DE LA REPÚBLICA ARGENTINA

Año LIII - Núm. 15.294

EDICION 128 PAGINAS

DIRECCION GENERAL vda. DE MAYO 760, PISO 5. Publicaciones (Informes) 33-2790 Administrativa (Caja) 33-2278

Buenos Aires, Martes 25 de Septiembre de 1945

CORREO ARGENTINO

FRANQUEO A PAGAR Cuenta N.º 181

TARIFA REDUCIDA Concesión N.º 908

INTERAMERICANA BLEMAS DE LA GI

ACTA FINAL DE CHAPULTEPEC

En virtud de la invitación hecha el 10 de Enero de 1945, por el Gobierno de los Estados Unidos Mexicanos, se reunieron en la ciudad de México, el 21 de Febrero del mismo año, las Delegaciones de los países que enseguida se numeran de acuerdo con el orden de precedencias que resultó del sorteo verificado -el mismo día 21 - conforme al inciso g) del artículo 5.º del Reglamento de la Conferencia:

COLOMBIA:

Exemo. Sr. Alberto Lleras Camargo, Ministro de Relaciones Delegado Presi-

Exemo. Sr. Dr. Jorge Soto del Corral, ex Ministro de Relaciones Exteriores, de Hacienda y de Agricultura.

Exemo. Sr. Dr. Roberto Urdaneta Arbeláez, ex Ministro de Delegado. Relaciones Exteriores.

Exemo. Sr. Jorge Zalamea, Embajador en México. Exemo. Sr. Dr. Carlos Lleras Restrepo, ex Ministro de Hacienda.

Exemo. Sr. Alberto González Fernández, ex Secretario Ge- Delegado. neral de Relaciones Exteriores, actualmente Embajador en Ecuador.

Exemo. Sr. José Vicente Combariza, Senador de la Repú- Delegado.

Sr. Fernando Salazar. Sr. Dr. Jaime Paredes, Secretario General de la Prosidencia

Sr. Dr. Emilio Toro, Director del Banco de la República.

de la República.

CUBA:

Exemo. Sr. Dr. Gustavo Cuervo Rubio, Mini.tro de Estado. Delegado Presi-

Exemo. Sr. Dr. Guillermo Belt Ramírez, Embajador en los Estados Unidos de América. Exemo. Sr. Marcos A. Kohly, Embajador en México.

Exemo. Sr. Dr. Pelayo Cuervo Navarro, Senador de la Delegado. Exemo. Sr. Dr. Eduardo R. Chibás, Senador de la Re-

Exemo. Sr. Dr. Emilio Núñez Portuondo, Senador de la Delegado. República. Exemo. Sr. Dr. Manuel Bisbé, Representante a la Cámara. Delegado.

Cámara. Exemo. Sr. Dr. César Salaya y de la Fuente, Profesor de Delegado. Derecho Internacional de la Universidad de la Habana. Exemo. Sr. Dr. Gustavo Gutiérrer Sánchez, Secretario de la Delegado. Junta de Economía de Guerra.

Exemo. Sr. Dr. Ernesto Dihigo López Trigo, Profesor de Delegado. Derecho Romano de la Universidad de la Habana. Exemo. Sr. Dr. Luis Machado, Delegado a las Conferencias

de Bretton Woods y Chicago. Exmo. Sr. Dr. Ramiro Hernández Portela, Embajador. Exemo. Sr. Dr. Gonzalo Guell y Morcles de los Ríos, Mi. Delecado y Secrenistro Plenipotenciario. - 17-21-11

Delegado. Delegado.

dente.

Delegado.

Delegado.

Delegado. Secretario.

Delegado. Delegado.

dente.

Exemo. Sr. Dr. Manuel Dorta Duque, Representante a la

Delegado.

Delegado. tario Jeneral. Exemo. Sr. Dr. Mariano Brull y Caballero, Ministro Pleni Delegado. potenciario y Delegado a la XVII Reunión de la Asamblea de la Sociedad de Naciones.

Sr. Dr. Alberto Espinosa y Bravo, Consejero de Embajada. Delegado y Vice-

Sr. Cap. y Dr. Enrique Sánchez Pessino, Agregado Militar Asesor. a la Embajada de México.

Sr. Dr. Américo Cruz y Fernández, Secretario de Embajada. Secretario Adjunto. Sr. Dr. Pedro Corpión Caula, Primer Secretario de Em- Secretario Auxiliar.

bajada. Sr. Dr. Carlos A. Mendiola Roura, Cónsul de Primera Clase. Secretario Auxiliar. Sr. Raúl C. Vianello García, Cónsul de Primera Clase.

Sr. Eduardo Abela Villarreal, Cónsul de Primera Clase. Pr. Carlos Arteaga Vilató, Jefe de Administración de Primera Clase.

fir. Capitán Ramón Barquín López.

för. Rafael Nieto y Cortadellas, Cónsul de Segunda Clase Adscripto a la Embajada en México.

Sr. Dr. Valentín Riva Patterson, Canciller de Embajada. Sr. Dr. Alcibíades Rey Conde.

Sr. Dr. Manuel Borbolla.

PANAMA:

Exemo. Sr. Dr. Roberto Jiménez, Ministro de Relaciones Delegado Presi-

Exemo. Sr. Dr. Jorge Eduardo Boyd, Embajador en México. Exemo. Sr. Ricardo Marciacq, Contralor General. Exemo. Sr. Ing. Juan Galindo, ex Ministro de Salubridad Delegado. y Obras Públicas.

Sr. Miguel J. Moreno, Jr., Segundo Secretario del Ministerio Asesor. de Relaciones Exteriores.

ESTADOS UNIDOS DE AMERICA:

Exemo. Sr. Edward R. Stettinius, Jr., Secretario de Estado. Delegado Presi-

Exemo. Sr. Nelson A. Rockefeller, Subsecretario de Estado. Delegado Suplente Exemo. Sr. Tom Connally, Presidente de la Comisión de Asesor Legislativo Relaciones Exteriores, Senado de los Estados Unidos de Especial. América.

Exemo. Sr. Warren R. Austin, Miembro de la Comisión de Asesor Legislativo Relaciones Exteriores, Senado de los Estados Unidos de Especial. América.

Secretario.

Secretario Auxiliar. Secretario Auxiliar.

Secretario del Presidente de la Delegación. Asesor Técnico Au-

xiliar. Secretario Auxiliar.

Secretario Auxiliar. Secretario Auxiliar. Secretario Auxiliar.

Delegado.

Sr. Armando Moreno G., Secretario de la Embajada en Secretario.

dente.

Exem. Si. Luthur A. Johnson, Miembro de la Comisión de Relaciones Exteriores, Camara de Representantes. Exem. Sin. Edith Nouras Rogers, Miembro de la Comisión de Relaciones Exteriores, Camara de Representantes. Exem. S. N. Ebbert V. Skirley, Secretario de la Comisión de Relaciones Exteriores, Sensado de los Estados Unidos de Relaciones Exteriores, Sensado de los Estados Unidos de Producción de Guerra. Exem. S. S. Exbert V. Skirley, Secretario de la Comisión de los Estados Unidos de Producción de Guerra. Exem. S. William Berton, Vicepresidente, Comisión de los Estados Unidos de América, Rio de Janeiro. Exem. S. William Berton, Vicepresidente, Comisión de los Estados Unidos de América, Rio de Janeiro. Exem. S. William L. Clayton, Subsecretario de Estados Exem. S. William L. Clayton, Subsecretario de Estados. Exem. S. William L. Clayton, Subsecretario de Estados. Exem. S. Georre Co. Dusham, General de División del Ejército de los Estados Unidos. Exem. S. Georre Co. Dusham, General de División del Ejército de los Estados Unidos. Exem. S. Albort S. Goss, Presidente del midion de Assinto Internaericano de La Comisión de Stados. Exem. S. Albort S. Goss, Presidente del m'Granja Nacional' Wéshlogton. Exem. S. F. Green F. Huttford, General de División del Estados. Exem. S. F. France F. Huttford, General de Comité de Formento Economis Composito de Pensa y Publicacionos, Oficina del Comité de Persa de Pensa y Publicacionos, Oficina del Comité de Persa de Pensa y Publicacionos, Oficina del Comité de Persa de Pensa y Publicacionos, oficina del Comité de Persa de Pensa y Publicacionos, oficina del Comité de Persa de Pensa y Publicacionos, de Comercio de los Estados Unidos. Exem. S. Penda Medonald, Secretario y Tecorero, Pedera-idón American del Trabajo. Exem. S. Leo Pasvolsky, Ayudante Especial en Asuntos de Judicos. Exem. S. S. Bard	Exemo.	Sr. Sol Bloom, Presidente de la Comisión de Re- Exteriores, Camara de Representantes.	Asesor Legislativo ! Especial.
Exemo. Sr. Anbert V. Shirley, Seerstario de la Comisión de Augénta. Exemo. Sr. Samuel W. Anderson, Vice-Presidente, Junta de Producción de Guerra. Exemo. Sr. Samuel W. Anderson, Vice-Presidente, Junta de Producción de Guerra. Exemo. Sr. William Benton, Vice-Presidente, Comisión de los Estados Unidos de Augénta de Producción de Guerra. Exemo. Sr. William Benton, Vice-Presidente, Comisión de los Estados Unidos de Augénta. Exemo. Sr. William Denton, Vice-Presidente, Comisión de los Estados Unidos de Augénta, Río de Janeiro. Exemo. Sr. Adolf A. Berle, Jr., Embajador de los Estados Unidos de Augénta, Río de Janeiro. Exemo. Sr. William L. Clayton, Subsecertario de Estado. Exemo. Sr. Emilio G. Collado, Director de la Ofician de Politica Financiera y Fonesato. Exemo. Sr. Cocar Cox. Sub Administración, Administración de Econoccia Exterioro. Franco, Sr., Gerra C. Dumham, General de División del Electrico de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Stanley D. Embick, Tealente General del Ejórcito de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Albert S. Goss, Presidente de la "Granja Nacional" Washington. Exemo. Sr. Fonner F. Hertford, General de Brigada del Ejórcito de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Fonner F. Hertford, General de Brigada del Ejórcito de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Paúl G. Hoffman, Presidente, Gel Comité de Pomento Económico. Exemo. Sr. Fonner F. Hertford, General de Brigada del Ejórcito de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Paúl G. Hoffman, Presidente, General de Comité de Pomento Genofunico. Exemo. Sr. Julius G. Lubrsen, Secreturio Piccultivo, "Asociación del Trabajo de Funcionarios Ferrocarrileros?" Exemo. Sr. Lac Pasvolsky, Avalante Especial es Asuntos Acesor. Exemo. Sr. Lac Pasvolsky, Avalante Especial es Asuntos de Organizaciones Industriales. Exemo. Sr. Goorge Many, Secretario y Tesorero, Tederación de Organizaciones Industriales. Exemo. Sr. Robert B. Robert Director Ejecutivo, "Asociación del Trabajo de Funcionarios Perocarrileros?" Exemo. Sr. Leo Pasvolsky, Avalante Especial es Asuntos de Organizac	Exemo.	Sr. Luther A. Johnson, Miembro de la Comisión de	Asesor Legislativo Especial.
Exemo. Sr. Fabert V. Shirley, Secretario de la Comisión de Relaciones Exteriores, Seaado de los Estados Unidos de Asseros. Legislativos Especiales. Excho. Sr. Samuel W. Anderson, Vice-Presidente, Junta de Producción de Guerra. Exemo. Sr. William Benton, Vice-presidente, Comisión de los Estados Unidos de América, Hin de Janeiro. Exemo. Sr. Adolf A. Berle, Jr., Embajador de los Estados Chidos de América, Hin de Janeiro. Exemo. Sr. Adolf A. Berle, Jr., Embajador de Ios Estados Chidos de América, Hin de Janeiro. Exemo. Sr. Emilio G. Collado, Director de la Oficina de Política Financiera y Fomento. Exemo. Sr. Cecar Co. Dunham, General de División del Seconomia Exterior. Exemo. Sr. George G. Dunham, General de División del Ejército de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Stanley D. Embick, Teniente General del Ejército de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Albert S. Goss, Presidente del midia de Assero. Exemo. Sr. Albert S. Goss, Presidente del Comité de Pomera de Estados. Exemo. Sr. Fenner F. Hertford, General de Brigada del Ejército de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Fenner F. Hortford, General de Brigada del Ejército de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Fenner F. Hortford, General de Brigada del Cordinador de Assero. Exemo. Sr. Fennes P. Hortford, General de Brigada del Cordinador de Estados. Exemo. Sr. Fennes P. Hortford, General de Brigada del Cordinador de Estados. Exemo. Sr. Fennes P. Hortford, General de Brigada del Cordinador de Estados Unidos. Exemo. Sr. Fennes P. Hortford, General de Brigada del Cordinador de Estados Unidos. Exemo. Sr. Fennes P. Hortford, General de Brigada del Cordinador de Estados Unidos. Exemo. Sr. Fennes P. Hortford, General de Brigada del Cordinador de Estados Unidos. Exemo. Sr. Fennes P. Hortford, General de Brigada del Cordinador de Samulos Internacionados Percentros Presidentes del Cordinador del Cor	Excma.	Sra. Edith Nourse Rogers, Miembro de la Comisión	Asesor Legislativo Especial.
Econo, Sr., Caner H. Hackworth, Consultor Jurídico, Secretaria de Estados. Unidos de Asesor. Exemo, Sr. David G. Alemento, Internaciona de los Estados Unidos de América, Rio de Janeiro. Exemo, Sr. David M. Berle, Jr., Embajador de los Estados Unidos de América, Rio de Janeiro. Exemo, Sr. David M. Clayton, Subsecretario de Estado. Exemo, Sr. David M. Clayton, Subsecretario de Estado. Exemo, Sr. Cocar Cox. Sub Administración, Administración de Economia Exterior. Exemo, Sr. Goerra C. Dunham, General de División del Ejératio de los Estados Unidos; Presidente del instituto de Asuntos Internacricanos. Exemo, Sr. Guerra C. Dunham, General de División del Ejératio de los Estados Unidos; Presidente del instituto de Asuntos Internacricanos. Exemo, Sr. Stanley D. Embick, Teaiente General del Ejército de los Estados Unidos. Exemo, Sr. Albert S. Goss, Presidente de la "Granja Nacional" Widehington. Exemo, Sr. Albert S. Goss, Presidente de Brigada del Ejército de los Estados Unidos. Exemo, Sr. Fancis G. Hertford, General de Brigada del Ejército de los Estados Unidos. Exemo, Sr. Francis A. Jamieson, Coordinador Auxillar, Departamento de Prousa y Publicaciones, Oficina del Coordinador de Asuntos Internacricanos. Exemo, Sr. Francis A. Jamieson, Coordinador Auxillar, Departamento de Prousa y Publicaciones, Oficina del Niño, Secretaria del Trabajo. Exemo, Sr. Eria, A. Johnston, Presidente, Cámara de Comercio de los Estados Unidos. Exemo, Sr. Lorda McDonald, Secretario y Tesorero, Trabajadores Unidos de la Industria del Accro, affiliad al Congreso de Organizaciones Industriales. Exemo, Sr. David McDonald, Secretario y Tesorero, Federación Americana del Trabajo. Exemo, Sr. George S. Messersmith, Embajador de los Estados Unidos de la Messer. Exemo, Sr. Ceorge S. Messersmith, Embajador de los Estados Unidos de América, México. Exemo, Sr. George V. Strong, Presidente y Consejero General de Agricultores'. Exemo, Sr. Warne Lee Pierson, Presidente y Consejero General de Agricultores'. Exemo, Sr. Sendente S. Secretari	Exemo. Relacio	Sr. Robert V. Shirley, Secretario de la Comisión de nes Exteriores, Senado de los Estados Unidos de	Ayudante de los Asesores Legislati- vos Especiales.
Exemo. Sr. William Benton, Vicepresidente, Comisión de los Estados Unidos de Fomeato Interamericano: Vicepresidente, Comité de Joneto: Bestondato. Exemo. Sr. Adolf A. Berle, Jr., Embajador de los Estados Unidos de América, Rio de Janeiro. Exemo. Sr. William L. Clayton, Subsecretario de Estado. Exemo. Sr. Davilliam L. Clayton, Subsecretario de Estado. Exemo. Sr. Coscar Cox. Sub Administrador, Administración de Fomeato. Exemo. Sr. Oscar Cox. Sub Administrador, Administración de Economía Exterior. Exemo. Sr. George C. Dunham, General de División del Ejército de los Estados Unidos; Presidente del instituto de Asuntos Interamericanos. Exemo. Sr. Stanley D. Embick, Teniente General del Ejército de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Stanley D. Embick, Teniente General del Ejército de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Albert S. Goss, Presidente de la "Granja Nacional" Wishington. Exemo. Sr. Francis A. Jamieson, Coordinador Auxillar, Asesor. Exemo. Sr. Francis A. Jamieson, Coordinador Auxillar, Asesor. Exemo. Sr. Padi G. Hoffman, Presidente, Camara de Comercio de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Francis A. Jamieson, Coordinador Auxillar, Asesor. Exemo. Sr. Erad S. Johnston, Presidente, Camara de Comercio de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Erad S. Hoffman, Presidente, Camara de Comercio de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Erica A. Johnston, Presidente, Camara de Comercio de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Liulus G. Lubrson, Secretario y Tesorero, Trabajadores Unidos de la Industria del Acero, afiliada al Congranización del Trabajo de Prencionarios Persocarrileros? Exemo. Sr. David McDonald, Secretario y Tesorero, Pederación Americana del Trabajo. Exemo. Sr. George Menny, Secretario y Tesorero, Pederación Americana del Trabajo. Exemo. Sr. Seguera S. Messeramith, Embajador de los Estados Unidos de la Industria del Acero, afiliada al Congranización y Seguridad Internacionales, Secretaria de Estados Unidos de la Messer. Exemo. Sr. James G. Pattos, Presidente de la "Unión Nacional de Agricultores". Exemo. Sr. Sidney	Excino.	Sr. Samuel W. Anderson, Vice-Presidente, Junta	Asesor.
Exemo. Sr. William L. Clayton, Subsecretario de Estado. Exemo. Sr. Emilio G. Collado, Director de la Oficina de Politica Financiera y Fomento. Exemo. Sr. Oscar Cox. Sub Administrador, Administración de Economia Exterior. Exemo. Sr. Georre G. Dunham, General de División del Ejército de los Estados Unidos; Presidente del instituto de Asuntos Internmericanos. Exemo. Sr. Georre G. Dunham, General de División del Ejército de los Estados Unidos; Presidente del instituto de Asuntos Internmericanos. Exemo. Sr. Albert S. Goss, Presidente de la "Granja Nacional" Wichington. Exemo. Sr. Albert S. Goss, Presidente de la "Granja Nacional" Wichington. Exemo. Sr. Albert S. Goss, Presidente de Brigada del Ejército de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Fanía G. Hoffman, Presidente del Comité de Fomento Económico. Exemo. Sr. Fanía G. Hoffman, Presidente del Comité de Fomento Económico. Exemo. Sr. Fanía G. Hoffman, Presidente, Cámara de Comercio de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Eric A. Johnston, Presidente, Cámara de Comercio de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Eric A. Johnston, Presidente, Cámara de Comercio de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Julius G. Lubrson, Secretario Ejecutivo, "Asociación del Trabajo de Funcionarios Ferrocarrileros". Exemo. Sr. Julius G. Lubrson, Secretario y Teorero, Trabajadores Unidos de la Industria del Acero, affilada al Congresso de Organizacións Industriales. Exemo. Sr. George S. Messersmith, Embajador de los Estados Unidos de América, México. Exemo. Sr. George S. Messersmith, Embajador de los Estados Unidos de América, México. Exemo. Sr. Loo Pasvolsky, Ayudante Especial en Asuntos do Organizacións y Seguridad Internacionales, Secretaria de Estado. Exemo. Sr. Loo Pasvolsky, Ayudante Especial en Asuntos do Organizacións y Seguridad Internacionales, Secretaria de Estado. Exemo. Sr. Sidney H. Scheuer, Director Ejecutivo, Directión de Apricultores'. Exemo. Sr. Ceorge V. Strong, General de División del Exemo. Sr. Mayne C. Taylor, Secretario Interino de Comercio Exterior. Exemo. Sr. Forence	Exemo Estado:	Sr. William Benton, Vicepresidente, Comisión de los unidos de Fomento Interamericano: Vicepresidente,	Asesor.
Exemo. Sr. Emilio G. Collado, Director de la Oficina de Politica Financiera y Fomento. Exemo. Sr. Oscar Cox. Sub Administración de Economía Exterior. Exemo. Sr. Oscar Cox. Sub Administración de Economía Exterior. Exemo. Sr. Oscar Cox. Sub Administración de Economía Exterior. Exemo. Sr. Gentrac C. Dunham, General de División del Ejército de los Estados Unidos; Presidente del instituto de Asuntos Interamericanos de la Oficina del Coordinador de Asuntos Interamericanos de la Oficina del Coordinador de Asuntos Interamericanos. Exemo. Sr. Stanley D. Embick, Teniente General del Ejército de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Albert S. Goss, Presidente de la "Granja Nacional" Wishington. Exemo. Sr. Green H. Hackworth, Consultor Jurícico, Sc. cretaria de Estado. Exemo. Sr. Fenner F. Hertford, General de Brigada del Ejército de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Francis A. Jamieson, Coordinador Auxiliar, Departamento de Pronsa y Publicaciones, Oficina del Coordinador de Asuntos Interamericanos. Exemo. Sr. Prancis A. Jamieson, Coordinador Auxiliar, Departamento de Pronsa y Publicaciones, Oficina del Nião, Asesor. Exemo. Sr. Eric A. Johnston, Presidente, Cámara de Comercio de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Intius G. Lubrson, Secretario y Tesororo, Trabajo Exemo. Sr. Julius G. Lubrson, Secretario y Tesororo, Trabajo Secretaria del Trabajo de Funcionarios Ferrocarrileros. Exemo. Sr. Julius G. Lubrson, Secretario y Tesororo, Trabajadores Unidos de la Industria del Acero, afiliada al Congreso de Organizaciones Industriales. Exemo. Sr. Devid McDonald, Secretario y Tesororo, Trabajadores Unidos de la Industria del Acero, afiliada al Congreso de Organizaciones Industriales. Exemo. Sr. Leo Pasvolsky, Ayudante Especial en Asuntos de Organizaciones Industriales. Exemo. Sr. Leo Pasvolsky, Ayudante Especial en Asuntos de Organizacion y Seguridad Internacionales, Secretaria de Estado. Exemo. Sr. Leo Pasvolsky, Ayudante Especial en Asuntos de Organizacion y Seguridad Internacionales, Secretaria de Estado. Exemo. Sr. Engene P.	Exemo Unidos	Sr Adolf A. Berle, Jr., Embajador de los Estados de Aniérica. Río de Janeiro.	Ascsor.
Exemo. Sr. Osear Cox. Sub Administrador, Administración de Economía Exterior. Exemo. Sr. Georre C. Dunham, General de División del Ejército de los Estados Unidos; Presidente del instituto de Asuntos Internaccionalos. Exemo. Sr. Stanley D. Embick, Teniente General del Ejército de los Estados Unidos; Presidente del municipal de Asuntos Internaccionalos. Exemo. Sr. Stanley D. Embick, Teniente General del Ejército de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Albert S. Goss, Presidente de la "Granja Naccional" Washington. Exemo. Sr. Green H. Hackworth, Consultor Jurídico, Sc. Asesor. Cretaria de Estado. Exemo. Sr. Francis P. Hertford, General de Brigada del Asesor. Ejército de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Francis A. Jamieson, Coordinador Auxiliat, Departamento de Pronsa y Publicaciones, Officina del Coordinador de Asuntos Internaccionalos. Exemo. Sr. Eric A. Johnston, Presidente, Cámara de Comercio de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Eric A. Johnston, Presidente, Cámara de Comercio de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Lulius G. Luhrsen, Secretario Ejecutivo, "Asociación del Trabajo. Exemo. Sr. Julius G. Luhrsen, Secretario Ejecutivo, "Asociación del Trabajo de Funcionarios Ferrocarrileros". Exemo. Sr. George Meany, Secretario y Tesorero, Trabajudores Unidos de la Industria del Acero, afiliada al Congreso de Organizaciones Industriales. Exemo. Sr. George Meany, Secretario y Tesorero, Federación Americana del Trabajo. Exemo. Sr. George Meany, Secretario y Tesorero, Federación Americana del Trabajo. Exemo. Sr. George Meany, Secretario y Tesorero, Pederación Americana del Trabajo. Exemo. Sr. James G. Patton, Presidente de la "Unión Naccional de Agricultores". Exemo. Sr. James G. Patton, Presidente de la "Unión Naccional de Agricultores". Exemo. Sr. Sidney H. Scheuer, Director Ejecutivo, Dirección de Aprovisionamiento, Administración de Economía Exterior. Exemo. Sr. Roley S. Strong, General de División del Ejército de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Harold C. Train, Contralmirante de la Armada de los Estados Unidos.	Exemo	. St. William L. Clayton, Subsecretario de Estado.	
Exemo. Sr. Gerra C. Dunham, General de División del Efército de los Estados Unidos; Presidente del instituto de Asuntos Interamericanos. Exemo. Sr. Stanley D. Embiek, Teniente General del Ejércicio de los Estados Unidos; Presidente del instituto de Asuntos Interamericanos. Exemo. Sr. Stanley D. Embiek, Teniente General del Ejércicio de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Albert S. Goss, Presidente de la "Granja Nacional" Washington. Exemo. Sr. Green H. Hackworth, Consultor Jurídico, Sc. Asesor. erctaria de Estado. Exemo. Sr. Fenner F. Hertford, General de Brigada del Ejército de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Fenner F. Hertford, General del Comité de Fomento Económico. Exemo. Sr. Francis A. Jamieson, Coordinador Auxiliat, Asesor. Departamento de Prensa y Publicaciones, Oficina del Coordinador de Asuntos Interamericanos. Exemo. Sr. Eric A. Johnston, Presidente, Cámara de Comercio de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Eric A. Johnston, Presidente, Cámara de Comercio de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Luilus G. Luhrsen, Secretario Ejecutivo, "Asocretaria del Trabajo de Funcionarios Ferrocarrileros". Exemo. Sr. David McDonald, Secretario y Tesorero, Trabajadoros Unidos de Industria del Acero, afiliada al Congreso de Organizaciones Industriales. Exemo. Sr. George Meany, Secretario y Tesorero, Federación del Trabajo. Exemo. Sr. George S. Messersmith, Embajador de los Estados Unidos de América, Móxico. Exemo. Sr. Leo Pasvolsky, Ayudante Especial en Asuntos de Organizaciones Industriales. Exemo. Sr. Leo Pasvolsky, Ayudante Especial en Asuntos de Organizacion y Seguridad Internacionales, Secretaria de Estado. Exemo. Sr. Sidney H. Scheuer, Director Ejecutivo, Dirección de Apricultores". Exemo. Sr. Sidney H. Scheuer, Director Ejecutivo, Dirección de Apricultores". Exemo. Sr. R. E. Short, Miembro de la Junta Directiva, Idenación Americana de Agricultores. Exemo. Sr. Roper C. Taylor, Secretario Interino de Comercio Exterior. Exemo. Sr. Avra M. Warren, Director, Oficina de Asuntos de los Estados Unidos. Exemo. Sr.	${f P}$ olític	a Financiera y Fomento.	
Exemo. Sr. George C. Dunkan, Comban de l'instituto de Asuntos Interamericanos de la Ofician del Coordinator de Asuntos Interamericanos. Exemo. Sr. Stanley D. Embick, Teniente General del Ejército de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Stanley D. Embick, Teniente General del Ejército de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Albert S. Goss, Presidente de la "Granja Naccional" Washington. Exemo. Sr. Green H. Hackworth, Consultor Jurídico, Se. Asesor. Cretatia de Estado. Exemo. Sr. Francis A. Jamieson, Coordinador Auxiliar, Departamento de Prensa y Publicaciones, Oficina del Coordinador de Asuntos Interamericanos. Exemo. Sr. Francis A. Jamieson, Coordinador Auxiliar, Departamento de Prensa y Publicaciones, Oficina del Coordinador de Asuntos Interamericanos. Exemo. Sr. Eric A. Johnston, Presidente, Cámara de Comercio de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Eric A. Johnston, Presidente, Cámara de Comercio de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Laidius G. Lubrsen, Secretario Ejecutivo, "Asocicación del Trabajo de Funcionarios Ferrocarrileros". Exemo. Sr. David McDonald, Secretario y Tesorero, Federación Americana del Trabajo. Exemo. Sr. George Meany, Secretario y Tesorero, Federación Americana del Trabajo. Exemo. Sr. George Meany, Secretario y Tesorero, Federación Americana del Trabajo. Exemo. Sr. George S. Messersmith, Embujador de los Estados Unidos de América, México. Exemo. Sr. Leo Pasvolsky, Ayudante Especial en Asuntos do Organizacion y Seguridad Internacionales, Secretaria de Estado. Exemo. Sr. James G. Patton, Presidente y Consejero General Banco de Exportaciones e Importaciones de Wáshington. Exemo. Sr. George V. Strong, General de División del Estado. Exemo. Sr. George V. Strong, General de División del Estados Unidos. Exemo. Sr. George V. Strong, General de División del Estados Unidos. Exemo. Sr. Avra M. Warren, Director, Oficina de Asuntos de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Robott L. Walsh, General de División del Asesor.	de Eco	nomía Exterior.	
Exemo. Sr. Albert S. Goss, Presidente de la "Granja Nacional" Washington. Exemo. Sr. Green H. Hackworth, Consultor Jurídico, Se. Asesor. cretaria de Estado. Exemo. Sr. Fanner F. Hertford, General de Brigada del Ejército de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Fanli G. Hoffman, Presidente del Comité de Fomento Económico. Exemo. Sr. Francis A. Jamieson, Coordinador Auxiliar, Departamento de Prensa y Publicaciones, Oficina del Coordinador de Asuntos Interamericanos. Exemo. Sr. Francis A. Jamieson, Coordinador Auxiliar, Departamento de Prensa y Publicaciones, Oficina del Coordinador de Asuntos Interamericanos. Exemo. Sr. Eric A. Johnston, Presidente, Cámara de Comercio de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Lat. Autharine F. Lenroot, Jefe Oficina del Niño, Asesor. Secretaria del Trabajo de Funcionarios Ferrocarrileros". Exemo. Sr. Julius G. Luhrsen, Secretario Ejecutivo, "Asociación del Trabajo de Funcionarios Ferrocarrileros". Exemo. Sr. David McDonald, Secretario y Tesorero, Trabagiadores Unidos de la Industria del Acero, afiliada al Congreso de Organizaciones Industriales. Exemo. Sr. George S. Messersmith, Embajador de los Estados Unidos de América, Móxico. Exemo. Sr. Leo Pasvolsky, Ayudante Especial en Asuntos de Organización y Seguridad Internacionales, Secretaria de Estado. Exemo. Sr. Leo Pasvolsky, Ayudante Especial en Asuntos de Organización y Seguridad Internacionales, Secretaria de Estado. Exemo. Sr. Sidney H. Scheuer, Director Ejecutivo, Dirección de Aprovisionamiento, Administración de Economía Exterior. Exemo. Sr. R. E. Short, Miembro de la Junta Directiva, Isesor. Iceración Americana de Agricultores. Exemo. Sr. R. E. Short, Miembro de la Junta Directiva, Asesor. Iceración Americana de Agricultores. Exemo. Sr. R. Short, Miembro de la Junta Directiva, Asesor. Iceración Americana de Agricultores. Exemo. Sr. Robert V. Strong, General de División del Ejército de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Harold C. Train, Contralmirante de la Armada de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Robert L. Walsh, General de	Ejércit de Asi	o de los Estados Unidos; Presidente del Instituto intos Interamericanos de la Oficina del Coordinador	Asesor.
Exemo. Sr. Albert S. Coss, Presidente de la "Granja Nacional" Wāshington. Exemo. Sr. Green H. Hackworth, Consultor Jurídico, Se. Asesor. eretaria de Estado. Exemo. Sr. Kenner F. Hertford, General de Brigada del Asesor. Ejéreito de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Paúl G. Hoffman, Presidente del Comité de Fomento Económico. Exemo. Sr. Paíl G. Hoffman, Presidente del Comité de Fomento Económico. Exemo. Sr. Francis A. Jamieson, Coordinador Auxiliar, Departamento de Prensa y Publicaciones, Oficina del Coordinador de Asuntos Interamericanos. Exemo. Sr. Eric A. Johnston, Presidente, Cámara de Comercio de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Liulius G. Luhrsen, Secretario Ejecutivo, "Asocicación del Trabajo de Funcionarios Ferrocarrileros". Exemo. Sr. Julius G. Luhrsen, Secretario y Tesorero, Trabajadores Unidos de la Industriales. Exemo. Sr. David McDonald, Secretario y Tesorero, Trabajadores Unidos de la Industriales. Exemo. Sr. George Meany, Secretario y Tesorero, Federación Americana del Trabajo. Exemo. Sr. George Meany, Secretario y Tesorero, Federación Americana del Trabajo. Exemo. Sr. Leo Pasvolsky, Ayudante Especial en Asuntos de Organización y Seguridad Internacionales, Secretaria de Estado. Exemo. Sr. James G. Patton, Presidente de la "Unión Nacional de Agricultores". Exemo. Sr. James G. Patton, Presidente y Consejero General Banco de Exportaciones e Importaciones de Wáshington. Exemo. Sr. Sidney H. Scheuer, Director Ejecutivo, Dirección de Aprovisionamiento, Administración de Economía Exterior. Exemo. Sr. George V. Strong, General de División del Ejército de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Harold C. Train, Contralmirante de la Armada de Comercio Exterior. Exemo. Sr. Harold C. Train, Contralmirante de la Armada de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Robert L. Walsh, General de División del Asesor. Desceno. Sr. Robert L. Walsh, General de División del Estados.	Exemo	. Sr. Stanley D. Embick, Teniente General del Ejér- o los Estados Unidos.	
Exemo. Sr. Green H. Hackworth, Consultor Jurídico, Se. cretaria de Estado. Exemo. Sr. Kenner F. Hertford, General de Brigada del Asesor. Ejército de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Paúl G. Hoffman, Presidente del Comité de Fomento Económico. Exemo. Sr. Francis A. Jamieson, Coordinador Auxiliar, Departamento de Prensa y Publicaciones, Oficina del Coordinador de Asuntos Interamericanos. Exemo. Sr. Eric A. Johnston, Presidente, Cámara de Comercio de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Lei A. Johnston, Presidente, Cámara de Comercio de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Julius G. Luhrsen, Secretario Ejecutivo, "Asociación del Trabajo de Funcionarios Ferrocarrileros". Exemo. Sr. David McDonald, Secretario y Tesorero, Trabajadores Unidos de la Industria del Acero, afiliada al Congreso de Organizaciones Industriales. Exemo. Sr. George Meany, Secretario y Tesorero, Federación Americana del Trabajo. Exemo. Sr. George Meany, Secretario y Tesorero, Federación Americana del Trabajo. Exemo. Sr. George S. Messersmith, Embajador de los Estados Unidos de América, México. Exemo. Sr. Leo Pasvolsky, Ayudante Especial en Asuntos de Organización y Seguridad Internacionales, Secretaria de Estado. Exemo. Sr. James G. Patton, Presidente de la "Unión Nacional de Agricultores": Exemo. Sr. Warren Lee Pierson, Presidente y Consejero General de Agricultores': Exemo. Sr. Sidney H. Scheuer, Director Ejecutivo, Dirección de Aprovisionamiento, Administración de Economia Exterior. Exemo. Sr. Sidney H. Scheuer, Director Ejecutivo, Dirección de Aprovisionamiento, Administración de Economia Exterior. Exemo. Sr. George V. Strong, General de División del Asesor. Ejército de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Wayne C. Taylor, Secretario Interino de Comercio. Exemo. Sr. Harold C. Train, Contralmirante de la Armada de Comercio Exterior. Exemo. Sr. Avra M. Warren, Director, Oficina de Asuntos Acesor. de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Robert L. Walsh, General de División del Asesor. Ejército de los Estados Unidos.	Exemo	. Sr. Albert S. Goss, Presidente de la "Granja Na-	
Exemo. Sr. Kenner F. Hertford, General de Brigada del Asesor. Ejército de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Paúl G. Hoffman, Presidente del Comité de Asesor. Fomento Económico. Exemo. Sr. Francis A. Jamieson, Coordinador Auxiliar, Departamento de Prensa y Publicaciones, Oficina del Coordinador de Asuntos Interamericanos. Exemo. Sr. Eric A. Johnston, Presidente, Cámara de Comercio de los Estados Unidos. Exema. Srita. Katharine F. Lenroot, Jefe Oficina del Niño, Asesor. Secretaría del Trabajo. Exemo. Sr. Julius G. Luhrsen, Secretario Ejecutivo, "Asociación del Trabajo de Funcionarios Ferrocarrileros". Exemo. Sr. Julius G. Luhrsen, Secretario y Tesorero, Trabajadores Unidos de la Industria del Acero, afiliada al Congreso de Organizaciones Industriales. Exemo. Sr. George Meany, Secretario y Tesorero, Federación Americana del Trabajo. Exemo. Sr. George Meany, Secretario y Tesorero, Federación Americana del Trabajo. Exemo. Sr. Leo Pasvolsky, Ayudante Especial en Asuntos de Organización y Seguridad Internacionales, Secretaría de Estados. Exemo. Sr. James G. Patton, Presidente de la "Unión Nacional de Agricultores". Exemo. Sr. Warren Lee Pierson, Presidente y Consejero General Banco de Exportaciones e Importaciones de Wáshington. Exemo. Sr. Sidney H. Scheuer, Director Ejecutivo, Dirección de Aprovisionamiento, Administración de Economía Exterior. Exemo. Sr. R. E. Short, Miembro de la Junta Directiva, Asesor. de da Provisionamiento, Administración de División del Asesor. Exemo. Sr. Wayne C. Taylor, Secretario Interino de Comercio. Exemo. Sr. Wayne C. Taylor, Secretario Interino de Comercio. Exemo. Sr. Harold C. Train, Contralmirante de la Armada de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Avra M. Warren, Director, Oficina de Asuntos Asesor. de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Robert L. Walsh, General de División del Asesor. Efercito de los Estados Unidos.	Exemo	. Sr. Green H. Hackworth, Consultor Jurídico, Se-	Asesor.
Exemo. Sr. Paúl G. Hoffman, Presidente del Comité de Ascsor. Fomento Económico. Exemo. Sr. Francis A. Jamieson, Coordinador Auxiliar, Asesor. Departamento de Prensa y Publicaciones, Oficina del Coordinador de Asuntos Interamericanos. Exemo. Sr. Eric A. Johnston, Presidente, Cámara de Comercio de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Jalius G. Luhrsen, Presidente, Cámara de Niño, Asesor. Secretaría del Trabajo de Funcionarios Fernocarrileros?". Exemo. Sr. Jalius G. Luhrsen, Secretario Djecutivo, "Asociación del Trabajo de Funcionarios Fernocarrileros?". Exemo. Sr. David McDonald, Secretario y Tesorero, Trabajadores Unidos de la Industria del Acero, affiliada al Congreso de Organizaciones Industriales. Exemo. Sr. George Meany, Secretario y Tesorero, Federación Americana del Trabajo. Exemo. Sr. George S. Messersmith, Embajador de los Estados Unidos de América, México. Exemo. Sr. Leo Pasvolsky, Ayudante Especial en Asuntos de Organización y Seguridad Internacionales, Secretaría de Estado. Exemo. Sr. James G. Patton, Presidente de la "Unión Nacional de Agricultores". Exemo. Sr. Warren Lee Pierson, Presidente y Consejero General Banco de Exportaciones e Importaciones de Wáshington. Exemo. Sr. Sidney H. Scheuer, Director Ejecutivo, Dirección de Aprovisionamiento, Administración de Economía Exterior. Exemo. Sr. R. E. Short, Miembro de la Junta Directiva, Asesor. Lederación Americana de Agricultores. Exemo. Sr. R. E. Short, Miembro de la Junta Directiva, Asesor. Lederación Americana de Agricultores. Exemo. Sr. Reorge V. Strong, General de División del Asesor. Exemo. Sr. Wayne C. Taylor, Secretario Interino de Comerció. Exemo. Sr. Eugene P. Thomas, Presidente, Consejo Nacional de Comerció Exterior. Exemo. Sr. Eugene P. Thomas, Presidente, Consejo Nacional de Los Estados Unidos. Exemo. Sr. Robert L. Walsh, General de División del Asesor. de los Estados Unidos.	Exemo	. Sr. Henner F. Hertford, General de Brigada del	Asesor.
Exemo. Sr. Francis A. Jamieson, Coordinador Auxiliar, Departamento de Prensa y Publicaciones, Oficina del Coordinador de Asuntos Interamericanos. Exemo. Sr. Eric A. Johnston, Presidente, Cámara de Comercio de los Estados Unidos. Exema. Erita. Katharine F. Lenroot, Jefe Oficina del Niño, Asesor. Secretaría del Trabajo. Exemo. Sr. Julius G. Luhrsen, Secretario Ejecutivo, "Asociación del Trabajo de Funcionarios Ferrocarrileros". Exemo. Sr. David McDonald, Secretario y Tesorero, Trabajadores Unidos de la Industria del Acero, afiliada al Congreso de Organizaciones Industriales. Exemo. Sr. George Meany, Secretario y Tesorero, Federación Americana del Trabajo. Exemo. Sr. George S. Messersmith, Embajador de los Estados Unidos de América, México. Exemo. Sr. Leo Pasvolsky, Ayudante Especial en Asuntos de Organización y Seguridad Internacionales, Secretaría de Estado. Exemo. Sr. James G. Patton, Presidente de la "Unión Nacional de Agricultores". Exemo. Sr. Warren Lee Pierson, Presidente y Consejero General Banco de Exportaciones e Importaciones de Wáshington. Exemo. Sr. Sidney H. Scheuer, Director Ejecutivo, Dirección de Aprovisionamiento, Administración de Economía Exterior. Exemo. Sr. George V. Strong, General de División del Asesor. Lederación Americana de Agricultores. Exemo. Sr. George V. Strong, General de División del Asesor. Lederación Americana de Agricultores. Exemo. Sr. Wayne C. Taylor, Secretario Interino de Comercio. Exemo. Sr. Eugene P. Thomas, Presidente, Consejo Nacional de Comercio Exterior. Exemo. Sr. Harold C. Train, Contralmirante de la Armada Asesor. de las Repúblicas Americanas, Secretaría de Estado. Exemo. Sr. Avra M. Warren, Director, Oficina de Asuntos de las Repúblicas Americanas, Secretaría de Estado. Exemo. Sr. Robert L. Walsh, General de División del Asesor. Esfercito de los Estados Unidos.	Exemo	. Sr. Paul G. Hoffman, Presidente del Comité de	Asesor.
Exemo. Sr. Eric A. Johnston, Presidente, Cámara de Comercio de los Estados Unidos. Exema. Srita. Katharine F. Lenroot, Jefe Oficina del Niño, Secretaría del Trabajo. Exemo. Sr. Julius G. Luhrsen, Secretarío Ejecutivo, "Asociación del Trabajo de Funcionarios Ferrocarrileros". Exemo. Sr. David McDonald, Secretario y Tesorero, Trabajadores Unidos de la Industria del Acero, afiliada al Congreso de Organizaciones Industriales. Exemo. Sr. George Meany, Secretario y Tesorero, Federación Americana del Trabajo. Exemo. Sr. George Meany, Secretario y Tesorero, Federación Americana del Trabajo. Exemo. Sr. George S. Messersmith, Embajador de los Estados Unidos de América, México. Exemo. Sr. Leo Pasvolsky, Ayudante Especial en Asuntos de Organización y Seguridad Internacionales, Secretaría de Estado. Exemo. Sr. James G. Patton, Presidente de la "Unión Nacional de Agricultores". Exemo. Sr. Warren Lee Pierson, Presidente y Consejero General Banco de Exportaciones e Importaciones de Wáshington. Exemo. Sr. Sidney H. Scheuer, Director Ejecutivo, Dirección de Aprovisionamiento, Administración de Economía Exterior. Exemo. Sr. R. E. Short, Miembro de la Junta Directiva, Asesor. I ederación Americana de Agricultores. Exemo. Sr. George V. Strong, General de División del Asesor. Ejército de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Wayne C. Taylor, Secretario Interino de Comercio. Exemo. Sr. Harold C. Train, Contralmirante de la Armada de Comercio Exterior. Exemo. Sr. Avra M. Warren, Director, Oficina de Asuntos de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Robert L. Walsh, General de División del Asesor. Ejército de los Estados Unidos.	Exemo	. Sr. Francis A. Jamieson, Coordinador Auxiliar, amento de Prensa y Publicaciones, Oficina del Coordi-	Asesor.
Exema. Srita. Katharine F. Lenroot, Jefe Oficina del Niño, Asesor. Secretaría del Trabajo. Exemo. Sr. Julius G. Luhrsen, Secretario Ejecutivo, "Asociación del Trabajo de Funcionarios Ferrocarrileros". Exemo. Sr. David McDonald, Secretario y Tesorero, Trabajadoros Unidos de la Industria del Acero, afiliada al Congreso de Organizaciones Industriales. Exemo. Sr. George Meany, Secretario y Tesorero, Federación Americana del Trabajo. Exemo. Sr. George S. Messersmith, Embajador de los Estados Unidos de América, México. Exemo. Sr. Leo Pasvolsky, Ayudante Especial en Asuntos de Organización y Seguridad Internacionales, Secretaría de Estado. Exemo. Sr. James G. Patton, Presidente de la "Unión Nacional de Agricultores". Exemo. Sr. Warren Lee Pierson, Presidente y Consejero General Banco de Exportaciones e Importaciones de Wáshington. Exemo. Sr. Sidney H. Scheuer, Director Ejecutivo, Dirección de Aprovisionamiento, Administración de Economía Exterior. Exemo. Sr. R. E. Short, Miembro de la Junta Directiva, Asesor. Indecación Americana de Agricultores. Exemo. Sr. George V. Strong, General de División del Ejército de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Wayne C. Taylor, Secretario Interino de Comercio Exterior. Exemo. Sr. Bugene P. Thomas, Presidente, Consejo Nacional de Comercio Exterior. Exemo. Sr. Harold C. Train, Contralmirante de la Armada de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Avra M. Warren, Director, Oficina de Asuntos de las Repúblicas Americanas, Secretaría de Estado. Exemo. Sr. Robert L. Walsh, General de División del Asesor. Elército de los Estados Unidos.	Exemo	. Sr. Eric A. Johnston, Presidente, Cámara de Co-	Asesor.
Exemo. Sr. Julius G. Luhrsen, Secretario Ejecutivo, "Asociación del Trabajo de Funcionarios Ferrocarrileros". Exemo. Sr. David McDonald, Secretario y Tesorero, Trabajadores Unidos de la Industria del Acero, afiliada al Congreso de Organizaciones Industriales. Exemo. Sr. George Meany, Secretario y Tesorero, Federación Americana del Trabajo. Exemo. Sr. George S. Messersmith, Embajador de los Estados Unidos de América, México. Exemo. Sr. Leo Pasvolsky, Ayudante Especial en Asuntos de Organización y Seguridad Internacionales, Secretaría de Estado. Exemo. Sr. James G. Patton, Presidente de la "Unión Nacional de Agricultores". Exemo. Sr. Warren Lee Pierson, Presidente y Consejero General Banco de Exportaciones e Importaciones de Wáshington. Exemo. Sr. Sidney H. Scheuer, Director Ejecutivo, Dirección de Aprovisionamiento, Administración de Economía Exterior. Exemo. Sr. R. E. Short, Miembro de la Junta Directiva, Asesor. Inderación Americana de Agricultores. Exemo. Sr. George V. Strong, General de División del Ejército de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Wayne C. Taylor, Secretario Interino de Comercio. Exemo. Sr. Eugene P. Thomas, Presidente, Consejo Nacional de Comercio Exterior. Exemo. Sr. Harold C. Train, Contralmirante de la Armada de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Avra M. Warren, Director, Oficina de Asuntos de las Repúblicas Americanas, Secretaría de Estado. Exemo. Sr. Robert L. Walsh, General de División del Estado. Exemo. Sr. Robert L. Walsh, General de División del Estado.	Exema	. Srita. Katharine F. Lenroot, Jefe Oficina del Niño,	Asesor.
Exemo. Sr. David McDonald, Secretario y Tesorero, Trabajadores Unidos de la Industria del Acero, afiliada al Congreso de Organizaciones Industriales. Exemo. Sr. George Meany, Secretario y Tesorero, Federación Americana del Trabajo. Exemo. Sr. George S. Messersmith, Embajador de los Estados Unidos de América, México. Exemo. Sr. Leo Pasvolsky, Ayudante Especial en Asuntos de Organización y Seguridad Internacionales, Secretaría de Estado. Exemo. Sr. James G. Patton, Presidente de la "Unión Nacional de Agricultores". Exemo. Sr. Warren Lee Pierson, Presidente y Consejero General Banco de Exportaciones e Importaciones de Wáshington. Exemo. Sr. Sidney H. Scheuer, Director Ejecutivo, Dirección de Aprovisionamiento, Administración de Economía Exterior. Exemo. Sr. R. E. Short, Miembro de la Junta Directiva, Asesor. Inderación Americana de Agricultores. Exemo. Sr. George V. Strong, General de División del Asesor. Exemo. Sr. George V. Strong, General de División del Asesor. Exemo. Sr. Wayne C. Taylor, Secretario Interino de Comercio. Exemo. Sr. Eugene P. Thomas, Presidente, Consejo Nacional de Comercio Exterior. Exemo. Sr. Harold C. Train, Contralmirante de la Armada de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Avra M. Warren, Director, Oficina de Asuntos de las Repúblicas Americanas, Secretaría de Estado. Exemo. Sr. Robert L. Walsh, General de División del Asesor.	T-cm/	Sr. Julius G. Luhrsen, Secretario Ejecutivo, "Aso-	Asesor.
Exemo. Sr. George Meany, Secretario y Tesorero, Federación Americana del Trabajo. Exemo. Sr. George S. Messersmith, Embajador de los Estados Unidos de América, México. Exemo. Sr. Leo Pasvolsky, Ayudante Especial en Asuntos de Organización y Seguridad Internacionales, Secretaría de Estado. Exemo. Sr. James G. Patton, Presidente de la "Unión Nacional de Agricultores". Exemo. Sr. Warren Lee Pierson, Presidente y Consejero General Banco de Exportaciones e Importaciones de Wáshington. Exemo. Sr. Sidney H. Scheuer, Director Ejecutivo, Dirección de Aprovisionamiento, Administración de Economía Exterior. Exemo. Sr. R. E. Short, Miembro de la Junta Directiva, Asesor. Inderación Americana de Agricultores. Exemo. Sr. George V. Strong, General de División del Asesor. Exemo. Sr. Wayne C. Taylor, Secretario Interino de Comercio. Exemo. Sr. Eugene P. Thomas, Presidente, Consejo Nacional de Comercio Exterior. Exemo. Sr. Harold C. Train, Contralmirante de la Armada de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Avra M. Warren, Director, Oficina de Asuntos de las Repúblicas Americanas, Secretaría de Estado. Exemo. Sr. Robert L. Walsh, General de División del Asesor.	Exemo	o. Sr. David McDonald, Secretario y Tesogero, Traba-	Asesor.
Exemo. Sr. George S. Messersmith, Embajador de los Estados Unidos de América, México. Exemo. Sr. Leo Pasvolsky, Ayudante Especial en Asuntos de Organización y Seguridad Internacionales, Secretaria de Estado. Exemo. Sr. James G. Patton, Presidente de la "Unión Nacional de Agricultores". Exemo. Sr. Warren Lee Pierson, Presidente y Consejero General Banco de Exportaciones e Importaciones de Wáshington. Exemo. Sr. Sidney H. Scheuer, Director Ejecutivo, Dirección de Aprovisionamiento, Administración de Economía Exterior. Exemo. Sr. R. E. Short, Miembro de la Junta Directiva, Asesor. Inderación Americana de Agricultores. Exemo. Sr. George V. Strong, General de División del Asesor. Ejército de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Wayne C. Taylor, Secretario Interino de Comercio. Exemo. Sr. Eugene P. Thomas, Presidente, Consejo Nacional de Comercio Exterior. Exemo. Sr. Harold C. Train, Contralmirante de la Armada Asesor. de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Avra M. Warren, Director, Oficina de Asuntos de las Repúblicas Americanas, Secretaria de Estado. Exemo. Sr. Robert L. Walsh, General de División del Asesor. Ejército de los Estados Unidos.	Exem	o. Sr. George Meany, Secretario y Tesorero, Federa-	Asesor.
Exemo. Sr. Leo Pasvolsky, Ayudante Especial en Asuntos de Organización y Seguridad Internacionales, Secretaría de Estado. Exemo. Sr. James G. Patton, Presidente de la "Unión Nacional de Agricultores". Exemo. Sr. Warren Lee Pierson, Presidente y Consejero General Banco de Exportaciones e Importaciones de Wáshington. Exemo. Sr. Sidney H. Scheuer, Director Ejecutivo, Dirección de Aprovisionamiento, Administración de Economía Exterior. Exemo. Sr. R. E. Short, Miembro de la Junta Directiva, Asesor. I ederación Americana de Agricultores. Exemo. Sr. George V. Strong, General de División del Asesor. Ejército de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Wayne C. Taylor, Secretario Interino de Comercio. Exemo. Sr. Eugene P. Thomas, Presidente, Consejo Nacional de Comercio Exterior. Exemo. Sr. Harold C. Train, Contralmirante de la Armada de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Avra M. Warren, Director, Oficina de Asuntos de las Repúblicas Americanas, Secretaría de Estado. Exemo. Sr. Robert L. Walsh, General de División del Asesor. Ejército de los Estados Unidos.	Exeme	. Sr. George S. Messersmith, Embajador de los Esta-	Asesor.
Exemo. Sr. Warren Lee Pierson, Presidente y Consejero General Banco de Exportaciones e Importaciones de Wáshington. Exemo. Sr. Sidney H. Scheuer, Director Ejecutivo, Dirección de Aprovisionamiento, Administración de Economía Exterior. Exemo. Sr. R. E. Short, Miembro de la Junta Directiva, Asesor. I ederación Americana de Agricultores. Exemo. Sr. George V. Strong, General de División del Asesor. Ejército de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Wayne C. Taylor, Secretario Interino de Comercio. Exemo. Sr. Eugene P. Thomas, Presidente, Consejo Nacional Asesor. de Comercio Exterior. Exemo. Sr. Harold C. Train, Contralmirante de la Armada Asesor. de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Avra M. Warren, Director, Oficina de Asuntos de las Repúblicas Americanas, Secretaría de Estado. Exemo. Sr. Robert L. Walsh, General de División del Asesor. Eiército de los Estados Unidos.	Exeme de Or	o. Sr. Leo Pasvolsky, Ayudante Especial en Asuntos ganización y Seguridad Internacionales, Secretaría de	Asesor.
Exemo. Sr. Warren Lee Pierson, Presidente y Consejero General Banco de Exportaciones e Importaciones de Wáshington. Exemo. Sr. Sidney H. Scheuer, Director Ejecutivo, Dirección de Aprovisionamiento, Administración de Economía Exterior. Exemo. Sr. R. E. Short, Miembro de la Junta Directiva, Asesor. I ederación Americana de Agricultores. Exemo. Sr. George V. Strong, General de División del Asesor. Ejército de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Wayne C. Taylor, Secretario Interino de Comercio. Exemo. Sr. Eugene P. Thomas, Presidente, Consejo Nacional Asesor. de Comercio Exterior. Exemo. Sr. Harold C. Train, Contralmirante de la Armada Asesor. de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Avra M. Warren, Director, Oficina de Asuntos de las Repúblicas Americanas, Secretaría de Estado. Exemo. Sr. Robert L. Walsh, General de División del Asesor. Eiército de los Estados Unidos.	Exem	o. Sr. James G. Patton, Presidente de la "Unión Na- de Agricultores".	Asesor.
Exemo. Sr. Sidney H. Scheuer, Director Ejecutivo, Directión de Aprovisionamiento, Administración de Economía Exterior. Exemo. Sr. R. E. Short, Miembro de la Junta Directiva, Asesor. I ederación Americana de Agricultores. Exemo. Sr. George V. Strong, General de División del Asesor. Ejército de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Wayne C. Taylor, Secretario Interino de Comercio. Exemo. Sr. Eugene P. Thomas, Presidente, Consejo Nacional Asesor. de Comercio Exterior. Exemo. Sr. Harold C. Train, Contralmirante de la Armada Asesor. de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Avra M. Warren, Director, Oficina de Asuntos Asesor. de las Repúblicas Americanas, Secretaría de Estado. Exemo. Sr. Robert L. Walsh, General de División del Asesor. Eiército de los Estados Unidos.	Exem	G. Warren Lee Pierson Presidente y Consejero Ge-	Asesor.
Exemo. Sr. R. E. Short, Miembro de la Junta Directiva, Asesor. I ederación Americana de Agricultores. Exemo. Sr. George V. Strong, General de División del Asesor. Ejército de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Wayne C. Taylor, Secretario Interino de Comercio. Exemo. Sr. Eugene P. Thomas, Presidente, Consejo Nacional Asesor. de Comercio Exterior. Exemo. Sr. Harold C. Train, Contralmirante de la Armada Asesor. de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Avra M. Warren, Director, Oficina de Asuntos Asesor. de las Repúblicas Americanas, Secretaría de Estado. Exemo. Sr. Robert L. Walsh, General de División del Asesor. Eiército de los Estados Unidos.	Exem ción (le Aprovisionamiento, Administración de Mconomia 22	Asesor.
 Exemo. Sr. George V. Strong, General de División del Asesor. Ejército de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Wayne C. Taylor, Secretario Interino de Comercio. Exemo. Sr. Eugene P. Thomas, Presidente, Consejo Nacional de Comercio Exterior. Exemo. Sr. Harold C. Train, Contralmirante de la Armada Asesor. de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Avra M. Warren, Director, Oficina de Asuntos Asesor. de las Repúblicas Americanas, Secretaría de Estado. Exemo. Sr. Robert L. Walsh, General de División del Asesor. Eiército de los Estados Unidos. 	Exem Leder	o. Sr. R. E. Short, Miembro de la Junta Directiva, ación Americana de Agricultores.	
 Exemo. Sr. Wayne C. Taylor, Secretario Interino de Comercio. Exemo. Sr. Eugene P. Thomas, Presidente, Consejo Nacional Asesor. de Comercio Exterior. Exemo. Sr. Harold C. Train, Contralmirante de la Armada Asesor. de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Avra M. Warren, Director, Oficina de Asuntos Asesor. de las Repúblicas Americanas, Secretaría de Estado. Exemo. Sr. Robert L. Walsh, General de División del Asesor. Exemo. Sr. Robert L. Walsh, General de División del Asesor. 	Exem Ejérci	o. Cr. George V. Strong, General de División del to de los Estados Unidos.	i
Exemo. Sr. Eugene P. Thomas, Presidente, Consejo Nacional Asesor. de Comercio Exterior. Exemo. Sr. Harold C. Train, Contralmirante de la Armada Asesor. de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Avra M. Warren, Director, Oficina de Asuntos Asesor. de las Repúblicas Americanas, Secretaría de Estado. Exemo. Sr. Robert L. Walsh, General de División del Asesor. Eiército de los Estados Unidos.	Exem	o. Sr. Wayne C. Taylor, Secretario Interino de Co-	Asesor.
Exemo. Sr. Harold C. Train, Contralmirante de la Armada Asesor. de los Estados Unidos. Exemo. Sr. Avra M. Warren, Director, Oficina de Asuntos Asesor. de las Repúblicas Americanas, Secretaría de Estado. Exemo. Sr. Robert L. Walsh, General de División del Asesor. Eiército de los Estados Unidos.	Exem	o. Sr. Eugene P. Thomas, Presidente, Consejo Nacional	Asesor.
Exemo. Sr. Avra M. Warren, Director, Oficina de Asuntos Asesor. de las Repúblicas Americanas, Secretaría de Estado. Exemo. Sr. Robert L. Walsh, General de División del Asesor. Ejército de los Estados Unidos.	Exem	o. Sr. Harold C. Train, Contralmirante de la Armada	Asesor.
Exemo. Sr. Robert L. Walsh, General de División del Asesor. Ejército de los Estados Unidos.		G. Ayro M Warren Director, Oficina de Asunto	s Asesor.
The state of the s	Exem	o Sr. Robert L. Walsh, General de División del	1
Exemo. Sr. Leslie A. Wheeler, Director, Oficina de Re-Asesor. laciones Exteriores, Secretaria de Agricultura.	E	Sr. Leglie A. Wheeler, Director, Oficina de Re-	Asesor.
Sr. Robert J. Lynch, Ayudante Especial del Secretario de Ayudante Especial del Presidente.	Sr. R	obert J. Lynch, Ayudante Especial del Secretario de	Ayudante Especial del Presidente.
Gr. Gr. Hayden Rayhor, Irjanarie del Presidente.	Gr. G	. Hayden Raynor, Ayudante Especial del Secretario	
Sr. Dudley B. Bonsal, Ayudante Especial del Subsecretario Ayudante Especial del Subsecretario Ayudante Especial del Subsecretario Ayudante Especial del Subsecretario del Delegato St. Encargado de Asuarios de las Repúblicas imericanas, Se del Delegato St. eretaria de Estado.	Sr. D	udley B. Bonsal, Ayudante Especial del Subsecretario	Ayudante Especial del Delegato Sq. plente.

Sr. John C. McClintock, Ayudante Especial del Subsecretario del Delegado Su-Encargado de Asuntos de las Repúblicas Americanas. plente. Sr. John E. Lockwood, Subdirector de la Oficina de Asuntos Jefe de Funciona. de las Repúblicas Americanas. rios Técnicos. Sr. Dana Munro, Asesor Especial del Subsecretario Encar-Funcionario Técnico Especial. gado de Asuntos de las Repúblicas Americanas. Br. James W. Angell, Sub Administrador, Administración Funcionario Técnide Economía Exterior. Sr. Alan M. Bateman, Subdirector, Departamento de Com- Funcionario Técnipras en el Exterior, Administración de Economía Exterior. Funcionario Técni-Sr. George L. Bell, Director, Departamento Panamericano, Administración de Economía Exterior. co. Sr. Merwin L. Bohan, Funcionario del Servicio Exterior. Funcionario Técnico. Sr. Cyrus T. Brady, Jr., "Asociación Americana de Nor-Funcionario Técnimas''. co. Sr. Courtney C. Brown, Jefe, División de Aprovisionamiento Funcionario Técnide Guerra. co. Sr. Edward Brwning, Jr., Director, Dirección de Acumu- Funcionario Técnilación de Materiales y Transporte, Junta de Producción de co. Sr. John M. Cabot, Jefe, División de Asuntos del Caribe Funcionario y de la América Central. Sr. Wilder Foote, Ayudante del Secretario de Estado. Funcionario Técni-Sr. Harry W. Frantz, Ayudante Especial del Subsecretario Funcionario Técni-Encargado de Asuntos de las Repúblicas Americanas, Secretaría de Estado. Sr. Alger Hiss, Subdirector, Oficina de Asuntos Políticos Funcionario Técnico. Especiales. Sr. Joseph E. Johnson, Jefe Interino, División de Asuntos Funcionario Técnide Seguridad Internacional. co. Sr. William F. Machold, Representante Especial, Comisión Funcionario Técni-México-Estados Unidos de Cooperación Económica. co. Funcionario Técni-Sr. August Maffry, Jefe, Sección de Economía y Estadísticas Internacionales, Oficina de Comercio Exterior e Interno. co. Sr. Thomas C. Mann, Subjefe, División de informaciones Funcionario Técnisobre Comercio Mundial. co. Funcionario Técni-Sr. Marcia Maylott, Ayudante, División de Asuntos de Organización Internacional. co. Funcionario Técni-Sr. Irwing Moskovitz, Abogado, Oficina del Asesor General. co. Sr. Norman T. Ness, Subdirector, División de Estudios Mo-Funcionario Técnico. Sr. Harley A. Notter, Asesor, Oficina de Asuntos Políticos Funcionario Técni-Especiales. co. Sr. Seymour J. Rubin, Subjefe, División de Asuntos Mo- Funcionario Técnico. netarios y Financieros. Sr. William Sanders, Representante de los Estados Unidos, Funcionario Técni-Comité Consultivo de Emergencia para la Defensa Política. Sr. H. Gerald Smith, Subjefe, Sección de Repúblicas Ame- Funcionario Técniricanas, División de Política Comercial. co. Funcionario Técni. Sr. Francis A. Truslow, Presidente de la Corporación para el Fomento del Caucho. Jefe de Relaciones Sr. Michael J. McDermott, Ayudante Especial del Secretario con la Prensa. de Estado. Sr. Harold R. Beckley, Superintendente de la Oficina de Oficial Auxiliar de Relaciones con la Prensa del Senado. Prensa. Sr. Warren Kelchner, Jefe, División de Conferencias In- Secretario General. Sr. Clarke L. Willard, Subjefe, División de Conferencias Secretario Ejecuti-Internacionales. .07 Ayudante del Dele-Sr. Samuel D. Boykin, Oficial Ejecutivo, Oficina de Adgado en Asuntos ministración. Especiales. Secretario de la De-Sr. James Espy, Funcionario del Servicio Exterior. legación. Sr. Robert G. McGregor, Jr., Funcionario del Servicio Secretario de la De-Exterior. legación. Ciudad Trujillo. legación. Sr. Guillermo A. Suro, Jefe Interino, Oficina Central de Jefe de Intérpretes y Traductores. Traducciones. Sr. Millard L. Kenestrick, Subjefe, División de Servicios Oficial Encargado de Servicios Admi-Centrales. nistrativos. Sr. William J. Heneghan, de la División de Presupuestos Oficial Pagador. y Finanzas. URUGUAY: Exemo. Sr. Dr. Jacobo Varela, ex Ministro de Relaciones Exteriores, Presidente de las Comisiones Juridica Interna-Delegado Presiden

cional y Económica, Financiera y Social de los Problemas de

Ayudante Especial

Exemo. Sr. Mateo Marques Castro, Embajador en México. Delegado. VENEZUELA: Exemo. Sr. Dr. Cyro Giambruno; Senador, Presidente de la Delegado. Delegado Presi-Exemo. Sr. Dr. Caracciolo Parra Pérez, Ministro de Rela-Comisión de Asuntos Internacionales del Senado. ciones Exteriores. Exemo Sr. Dr. Eduardo Rodríguez Larreta, Diputado, Miem- Delegado. Exemo. Sr. Dr. César González, Embajador en México. Delegado. bro de la Comisión de Asuntos Internacionales de la Cámara Exemo. Sr. Xavier Lope Bello, Vicepresidente, del Banco Delegado. de Representantes. Exemo. Sr. Juan F. Guichón, Diputado, Presidente de la Delegado. Sr. Dr. Carlos Eduardo Stolk, Representante de Venezuela Asesor. Comisión de Fomento de la Producción de la Cámara de en el Comité Jurídico Interamericano. Representantes. Sr. Dr. Manuel Pérez Guerrero, Jefe de la Oficina de la Asesor. Sr. Roberto H. Barreira, Miembro de la Comisión Económica, Consejero. Secretaría General de la Comisión para el Estudio de las Financiera y Social de los problemas de la Postguerra. Cuestiones de la Postguerra. Exemo. Sr. Dr. Alfredo Carbonell Debali, Enviado Extraor. Consejero. Sr. Dr. Eduardo Plaza A., Jefe de la Sección del Gabinete Asesor. dinario y Ministro Plenipotenciario en Paraguay. del Ministro de la Dirección General del Ministro de Re-Exemo. Sr. Dr. José A. Mora Otero, Enviado Extraordinalaciones Exteriores. rio y Ministro Plenipotenciario en Bolivia. Sr. Julio Alfredo de la Rosa, Consejero de la Embajada Asesor. Sr. Coronel Cipriano Olivera, Subjefe del Estado Mayor eu Ecuador. General del Ejército Nacional. Sr. Fernando Paz Castillo, Consejero de la Embajada en Asesor. Jefe de la Secre-Sr. Carlos A. Masanés, Primer Secretario. México. taría. Sr. Luis E. Gómez Ruiz, Sceretario de la Embajada en Asesor. Sr. Juan F. Yriart, Primer Secretaric. Secretario. Washington. Sr. Arturo Muñoz Moratorio, Cónsul Adscripto a la Subsecre- Secretario. Sr. Dr. Héctor Sataella, Jefe de la Sección de Informacio- Secretario. taría. del Ministerio de Relaciones Exteriores. nes Económicas y Correspondencia de la Dirección de Polí-Sr. Juan Ansa, Oficial del Ministerio de Relaciones Exte- Secretario. tica Económica del Ministerio de Relaciones Exteriores. Sr. Carles Manuel Móller. Secretario. GUATEMALA: MEXICO: Exemo. Sr. Enrique Muñoz Meany, Secretario de Relaciones Delegado Presiden-Exemo. Sr. Lic. Ezequiel Padilla, Secretario de Relaciones Delegado Presi-Exteriores. Exemo. Sr. Dr. Manuel Noriega Morales, Secretario de Delegado. Exemo. Sr. Ing. Gustavo P. Serrano, Secretario de la Delegado. Erumo. Sr. Lie. Guillermo Toriello, Embajador en México. Delegado. Economía Nacional. Exemo. Sr. Dr. Francisco Castillo Nájera, Embajador en Delegado. Exemo. Sr. Eugenio Silva Peña, Embajador en los Estados Delegado. los Estados Unidos de América y Miembro del Comité Unidos de América. México-Norteamericano de Defensa Conjunta. Asesor. Sr. Lic. Jorge Arenales. Exemo. Sr. Dr. Alfonso Reyes, ex Embajador de México. Delegado. Sr. José Luis Mendoza, Jefe de la Sección de Tratados de Asesor. Exemo. Sr. Senador Eugenio Prado, Presidente de la Co Ascsor Técnico. la Secretaría de Relaciones Exteriores. misión Permanente del H. Congreso de la Unión. Ascsor. Sr. Lic. Gabriel Biguria. Ascsor Técnico. Exemo. Sr. Carles Darío Ojeda, Embajador. Secretario. Sr. Roberto Nocedo Aris. Ascsor Técnico. Exemo. Sr. Dr. Luis Quintanilla, Embajador. BRASIL: Asesor Técnico. Exeme. Sr. Vicente L. Benéitez, Embajador. Exemo. Sr. Pedro Leao Velloso, Ministro de Relaciones Delegado Presiden. Asesor Técnico. Exemo. Sr. Lic. Roberto Córdova, Embajador. Exemo. Sr. Dr. Salvador R. Guzmán, Embajador. Asesor Técnico. Exemo. Sr. Carlos Martins Pereira e Souza, Embajador en Vicepresidente. Estados Unidos de América. Exemo. Sr. Senador Gabriel Leyva Velázquez, Secretario Ascsor Técnico. Vicepresidente. General de la Confederación Nacional Campesina. Exemo. Sr. Hildebrando Accioly, Embajador. Exemo. Sr. Lic. Fernando Casas Alemán, Subsecretario de Asesor Técnico. Exemo. Sr. Dr. Jeao Carlos Vital, Director del Instituto Delegado. (lobernación. de Reaseguros. Exemo. Sr. Dr. Pedro Calmon, Presidente de la Academia Delegado. Brasileña de Letras, Director de la Facultad de Derecho Exemo. Sr. Lic. Ramón Beteta, Subsecretario de Hacienda Asesor Técnico. y Crédito Público. de la Universidad del Brasil. Exemo. Sr. Ing. Alfonso González Gallardo, Subsecretario Asesor Técnico. Exemo. Sr. Dr. Valentín Boucas. Miembro de la Comisión Delegado. de Agricultura y Fomento. de Acuerdos de Wáshington. Exemo. Sr. Ing. Manuel J. Zevada, Subsecretario de la Ascsor Técnico. Exemo. Sr. Armando de Arruda Pereira, Director de la Delogado. Economía Nacional. Federación Industrial de San Paulo. Exemo. Sr. Ing. Pedro Martínez Tornel, Subsecretario de Asesor Técnico. Exemo. Sr. Coronel Néstor Souto de Oliveira, Agregado Delegado. Comunicaciones y Obras Públicas. (1). Militar en México. Exemo. Sr. Dr. Manuel Martínez Báez, Subsecretario de Asesor Técnico. Sr. José de Alencar Neto, Primer Secretario. Asesor. Salubridad y Asistencia. Sr. Dr. José de Campos Mello, Miembro del Consejo Fede- Asesor. Exemo. Sr. Lie. Manuel R. Palacios, Subsecretario del Tra- Asesor Técnico. ral de Comercio Exterior. bajo y Previsión Social. Sr. Dr. José Garibaldi Dantas, Técnico Economista. Asesor. Exemo. Sr. Vicealmirante Othón P. Blanco, Subsecretario Asesor Técnico. de Marina. Sr. Dr. Joao Lyra Madeira, Técnico en Asuntos Sociales. Asesor. Exemo. Sr. Lic. Primo Villa Michel, Presidente de la Ascsor Técnico. Er. Dr. Rómulo Barreto de Almeida, Economista del De. Asesor. Comisión México-Americana de Cooperación Económica. partamento de Industria. Exemo. Sr. Lic. Antonio Espinesa de los Monteros, Direc- Asesor Técnico. Secretario General. Sr. Dr. Octavio de Nascimento Brito, Consul del Brasil. tor General de la Nacional Financiera, S. A. Secretario. Sr. Henrique de Souza Gomes, Primer Secretario Exemo. Sr. Lic. Luciano Wiechers. Secretario. Sr. Aguinaldo Bolitreau Fragoso, Primer Secretario. Exemo. Sr. Lic. Pablo Campos Ortiz, Oficial Mayor de la Asesor Técnico. Secretario. Sr. Jaime de Barros Gomes, Encargado de Prensa, Segundo Secretaría de Relaciones Exterieres Secretario. Exemo. Sr. Lie. Luis Padilla Nervo, Oficial Mayor de la Asesor Técnico. Secretario. Sr. Martín Fco. Lafayette de Andrada. Secretaría del Trabajo y Previsión Social. Secretario. Sr. Henrique Rodrigues Valle. Exemo. Sr. José Gorostiza, Director General de Asuntos Ascser Técnico. Secretario. Sr. George Alvares Maciel, Tercer Secretario. Políticos y del Servicio Diplomático. Secretario. Exemo. Sr. General de Brigada de Estado Mayor, José Asesor Técnico. Sr. Paulo Campos de Oliveira, Tercer Sepretario. Luis Amezcua, Director de la Escuela Superior de Guerra. Auxiliar. Sr. Humberto Gomes. Exemo. Sr. Lic. José L. Cossío, Director, de Asuntos Ju Asesor Técnico. Auxiliar.

Auxilia .

Auxiliar.

II

Srita. María Luisa Accioly.

Srita. Cora Lobo.

Srita. María Lourdes Pimentel.

Durante la Conferencia el Enemo. Sr. Ing. Pedro Martinez Tornel, fué acra ditado como Delegado.

rídicos de la Secretaría de Relaciones Exteriores.

4300				
1	Exemo. Sr. Dr. Josué Sáenz, Director General de Estadística.	Asesor Técnico.	Sr. Alvaro Droguett del Fierro; Secretario de la Asesoría Secretario. Política del Ministerio de Relaciones.	
1	Exemo. Sr. Teniente Coronel Luis Viñals Carsi, Subjefe del Estado Mayor Presidencial.	Asesor Técnico.	Sr. Luis Urzúa Silva, Secretario de la Embajada de Chile Secretario.	
- period	Exemo. Sr. Dr. Samuel Ramos, Jefe de la Oficina de Intercambio Cultural de la Secretaría de Educación Pública.	Asesor Técnico.	Sr. Gonzalo González G., Secretario de la Embajada de Secretario.	
-	Exemo. Sr. Lic. Antonio Ortiz Mena, Jefe del Departamen- to Consultivo de la Procuraduría General de la República.	Asesor Técnico.	Sr. Guillermo Lagos Carmona, Secretario de la Embajada Secretario.	
*	wxcmo. Sr. Lic. Alfonso García Robles, Ministro Consejero del Servicio Exterior Mexicano.	Asesor Técnico.	Sr. Luis Enrique Délano, Cónsul de Chile en México. Secretario.	
	Exemo. Sr. Lic. Augusto Moheno, Abogado de la Secreta-	Asesor Técnico.	PARAGUAY: Excmo. Sr. Dr. Celso R. Velázquez, Embajador en los Delegado Presi-	
7	ría de Relaciones Exteriores. Exemo. Sr. José Cruz y Celis, Presidente de la Confedera-	Asesor Técnico.	Estados Unidos de América.	
,	ción de Cámaras Industriales de los Estados Unidos Mexi- canos.	i	Exemo. Sr. Juan Manuel Alvarez, Embajador en México. Delegado. Exemo. Sr. Dr. Carlos A. Pedretti, Presidente del Banco Delegado.	
	Exemo. Sr. Alejandro Noyé, Presidente de la Confederación de Cámaras Nacionales de Comercio e Industria.	Asesor Técnico.	del Paraguay. Excmo. Sr. Dr. Mario Ferrario, Subsecretario de Relacio Delegado Adjunto.	
9	Exemo. Sr. Fidel Velázquez, Secretario General de la Confederación de Trabajadores de México.	Asesor Técnico.	nes Exteriores. Sr. Tte. Coronel Julio R. Cartes, Subjefe del Estado Ma- Asesor.	
	Exemo. Sr. Juan Manuel Elizondo, Secretario General del Sindicato Industrial de Trabajadores Mineros, Metalúrgicos	Asesor Técnico.	yor General. Sr. Bruno Alfonso Campos, Director de Asuntos Políticos Secretaric.	
ě.	y Similares de la República Mexicana. Exema. Sra. Amalia C. de Castillo Ledón, Vicepresidente	Asesor Técnico.	y Diplomáticos. ECUADOR:	
1	de la Comisión Interamericana de Mujeres. Sr. Carlos Peón del Valle, Primer Secretario del Servicio	Secretario.	Exemo. Sr. Dr. Camilo Ponce Enriquez, Ministro de Delegado Presiden-	
	Exterior Mexicano. Sr. Dr. Javier Baz Manero.	Secretario Adjunto.	Relaciones Exteriores. te. Exemo. Sr. Dr. Modesto Larrea, Embajador en México. Delegado.	
	Sr. Lic Enrique Ortega Flores.	Secretario del Presidente de la De-	Exemo. Sr. Gonzalo Escudero, Enviado Extraordinario y Delegado.	
		legación.	Ministro Plenipotenciario en Uruguay. Exemo. Sr. Galo Plaza, Embajador en los Estados Uni- Delegado. dos de América.	
74	NICARAGUA:		Exemo. Sr. Dr. Neftalí Ponce, Consejero de la Emba- Delegado.	
Ţ	Exemo. Sr. Dr. Mariano Arguello Vargas, Secretario de Relaciones Exteriores.	Delegado Presiden- te.	jada en Colombia. Excmo. Sr. Eduardo Larrea. Delegado.	
	Exemo. Sr. Dr. Guillermo Sevilla Sacasa, Embajador en los Estados Unidos de América.	Delegado.	Excmo. Sr. Eduardo Ludeña, Diputado a la Asamblea Na- Delegado. cional Constituyente.	
ž	Exemo. Sr. Dr. Lorenzo Guerrero, Embajador en México.	Delegado. Asesor.	Sr. Carlos Tobar Zaldumbide, Subsecretario de Relaciones Secretario General.	
	Sr. Elías Serrano.Sr. Teniente Francisco Aguirre Baca, Agregado Militar.	Asesor.	HONDURAS:	
	Sr. Lic. Marcelo Jover.	Agregado de Pren		
	Sr. José Castillo Valladares.	sa. Secretario.	tados Unidos de América. tados Unidos de América. te.	
	Sr. Dr. Alejandro Montiel Arguello.	Secretario Particular del Presidente		
A	CHILE:	de la Delegación.	Exemo. Sr. Dr. Virgilio R. Gálvez, Subsecretario de Delegado. Hacienda.	
	Exemo. Sr. Joaquín Fernández Fernández, Ministro de Re-	Pelegado Presiden-	Sr. Juan Angel Paz y Paz, Cónsul en México. Secretario.	,
1	laciones Exteriores. Excmo. Sr. Pedro Castelblanco Aguero, Embajador en		PERU:	
	México. Exemo. Sr. Humberto Alvarez Suárez, Senador de la Re-		Exemo. Sr. Dr. Manuel C. Gallagher, Ministro de Rela- ciones Exteriores y Culto. Delegado Presiden- te.	
ž	pública.		Exemo. Sr. Arturo García Salazar, Embajador en Chile. Delegado.	
. 1	Exemo. Sr. Félix Nieto del Río, Embajador, Delegado ante el Comité Jurídico Interamericano.	Delegado.	Exemo. Sr. Luis Fernán Cisneros, Embajador en México. Delegado.	
1	Exemo. Sr. Oscar Gajardo Villarroel, Vicepresidente Ejecutivo de la Corporación de Fomento de la Producción.	Delegado.	Excmo. Sr. Pedro Beltrán, Embajador en los Estados Uni- dos de América.	`
1.4	Exemo. Sr. Guillermo del Pedregal, Decano de la Facultad de Economía y Comercio de la Universidad de Chile.	Delegado.	Sr. Senador Andrés F. Dasso, Presidente de la Comisión Asesor. de Postguerra del Senado:	
4	Exemo. Sr. Pablo Ramírez, Consejero del Banco Central y de la Caja de Amortización.	Delegado.	Sr. Diputado Manuel B. Llosa, Vicepresidente de la Cá-Asesor. mara de Diputados.	
	Exemo. Sr. Germán Vergara Donoso, Asesor del Ministerio de Relaciones Exteriores.	Delegado.	Sr. Diputado Juvenal Monge, Presidente de la Comisión de Postguerra de la Cámara de Diputados. Asesor.	i. Ir
1	Exemo. Sr. Julio Escudero Guzmán, Asesor del Ministerio de Relaciones Exteriores y Profesor de Derecho Internacio-	Delegado.	Exemo. Sr. Juan Chávez, Ministro Consejero de la Em-Asesor. bajada del Perú en los Estados Unidos.	r
	nal Público de la Universidad de Chile.		Exemo. Sr. Javier Delgado Irigoyen, Ministro Director Asesor.	
	Sr. Fernando Illanes Benítez, Subdirector del Departamento	Secretario General	del Departemento Político-Diplomético del Ministorio de	
*	de Política Comercial del Ministerio de Relaciones Exteriores.	*	del Departamento Político-Diplomático del Ministerio de	
*	de Política Comercial del Ministerio de Relaciones Exteriores. Sr. Luis Dávila Echaurren, Subgerente del Banco Central de Chile.	Asesor.	del Departamento Político-Diplomático del Ministerio de Relaciones Exteriores. Sr. Emilio Barreto, Funcionario del Banco de Reserva del Asesor.	. And the second
	de Política Comercial del Ministerio de Relaciones Exteriores. Sr. Luis Dávila Echaurren, Subgerente del Banco Central de Chile. Sr. Eugenio Vidal de la Fuente, Gerente de la Corporación de Salitre y Yodo en Estados Unidos.	Asesor.	del Departamento Político-Diplomático del Ministerio de Relaciones Exteriores. Sr. Emilio Barreto, Funcionario del Banco de Reserva del Asesor. Perú. Sr. José Manuel Crovetto, Consejero Comercial de la Asesor. Embajada del Perú en México. Sr. César A. de la Fuente, Secretario de la Embajada del Adscrito.	· Property Comments of the Com
	de Política Comercial del Ministerio de Relaciones Exteriores. Sr. Luis Dávila Echaurren, Subgerente del Banco Central de Chile. Sr. Eugenio Vidal de la Fuente, Gerente de la Corporación de Salitre y Yodo en Estados Unidos. Sr. Eugenio Palacios Bate, Cónsul General de Chile en México.	Asesor. Asesor.	del Departamento Político-Diplomático del Ministerio de Relaciones Exteriores. Sr. Emilio Barreto, Funcionario del Banco de Reserva del Asesor. Perú. Sr. José Manuel Crovetto, Consejero Comercial de la Asesor. Embajada del Perú en México. Sr. César A. de la Fuente, Secretario de la Embajada del Adscrito. Perú en México. Sr. Felipe Portocarrero Olave, Secretario de la Embajada Adscrito.	
	de Política Comercial del Ministerio de Relaciones Exteriores. Sr. Luis Dávila Echaurren, Subgerente del Banco Central de Chile. Sr. Eugenio Vidal de la Fuente, Gerente de la Corporación de Salitre y Yodo en Estados Unidos. Sr. Eugenio Palacios Bate, Cónsul General de Chile en México. Sr. Darío Callejas, Comandante de Escuadrilla, Adicto Aereo de la Embajada de Chile en México.	Asesor. Asesor. Asesor.	del Departamento Político-Diplomático del Ministerio de Relaciones Exteriores. Sr. Emilio Barreto, Funcionario del Banco de Reserva del Asesor. Perú. Sr. José Manuel Crovetto, Consejero Comercial de la Asesor. Embajada del Perú en México. Sr. César A. de la Fuente, Secretario de la Embajada del Adscrito. Perú en México. Sr. Felipe Portocarrero Olave, Secretario de la Embajada Adscrito. del Perú en México. Sr. José Carlos Arena, Agregado Comercial al Consulado Adscrito.	
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	de Política Comercial del Ministerio de Relaciones Exteriores. Sr. Luis Dávila Echaurren, Subgerente del Banco Central de Chile. Sr. Eugenio Vidal de la Fuente, Gerente de la Corporación de Salitre y Yodo en Estados Unidos. Sr. Eugenio Palacios Bate, Cónsul General de Chile en México. Sr. Darío Callejas, Comandante de Escuadrilla, Adicto Aereo	Asesor. Asesor. Asesor. Asesor.	del Departamento Político-Diplomático del Ministerio de Relaciones Exteriores. Sr. Emilio Barreto, Funcionario del Banco de Reserva del Asesor. Perú. Sr. José Manuel Crovetto, Consejero Comercial de la Asesor. Embajada del Perú en México. Sr. César A. de la Fuente, Secretario de la Embajada del Adscrito. Perú en México. Sr. Felipe Portocarrero Olave, Secretario de la Embajada Adscrito. del Perú en México.	

Srita. Rosina Vega.

8r. Profesor Flavián Levine B., Secretario de la Facultad Asesor.
de Economía de la Universidad de Chile.

Adscrite.

Adscrito. Sr. Moisés Campos. Secretario Privado Sr. José Dibós. del Presidente de EL SALVADOR: la Delegación. Srta. Mary E. Nickson. Secretaria del Delegado. COSTA RICA: Exemo. Sr. Lic. Julio Acosta García, Secretario de Re-Delegado Prelaciones Exteriores. Exemo. Sr. Lic. Luis Demetrio Tinoco Castro, ex Secre- Delegado. tario de Relaciones Exteriores. Exemo. Sr. Lic. Luis Anderson, ex Secretario de Relacio. Delegado. Exeme, Sr. J. Rafael Oreamuno, ex Ministro en Washington; Director de la Comisión de Fomento Interamericano. Secretario. Sr. Lic. Fabio Faurnier Jiménez. HAITI: Exemo. Sr. Gérard Lescot, Secretario de Estado de Re- Delegado Prelaciones Exteriores. Exemo. Sr. André Liautaud, Embajador en los Estados Delegado Adjunto. Unidos de América. Sr. Coronel Durcé Armand, Encargado de Negocios en Asesor. Exemo. Sr. Hérard Roy, Jefe de la Sección de Estados Asesor. Unidos en la Secretaría de Relaciones Exteriores.

Excmo. Sr. Daniel Heurtelou, Jefe de la Secretaria Par- Asesor.

Exemo. Sr. Carlos M. Paz, Cónsul de Hatti en México.

REPUBLICA DOMINICANA: Exemo. Sr. Lie. Manuel A. Peña Batlle, Secretario de Delegado Pre-Estado de Relaciones Exteriores. Exemo. Sr. Lie. Jesús Ma. Troncoso Sánchez, Secretario Delegado, de Estado del Tesoro y Comercio. Exèmo. Sr. Dr. Tulio M. Cestero, Enviado Extraordinario Delegado. y Ministro Plenipotenciario en Perú y Chile. Exemo. Sr. Lic. Gustavo Julio Henriquez, Embajador Delegado. Exeme. Sr. Emilio García Godoy, Embajador en los Es- Delegado. tados Unidos de América. Excmo. Sr. Dr., Joaquín Balaguer, Enviado Extraordinario Delegado. y Ministro Plenipotenciario en Colombia.

ticular del Presidente de la República.

Srita. María José de Chopitea.

Exemo. Sr. Lic. Virgilio Díaz Ordóñez, Enviado Extraordio Delegado. nario y Ministro Pienipotenciario en Cuba. Exemo. Sr. Rafael Matos Díaz, Enviado Extraordinario Delegado.

y Ministro Plenipotenciario en Venezuela. Excmo. Sr. Dr. Tulio Franco Franco, Enviado Extraor- Delegado. dinario y Ministro Plenipotenciario en Haití.

Exema. Sra. Minerva Bernardino, Presidente de la Co- Delegado. misión Interamericana de Mujeres.

Sr. Lic. Ambrosio Alvarez Aybar, Jefe de la División Secretario, de la Frontera de la Secretaría de Relaciones.

BOLIVIA:

Exemo. Sr. Gustavo Chacón, Ministro de Relaciones Ex- Delegado Pre-

Exemo. Sr. Lie. Víctor Paz Estenssoro, Ministro de Ha- Delegado.

Exemo. Sr. Lic. Abel Reyes Ortiz, Vicepresidente de la Delegado. H. Convención Nacional.

Excmo. Sr. Víctor Andrade, Embajador en los Estados Delegado. Unidos de América.

Exemo. Sr. Lic. Carlos Montenegro, Embajador en México. Delegado.

Exemo. Sr. Lic. Alfredo Sanjinés, ex Ministro en México. Delegado.

Exemo. Sr. Lic. Luis Iturralde, Secretario de la Comision Delegado. de Negocios Extranjeros de la H. Convención Nacional.

Exemo. Sr. Lic. Eduardo Arze Quiroga, Secretario de la Delegado. Comisión de Negocios Extranjeros de la H. Convención Nacional.

Sr. General Carlos Peña y Lillo.

Sr. Teniente Coronel José Mercado, Miembro del Estado Asesor Militar. Mayor.

Sr. José Cuadros Quiroga.

Sr. Jorge Diez de Medina, Director del Departamento Po-Conseiero. lítico y Diplomático del Ministerio de Relaciones Exte-

Sr. Guillermo Eguino, Director del Departamento Jurídico Consejero. del Ministerio de Relaciones Exteriores.

Sr. Emilio Sarmiento, Primer Secretario de la Embajada Secretario General, de Bolivia en México.

Excme. Sr. Dr. Arturo Arguello Loucel, Secretario de Re- Delegado Prelaciones Exteriores; ex Ministro de Agricultura y ex Mi-sidente. nistro en Bélgica e Inglaterra.

Excmo. Sr. Dr. Héctor Escobar Serrano, ex Ministro y Delegado. ex Embajador en México.

Exemo. Sr. Dr. Joaquín Guillén Pivas, Subsecretario de Delegado.

Exemo. Sr. Dr. Carlos Adalberto Aliaro, ex Ministro de Delegado. Nicaragua.

Sr. Miguel Francisco Chavarría.

Asesor Técnico.

Sr. Lic. Miguel Angel Espino, Subsecretario de Educación Secretario. y ex Secretario de la Embajada en México.

El Director General de la Unión Panamericana, señor Leo S. Rowe, asiticomo Miembro Honorario en compañía de los señores William Manger, Consejero, y Manuel Canyes, Jefe de la División Jurídica.

Como Observadores, concurrieron los representantes de los siguientes Organismos Internacionales:

SECRETARIA GENERAL DE LA SOCIEDAD DE LAS NACIONES:

Sr. Profesor Vicente Sáenz.

Sr. Paul Deperón.

Secretario.

sidente.

Secretaria Auxiliar

Asesor Militar.

OFICINA INTERNACIONAL DEL TRABAJO:

Exemo. Sr. Wilfred C. Jenks, Consejero Jurídico de la Oficina

Int. del Trabajo.

Exemo. Sr. Lie. Enrique Jiménez Domínguez, Corresponsal en Mexico de la Oficina Internacional del Trabajo.

Exemo. Sr. Rodolfo Paula López.

OFICINA SANITARIA PANAMERICANA:

Sr. Dr. H. S. Cumning.

Sr. Dr. Aristides Moll.

UNION INTERAFIERICANA DEL CARIBE:

Sr. Dr. Miguel Angel Campa.

SESION PREPARATORIA

A las 11 de la mañana del 21 de Febrero se celebró, en el Castillo de Cha-pultepec, de la ciudad de México, la Sesión Preparatoria, de acuerdo con el ai-

ORDEN DEL DIA

a.-Elección del Presidente de la Conferencia;

b.—Designación de la Comisión de Verificación de Poderes;

c.-Aprobación del Reglamento. d.—Aprobación del Temario;

Designación de Comisiones; f.-Distribución de los diversos puntos del temario entre las Comisiones;

g.—Establecimiento, mediante sorteo, de la precedencia de las Delegaciones h.—Informe de la Comisión de Credenciales;

i .- Asuntos varios.

Elección del Presidente de la Conferencia. — El Excelentísimo señor Licencia. do Ezequiel Padilla, Secretario de Relaciones Exteriores de México, fué electo por aclamación Presidente de la Conferencia.

Designación de la Comisión de Verificación de Poderes. — La Comisión de Verificación de Poderes quedó integrada por el Excelentísimo señor Licenciado Gustavo Julio Henríquez (Presidente), de la Delegación de la República Dominicana; por el Excelentísimo señor Marcos A. Kohly, de la Delegación de Cuba; y por el Excelentísimo señor Guillermo Sevilla Sacasa, de la Delegación de Nicaragua.

Esta Comisión sometió a la consideración de la reunión preparatoria el si-

guierte provecto de Resolución que fué aprobado por unanimidad:
"La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz, basándose en el informe de su comisión de Verificación de Poderes, estima que han quedado debidamente acreditados 110 Delegados, 106 Asesores y Consejeros, 44 Secretarios y 49 Auxiliares Técnicos". (1). Aprobación del Reglamento. — Se aprobó el Reglamento en los términos que

aparecen en el anexo Nº 1. Aprobación del Temario. - El Temario definitivo de la Conferencia fué el siguiente.

1º-Medidas complementarias para intensificar la cooperación en el esfuerzo bélico hasta la victoria completa.

2º-Examen de los problemas relativos a la organización internacional para el mantenimiento de la paz y de la seguridad colectiva. a) Organización mundial;

b) Fomento del actual sistema interamericano y su coordinación con la organización mundial.

(1) Posteriormente se acreditaron nuevos Delegados y algunos de los funcionarios que lo habían sido con una categoría pasaron a otra distinta, por lo que el total entre Delegados, Asesores, Consejeros, Secretarios y Auxiliares Técnicos Consideración de los problemas económicos y sociales de América. a) Cooperación económica durante la guerra y el período de transición en la postguerra;

b) Consideración de métodos para desarrollar esa cooperación, en beneficio de las condiciones económicas y sociales de los pueblos de América, con la mira fundamental de elevar su nivel de vida.

4º--Cumpliendo los deseos de los Gobiernos consultados, una vez que se agoten los temas anteriores se consideraría la resolución que adoptó el Consejo Directivo de la Unión Panamericana, en su sesión del lunes 8 de Enero, relativa a la solicitud del Gobierno Argentino.

COMISIONES

COMISION DE INICIATIVAS

PRESIDENTE:

Exemo. Sr. Lic. Ezequiel Padilla, Secretario de Relaciones Exteriores de México

COLOMBIA:

Exemo. Sr. Alberto Lleras Camargo, Ministro de Relaciones.

CUBA:

Excmo. Sr. Dr. Gustavo Cuervo Rubio. Ministro de Estado.

PANAMA:

Exemo. Sr. Dr. Roberto Jiménez, Ministro de Relaciones Exteriores.

ESTADOS UNIDOS DE AMERICA:

Exemo. Sr. Edward R. Stettinius Jr., Secretario de Estado.

URUGUAY:

Exemo. Sr. Dr. Jacobo Varela, ex Ministro de Relaciones Exteriores.

GUATEMALA:

Exemo. Sr. Enrique Muñoz Meany, Secretario de Relaciones Exteriores.

BRASIL:

Excmo. Sr. Pedro Leao Velloso, Ministro Interino de Relaciones.

VENEZUELA:

Exemo. Sr. Dr. Caracciolo Parra Pérez, Ministro de Relaciones Exteriores.

MEXICO:

Exemo. Sr. Ing. Gustavo P. Serrano, Secretario de la Economía Nacional.

NICARAGUA:

Exemo. Sr. Dr. Mariano Argüello Vargas, Ministro de Relaciones Exteriores.

CHILE:

Exemo. Sr. Joaquín Fernández Fernández, Ministro de Relaciones Exteriores.

PARAGUAY:

Exemo. Sr. Dr. Celso R. Velázquez, Embajador en los Estados Unidos de América.

ECUADOR:

Excmo. Sr. Dr. Camilo Ponce Enriquez, Ministro de Relaciones Exteriores.

HONDURAS:

Exemo. Sr. Dr. Julián R. Cáceres, Embajador en los Estados Unidos de América.

Exemo. Sr. Dr. Manuel C. Gallagher, Ministro de Relaciones Exteriores y Culto.

COSTA RICA:

Exemo. Sr. Lic. Julio Acosta García, Secretario de Relaciones Exteriores.

HAITI:

Exemo. Sr. Gérard Lescot Secretario de Estado de Relaciones Exteriores.

REPUBLICA DOMINICANA:

Exemo. Sr. Lic. Manuel A. Peña Batlle, Secretario de Estado de Relaciones Exteriores.

BOLIVIA:

Exemo. Sr. Gustavo Chacon, Ministro de Relaciones Exteriores.

EL SALVADOR:

Exemo. Sr Arturo Argüello Loucel, Secretario de Relaciones Exteriores,

UNION PANAMERICANA:

Exemo. Sr. Dr. Leo. S. Rowe, Director General.

PRIMERA COMISION

Medidas complementarias para intensificar la cooperación en **el** esfuerzo bélico.

1

Delegado.

Delegado.

Delegado.

Delegado.

Delegado.

PRESIDENTE:

Exemo. Sr. Pedro Leao Velloso, Ministro Interino de Relaciones del Brasil.

Exemo. Sr. Dr. Carlos Lleras Restrepo.

Excmo. Sr. Alberto González Fernández.

Excmo. Sr. Dr. Alberto Espinosa y Bravo.

Sr. Capitán y Dr. Enrique Sánchez Pessino

COLOMBIA:

Excmo. Sr. José Vicente Combariza.		Delegado
UBA:		
Exemo. Sr. Dr. Eduardo R. Chibás y Rivas.		$\dot{ m Delegado}$
Excmo. Sr. Dr. Pelayo Cuervo Navarro.		Delegado
Exemo. Sr. Dr. Ernesto Dihigo y López Trigo) .	Delegado

Sr. Dr. Américo Cruz y Fernández.

Delegado. Exemo. Sr. Dr. Roberto Jiménez. Exemo. Sr. Dr. Jorge Eduardo Boyd. Delegado. Sr. Lic. Miguel J. Moreno Jr. Delegado.

ESTADOS UNIDOS DE AMERICA:

Exemo. Sr. Adolf A. Berle, Jr.	Delegado.
Sr. Teniente General Stanley D. Embick.	Asesor.
Sr. Albert S. Goss.	Asesor.
Sr. General Brigadier Kenner F. Hertford.	Asesor.
Sr. Julius G. Luhrsen.	Asesor.
Sr. Contralmirante Harold C. Train.	Asesor.
Sr. Dudley B. Bonsal.	Experto Técnico
Sr. Thomas C. Mann.	Experto Técnico
	•

URUGUAY:

Exemo. Sr. Dr. Cyro Giambruno.	Delegado.
Exemo. Sr. Dr. Eduardo Rodríguez Larretz.	Delegado.
Sr. Coronel Cipriano Olivera.	Asesor.
Excmo. Sr. Dr. Alfredo Carbonell Debali.	Asesor.
GUATEMALA:	

Exemo.	Sr. E	Jugenio	Silva	Pena.		Delegado
Sr. Lic.	. Jorge	Arenal	es.			Asesor.

BRASIL:

Exemo. Sr. Coronel Néstor Souto de Oliveira.	Delegado. Delegado. Delegado. Delegado. Asesor. Asesor.
--	---

AUNUS OUTH:		
Exemo. Sr. Dr. Caracciolo Parra Pérez. Exemo. Sr. Dr. César González. Sr. Dr. Eduardo Plaza A.	. =	Delegado Delegado Delegado
AEXICO.		

Exemo. Sr. Dr. Francisco Castillo Nájera. Exemo. Sr. Lic. Fernando Casas Alemán. Exemo. Sr. Eugenio Prado, Excmo. Sr. Vicealmirante Othón P. Blanco. Sr. Teniente Coronel Luis Viñals Carsi. Sr. Lic. Augusto Moheno.

NICARAGUA: Exeme Sr. Dr. Mariano Argüello Vargas.

Exemo. Sr. Dr. Guillermo Sevilla Sacasa. Sr. Teniente Francisco Aguirre Baca. CHILE:

Exemo.	Sr.	Humberto Alvarez Suárez.	-
Exemo.	Sr.	Pablo Ramírez Rodríguez.	
Fxcmo.	Sr.	Germán Vergara Donoso.	
Erromo	Q'n	Inlia Frandera Guzman	

PARAGUAY:	
	Mario Ferrario.

Exemo. Sr. Dr. Marie	Ferrario.
Sr. Teniente Coronel	Julio R. Cartes.

ECUADOR:

Exemo. Sr. Dr. Modesto Larrea Jijón. Exemo. Sr. Dr. Neftali Ponce. Exemo. Sr. Galo Plaza.

HONDURAS:

Exemo. Sr. Dr. Virgilio R. Gálvez.

PERU:

Exemo. Sr. Luis Fernán Cisneros. Sr. Andrés F. Dasso.

COSTA RICA:

Exemo. Sr. Lic. Julio Acosta García. Exerso. Sr. Lic. Luis Anderson.

Delegado. Asecor,

Delegado.

Delegado.

Asesor.

Asesor.

Asesor.

Asesor.

Delegado.

Delegado.

Delegado.

Delegado. Delegado. Delegario.

Asesor.

Delegado. Delogado. Delegado.

Delegado.

Delegado. Asesor.

Delegado. Delegado.

		Dalamada /	11.000	CHILE:	
}	Exeme. Sr. Lic. Luis Demetrio Tinoco Castro. Sr. J. Rafael Oreamuno.	Delegado. Delegado.	, ,	Exemo. Sr. Joaquín Fernández Fernández.	Delegado.
,	AITI:			Exemo. Sr. Pedro Castelblanco Agüero.	Delegado.
		Delegado.	-	Exemo. Sr. Félix Nieto del Río. Exemo. Sr. Germán Vergara Donoso.	Delegado.
į	Sr. Coronel Durcé Armand.	Delegado.		Exemo. Sr. Julio Escudero Guzmán.	Delegado.
ļ		Delegado.		PARAGUAY:	* 4 .
!				Exemo. Sr. Dr. Celso F. Velázquez.	Delegado.
ĮR.	EPUBLICA DOMINICANA:	Delegado.	*	Exemo. Sr. Dr. Juan Manuel Alvarez.	Delegado.
į		Delegado.	1	ECUADOR:	
			1	Exemo, Sr. Dr. Neftali Ponce.	Delegado.
E	OLIVIA: Exemo. Sr. Lic. Abel Reyes Ortiz.	Delegado.		Exemo. Sr. Dr. Gonzalo Escudero. Exemo. Sr. Dr. Modesto Larrea.	Delegado.
1	Exemo. Sr. Lic. Alfredo Sanjines.	Delegado.	1	•	Delegauo.
1	Sr General Carlos Peña y Lillo.	Delegado. Delegado.	١.	HONDURAS:	
4	Sr. Teniente Coronel José Mercado.	9	- {	Exemo. Sr. Dr. Julián R. Cáceres.	Delegade.
E	L SALVADOR:	Delegado.	[:	PERU:	× 1.34
	Exemo. Sr. Arturo Argüello Loucel.	2701084	T.	Exemo. Sr. Luis Fernán Cisneros.	Delegado.
U	NION PANAMERICANA:			Exemo. Sr. Diputado Manuel B. Llosa.	Asesor.
	Señor Manuel Canyes. SEGUNDA COMISION			Exemo. Sr. Lic. Julio Acosta García.	Delegado.
S	SEGUNDA COMISION		-	Exemo. Sr. Lie. Luis Anderson. Exemo. Sr. Lie. Luis Demetrio Tinoco Castro.	Delegado.
	Organización Mundial	-	- 00	Sr. José Rafael Oreamuno.	Delegado. Delegado.
P	RESIDENTE:		1.	HAITI:	
_	Exemo Sr. Edward R. Stettinius Jr., Secretario de Estado		{	Exemo. Sr. Gérard Lescot.	Delegado.
-	de los Estados Unidos de América.		.	Exemo. Sr. Andrés Liautaud.	Delegado.
C	OLOMBIA:			Exemo. Sr. Daniel Heurtelou. Exemo. Sr. Dr. Carlos M. Paz.	Delegado. Delegado.
	Exemo Sr. Dr. Roberto Urdaneta Arbeláez.	Delegado. Delegado.	1		Delegado.
È	Exemo. Sr. Dr. Jorge Soto del Corral. Exemo. Sr. Alberto González Fernández.	Delegado.		REPUBLICA DOMINICANA:	
Ļ	j*			Exemo. Sr. Emilio García Godoy. Exemo. Sr. Tulio Franco y Franco.	Delegado. Delegado.
C	UBA:	Delegado.			
į	Exemo. Sr. Dr. Guillermo Belt Ramírez. Exemo. Sr. Marcos A. Kohly.	Delegado.		BOLIVIA:	
* k	Exemo Sr. Dr. Emilio Núñez Portuondo.	Delegado.		Exemo. Sr. Lie. Eduardo Arze Quiroge.	Delegado.
}	Exemo. Sr. Dr. Manuel Bisbé Alberni. Exemo. Sr. Dr. Gustavo Gutiérrez Sánchez.	Delegado.	1	Excmo. Sr. Lic. Luis Iturralde Chinel. Sr. Gral. Carlos Peña y Lillo.	A sesor
	Trama Sr. Dr. Cásar Salava v de la Fuente.	Delegado. Delegado.	1	Sr. Teniente Coronel José Mercado.	Asesor.
ŀ	Exemo. Sr. Dr. Ernesto Dihigo y López Trigo. Sr. Dr. Pedro Corpión Caula.	Delegado.	1	EL SALVADOR:	
;	400	7"	· . · . · · · · · · · · · · · · · · · ·	Exemo, Sr. Arturo Argüello Loucel.	Delegado,
ŀ	PANAMA: Exemo. Sr. Dr. Roberto Jiménez.	Delegado.	_ 'tuli	Excmo. Sr. Néstor Escobar Serrano. Sr. Dr. Carlos Adalberto Alfaro.	Delegado. Delegado.
Ł	Exemo. Sr. Dr. Jorge Eduardo Boyd.	Delegado. Delegado.		Sr. Dr. Carlos Adamerco Alfalo.	Dologado.
ي ع	Sr. Lic. Miguel J. Moreno Jr.	Delegado.		UNION PANAMERICANA:	-
1	ESTADOS UNIDOS DE AMERICA:			Sr. Dr. Leo S. Rove.	•
_	Exemo. Sr. Edward R. Stettinius Jr.	Delegado.		Sr. William Manger.	• 1
\$	Exemo. Sr. Edward R. Stettinius 51.	Agogor Fanag	aiol I	TEDCEDY CUMICIUM	
į	Sr. Tom Connally.	Asesor Espec Asesor Espec		TERCERA COMISION	
مد العمد إساد ي	Sr. Tom Connally. Sr. Luther A. Johnson. Sr. Green H. Hackworth.	Ascsor Espec		TERCERA COMISION Sistema Inter-americano	*
م لعضات زنتت القضيف الضفر، يم ب	Sr. Tom Connally. Sr. Luther A. Johnson. Sr. Green H. Hackworth. Sr. Leo Pasyolsky.	Ascsor Espec		Sistema Inter-americano PRESIDENTE:	
ددروندس الحفسير لتسدد الخفشي التبدق بهر	Sr. Tom Connally. Sr. Luther A. Johnson. Sr. Green H. Hackworth. Sr. Leo Pasvolsky. Sr. Mayor General George V. Strong. Sr. Contralmirante Harold C. Train.	Ascsor Espec Ascsor. Ascsor. Ascsor.	cial. •	Sistema Inter-americano PRESIDENTE: Exemo, Sr. Alberto Lleras Camargo.	
ه آمادهان فردون والوماديق الحوسيق وتقديد الطفقاني الإفعاقي والوماد	Sr. Tom Connally. Sr. Luther A. Johnson. Sr. Green H. Hackworth. Sr. Leo Pasvolsky. Sr. Mayor General George V. Strong. Sr. Contralmirante Harold C. Train. Sr. John M. Cabot.	Ascsor Espec Ascsor. Ascsor. Ascsor. Experto Técn Experto Técn	cial. •	Sistema Inter-americano PRESIDENTE:	
على لاعمد المدعد والمستهدية المعتمدة المعتمدة المعتمدة المعتمدة المعتمدة المعتمدة المعتمدة المعتمدة	Sr. Tom Connally. Sr. Luther A. Johnson. Sr. Green H. Hackworth. Sr. Leo Pasvolsky. Sr. Mayor General George V. Strong. Sr. Contralmirante Harold C. Train.	Ascsor Espec Asesor. Asesor. Asesor. Experto Técn	cial. •	Sistema Inter-americano PRESIDENTE: Excmo. Sr. Alberto Lleras Camargo. Ministro de Relaciones Exteriores de Colombia. COLOMBIA:	
والمتعاقب المتعارب والمتعارب والمتعا	Sr. Tom Connally. Sr. Luther A. Johnson. Sr. Green H. Hackworth. Sr. Leo Pasvolsky. Sr. Mayor General George V. Strong. Sr. Contralmirante Harold C. Train. Sr. John M. Cabot. Sr. G. Hayden Raynor. Sr. Harley A. Notter.	Ascsor Espec Ascsor. Ascsor. Ascsor. Experto Técn Experto Técn	nico.	Sistema Inter-americano PRESIDENTE: Excmo. Sr. Alberto Lleras Camargo. Ministro de Relaciones Exteriores de Colombia. COLOMBIA: Excmo. Sr. Dr. Jorge Soto del Corral.	Delegado.
والمراتع المادات المساوية والمرات المساوية والمرات المساوية والمرات المادات المساوية والمرات المادات ا	Sr. Tom Connally. Sr. Luther A. Johnson. Sr. Green H. Hackworth. Sr. Leo Pasvolsky. Sr. Mayor General George V. Strong. Sr. Contralmirante Harold C. Train. Sr. John M. Cabot. Sr. G. Hayden Raynor. Sr. Harley A. Notter. URUGUAY:	Ascsor Espec Ascsor. Ascsor. Ascsor. Experto Técn Experto Técn	cial. •	Sistema Inter-americano PRESIDENTE: Excmo. Sr. Alberto Lleras Camargo. Ministro de Relaciones Exteriores de Colombia. COLOMBIA: Excmo. Sr. Dr. Jorge Soto del Corral. Excmo. Sr. Dr. Roberto Urdaneta Arbeláez. Excmo. Sr. José Vicente Combariza.	Delegado.
يه الله المعادلة المع	Sr. Tom Connally. Sr. Luther A. Johnson. Sr. Green H. Hackworth. Sr. Leo Pasvolsky. Sr. Mayor General George V. Strong. Sr. Contralmirante Harold C. Train. Sr. John M. Cabot. Sr. G. Hayden Raynor. Sr. Harley A. Notter. URUGUAY: Evento Sr. Mateo Marquez Castro.	Ascsor Espec Ascsor. Ascsor. Ascsor. Experto Técn Experto Técn	nico.	Sistema Inter-americano PRESIDENTE: Excmo. Sr. Alberto Lleras Camargo. Ministro de Relaciones Exteriores de Colombia. COLOMBIA: Excmo. Sr. Dr. Jorge Soto del Corral.	Delegado
معادمته والمحالف المعادمة والمعادمة	Sr. Tom Connally. Sr. Luther A. Johnson. Sr. Green H. Hackworth. Sr. Leo Pasvolsky. Sr. Mayor General George V. Strong. Sr. Contralmirante Harold C. Train. Sr. John M. Cabot. Sr. G. Hayden Raynor. Sr. Harley A. Notter. URUGUAY:	Ascsor Espec Ascsor. Ascsor. Ascsor. Experto Técn Experto Técn Experto Técn	nico.	Sistema Inter-americano PRESIDENTE: Excmo. Sr. Alberto Lleras Camargo. Ministro de Relaciones Exteriores de Colombia. COLOMBIA: Excmo. Sr. Dr. Jorge Soto del Corral. Excmo. Sr. Dr. Roberto Urdaneta Arbeláez. Excmo. Sr. José Vicente Combariza.	Delegado Delegado. Delegado.
	Sr. Tom Connally. Sr. Luther A. Johnson. Sr. Green H. Hackworth. Sr. Leo Pasvolsky. Sr. Mayor General George V. Strong. Sr. Contralmirante Harold C. Train. Sr. John M. Cabot. Sr. G. Hayden Raynor. Sr. Harley A. Notter. URUGUAY: Exemo. Sr. Mateo Marquez Castro. Exemo. Sr. Dr. Eduardo Rodríguez Larreta. Exemo. Sr. Dr. José A. Mora Otero.	Ascsor Espec Ascsor. Ascsor. Ascsor. Experto Técn Experto Técn Experto Técn Delegado. Delegado.	nico.	Sistema Inter-americano PRESIDENTE: Exemo. Sr. Alberto Lleras Camargo. Ministro de Relaciones Exteriores de Colombia. COLOMBIA: Exemo. Sr. Dr. Jorge Soto del Corral. Exemo. Sr. Dr. Roberto Urdaneta Arbeláez. Exemo. Sr. José Vicente Combariza. Exemo. Sr. Alberto González Fernández. CUBA: Exemo. Sr. Dr. Pelayo Cueryo Navarro.	Delegado Delegado. Delegado.
	Sr. Tom Connally. Sr. Luther A. Johnson. Sr. Green H. Hackworth. Sr. Leo Pasvolsky. Sr. Mayor General George V. Strong. Sr. Contralmirante Harold C. Train. Sr. John M. Cabot. Sr. G. Hayden Raynor. Sr. Harley A. Notter. URUGUAY: Exemo. Sr. Mateo Marquez Castro. Exemo. Sr. Dr. Eduardo Rodríguez Larreta. Exemo. Sr. Dr. José A. Mora Otero. GUATEMALA: Exemo. Sr. Enrique Muñoz Meany.	Ascsor Espec Ascsor. Ascsor. Ascsor. Experto Técn Experto Técn Delegado. Delegado. Ascsor.	nico.	Sistema Inter-americano PRESIDENTE: Excmo. Sr. Alberto Lleras Camargo. Ministro de Relaciones Exteriores de Colombia. COLOMBIA: Excmo. Sr. Dr. Jorge Soto del Corral. Excmo. Sr. Dr. Roberto Urdaneta Arbeláez. Excmo. Sr. José Vicente Combariza. Excmo. Sr. Alberto González Fevnández. CUBA: Excmo. Sr. Dr. Pelayo Cuervo Navarro. Excmo. Sr. Dr. César Salaya y de la Fuente.	Delegado. Delegado. Delegado. Delegado. Delegado. Delegado. Delegado. Etlegado.
	Sr. Tom Connally. Sr. Luther A. Johnson. Sr. Green H. Hackworth. Sr. Leo Pasvolsky. Sr. Mayor General George V. Strong. Sr. Contralmirante Harold C. Train. Sr. John M. Cabot. Sr. G. Hayden Raynor. Sr. Harley A. Notter. URUGUAY: Exemo. Sr. Mateo Marquez Castro. Exemo. Sr. Dr. Eduardo Rodríguez Larreta. Exemo. Sr. Dr. José A. Mora Otero. GUATEMALA: Exemo. Sr. Enrique Muñoz Meany. Exemo. Sr. Eugenio Silva Peña.	Ascsor Espec Ascsor. Ascsor. Ascsor. Experto Técn Experto Técn Experto Técn Delegado. Delegado. Ascsor.	nico.	Sistema Inter-americano PRESIDENTE: Excmo. Sr. Alberto Lleras Camargo. Ministro de Relaciones Exteriores de Colombia. COLOMBIA: Excmo. Sr. Dr. Jorge Soto del Corral. Excmo. Sr. Dr. Roberto Urdaneta Arbeláez. Excmo. Sr. José Vicente Combariza. Excmo. Sr. Alberto González Fernández. CUBA: Excmo. Sr. Dr. Pelayo Cuervo Navarro. Excmo. Sr. Dr. César Salaya y de la Fuente. Excmo. Sr. Dr. Eduardo R. Chibás y Rivas. Excmo. Sr. Dr. Ramiro Hernández Portela.	Delegado. Delegado. Delegado. Delegado. Delegado. Delegado. Delegado. Delegado.
	Sr. Tom Connally. Sr. Luther A. Johnson. Sr. Green H. Hackworth. Sr. Leo Pasvolsky. Sr. Mayor General George V. Strong. Sr. Contralmirante Harold C. Train. Sr. John M. Cabot. Sr. G. Hayden Raynor. Sr. Harley A. Notter. URUGUAY: Exemo. Sr. Mateo Marquez Castro. Exemo. Sr. Dr. Eduardo Rodríguez Larreta. Exemo. Sr. Dr. José A. Mora Otero. GUATEMALA: Exemo. Sr. Enrique Muñoz Meany. Exemo. Sr. Eugenio Silva Peña. Sr. José Lu's Mendoza.	Ascsor Espec Ascsor. Ascsor. Ascsor. Experto Técn Experto Técn Delegado. Delegado. Ascscz.	nico.	Sistema Inter-americano PRESIDENTE: Excmo. Sr. Alberto Lleras Camargo. Ministro de Relaciones Exteriores de Colombia. COLOMBIA: Excmo. Sr. Dr. Jorge Soto del Corral. Excmo. Sr. Dr. Roberto Urdaneta Arbeláez. Excmo. Sr. José Vicente Combariza. Excmo. Sr. Alberto González Fernández. CUBA: Excmo. Sr. Dr. Pelayo Cuervo Navarro. Excmo. Sr. Dr. César Salaya y de la Fuente. Excmo. Sr. Dr. Eduardo R. Chibás y Rivas. Excmo. Sr. Dr. Ramiro Hernández Portela. Excmo. Sr. Dr. Ernesto Dihigo y López Trigo. Sr. Dr. Alberto Espinosa y Bravo.	Delegado.
	Sr. Tom Connally. Sr. Luther A. Johnson. Sr. Green H. Hackworth. Sr. Leo Pasvolsky. Sr. Mayor General George V. Strong. Sr. Contralmirante Harold C. Train. Sr. John M. Cabot. Sr. G. Hayden Raynor. Sr. Harley A. Notter. URUGUAY: Exemo. Sr. Mateo Marquez Castro. Exemo. Sr. Dr. Eduardo Rodríguez Larreta. Exemo. Sr. Dr. José A. Mora Otero. GUATEMALA: Exemo. Sr. Enrique Muñoz Meany. Exemo. Sr. Eugenio Silva Peña. Sr. José Lu's Mendoza. Sr. Lic. Galriel Biguria.	Ascsor Espectasesor. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Experto Técn Experto Técn Experto Técn Delegado. Delegado. Ascsor. Delegado. Ascsor.	nico.	Sistema Inter-americano PRESIDENTE: Excmo. Sr. Alberto Lleras Camargo. Ministro de Relaciones Exteriores de Colombia. COLOMBIA: Excmo. Sr. Dr. Jorge Soto del Corral. Excmo. Sr. Dr. Roberto Urdaneta Arbeláez. Excmo. Sr. José Vicente Combariza. Excmo. Sr. Alberto González Fernández. CUBA: Excmo. Sr. Dr. Pelayo Cuervo Navarro. Excmo. Sr. Dr. César Salaya y de la Fuente. Excmo. Sr. Dr. Eduardo R. Chibás y Rivas. Excmo. Sr. Dr. Ramiro Hernández Portela.	Delegado.
	Sr. Tom Connally. Sr. Luther A. Johnson. Sr. Green H. Hackworth. Sr. Leo Pasvolsky. Sr. Mayor General George V. Strong. Sr. Contralmirante Harold C. Train. Sr. John M. Cabot. Sr. G. Hayden Raynor. Sr. Harley A. Notter. URUGUAY: Exemo. Sr. Mateo Marquez Castro. Exemo. Sr. Dr. Eduardo Rodríguez Larreta. Exemo. Sr. Dr. José A. Mora Otero. GUATEMALA: Exemo. Sr. Enrique Muñoz Meany. Exemo. Sr. Eugenio Silva Peña. Sr. José Lu's Mendoza. Sr. Lic. Galriel Biguria. BRASIL: Examo. Sr. Pedro Lego Velloso.	Ascsor Espect Ascsor. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Experto Técn Experto Técn Experto Técn Delegado. Delegado. Ascsor. Delegado. Ascsor. Ascsor.	nico.	Sistema Inter-americano PRESIDENTE: Excmo. Sr. Alberto Lleras Camargo. Ministro de Relaciones Exteriores de Colombia. COLOMBIA: Excmo. Sr. Dr. Jorge Soto del Corral. Excmo. Sr. Dr. Roberto Urdaneta Arbeláez. Excmo. Sr. José Vicente Combariza. Excmo. Sr. Alberto González Fernández. CUBA: Excmo. Sr. Dr. Pelayo Cuervo Navarro. Excmo. Sr. Dr. César Salaya y de la Fuente. Excmo. Sr. Dr. Eduardo R. Chibás y Rivas. Excmo. Sr. Dr. Ramiro Hernández Portela. Excmo. Sr. Dr. Ernesto Dihigo y López Trigo. Sr. Dr. Alberto Espinosa y Bravo.	Delegado.
	Sr. Tom Connally. Sr. Luther A. Johnson. Sr. Green H. Hackworth. Sr. Leo Pasvolsky. Sr. Mayor General George V. Strong. Sr. Contralmirante Harold C. Train. Sr. John M. Cabot. Sr. G. Hayden Raynor. Sr. Harley A. Notter. URUGUAY: Exemo. Sr. Mateo Marquez Castro. Exemo. Sr. Dr. Eduardo Rodríguez Larreta. Exemo. Sr. Dr. José A. Mora Otero. GUATEMALA: Exemo. Sr. Enrique Muñoz Meany. Exemo. Sr. Eugenio Silva Peña. Sr. José Lu's Mendoza. Sr. Lic. Galriel Biguria. BRASIL: Exemo. Sr. Pedro Leao Velloso. Exemo. Sr. Carlos Martins Pereira e Souza.	Ascsor Espect Ascsor. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Experto Técn Experto Técn Experto Técn Delegado. Delegado. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Ascsor.	nico.	Sistema Inter-americano PRESIDENTE: Exemo. Sr. Alberto Lleras Camargo. Ministro de Relaciones Exteriores de Colombia. COLOMBIA: Exemo. Sr. Dr. Jorge Soto del Corral. Exemo. Sr. Dr. Roberto Urdaneta Arbeláez. Exemo. Sr. José Vicente Combariza. Exemo. Sr. Alberto González Fevnández. CUBA: Exemo. Sr. Dr. Pelayo Cuervo Navarro. Exemo. Sr. Dr. César Salaya y de la Fuente. Exemo. Sr. Dr. Eduardo R. Chibás y Rivas. Exemo. Sr. Dr. Ramiro Hernández Portela. Exemo. Sr. Dr. Ernesto Dihigo y López Trigo. Sr. Dr. Alberto Espinosa y Bravo. Sr. Dr. Manuel Borbolla y Rosales. PANAMA: Exemo. Sr. Dr. Roberto Jiménez.	Delegado.
	Sr. Tom Connally. Sr. Luther A. Johnson. Sr. Green H. Hackworth. Sr. Leo Pasvolsky. Sr. Mayor General George V. Strong. Sr. Contralmirante Harold C. Train. Sr. John M. Cabot. Sr. G. Hayden Raynor. Sr. Harley A. Notter. URUGUAY: Exemo. Sr. Mateo Marquez Castro. Exemo. Sr. Dr. Eduardo Rodríguez Larreta. Exemo. Sr. Dr. José A. Mora Otero. GUATEMALA: Exemo. Sr. Enrique Muñoz Meany. Exemo. Sr. Eugenio Silva Peña. Sr. José Lu's Mendoza. Sr. Lic. Galriel Biguria. BRASIL: Exemo. Sr. Pedro Leao Velloso. Exemo. Sr. Carlos Martins Pereira e Souza. Exemo. Sr. Carlos Martins Pereira e Souza.	Ascsor Espect Ascsor. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Experto Técn Experto Técn Experto Técn Delegado. Delegado. Ascsor. Ascsor. Delegado.	nico.	Sistema Inter-americano PRESIDENTE: Excmo. Sr. Alberto Lleras Camargo. Ministro de Relaciones Exteriores de Colombia. COLOMBIA: Excmo. Sr. Dr. Jorge Soto del Corral. Excmo. Sr. Dr. Roberto Urdaneta Arbeláez. Excmo. Sr. José Vicente Combariza. Excmo. Sr. Alberto González Fernández. CUBA: Excmo. Sr. Dr. Pelayo Cuervo Navarro. Excmo. Sr. Dr. César Salaya y de la Fuente. Excmo. Sr. Dr. Eduardo R. Chibás y Rivas. Excmo. Sr. Dr. Ramiro Hernández Portela. Excmo. Sr. Dr. Ernesto Dihigo y López Trigo. Sr. Dr. Alberto Espinosa y Bravo. Sr. Dr. Manuel Borbolla y Rosales. PANAMA: Excmo. Sr. Dr. Roberto Jiménez. Excmo. Sr. Dr. Jorge Eduardo Boyd.	Delegado.
	Sr. Tom Connally. Sr. Luther A. Johnson. Sr. Green H. Hackworth. Sr. Leo Pasvolsky. Sr. Mayor General George V. Strong. Sr. Contralmirante Harold C. Train. Sr. John M. Cabot. Sr. G. Hayden Raynor. Sr. Harley A. Notter. URUGUAY: Exemo. Sr. Mateo Marquez Castro. Exemo. Sr. Dr. Eduardo Rodríguez Larreta. Exemo. Sr. Dr. José A. Mora Otero. GUATEMALA: Exemo. Sr. Enrique Muñoz Meany. Exemo. Sr. Eugenio Silva Peña. Sr. José Lu's Mendoza. Sr. Lic. Galriel Biguria. BRASIL: Exemo. Sr. Pedro Leao Velloso. Exemo. Sr. Carlos Martins Pereira e Souza.	Ascsor Espect Ascsor. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Experto Técn Experto Técn Experto Técn Delegado. Delegado. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Delegado.	nico.	Sistema Inter-americano PRESIDENTE: Exemo. Sr. Alberto Lleras Camargo. Ministro de Relaciones Exteriores de Colombia. COLOMBIA: Exemo. Sr. Dr. Jorge Soto del Corral. Exemo. Sr. Dr. Roberto Urdaneta Arbeláez. Exemo. Sr. José Vicente Combariza. Exemo. Sr. Alberto González Fernández. CUBA: Exemo. Sr. Dr. Pelayo Cuervo Navarro. Exemo. Sr. Dr. César Salaya y de la Fuente. Exemo. Sr. Dr. Eduardo R. Chibás y Rivas. Exemo. Sr. Dr. Ramiro Hernández Portela. Exemo. Sr. Dr. Ernesto Dihigo y López Trigo. Sr. Dr. Alberto Espinosa y Bravo. Sr. Dr. Manuel Borbolla y Rosales. PANAMA: Exemo. Sr. Dr. Roberto Jiménez. Exemo. Sr. Dr. Jorge Eduardo Boyd. Exemo. Sr. Dr. Jorge Eduardo Boyd. Exemo. Sr. Ing. Juan Galindo.	Delegado.
The second secon	Sr. Tom Connally. Sr. Luther A. Johnson. Sr. Green H. Hackworth. Sr. Leo Pasvolsky. Sr. Mayor General George V. Strong. Sr. Contralmirante Harold C. Train. Sr. John M. Cabot. Sr. G. Hayden Raynor. Sr. Harley A. Notter. URUGUAY: Exemo. Sr. Mateo Marquez Castro. Exemo. Sr. Dr. Eduardo Rodríguez Larreta. Exemo. Sr. Dr. José A. Mora Otero. GUATEMALA: Exemo. Sr. Enrique Muñoz Meany. Exemo. Sr. Eugenio Silva Peña. Sr. José Lu's Mendoza. Sr. Lic. Galriel Biguria. BRASIL: Exemo. Sr. Pedro Leao Velloso. Exemo. Sr. Carlos Martins Pereira e Souza. Exemo. Sr. Hildebrando Accioly. Exemo. Sr. Coronel Néstor Souto de Oliveira. Sr. Octavio do Nascimento Brito.	Ascsor Espect Ascsor. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Experto Técn Experto Técn Experto Técn Delegado. Delegado. Ascsor. Ascsor. Delegado.	nico.	Sistema Inter-americano PRESIDENTE: Excmo. Sr. Alberto Lleras Camargo. Ministro de Relaciones Exteriores de Colombia. COLOMBIA: Excmo. Sr. Dr. Jorge Soto del Corral. Excmo. Sr. Dr. Roberto Urdaneta Arbeláez. Excmo. Sr. José Vicente Combariza. Excmo. Sr. Alberto González Fernández. CUBA: Excmo. Sr. Dr. Pelayo Cuervo Navarro. Excmo. Sr. Dr. César Salaya y de la Fuente. Excmo. Sr. Dr. Eduardo R. Chibás y Rivas. Excmo. Sr. Dr. Ramiro Hernández Portela. Excmo. Sr. Dr. Ernesto Dihigo y López Trigo. Sr. Dr. Alberto Espinosa y Bravo. Sr. Dr. Manuel Borbolla y Rosales. PANAMA: Excmo. Sr. Dr. Roberto Jiménez. Excmo. Sr. Dr. Jorge Eduardo Boyd. Excmo. Sr. Ing. Juan Galindo. ESTADOS UNIDOS DE AMERICA:	Delegado.
The second secon	Sr. Tom Connally. Sr. Luther A. Johnson. Sr. Green H. Hackworth. Sr. Leo Pasvolsky. Sr. Mayor General George V. Strong. Sr. Contralmirante Harold C. Train. Sr. John M. Cabot. Sr. G. Hayden Raynor. Sr. Harley A. Notter. URUGUAY: Exemo. Sr. Mateo Marquez Castro. Exemo. Sr. Dr. Eduardo Rodríguez Larreta. Exemo. Sr. Dr. José A. Mora Otero. GUATEMALA: Exemo. Sr. Enrique Muñoz Meany. Exemo. Sr. Eugenio Silva Peña. Sr. José Lu's Mendoza. Sr. Lic. Gabriel Biguria. BRASIL: Exemo. Sr. Pedro Leao Velloso. Exemo. Sr. Carlos Martins Pereira e Souza. Exemo. Sr. Hildebrando Accioly. Exemo. Sr. Coronel Néstor Souto de Oliveira. Sr. Octavio do Nascimento Brito. VENEZUELA: Exemo. Sr. Dr. Caracciolo Parra Pérez.	Ascsor Espect Ascsor. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Experto Técn Experto Técn Experto Técn Delegado. Delegado. Ascsor. Ascsor. Delegado.	nico.	Sistema Inter-americano PRESIDENTE: Exemo. Sr. Alberto Lleras Camargo. Ministro de Relaciones Exteriores de Colombia. COLOMBIA: Exemo. Sr. Dr. Jorge Soto del Corral. Exemo. Sr. Dr. Roberto Urdaneta Arbeláez. Exemo. Sr. José Vicente Combariza. Exemo. Sr. Alberto González Fernández. CUBA: Exemo. Sr. Dr. Pelayo Cuervo Navarro. Exemo. Sr. Dr. César Salaya y de la Fuente. Exemo. Sr. Dr. Eduardo R. Chibás y Rivas. Exemo. Sr. Dr. Ramiro Hernández Portela. Exemo. Sr. Dr. Ernesto Dihigo y López Trigo. Sr. Dr. Alberto Espinosa y Bravo. Sr. Dr. Manuel Borbolla y Rosales. PANAMA: Exemo. Sr. Dr. Roberto Jiménez. Exemo. Sr. Dr. Jorge Eduardo Boyd. Exemo. Sr. Ing. Juan Galindo. ESTADOS UNIDOS DE AMERICA: Exemo. Sr. Nelson A. Rockefeller. Sr. Senador Warren R. Austin.	Delegado Delegado. Desegado. Delegado. Delegado. Desegado. Delegado. Delegado.
The second secon	Sr. Tom Connally. Sr. Luther A. Johnson. Sr. Green H. Hackworth. Sr. Leo Pasvolsky. Sr. Mayor General George V. Strong. Sr. Contralmirante Harold C. Train. Sr. John M. Cabot. Sr. G. Hayden Raynor. Sr. Harley A. Notter. URUGUAY: Exemo. Sr. Mateo Marquez Castro. Exemo. Sr. Dr. Eduardo Rodríguez Larreta. Exemo. Sr. Dr. José A. Mora Otero. GUATEMALA: Exemo. Sr. Enrique Muñoz Meany. Exemo. Sr. Eugenio Silva Peña. Sr. José Lu's Mendoza. Sr. Lic. Galriel Biguria. BRASIL: Exemo. Sr. Pedro Leao Velloso. Exemo. Sr. Carlos Martins Pereira e Souza. Exemo. Sr. Hildebrando Accioly. Exemo. Sr. Coronel Néstor Souto de Oliveira. Sr. Octavio do Nascimento Brito. VENEZUELA: Exemo. Sr. Dr. Caracciolo Parra Pérez. Exemo. Sr. Dr. César González.	Ascsor Espect Ascsor. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Experto Técn Experto Técn Experto Técn Delegado. Delegado. Ascsor. Ascsor. Delegado. Ascsor. Ascsor. Delegado. Ascsor.	nico.	Sistema Inter-americano PRESIDENTE: Exemo. Sr. Alberto Lleras Camargo. Ministro de Relaciones Exteriores de Colombia. COLOMBIA: Exemo. Sr. Dr. Jorge Soto del Corral. Exemo. Sr. Dr. Roberto Urdaneta Arbeláez. Exemo. Sr. José Vicente Combariza. Exemo. Sr. Alberto González Fernández. CUBA: Exemo. Sr. Dr. Pelayo Cuervo Navarro. Exemo. Sr. Dr. César Salaya y de la Fuente. Exemo. Sr. Dr. Eduardo R. Chibás y Rivas. Exemo. Sr. Dr. Ramiro Hernández Portela. Exemo. Sr. Dr. Ernesto Dihigo y López Trigo. Sr. Dr. Alberto Espinosa y Bravo. Sr. Dr. Manuel Borbolla y Rosales. PANAMA: Exemo. Sr. Dr. Roberto Jiménez. Exemo. Sr. Dr. Jorge Eduardo Boyd. Exemo. Sr. Ing. Juan Galindo. ESTADOS UNIDOS DE AMERICA: Exemo. Sr. Nelson A. Rockefeles. Sr. Senador Warren R. Austin. Sra. Diputada Edith Nourse Rogers.	Delegado Delegado. Desegado.
The second secon	Sr. Tom Connally. Sr. Luther A. Johnson. Sr. Green H. Hackworth. Sr. Leo Pasvolsky. Sr. Mayor General George V. Strong. Sr. Contralmirante Harold C. Train. Sr. John M. Cabot. Sr. G. Hayden Raynor. Sr. Harley A. Notter. URUGUAY: Exemo. Sr. Mateo Márquez Castro. Exemo. Sr. Dr. Eduardo Rodríguez Larreta. Exemo. Sr. Dr. José A. Mora Otero. GUATEMALA: Exemo. Sr. Enrique Muñoz Meany. Exemo. Sr. Eugenio Silva Peña. Sr. José Lu. Mendoza. Sr. Lic. Gabriel Biguria. BRASIL: Exemo. Sr. Pedro Leao Velloso. Exemo. Sr. Carlos Martins Pereira e Souza. Exemo. Sr. Hildebrando Accioly. Exemo. Sr. Coronel Néstor Souto de Oliveira. Sr. Octavio do Nascimento Brito. VENEZUELA: Exemo. Sr. Dr. Caracciolo Parra Pérez. Exemo. Sr. Dr. César González. Sr. Dr. Manuel Pérez Guerrero. Sr. Dr. Eduardo Plaza A.	Ascsor Espect Ascsor. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Experto Técn Experto Técn Experto Técn Delegado. Delegado. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Delegado.	nico.	Sistema Inter-americano PRESIDENTE: Exemo. Sr. Alberto Lleras Camargo. Ministro de Relaciones Exteriores de Colombia. COLOMBIA: Exemo. Sr. Dr. Jorge Soto del Corral. Exemo. Sr. Dr. Roberto Urdaneta Arbeláez. Exemo. Sr. José Vicente Combariza. Exemo. Sr. Alberto González Fevnández. CUBA: Exemo. Sr. Dr. Pelayo Cuervo Navarre. Exemo. Sr. Dr. César Salaya y de la Fuente. Exemo. Sr. Dr. Eduardo R. Chibás y Rivas. Exemo. Sr. Dr. Ramiro Hernández Portela. Exemo. Sr. Dr. Ernesto Dihigo y López Trigo. Sr. Dr. Alberto Espinosa y Bravo. Sr. Dr. Manuel Borbolla y Rosales. PANAMA: Exemo. Sr. Dr. Roberto Jiménez. Exemo. Sr. Dr. Jorge Eduardo Boyd. Exemo. Sr. Dr. Jorge Eduardo Boyd. Exemo. Sr. Ing. Juan Galindo. ESTADOS UNIDOS DE AMERICA: Exemo. Sr. Nelson A. Rockefeller. Sr. Senador Warren R. Austin. Sra. Diputada Edith Nourse Rogers. Sr. Teniente General Stanley D. Embik. Sr. Green H. Hackworth.	Delegado. Asesor Especial. Asesor. Asesor.
The second secon	Sr. Tom Connally. Sr. Luther A. Johnson. Sr. Green H. Hackworth. Sr. Leo Pasvolsky. Sr. Mayor General George V. Strong. Sr. Contralmirante Harold C. Train. Sr. John M. Cabot. Sr. G. Hayden Raynor. Sr. Harley A. Notter. URUGUAY: Exemo. Sr. Mateo Marquez Castro. Exemo. Sr. Dr. Eduardo Rodríguez Larreta. Exemo. Sr. Dr. José A. Mora Otero. GUATEMALA: Exemo. Sr. Enrique Muñoz Meany. Exemo. Sr. Eugenio Silva Peña. Sr. José Lu's Mendoza. Sr. Lic. Galriel Biguria. BRASIL: Exemo. Sr. Pedro Leao Velloso. Exemo. Sr. Carlos Martins Pereira e Souza. Exemo. Sr. Hildebrando Accioly. Exemo. Sr. Coronel Néstor Souto de Oliveira. Sr. Octavio do Nascimento Brito. VENEZUELA: Exemo. Sr. Dr. Caracciolo Parra Pérez. Exemo. Sr. Dr. César González.	Ascsor Espect Ascsor. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Experto Técn Experto Técn Experto Técn Delegado. Delegado. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Delegado.	nico.	Sistema Inter-americano PRESIDENTE: Exemo. Sr. Alberto Lleras Camargo. Ministro de Relaciones Exteriores de Colombia. COLOMBIA: Exemo. Sr. Dr. Jorge Soto del Corral. Exemo. Sr. Dr. Roberto Urdaneta Arbeláez. Exemo. Sr. José Vicente Combariza. Exemo. Sr. Alberto González Fevnández. CUBA: Exemo. Sr. Dr. Pelayo Cuervo Navarro. Exemo. Sr. Dr. César Salaya y de la Fuente. Exemo. Sr. Dr. Eduardo R. Chibás y Rivas. Exemo. Sr. Dr. Ramiro Hernández Portela. Exemo. Sr. Dr. Ernesto Dihigo y López Trigo. Sr. Dr. Alberto Espinosa y Bravo. Sr. Dr. Manuel Borbolla y Rosales. PANAMA: Exemo. Sr. Dr. Roberto Jiménez. Exemo. Sr. Dr. Jorge Eduardo Boyd. Exemo. Sr. Ing. Juan Galindo. ESTADOS UNIDOS DE AMERICA: Exemo. Sr. Nelson A. Rockefeller. Sr. Senador Warren R. Austin. Sra. Diputada Edith Nourse Rogers. Sr. Teniente General Stanley D. Embik. Sr. Green H. Hackworth. Sr. General Brigadier Kenner F. Hertford.	Delegado. Asesor Especial. Asesor. Asesor. Asesor.
- Control of the Cont	Sr. Tom Connally. Sr. Luther A. Johnson. Sr. Green H. Hackworth. Sr. Leo Pasvolsky. Sr. Mayor General George V. Strong. Sr. Contralmirante Harold C. Train. Sr. John M. Cabot. Sr. G. Hayden Raynor. Sr. Harley A. Notter. URUGUAY: Exemo. Sr. Mateo Márquez Castro. Exemo. Sr. Dr. Eduardo Rodríguez Larreta. Exemo. Sr. Dr. José A. Mora Otero. GUATEMALA: Exemo. Sr. Enrique Muñoz Meany. Exemo. Sr. Eugenio Silva Peña. Sr. José Lu's Mendoza. Sr. Lie. Galriel Biguria. BRASIL: Exemo. Sr. Pedro Leao Velloso. Exemo. Sr. Hildebrando Accioly. Exemo. Sr. Hildebrando Accioly. Exemo. Sr. Coronel Néstor Souto de Oliveira. Sr. Octavio do Nascimento Brito. VENEZUELA: Exemo. Sr. Dr. Caracciolo Parra Pérez. Exemo. Sr. Dr. César González. Sr. Dr. Manuel Pérez Guerrero. Sr. Dr. Eduardo Plaza A. Sr. Dr. Carlos Eduardo Stolk.	Ascsor Espect Ascsor. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Experto Técn Experto Técn Experto Técn Delegado. Delegado. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Delegado.	nico.	Sistema Inter-americano PRESIDENTE: Exemo. Sr. Alberto Lleras Camargo. Ministro de Relaciones Exteriores de Colombia. COLOMBIA: Exemo. Sr. Dr. Jorge Soto del Corral. Exemo. Sr. Dr. Roberto Urdaneta Arbeláez. Exemo. Sr. José Vicente Combariza. Exemo. Sr. Alberto González Fevnández. CUBA: Exemo. Sr. Dr. Pelayo Cuervo Navarre. Exemo. Sr. Dr. César Salaya y de la Fuente. Exemo. Sr. Dr. Eduardo R. Chibás y Rivas. Exemo. Sr. Dr. Ramiro Hernández Portela. Exemo. Sr. Dr. Ernesto Dihigo y López Trigo. Sr. Dr. Alberto Espinosa y Bravo. Sr. Dr. Manuel Borbolla y Rosales. PANAMA: Exemo. Sr. Dr. Roberto Jiménez. Exemo. Sr. Dr. Jorge Eduardo Boyd. Exemo. Sr. Ing. Juan Galindo. ESTADOS UNIDOS DE AMERICA: Exemo. Sr. Nelson A. Rockefeller. Sr. Senador Warren R. Austin. Sra. Diputada Edith Nourse Rogers. Sr. Teniente General Stanley D. Embik. Sr. Green H. Hackworth. Sr. General Brigadier Kenner F. Hertford. Sr. Harry W. Frantz. Sr. Dana Munro.	Delegado. Desegado. Desegado. Desegado. Desegado. Desegado. Desegado. Especial. Asesor Asesor Asesor. Asesor. Experto Técnico. Experto Técnico.
- Control of the Cont	Sr. Tom Connally. Sr. Luther A. Johnson. Sr. Green H. Hackworth. Sr. Leo Pasvolsky. Sr. Mayor General George V. Strong. Sr. Contralmirante Harold C. Train. Sr. John M. Cabot. Sr. G. Hayden Raynor. Sr. Harley A. Notter. URUGUAY: Exemo. Sr. Mateo Márquez Castro. Exemo. Sr. Dr. Eduardo Rodríguez Larreta. Exemo. Sr. Dr. José A. Mora Otero. GUATEMALA: Exemo. Sr. Enrique Muñoz Meany. Exemo. Sr. Eugenio Silva Peña. Sr. José Lu's Mendoza. Sr. Lic. Gabriel Biguria. BRASIL: Exemo. Sr. Pedro Leao Velloso. Exemo. Sr. Hildebrando Accioly. Exemo. Sr. Hildebrando Accioly. Exemo. Sr. Coronel Néstor Souto de Oliveira. Sr. Octavio do Nascimento Brito. VENEZUELA: Exemo. Sr. Dr. Caracciolo Parra Pérez. Exemo. Sr. Dr. César González. Sr. Dr. Manuel Pérez Guerrero. Sr. Dr. Eduardo Plaza A. Sr. Dr. Carlos Eduardo Stolk. MEXICO:	Ascsor Espect Ascsor. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Experto Técn Experto Técn Experto Técn Experto Técn Delegado. Delegado. Ascsor. Delegado.	nico.	Sistema Inter-americano PRESIDENTE: Exemo. Sr. Alberto Lleras Camargo. Ministro de Relaciones Exteriores de Colombia. COLOMBIA: Exemo. Sr. Dr. Jorge Soto del Corral. Exemo. Sr. Dr. Roberto Urdaneta Arbeláez. Exemo. Sr. José Vicente Combariza. Exemo. Sr. Alberto González Fernández. CUBA: Exemo. Sr. Dr. Pelayo Cuervo Navarre. Exemo. Sr. Dr. Eduardo R. Chibás y Rivas. Exemo. Sr. Dr. Eduardo R. Chibás y Rivas. Exemo. Sr. Dr. Ennesto Dihigo y López Trigo. Sr. Dr. Alberto Espinosa y Bravo. Sr. Dr. Alberto Espinosa y Bravo. Sr. Dr. Manuel Borbolla y Rosales. PANAMA: Exemo. Sr. Dr. Roberto Jiménez. Exemo. Sr. Dr. Jorge Eduardo Boyd. Exemo. Sr. Ing. Juan Galindo. ESTADOS UNIDOS DE AMERICA: Exemo. Sr. Nelson A. Rockefeller. Sr. Senador Warren R. Austin. Sra. Diputada Edith Nourse Rogers. Sr. Teniente General Stanley D. Embik. Sr. Green H. Hackworth. Sr. General Brigadier Kenner F. Hertford. Sr. Harry W. Frantz.	Delegado. Asesor Especial. Asesor. Asesor. Asesor. Experto Técnico.
- Control of the Cont	Sr. Tom Connally. Sr. Luther A. Johnson. Sr. Green H. Hackworth. Sr. Leo Pasvolsky. Sr. Mayor General George V. Strong. Sr. Contralmirante Harold C. Train. Sr. John M. Cabot. Sr. G. Hayden Raynor. Sr. Harley A. Notter. URUGUAY: Exemo. Sr. Mateo Marquez Castro. Exemo. Sr. Dr. Eduardo Rodríguez Larreta. Exemo. Sr. Dr. José A. Mora Otero. GUATEMALA: Exemo. Sr. Enrique Muñoz Meany. Exemo. Sr. Eugenio Silva Peña. Sr. José Lu.s Mendoza. Sr. Lic. Gabriel Biguria. BRASIL: Exemo. Sr. Pedro Leao Velloso. Exemo. Sr. Carlos Martins Pereira e Souza. Exemo. Sr. Hildebrando Accioly. Exemo. Sr. Coronel Néstor Souto de Oliveira. Sr. Octavio do Nascimento Brito. VENEZUELA: Exemo. Sr. Dr. Caracciolo Parra Pérez. Exemo. Sr. Dr. César González. Sr. Dr. Manuel Pérez Guerrero. Sr. Dr. Eduardo Plaza A. Sr. Dr. Carlos Eduardo Stolk. MEXICO: Exemo. Sr. Lic. Alfonso Reyes. Exemo. Sr. Lic. Roberto Córdova.	Ascsor Espect Ascsor. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Experto Técn Experto Técn Experto Técn Experto Técn Delegado. Delegado. Ascsor. Ascsor. Delegado.	nico.	Sistema Inter-americano PRESIDENTE: Exemo. Sr. Alberto Lleras Camargo. Ministro de Relaciones Exteriores de Colombia. COLOMBIA: Exemo. Sr. Dr. Jorge Soto del Corral. Exemo. Sr. Dr. Roberto Urdaneta Arbeláez. Exemo. Sr. José Vicente Combariza. Exemo. Sr. Alberto González Fevnández. CUBA: Exemo. Sr. Dr. Pelayo Cuervo Navarro. Exemo. Sr. Dr. César Salaya y de la Fuente. Exemo. Sr. Dr. Eduardo R. Chibás y Rivas. Exemo. Sr. Dr. Ramiro Hernández Portela. Exemo. Sr. Dr. Ernesto Dihigo y López Trigo. Sr. Dr. Alberto Espinosa y Bravo. Sr. Dr. Manuel Borbolla y Rosales. PANAMA: Exemo. Sr. Dr. Roberto Jiménez. Exemo. Sr. Dr. Jorge Eduardo Boyd. Exemo. Sr. Ing. Juan Galindo. ESTADOS UNIDOS DE AMERICA: Exemo. Sr. Nelson A. Rockefelisr. Sr. Senador Warren R. Austin. Sra. Diputada Edith Nourse Rogers. Sr. Teniente General Stanley D. Embik. Sr. Green H. Hackworth. Sr. General Brigadier Kenner F. Hertford. Sr. Harry W. Frantz. Sr. Dana Munro. Sr. Joseph E. Johnson. URUGUAY:	Delegado. Especial. Asesor Especial. Asesor. Asesor. Asesor. Experto Técnico. Experto Técnico. Experto Técnico.
- Control of the Cont	Sr. Tom Connally. Sr. Luther A. Johnson. Sr. Green H. Hackworth. Sr. Leo Pasvolsky. Sr. Mayor General George V. Strong. Sr. Contralmirante Harold C. Train. Sr. John M. Cabot. Sr. G. Hayden Raynor. Sr. Harley A. Notter. URUGUAY: Exemo. Sr. Mateo Márquez Castro. Exemo. Sr. Dr. Eduardo Rodríguez Larreta. Exemo. Sr. Dr. José A. Mora Otero. GUATEMALA: Exemo. Sr. Enrique Muñoz Meany. Exemo. Sr. Eugenio Silva Peña. Sr. José Lu's Mendoza. Sr. Lic. Gabriel Biguria. BRASIL: Exemo. Sr. Pedro Leao Velloso. Exemo. Sr. Carlos Martins Pereira e Souza. Exemo. Sr. Carlos Martins Pereira e Souza. Exemo. Sr. Coronel Néstor Souto de Oliveira. Sr. Octavio do Nascimento Brito. VENEZUELA: Exemo. Sr. Dr. Caracciolo Parra Pérez. Exemo. Sr. Dr. César González. Sr. Dr. Manuel Pérez Guerrero. Sr. Dr. Eduardo Plaza A. Sr. Dr. Carlos Eduardo Stolk. MEXICO: Exemo. Sr. Lic. Alfonso Reyes. Exemo. Sr. Lic. Roberto Córdova. Exemo. Sr. Lic. Roberto Córdova. Exemo. Sr. Lic. Roberto Córdova.	Ascsor Espect Ascsor. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Experto Técn Experto Técn Experto Técn Experto Técn Delegado. Delegado. Ascsor. Ascsor. Delegado.	nico.	Sistema Inter-americano PRESIDENTE: Excmo. Sr. Alberto Lleras Camargo. Ministro de Relaciones Exteriores de Colombia. COLOMBIA: Excmo. Sr. Dr. Jorge Soto del Corral. Excmo. Sr. Dr. Roberto Urdaneta Arbeláez. Excmo. Sr. José Vicente Combariza. Excmo. Sr. Alberto González Fernández. CUBA: Excmo. Sr. Dr. Pelayo Cuervo Navarro. Excmo. Sr. Dr. César Salaya y de la Fuente. Excmo. Sr. Dr. Eduardo R. Chibás y Rivas. Excmo. Sr. Dr. Eduardo R. Chibás y Rivas. Excmo. Sr. Dr. Ennesto Dihigo y López Trigo. Sr. Dr. Alberto Espinosa y Bravo. Sr. Dr. Alberto Espinosa y Bravo. Sr. Dr. Manuel Borbolla y Rosales. PANAMA: Excmo. Sr. Dr. Roberto Jiménez. Excmo. Sr. Dr. Jorge Eduardo Boyd. Excmo. Sr. Ing. Juan Galindo. ESTADOS UNIDOS DE AMERICA: Excmo. Sr. Nelson A. Rockefeller. Sr. Senador Warren R. Austim. Sra. Diputada Edith Nourse Rogers. Sr. Teniente General Stanley D. Embik. Sr. Green H. Hackworth. Sr. Green H. Hackworth. Sr. Green H. Hackworth. Sr. Green H. Hackworth. Sr. Harry W. Frantz. Sr. Dana Munro. Sr. Joseph E. Johnson. URUGUAY: Excmo. Sr. Dr. Eduardo Rodríguez Larreta.	Delegado. Desegado. Delegado. Asesor Especial. Asesor. Asesor. Asesor. Experto Técnico. Experto Técnico. Experto Técnico.
- Control of the Cont	Sr. Tom Connally. Sr. Luther A. Johnson. Sr. Green H. Hackworth. Sr. Leo Pasvolsky. Sr. Mayor General George V. Strong. Sr. Contralmirante Harold C. Train. Sr. John M. Cabot. Sr. G. Hayden Raynor. Sr. Harley A. Notter. URUGUAY: Exemo. Sr. Mateo Márquez Castro. Exemo. Sr. Dr. Eduardo Rodríguez Larreta. Exemo. Sr. Dr. José A. Mora Otero. GUATEMALA: Exemo. Sr. Enrique Muñoz Meany. Exemo. Sr. Enrique Muñoz Meany. Exemo. Sr. Eugenio Silva Peña. Sr. José Lu's Mendoza. Sr. Lic. Gabriel Biguria. BRASIL: Exemo. Sr. Carlos Martins Pereira e Souza. Exemo. Sr. Hildebrando Accioly. Exemo. Sr. Coronel Néstor Souto de Oliveira. Sr. Octavio do Nascimento Brito. VENEZUELA: Exemo. Sr. Dr. Caracciolo Parra Pérez. Exemo. Sr. Dr. César González. Sr. Dr. Manuel Pérez Guerrero. Sr. Dr. Eduardo Plaza A. Sr. Dr. Carlos Eduardo Stolk. MEXICO: Exemo. Sr. Lic. Alfonso Reyes. Exemo. Sr. Dr. Luis Quintanilla. Exemo. Sr. Dr. Luis Quintanilla. Exemo. Sr. Dr. Manuel Martínez Báez. Sr. Lic Pablo Campos Ortiz.	Ascsor Espect Ascsor. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Experto Técn Experto Técn Experto Técn Delegado. Delegado. Ascsor. Ascsor. Delegado. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Ascsor.	nico.	Sistema Inter-americano PRESIDENTE: Excmo. Sr. Alberto Lleras Camargo. Ministro de Relaciones Exteriores de Colombia. COLOMBIA: Exemo. Sr. Dr. Jorge Soto del Corral. Exemo. Sr. Dr. Roberto Urdaneta Arbeláez. Exemo. Sr. José Vicente Combariza. Exemo. Sr. Alberto González Fernández. CUBA: Exemo. Sr. Dr. Pelayo Cuervo Navarro. Exemo. Sr. Dr. César Salaya y de la Fuente. Exemo. Sr. Dr. Eduardo R. Chibás y Rivas. Exemo. Sr. Dr. Ramiro Hernández Portela. Exemo. Sr. Dr. Ernesto Dihigo y López Trigo. Sr. Dr. Alberto Espinosa y Bravo. Sr. Dr. Manuel Borbolla y Rosales. PANAMA: Exemo. Sr. Dr. Roberto Jiménez. Exemo. Sr. Dr. Jorge Eduardo Boyd. Exemo. Sr. Dr. Jorge Eduardo Boyd. Exemo. Sr. Ing. Juan Galindo. ESTADOS UNIDOS DE AMERICA: Exemo. Sr. Nelson A. Rockefeller. Sr. Senador Warren R. Austin. Sra. Diputada Edith Nourse Rogers. Sr. Teniente General Stanley D. Embik. Sr. Green H. Hackworth. Sr. General Brigadier Kenner F. Hertford. Sr. Harry W. Frantz. Sr. Dana Munro. Sr. Joseph E. Johnson. URUGUAY: Exemo. Sr. Dr. Eduardo Rodríguez Larreta. Exemo. Sr. Dr. Cyro Giambruno. Exemo. Sr. Dr. Cyro Giambruno. Exemo. Sr. Dr. José A. Mora Otero.	Delegado. Asesor Especial. Asesor. Asesor. Asesor. Experto Técnico. Experto Técnico. Experto Técnico. Delegado. Delegado. Asesor.
- Control of the Cont	Sr. Tom Connally. Sr. Luther A. Johnson. Sr. Green H. Hackworth. Sr. Leo Pasvolsky. Sr. Mayor General George V. Strong. Sr. Contralmirante Harold C. Train. Sr. John M. Cabot. Sr. G. Hayden Raynor. Sr. Harley A. Notter. URUGUAY: Exemo. Sr. Mateo Marquez Castro. Exemo. Sr. Dr. Eduardo Rodríguez Larreta. Exemo. Sr. Dr. José A. Mora Otero. GUATEMALA: Exemo. Sr. Enrique Muñoz Meany. Exemo. Sr. Eugenio Silva Peña. Sr. José Lu's Mendoza. Sr. Lic. Gabriel Biguria. BRASIL: Exemo. Sr. Pedro Leao Velloso. Exemo. Sr. Carlos Martins Pereira e Souza. Exemo. Sr. Coronel Néstor Souto de Oliveira. Sr. Octavio do Nascimento Brito. VENEZUELA: Exemo. Sr. Dr. Caracciolo Parra Pérez. Exemo. Sr. Dr. Cásar González. Sr. Dr. Manuel Pérez Guerrero. Sr. Dr. Eduardo Plaza A. Sr. Dr. Carlos Eduardo Stolk. MEXICO: Exemo. Sr. Lic. Alfonso Reyes. Exemo. Sr. Dr. Luis Quintanilla. Exemo. Sr. Dr. Luis Quintanilla. Exemo. Sr. Dr. Manuel Martínez Báez. Sr. Lic. Pablo Campos Ortiz. Sr. Lic. Luis Padilla Nervo.	Ascsor Espect Ascsor. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Experto Técn Experto Técn Experto Técn Experto Técn Delegado. Delegado. Ascsor. Ascsor. Delegado. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Ascsor.	nico.	Sistema Inter-americano PRESIDENTE: Excmo. Sr. Alberto Lleras Camargo. Ministro de Relaciones Exteriores de Colombia. COLOMBIA: Excmo. Sr. Dr. Jorge Soto del Corral. Excmo. Sr. Dr. Roberto Urdaneta Arbeláez. Excmo. Sr. José Vicente Combariza. Excmo. Sr. Alberto González Fevnández. CUBA: Excmo. Sr. Dr. Pelayo Cuervo Navarro. Excmo. Sr. Dr. César Salaya y de la Fuente. Excmo. Sr. Dr. Eduardo R. Chibás y Rivas. Excmo. Sr. Dr. Ernesto Dihigo y López Trigo. Sr. Dr. Alberto Espinosa y Bravo. Sr. Dr. Manuel Borbolla y Rosales. PANAMA: Excmo. Sr. Dr. Roberto Jiménez. Excmo. Sr. Dr. Jorge Eduardo Boyd. Excmo. Sr. Dr. Jorge Eduardo Boyd. Excmo. Sr. Ing. Juan Galindo. ESTADOS UNIDOS DE AMERICA: Excmo. Sr. Nelson A. Rockefelisr. Sr. Senador Warren R. Austin. Sra. Diputada Edith Nourse Rogers. Sr. Teniente General Stanley D. Embik. Sr. Green H. Hackworth. Sr. General Brigadier Kenner F. Hertford. Sr. Harry W. Frantz. Sr. Dana Munro. Sr. Joseph E. Johnson. URUGUAY: Excmo. Sr. Dr. Eduardo Rodríguez Larreta. Excmo. Sr. Dr. Cyro Giambruno.	Delegado. Asesor Especial. Asesor. Asesor. Asesor. Experto Técnico. Experto Técnico. Experto Técnico. Delegado. Delegado. Delegado.
- Control of the Cont	Sr. Tom Connally. Sr. Luther A. Johnson. Sr. Green H. Hackworth. Sr. Leo Pasvolsky. Sr. Mayor General George V. Strong. Sr. Contralmirante Harold C. Train. Sr. John M. Cabot. Sr. G. Hayden Raynor. Sr. Harley A. Notter. URUGUAY: Exemo. Sr. Mateo Márquez Castro. Exemo. Sr. Dr. Eduardo Rodríguez Larreta. Exemo. Sr. Dr. José A. Mora Otero. GUATEMALA: Exemo. Sr. Enrique Muñoz Meany. Exemo. Sr. Eugenio Silva Peña. Sr. José Lu's Mendoza. Sr. Lic. Gabriel Biguria. BRASIL: Exemo. Sr. Pedro Leao Velloso. Exemo. Sr. Carlos Martins Pereira e Souza. Exemo. Sr. Carlos Martins Pereira e Souza. Exemo. Sr. Coronel Néstor Souto de Oliveira. Sr. Octavio do Nascimento Brito. VENEZUELA: Exemo. Sr. Dr. Caracciolo Parra Pérez. Exemo. Sr. Dr. Cásar González. Sr. Dr. Manuel Pérez Guerrero. Sr. Dr. Eduardo Plaza A. Sr. Dr. Carlos Eduardo Stolk. MEXICO: Exemo. Sr. Lic. Alfonso Reyes. Exemo. Sr. Dr. Luis Quintanilla. Exemo. Sr. Dr. Luis Quintanilla. Exemo. Sr. Dr. Manuel Martínez Báez. Sr. Lic. Pablo Campos Ortiz. Sr. Lic. Pablo Campos Ortiz. Sr. José Gorostiza. Sr. Dr. Samuel Ramos.	Ascsor Espect Ascsor. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Experto Técn Experto Técn Experto Técn Experto Técn Delegado. Delegado. Delegado. Ascsor. Ascsor. Delegado. Ascsor.	nico. nico. nico.	Sistema Inter-americano PRESIDENTE: Excmo. Sr. Alberto Lleras Camargo. Ministro de Relaciones Exteriores de Colombia. COLOMBIA: Exemo. Sr. Dr. Jorge Soto del Corral. Exemo. Sr. Dr. Roberto Urdaneta Arbeláez. Exemo. Sr. José Vicente Combariza. Exemo. Sr. Alberto González Fernández. CUBA: Exemo. Sr. Dr. Pelayo Cuervo Navarro. Exemo. Sr. Dr. César Salaya y de la Fuente. Exemo. Sr. Dr. Eduardo R. Chibás y Rivas. Exemo. Sr. Dr. Ramiro Hernández Portela. Exemo. Sr. Dr. Ernesto Dihigo y López Trigo. Sr. Dr. Alberto Espinosa y Bravo. Sr. Dr. Manuel Borbolla y Rosales. PANAMA: Exemo. Sr. Dr. Roberto Jiménez. Exemo. Sr. Dr. Jorge Eduardo Boyd. Exemo. Sr. Dr. Jorge Eduardo Boyd. Exemo. Sr. Ing. Juan Galindo. ESTADOS UNIDOS DE AMERICA: Exemo. Sr. Nelson A. Rockefeller. Sr. Senador Warren R. Austin. Sra. Diputada Edith Nourse Rogers. Sr. Teniente General Stanley D. Embik. Sr. Green H. Hackworth. Sr. General Brigadier Kenner F. Hertford. Sr. Harry W. Frantz. Sr. Dana Munro. Sr. Joseph E. Johnson. URUGUAY: Exemo. Sr. Dr. Eduardo Rodríguez Larreta. Exemo. Sr. Dr. Cyro Giambruno. Exemo. Sr. Dr. Cyro Giambruno. Exemo. Sr. Dr. José A. Mora Otero.	Delegado. Asesor Especial. Asesor. Asesor. Asesor. Experto Técnico. Experto Técnico. Experto Técnico. Delegado. Delegado. Asesor.
- Control of the Cont	Sr. Tom Connally. Sr. Luther A. Johnson. Sr. Green H. Hackworth. Sr. Leo Pasvolsky. Sr. Mayor General George V. Strong. Sr. Contralmirante Harold C. Train. Sr. John M. Cabot. Sr. G. Hayden Raynor. Sr. Harley A. Notter. URUGUAY: Exemo. Sr. Mateo Márquez Castro. Exemo. Sr. Dr. Eduardo Rodríguez Larreta. Exemo. Sr. Dr. José A. Mora Otero. GUATEMALA: Exemo. Sr. Enrique Muñoz Meany. Exemo. Sr. Eugenio Silva Peña. Sr. José Lu's Mendoza. Sr. Lic. Galriel Biguria. BRASIL: Exemo. Sr. Pedro Leao Velloso. Exemo. Sr. Carlos Martins Pereira e Souza. Exemo. Sr. Hildebrando Accioly. Exemo. Sr. Coronel Néstor Souto de Oliveira. Sr. Octavio do Nascimento Brito. VENEZUELA: Exemo. Sr. Dr. Caracciolo Parra Pérez. Exemo. Sr. Dr. César González. Sr. Dr. Manuel Pérez Guerrero. Sr. Dr. Eduardo Plaza A. Sr. Dr. Carlos Eduardo Stolk. MEXICO: Exemo. Sr. Lic. Alfonso Reyes. Exemo. Sr. Lic. Roberto Córdova. Exemo. Sr. Dr. Luis Quintanilla. Exemo. Sr. Dr. Luis Quintanilla. Exemo. Sr. Dr. Manuel Martínez Báez. Sr. Lic. Pablo Campos Ortiz. Sr. Lic. Luis Padilla Nervo. Sr. José Gorostiza. Sr. Dr. Samuel Ramos. Sr. Lic Alfonso García Robles.	Ascsor Espect Ascsor. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Experto Técn Experto Técn Experto Técn Experto Técn Delegado. Delegado. Ascsor. Ascsor. Delegado. Ascsor.	nico.	Sistema Inter-americano PRESIDENTE: Exemo. Sr. Alberto Lleras Camargo. Ministro de Relaciones Exteriores de Colombia. COLOMBIA: Exemo. Sr. Dr. Jorge Soto del Corral. Exemo. Sr. Dr. Roberto Urdaneta Arbeláez. Exemo. Sr. José Vicente Combariza. Exemo. Sr. Alberto González Fevnández. CUBA: Exemo. Sr. Dr. Pelayo Cuervo Navarro. Exemo. Sr. Dr. César Salaya y de la Fuente. Exemo. Sr. Dr. Eduardo R. Chibás y Rivas. Exemo. Sr. Dr. Ennesto Dihigo y López Trigo. Sr. Dr. Alberto Espinosa y Bravo. Sr. Dr. Alberto Espinosa y Bravo. Sr. Dr. Manuel Borbolla y Rosales. PANAMA: Exemo. Sr. Dr. Roberto Jiménez. Exemo. Sr. Dr. Jorge Eduardo Boyd. Exemo. Sr. Ing. Juan Galindo. ESTADOS UNIDOS DE AMERICA: Exemo. Sr. Nelson A. Rockefelisr. Sr. Senador Warren R. Austin. Sra. Diputada Edith Nourse Rogers. Sr. Teniente General Stanley D. Embik. Sr. Green H. Hackworth. Sr. General Brigadier Kenner F. Hertford. Sr. Harry W. Frantz. Sr. Dana Munro. Sr. Joseph E. Johnson. URUGUAY: Exemo. Sr. Dr. Eduardo Rodríguez Larreta. Exemo. Sr. Dr. Cyro Giambruno. Exemo. Sr. Dr. Cyro Giambruno. Exemo. Sr. Dr. José A. Mora Otero. Exemo. Sr. Dr. José A. Mora Otero. Exemo. Sr. Dr. José A. Mora Otero. Exemo. Sr. Dr. Alfredo Carbonell Debali.	Delegado. Asesor Especial. Asesor. Asesor. Asesor. Experto Técnico. Experto Técnico. Experto Técnico. Delegado. Delegado. Asesor. Asesor. Asesor.
The state of the s	Sr. Tom Connally. Sr. Luther A. Johnson. Sr. Green H. Hackworth. Sr. Leo Pasvolsky. Sr. Mayor General George V. Strong. Sr. Contralmirante Harold C. Train. Sr. John M. Cabot. Sr. G. Hayden Raynor. Sr. Harley A. Notter. URUGUAY: Exemo. Sr. Mateo Márquez Castro. Exemo. Sr. Dr. Eduardo Rodríguez Larreta. Exemo. Sr. Dr. José A. Mora Otero. GUATEMALA: Exemo. Sr. Enrique Muñoz Meany. Exemo. Sr. Eugenio Silva Peña. Sr. José Lu's Mendoza. Sr. Lic. Gabriel Biguria. BRASIL: Exemo. Sr. Pedro Leao Velloso. Exemo. Sr. Carlos Martins Pereira e Souza. Exemo. Sr. Carlos Martins Pereira e Souza. Exemo. Sr. Coronel Néstor Souto de Oliveira. Sr. Octavio do Nascimento Brito. VENEZUELA: Exemo. Sr. Dr. Caracciolo Parra Pérez. Exemo. Sr. Dr. Cósar González. Sr. Dr. Eduardo Plaza A. Sr. Dr. Carlos Eduardo Stolk. MEXICO: Exemo. Sr. Lic. Alfonso Reyes. Exemo. Sr. Lic. Roberto Córdova. Exemo. Sr. Dr. Luis Quintanilla. Exemo. Sr. Dr. Manuel Martínez Báez. Sr. Lic. Pablo Campos Ortiz. Sr. Lic. Luis Padilla Nervo. Sr. José Gorostiza. Sr. Lic. Alfonso García Robles.	Ascsor Espect Ascsor. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Experto Técn Experto Técn Experto Técn Experto Técn Delegado. Delegado. Delegado. Ascsor. Ascsor. Delegado. Ascsor.	nico. nico. nico.	Sistema Inter-americano PRESIDENTE: Exemo. Sr. Alberto Lleras Camargo. Ministro de Relaciones Exteriores de Colombia. COLOMBIA: Exemo. Sr. Dr. Jorge Soto del Corral. Exemo. Sr. Dr. Roberto Urdaneta Arbeláez. Exemo. Sr. José Vicente Combariza. Exemo. Sr. Alberto González Fevnández. CUBA: Exemo. Sr. Dr. Pelayo Cuervo Navarro. Exemo. Sr. Dr. César Salaya y de la Fuente. Exemo. Sr. Dr. Eduardo R. Chibás y Rivas. Exemo. Sr. Dr. Ramiro Hernández Portela. Exemo. Sr. Dr. Ramiro Hernández Portela. Exemo. Sr. Dr. Ernesto Dihigo y López Trigo. Sr. Dr. Alberto Espinosa y Bravo. Sr. Dr. Manuel Borbolla y Rosales. PANAMA: Exemo. Sr. Dr. Roberto Jiménez. Exemo. Sr. Dr. Jorge Eduardo Boyd. Exemo. Sr. Ing. Juan Galindo. ESTADOS UNIDOS DE AMERICA: Exemo. Sr. Nelson A. Rockefeller. Sr. Senador Warren R. Austin. Sra. Diputada Edith Nourse Rogers. Sr. Teniente General Stanley D. Embik. Sr. Green H. Hackworth. Sr. Green H. Hackworth. Sr. Green H. Hackworth. Sr. Joseph E. Johnson. URUGUAY: Exemo. Sr. Dr. Eduardo Rodríguez Larreta. Exemo. Sr. Dr. Cyro Giambruno. Exemo. Sr. Dr. José A. Mora Otero. Exemo. Sr. Dr. José A. Mora Otero. Exemo. Sr. Dr. José A. Mora Otero. Exemo. Sr. Dr. Alfredo Carbonell Debali. GUATEMALA: Exemo. Sr. Enrique Muñoz Meany. Sr. José Luis Mendoza.	Delegado. Asesor Especial. Asesor. Asesor. Asesor. Experto Técnico. Experto Técnico. Experto Técnico. Delegado. Asesor. Asesor. Asesor. Delegado. Asesor. Asesor.
The state of the s	Sr. Tom Connally. Sr. Luther A. Johnson. Sr. Green H. Hackworth. Sr. Leo Pasvolsky. Sr. Mayor General George V. Strong. Sr. Contralmirante Harold C. Train. Sr. John M. Cabot. Sr. G. Hayden Raynor. Sr. Harley A. Notter. URUGUAY: Exemo. Sr. Mateo Márquez Castro. Exemo. Sr. Dr. Eduardo Rodríguez Larreta. Exemo. Sr. Dr. José A. Mora Otero. GUATEMALA: Exemo. Sr. Enrique Muñoz Meany. Exemo. Sr. Eugenio Silva Peña. Sr. José Lu's Mendoza. Sr. Lic. Galriel Biguria. BRASIL: Exemo. Sr. Pedro Leao Velloso. Exemo. Sr. Carlos Martins Pereira e Souza. Exemo. Sr. Hildebrando Accioly. Exemo. Sr. Coronel Néstor Souto de Oliveira. Sr. Octavio do Nascimento Brito. VENEZUELA: Exemo. Sr. Dr. Caracciolo Parra Pérez. Exemo. Sr. Dr. César González. Sr. Dr. Manuel Pérez Guerrero. Sr. Dr. Eduardo Plaza A. Sr. Dr. Carlos Eduardo Stolk. MEXICO: Exemo. Sr. Lic. Alfonso Reyes. Exemo. Sr. Lic. Roberto Córdova. Exemo. Sr. Dr. Luis Quintanilla. Exemo. Sr. Dr. Luis Quintanilla. Exemo. Sr. Dr. Manuel Martínez Báez. Sr. Lic. Pablo Campos Ortiz. Sr. Lic. Luis Padilla Nervo. Sr. José Gorostiza. Sr. Dr. Samuel Ramos. Sr. Lic Alfonso García Robles.	Ascsor Espect Ascsor. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Experto Técn Experto Técn Experto Técn Experto Técn Delegado. Delegado. Ascsor. Ascsor. Delegado. Ascsor.	nico. nico. nico.	Sistema Inter-americano PRESIDENTE: Exemo. Sr. Alberto Lleras Camargo. Ministro de Relaciones Exteriores de Colombia. COLOMBIA: Exemo. Sr. Dr. Jorge Soto del Corral. Exemo. Sr. Dr. Roberto Urdaneta Arbeláez. Exemo. Sr. José Vicente Combariza. Exemo. Sr. Alberto González Fevnández. CUBA: Exemo. Sr. Dr. Pelayo Cuervo Navarro. Exemo. Sr. Dr. César Salaya y de la Fuente. Exemo. Sr. Dr. Eduardo R. Chibás y Rivas. Exemo. Sr. Dr. Ennesto Dihigo y López Trigo. Sr. Dr. Alberto Espinosa y Bravo. Sr. Dr. Manuel Borbolla y Rosales. PANAMA: Exemo. Sr. Dr. Roberto Jiménez. Exemo. Sr. Dr. Jorge Eduardo Boyd. Exemo. Sr. Dr. Jorge Eduardo Boyd. Exemo. Sr. Nelson A. Rockefeller. Sr. Senador Warren R. Austin. Sra. Diputada Edith Nourse Rogers. Sr. Teniente General Stanley D. Embik. Sr. Green H. Hackworth. Sr. General Brigadier Kenner F. Hertford. Sr. Harry W. Frantz. Sr. Dana Munro. Sr. Joseph E. Johnson. URUGUAY: Exemo. Sr. Dr. Eduardo Rodríguez Larreta. Exemo. Sr. Dr. José A. Mora Otero, Exemo. Sr. Dr. José A. Mora Otero, Exemo. Sr. Dr. Alfredo Carbonell Debali. GUATEMALA: Exemo. Sr. Enrique Muñoz Meany.	Delegado. Asesor Especial. Asesor. Asesor. Asesor. Experto Técnico. Experto Técnico. Experto Técnico. Delegado. Asesor. Asesor. Asesor. Delegado. Asesor. Asesor.
The state of the s	Sr. Tom Connally. Sr. Luther A. Johnson. Sr. Green H. Hackworth. Sr. Leo Pasvolsky. Sr. Mayor General George V. Strong. Sr. Contralmirante Harold C. Train. Sr. John M. Cabot. Sr. G. Hayden Raynor. Sr. Harley A. Notter. URUGUAY: Exemo. Sr. Mateo Márquez Castro. Exemo. Sr. Dr. Eduardo Rodríguez Larreta. Exemo. Sr. Dr. José A. Mora Otero. GUATEMALA: Exemo. Sr. Enrique Muñoz Meany. Exemo. Sr. Eugenio Silva Peña. Sr. José Lu's Mendoza. Sr. Lic. Galriel Biguria. BRASIL: Exemo. Sr. Pedro Leao Velloso. Exemo. Sr. Carlos Martins Pereira e Souza. Exemo. Sr. Carlos Martins Pereira e Souza. Exemo. Sr. Coronel Néstor Souto de Oliveira. Sr. Octavio do Nascimento Brito. VENEZUELA: Exemo. Sr. Dr. Caracciolo Parra Pérez. Exemo. Sr. Dr. Cesar González. Sr. Dr. Manuel Pérez Guerrero. Sr. Dr. Eduardo Plaza A. Sr. Dr. Carlos Eduardo Stolk. MEXICO: Exemo. Sr. Lic. Alfonso Reyes. Exemo. Sr. Dr. Luis Quintanilla. Exemo. Sr. Dr. Luis Padilla Nervo. Sr. José Gorostiza. Sr. Dr. Samuel Ramos. Sr. Lic. Pablo Campos Ortiz. Sr. Dr. Samuel Ramos. Sr. Lic. Alfonso García Robles. Sra. Amalia C. de Castillo Ledón. NICARAGUA:	Ascsor Espect Ascsor. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Experto Técn Experto Técn Experto Técn Experto Técn Experto Técn Delegado. Delegado. Delegado. Ascsor. Ascsor. Delegado. Ascsor.	nico. nico. nico.	Sistema Inter-americano PRESIDENTE: Exemo. Sr. Alberto Lleras Camargo. Ministro de Relaciones Exteriores de Colombia. COLOMBIA: Exemo. Sr. Dr. Jorge Soto del Corral. Exemo. Sr. Dr. Roberto Urdaneta Arbeláez. Exemo. Sr. José Vicente Combariza. Exemo. Sr. Dr. Pelayo Cuervo Navarro. Exemo. Sr. Dr. César Salaya y de la Fuente. Exemo. Sr. Dr. César Salaya y de la Fuente. Exemo. Sr. Dr. Ramiro Hernández Portela. Exemo. Sr. Dr. Enesto Dinigo y López Trigo. Sr. Dr. Alberto Espinosa y Bravo. Sr. Dr. Manuel Borbolla y Rosales. PANAMA: Exemo. Sr. Dr. Roberto Jiménez. Exemo. Sr. Dr. Roberto Jiménez. Exemo. Sr. Dr. Jorge Eduardo Boyd. Exemo. Sr. Dr. Jorge Eduardo Boyd. Exemo. Sr. Nelson A. Rockefeller. Sr. Senador Warren R. Austin. Sra. Diputada Edith Nourse Rogers. Sr. Teniente General Stanley D. Embik. Sr. Green H. Hackworth. Sr. General Brigadier Kenner F. Hertford. Sr. Harry W. Frantz. Sr. Dana Munro. Sr. Joseph E. Johnson. URUGUAY: Exemo. Sr. Dr. Eduardo Rodríguez Larreta. Exemo. Sr. Dr. José A. Mora Otero. Exemo. Sr. Dr. José A. Mora Otero. Exemo. Sr. Dr. Alfredo Carbonell Debali. GUATEMALA: Exemo. Sr. Enrique Muñoz Meany. Sr. José Luis Mendoza. Sr. Lic. Gabriel Biguria. BRASIL:	Delegado. Asesor Especial. Asesor. Asesor. Asesor. Experto Técnico. Experto Técnico. Experto Técnico. Delegado. Asesor. Asesor. Asesor. Delegado. Asesor. Asesor.
Control of the second s	Sr. Tom Connally. Sr. Luther A. Johnson. Sr. Green H. Hackworth. Sr. Leo Pasvolsky. Sr. Mayor General George V. Strong. Sr. Contralmirante Harold C. Train. Sr. John M. Cabot. Sr. G. Hayden Raynor. Sr. Harley A. Notter. URUGUAY: Exemo. Sr. Mateo Márquez Castro. Exemo. Sr. Dr. Eduardo Rodríguez Larreta. Exemo. Sr. Dr. José A. Mora Otero. GUATEMALA: Exemo. Sr. Enrique Muñoz Meany. Exemo. Sr. Eugenio Silva Peña. Sr. José Lu's Mendoza. Sr. Lic. Galriel Biguria. BRASIL: Exemo. Sr. Pedro Leao Velloso. Exemo. Sr. Carlos Martins Pereira e Souza. Exemo. Sr. Carlos Martins Pereira e Souza. Exemo. Sr. Coronel Néstor Souto de Oliveira. Sr. Octavio do Nascimento Brito. VENEZUELA: Exemo. Sr. Dr. Caracciolo Parra Pérez. Exemo. Sr. Dr. César González. Sr. Dr. Manuel Pérez Guerrero. Sr. Dr. Eduardo Plaza A. Sr. Dr. Carlos Eduardo Stolk. MEXICO: Exemo. Sr. Lic. Roberto Córdova. Exemo. Sr. Dr. Luis Quintanilla. Exemo. Sr. Dr. Manuel Martínez Báez. Sr. Lic. Pablo Campos Ortiz. Sr. Lic. Luis Padilla Nervo. Sr. José Gorostiza. Sr. Dr. Samuel Ramos. Sr. Lic. Alfonso García Robles. Sra. Amalia C. de Castillo Ledón. NICARAGUA: Exemo. Sr. Dr. Marlano Argüello Vargas. Exemo. Sr. Dr. Guillermo Sevilla Sacasa.	Ascsor Espect Ascsor. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Experto Técn Experto Técn Experto Técn Experto Técn Delegado. Delegado. Ascsor. Delegado. Ascsor.	nico. nico. nico.	Sistema Inter-americano PRESIDENTE: Exemo. Sr. Alberto Lleras Camargo. Ministro de Relaciones Exteriores de Colombia. COLOMBIA: Exemo. Sr. Dr. Jorge Soto del Corral. Exemo. Sr. Dr. Roberto Urdaneta Arbeláez. Exemo. Sr. José Vicente Combariza. Exemo. Sr. Dr. Pelayo Cuervo Navarro. Exemo. Sr. Dr. César Salaya y de la Fuente. Exemo. Sr. Dr. Eduardo R. Chibás y Rivas. Exemo. Sr. Dr. Emesto Dihigo y López Trigo. Sr. Dr. Alberto Espinosa y Bravo. Sr. Dr. Alberto Espinosa y Bravo. Sr. Dr. Manuel Borbolla y Rosales. PANAMA: Exemo. Sr. Dr. Roberto Jiménez. Exemo. Sr. Dr. Jorge Eduardo Boyd. Exemo. Sr. Dr. Jorge Eduardo Boyd. Exemo. Sr. Ing. Juan Galindo. ESTADOS UNIDOS DE AMERICA: Exemo. Sr. Nelson A. Rockefeller. Sr. Senador Warren R. Austin. Sra. Diputada Edith Nourse Rogers. Sr. Teniente General Stanley D. Embik. Sr. Green H. Hackworth. Sr. General Brigadier Kenner F. Hertford. Sr. Harry W. Frantz. Sr. Dana Munro. Sr. Joseph E. Johnson. URUGUAY: Exemo. Sr. Dr. Eduardo Rodríguez Larreta. Exemo. Sr. Dr. José A. Mora Otero. Exemo. Sr. Dr. José A. Mora Otero. Exemo. Sr. Dr. Alfredo Carbonell Debali. GUATEMALA: Exemo. Sr. Enrique Muñoz Meany. Sr. José Luis Mendoza. Sr. Lie. Gabriel Biguria. BRASIL: Exemo. St. Pedro Leao Velloso.	Delegado. Asesor Especial. Asesor. Asesor. Asesor. Experto Técnico. Experto Técnico. Experto Técnico. Delegado. Asesor. Asesor. Asesor. Asesor. Asesor. Asesor. Asesor.
Control of the second s	Sr. Tom Connally. Sr. Luther A. Johnson. Sr. Green H. Hackworth. Sr. Leo Pasvolsky. Sr. Mayor General George V. Strong. Sr. Contralmirante Harold C. Train. Sr. John M. Cabot. Sr. G. Hayden Raynor. Sr. Harley A. Notter. URUGUAY: Exemo. Sr. Mateo Márquez Castro. Exemo. Sr. Dr. Eduardo Rodríguez Larreta. Exemo. Sr. Dr. José A. Mora Otero. GUATEMALA: Exemo. Sr. Enrique Muñoz Meany. Exemo. Sr. Eugenio Silva Peña. Sr. José Lu's Mendoza. Sr. Lic. Galriel Biguria. BRASIL: Exemo. Sr. Pedro Leao Velloso. Exemo. Sr. Carlos Martins Pereira e Souza. Exemo. Sr. Carlos Martins Pereira e Souza. Exemo. Sr. Coronel Néstor Souto de Oliveira. Sr. Octavio do Nascimento Brito. VENEZUELA: Exemo. Sr. Dr. Caracciolo Parra Pérez. Exemo. Sr. Dr. Cesar González. Sr. Dr. Manuel Pérez Guerrero. Sr. Dr. Eduardo Plaza A. Sr. Dr. Carlos Eduardo Stolk. MEXICO: Exemo. Sr. Lic. Alfonso Reyes. Exemo. Sr. Dr. Luis Quintanilla. Exemo. Sr. Dr. Luis Padilla Nervo. Sr. José Gorostiza. Sr. Dr. Samuel Ramos. Sr. Lic. Pablo Campos Ortiz. Sr. Dr. Samuel Ramos. Sr. Lic. Alfonso García Robles. Sra. Amalia C. de Castillo Ledón. NICARAGUA:	Ascsor Espect Ascsor. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Ascsor. Experto Técn Experto Técn Experto Técn Experto Técn Experto Técn Delegado. Ascsor.	nico. nico. nico.	Sistema Inter-americano PRESIDENTE: Exemo. Sr. Alberto Lleras Camargo. Ministro de Relaciones Exteriores de Colombia. COLOMBIA: Exemo. Sr. Dr. Jorge Soto del Corral. Exemo. Sr. Dr. Roberto Urdaneta Arbeláez. Exemo. Sr. José Vicente Combariza. Exemo. Sr. Dr. Pelayo Cuervo Navarro. Exemo. Sr. Dr. César Salaya y de la Fuente. Exemo. Sr. Dr. César Salaya y de la Fuente. Exemo. Sr. Dr. Ramiro Hernández Portela. Exemo. Sr. Dr. Enesto Dinigo y López Trigo. Sr. Dr. Alberto Espinosa y Bravo. Sr. Dr. Manuel Borbolla y Rosales. PANAMA: Exemo. Sr. Dr. Roberto Jiménez. Exemo. Sr. Dr. Roberto Jiménez. Exemo. Sr. Dr. Jorge Eduardo Boyd. Exemo. Sr. Dr. Jorge Eduardo Boyd. Exemo. Sr. Nelson A. Rockefeller. Sr. Senador Warren R. Austin. Sra. Diputada Edith Nourse Rogers. Sr. Teniente General Stanley D. Embik. Sr. Green H. Hackworth. Sr. General Brigadier Kenner F. Hertford. Sr. Harry W. Frantz. Sr. Dana Munro. Sr. Joseph E. Johnson. URUGUAY: Exemo. Sr. Dr. Eduardo Rodríguez Larreta. Exemo. Sr. Dr. José A. Mora Otero. Exemo. Sr. Dr. José A. Mora Otero. Exemo. Sr. Dr. Alfredo Carbonell Debali. GUATEMALA: Exemo. Sr. Enrique Muñoz Meany. Sr. José Luis Mendoza. Sr. Lic. Gabriel Biguria. BRASIL:	Delegado. Asesor Especial. Asesor. Asesor. Experto Técnico. Experto Técnico. Experto Técnico. Delegado. Asesor. Asesor. Asesor. Asesor. Asesor.

Exemo, Sr. Profesor Pedro Calmon. Sr. Octavio do Nascimento Brito.	Delegado. Asesor.	1 4	PANAMA: Exenso. Sr. Dr. Roberto Jiménez.	Delegado.	1 man 1
Sr. Dr. José Garibaldi Dantas.	Asesor.	1,1	Exemo. Sr. Ricardo Marciaq. Exemo. Sr. Ing. Juan Galindo.	Delegado. Delegado.	1.1.
VENEZUELA: Exemo. Sr. Dr. Caracciolo Farra Pérez.	Delegado.		Exemo. Sr. Dr. Eduardo Boyd.	Delegado.	
Exemo. Sr. Xavier Lope Bello.	Delegado.	· ·	ESTADOS UNIDOS DE AMERICA:	.!	733
Sr. Dr. Carlos Eduardo Stolk. Sr. Dr. Eduardo Plaza A	Delegado. Delegado.		Señor Wayne C. Taylor.	Delegađo.	
Sr. Fernando Paz Castillo. Sr. Julio Alfredo de la Rosa.	Delegado. Delegado.		Señor William B. Benton. Señor Emilio G. Collado.	Asesor.	h .
			Sr. Mayor General George C. Dunham.	Asesor.	,
MEXICO:			Srita. Katharine F. Lenroot. Sr. George Meany.	Asesor.	1 . 4714
Exemo. Sr. Dr. Alfonso Reyes. Exemo. Sr. Lic. Roberto Córdova.	Delegado. Delegado.		Sr. James G. Patton,	Asesor.	1 -
Exemo. Sr. Dr. Luis Quintanilla.	Asesor. Asesor.		Sr. Eugene P. Thomas. Sr. Leslie A. Wheeler.	Asesor. Asesor.	1
Exemo. Sr. Dr. Manuel Martinez Bácz. Sr. Lic. Pablo Campos Ortiz.	Asesor.		Sr. George L. Bell Sr. Merwin L. Bohan,	Experto Téc	
Sr. Lic. Luis Padilla Nervo. Sr. Don José Gorostiza.	Asesor. Asesor.	N ₂ .	Sr. William Machold.	Experto Téc Experto Téc	cnico.
Sr. Dr. Samuel Ramos.	Asesor.		Sr. John C. McClintock. Sr. Norman T. Ness.	Experto Téc Experto Téc	
Sr. Lic. Alfonso García Robles. Sra. Amalia C. de Caztillo Ledón.	A sesor.	سے ف	Sr. August Naffry.	Experto Té	
NICARAGUA:			URUGUAY:	•	
Exemo Sr. Dr. Mariano Arguelle Vargas.	Delegado.	i de la companya di	Exemo. Sr. Juan F. Guichón. Exemo. Sr. Mateo Marques Castro.	Delegado.	
Exemo. Sr. Dr. Guillermo Sevilla Sacasa. Exemo. Sr. Dr. Lorenzo Guerrero.	Delega do. Delegado.	İ	Sr. Roberto H. Barreira.	Delegado. Asesor.	-
Sr. Lic. Marcelo Jover.	Asesor.	. j	GUATEMALA:	•	عد
CHILE:			Exemo. Sr. Dr. Manuel Noriega Morales.	Delegado.	1
Examo Sr Pedro Castelblanco Aguero.	Delegado.	,	BRASIL:		٠.
Exemo. Sr. Félix Nieto del Río. Exemo. Sr. Oscar Gajardo Villarroel.	Delegado. Delegado.		Exemo. Sr. Dr. Pedro Leao Velloso.	Delegado.	× 2.50
Exemo. Sr. German Vergara Donoso. Fxemo. Sr. Julio Escudero Guzmán.	Delegad o. Delegado.		Exemo. Sr. Dr. Joao Carlos Vital. Exemo. Sr. Dr. Armando de Arruda Pereira.	Delegado. Delegado.	
	,5	. "	Sr. José de Alencar Neto. Sr. José Campos de Mello.	Asesor.	
PARAGUAY:	Delegado.	7	Sr. Joao de Lyra Madeira.	Asesor.	Ţ.
Exemo. Sr. Dr. Celso R. Velázquez. Exemo. Sr. Dr. Mario Ferrario.	Delegado.		Sr. Dr. Rómulo Barreto de Almeida.	Asesor.	
ECUADOR:		(VENEZUELA:		
Exemo. Sr. Dr. Gonzalo Escudero.	Delegado.	× 1	Exemo. Sr. Dr. Caracciolo Parra Pérez. Exemo. Sr. Xavier Lope Bello.	Delegado. Delegado.	
Exemo. Sr. Galo Plaza. Exemo. Sr. Dr. Eduardo Ludeña.	Delegado. Delegado.	*	Sr. Dr. Manuel Pérez Guerrero. Sr. Dr. Héctor Santae ¹ 3.	Delegado.	.,
				$\mathrm{Delegado}_{ullet}$	í
HONDURAS: Excmo. Sr. Dr. Julián R. Cáceres.	Deiegado.	1.65	MEXICO:	-	3
			Exemo. Sr. Ing. Gustavo P. Serrano. Sr. Ing. Manuel J. Zevada.	Delegado. Delegado.	
PERU: Exemo. Sr. Dr. Arturo García Salazar.	Delegado.		Sr. Senador Gabriel Leyva Velázquez. Exemo. Sr. Lic. Ramón Beteta.	Asesor.	. 8: .
Exemo. Sr. Javier Delgado.	Asesor.	4.1	Exemo. Sr. Ing. Alfonso González Gallardo.	Asesor. Asesor.	b
COSTA RICA:			Excmo. Sr. Ing. Pedro Martínez To Jel. Excmo. Sr. Lie. Manuel R. Palacios.	Asesor.	- 14 4 2.3
Exemo Sr. Julio Acosta García.	Delegado. Delegado.	×	Exemo. Sr. Lic. Primo Villa Michel.	Asesor.	
Exemo. Sr. Lic. Luis Anderson. Exemo. Sr. Lic. Luis Demetrio Tinoco Castro.	Delegado.	*	Sr. Lic. Antonio Espinosa de los Monteres. Sr. Lic. Luciano Wiechers.	Asesor.	1 [1
Sr. José Rafael Oreamuno.	Delegado.	1	Sr. Lic. José Lorenzo Cossío.	Asesor.	ē.
HAITI:	Delegado		Sr. Dr. Joseé Saenz. Sr. Dr. José Cruz y Celis	Asesor.	, 1
Sr. Coronel Durcé Armand. Exemo. Sr. Herard C. L. Roy.	Delegado. Delega do.	****	Sr. Alejandro Noyé. Sr. Fidel Velázquez.	Asesor.	4
Exemo. Sr. Daniel Heurtelou.	Delegad o. Delegad o.		Sr. Juan Manuel Elizondo.	Asesor. Asesor.	•×
Sr. Dr. Carlos M. Paz.		-	NICARAGUA:		, G
REPUBLICA DOMINICANA:	Delegado.	्स ह्य	Exemo. Sr. Dr. Mariano Argüello Vargas.	Delegado.	
Exemo. Sr. Dr. Tulio M. Cestero. Exemo. Sr. Lic. Gustavo J. Henriguez.	Delegado. Delegado.		Exemo. Sr. Dr. Guillermo Sevilla Sacasa.	Delegado.	
Exemo. Sr. Dr. Tulio Franco y Franco. Exema. Srita. Minerva Bernardino.	Delegado.		Exemo. Sr. Dr. Lorenzo Guerrero. Sr. Elías Serrano.	Delegado. Asesor.	:
		07(1)	CHILE:		1. 170
BOLIVIA: Exemo. Sr. Dr. Carlos Montenegro.	Delegado.	(T) (3)	Exemo. Sr. Dr. Humberto Alvarez Suárez.	Delegado.	Τ.
Examo Sr Dr. Luis Iturralde Chinei.	Delegado. Asesor.	2017	Exemo. Sr. Dr. Ocear Gajardo Villarroel.	Delegado.	,
Sr. General Carlos Peña y Lillo. Sr. Teniente Coronel José Mercado.	Asesor.		Excmo. Sr. Guillermo del Pedregal Herrera. Excmo. Sr. Pablo Ramírez Rodríguez.	Delegado. Delegado.	
EL SALVADOR:			PARAGUAY:		
Exemo. Sr. Arturo Argüello Loucel.	Delegado.		Exemo. Sr. Carlos A. Pedretti.	Delegado.	. 1
UNION PANAMERICANA		, - · · ·	Exemo. Sr. Juan Manuel Alvarez.	Delegado.	1 1
Sr Dr. Leo S. Rowe.			ECUADOR:		\$2.557
Sr. Dr. William Manger.		W	Exemo. Sr. Dr. Eduardo Larrea Stacey.	Delegado. Delegado.	. 1
CUARTA COMISION			Excmo. Sr. Dr. Eduardo Ludeña. Excmo. Sr. Dr. Galo Plaza.	Delegado.	
Problemas económicos y sociales de la pe	ostguerra	* 2	HONDURAS:	. 0	dr
			Exemo. Sr. Profesor Angel G. Hernandez.	Delegado.	
PRESIDENTE:			PERU:		• 7
Exemo. Sr. Dr. Gustavo Cuervo Rubio. Ministro de Estado de Cuba.			Excmo. Sr. Pedro G. Beltrán.	Delegado.	
COLOMBIA:			Exemo. Sr. Juan Cháve.	Asesor. Asesor.	- <u>'</u>
Eremo Sr Jorge Zalamea.	Delegado. Delegado.		Exemo. Sr. Emilio G. Barreto.		
Exemo. Sr. Carlos Liera Restrepo.	Delegado	1	COSTA RICA:	Delegado.	٨
Sr. Dr. Emilio Toro. Sr. Fernando Salazar.	Delegado.		Exemo. Sr. Lice. Julio Acosta García. Exemo. Sr. Licenciado Luis Anderson.	Delegado.	
or. Fernando Sarazari		. 🗢	Exemo. Sr. Lic. Demetrio Tinoco. Sr. José Rafael Oreamuno.	Delegado. Delegado.	1
			or. Juse market Oreamuno.	20108440	. ـ ـ ا وم ـ ـ ـ ا
CUBA:	Delegada.	1 %	/		
CUBA: Exemo. Sr. Dr. Gustavo Gutiérrez Sánchez. France Sr. Dr. Fmilio Núñez Portuondo.	Delegado.	entitle.	HAITI:	-	d
CUBA: Exemo. Sr. Dr. Gustavo Gutiérrez Sánchez. Exemo. Sr. Dr. Emilio Núñez Portuondo. Exemo. Sr. Dr. Manuel Dorta Duque.			Exemo. Sr. André Liautaud.	Delegado.	
CUBA: Exemo. Sr. Dr. Gustavo Gutiérrez Sánchez. France Sr. Dr. Emilio Núñez Portuondo.	Delegado. Delegado.		A. 44	Delegado. Delegado. Delegado.	4

	LIA OIIOIAH — M	artes 25 de Septiembre de 1945	Asass	
REPUBLICA DOMINICANA: Exemo Sr. Lie. Jesús M. Troncoso Sánclez.	Delegado.	Sr. Elias Serrano.	Asesor.	1. 4
Exemo. Sr. Dr. Joaquín Balaguer.	Delegado.	CHILE: Exemo. Sr. Humberto Alvarez Suárez.	Delegado.	- 21-
Excma. Srita. Minerva Bernardinc.	Delegado.	Exemo. Sr. Oscar Gajardo Villarroel. Exemo. Sr. Guillermo del Pedregal Herrera.	Delegado.	1 92.4 €
BOLIVIA:		Exemo. Sr. Pablo Ramírez Rodríguez.	Delegado.	لد ه
Exemo. Sr. Dr. Victor Paz Estenssoro. Exemo. Sr. Dr. Eduardo Arze Quiroga.	Delegado. Delegado.	PARAGUAY:		i Min
EL SALVADOR:		Eremo. Sr. Dr. Carlos A. Pedretti. Eremo. Sr. Dr. Juan Manuel Alvaroz.	Delegado. Delegado.	1.1
Sr. Lic. Miguel Francisco Chavarría.	Delegado.	Sr. Teniente Coronel Julio R. Cartes.	Asesor.	. 12 12-1
UNION PANAMERICANA		ECUADOR: Exemo. Sr. Galo Plaza.	Delegado.	ن بائن ا تا نا
Sr. Manuel Canyes.		Exemo. Sr. Dr. Eduardo Larrea Staccy.	Delegado.	أأسأ
QUINTA COMISION	wioión	Eremo. Sr. Dr. Eduardo Ludeña. HONDURAS:	Delegado.	Cast B
Problemas Económicos de guerra y trans	SICION	Etemo. Sr. Prefeso _r Angel G. Hernández.	Delegado.	11-1-14
PRESIDENTE: Exemo. Sr. Dr. Manuel C. Galiagher.		PERU:		. 17a.
Ministro de Relaciones Exteriores y Culto del Peré		Ei:emo. Sr. Dr. Pedro G. Beltrán. Sr. Diputado Juvenal Monge.	Delegade. Asesor.	11 mg (5.)
COLOMBIA:		SI. José Manuel Crovetto.	Asesor.	, i
Exemo. Sr. Dr. Carlos Lleras Restrepo. Exemo. Sr. Dr. Emilio Toro.	Delegado. Delegado.	COSTA RICA:		£ ,
Sr. Fernando Salazar.	Delegado.	Exemo. Sr. Lie. Julio Acosta García. Elemo. Sr. Lie. Luis Anderson.	Delegado. Delegado.	ا الما
CUBA:	Dolomo do	Exemo. Sr. Lic. Luis Demetrio Tinoco. Sr. José Rafael Oreamuno.	Delegado. Delegado.	ا آ ا
Exemo. Sr. Dr. Manuel Dorta Duque. Exemo. Sr. Dr. Manuel Bisbé Alberni.	Delegado.	HAITI:		-
Exemo. Sr. Dr. Linis Machado Ortega. Exemo. Sr. Dr. Ramiro Hernández Portela.	Delegado. Delegado.	Excmo. Sr. Dr. Daniel Heurtelou.	Delegade. Delegado.	7 A A
Exemo. Sr. Dr. Mariano Brull y Caballero. Sr. Dr. Carlos A. Mendiola Roura.	Delegado.	Exemo. Sr. André Liautaud. Exemo. Sr. Hérard C. L. Roy.	Delegado.	
		Sr. Dr. Carlos M. Paz.	Delegado.	1 6
PANAMA: Exemo. Sr. Dr. Roberto Jiménez.	Delegado.	REPUBLICA DOMINICANA: Exemo. Sr. Lic. Jesús María Troncoso.	Delegado.	· · ·
Exemo. Sr. Dr. Ricardo Marciacq. Exemo. Sr. Dr. Jorge Eduardo Boyd.	Delegado. Delegado.	BOLIVIA:		12-
Exemo. Sr. Ing. Juan Galindo.	Pelegado	Eremo. Sr. Victor Paz Estenssoro.	Delegado.	1:3
ESTADOS UNIDOS DE AMERICA:	Delegado.	Exemo. Sr. Víctor Andrade. Exemo. Sr. Dr. Abel Reyes Ortiz.	Delegado. Delegado.	
Sr. William L. Clayton. Sr. Emilio G. Collado.	Delegado. Asesor.	Exemo. Sr. Dr. Eduardo Arze Quiroga	Delega do.	is in an
Sr. Samuel W. Anderson. Sr. Oscar Cox.	Asesor. Asesor.	EL SALVADOR: Sr. Dr. Carlos Adalberto Alfaro.	Delegado.	
Sr. Eric A. Johnston. Sr. David MacDonald.	Asesor. Asesor.	Sr. Lic. Miguel Francisco Chavarría.	Delegado.	
Exemo. Sr. George S. Messersmith. Sr. Warren Lee Pierson.	Asesor.	UNION PANAMERICANA Sr. Dr. William Manger.		
Sr. Sidney H. Scheuer. Sr. R. E. Short.	Asesor.	Sr. Manuel Canyes.	٠,	ج٤
Sr. James W. Angell. Sr. Alan M. Bateman.	Experto Técnico. Experto Técnico. Experto Técnico.	SEXTA COMISION		**
Sr. Courtney C. Brown. Sr. Edward Browning Jr.	Experto Técnico. Experto Técnico.	Redacción y Coordinación		ائي. آخ
Sr. Irving Moskovitz. Sr. Francis A. Truslow.	Experto Técnico.	PRESIDENTE:		
Sr. H. Gerald Smith.	Experto Técnico.	Exemo. Sr. Dr. Jacobo Varela, ex-Ministro de Relaciones Exteriores del Uruguay.	•	*
URUGUAY:	Delegado.			
Exemo. Sr. Mateo Marques Castro. Exemo. Sr. Juan F. Guichón.	Delegado. Asesor.	COLOMBIA: Exemo. Sr. José Vicente Combariza	Delegado. Delegado.	
Sr. Roberto H. Barreira.		Exemo. Sr. Jorge Zalamea. Exemo. Sr. Alberto González Fernández	Delegado.	- 3 -
GUATEMALA: Excmo. Sr. Dr. Manuel Noriega Morales.	Delegado.	CUBA:	-1.	
Sr. Lic. Jorge Arenales.	Agesor,	Exemo. Sr. Dr. César Salaya y de la Fuente.	Delegado. Delegado.	- 1
BRASIL:	Delegado.	Exemo. Sr. Dr. Guillermo Belt y Ramírez. Exemo. Sr. Dr. Gonzalo Güel y Morales de los Ríos.	Delegado. Delegado.	
Exemo. Sr. Pedro Leao Velloso. Exemo. Sr. Dr. Valentín Boucas.	Delegado. Asesor.	Exemo. Sr. Dr. Mariano Brull y Caballero. Sr. Raúl C. Vianello García.	Delegado. Delegado.	-
Sr. José de Alencar Neto. Sr. Dr. José Garibaldi Dantas.	Asesor. Asesor.	PANAMA		
Sr. Dr. José de Campos Mello.		Exemo. Sr. Dr. Roberto Jiménez.	Delegado. Delegado.	ź
VENEZUELA: Exemo. Sr. Dr. Caracciolo Parra Pérez.	Delegado.	Exemo. Sr. Ing. Juan Galindo. Exemo. Sr. Ricardo Marciacq.	Delegado.	× 6
Exemo. Sr. Di. Calactolo Parta Exemo. Sr. Xavier Lope Bello. Sr. Dr. Manuel Pérez Guerrero.	Delegado. Delegado.	ESTADOS UNIDOS DE AMERICA: • Sr. Green H Hackworth.	Delegado.	
i Sr Dr. Carlos Eduardo Stolk.	Delegado. Delegado.	Sr. Green H. Hackworth. Sr. Emilio G. Collado. Sr. William Sanders.	Asesor. Experto T	écni co.
Sr. Dr. Héctor Sataella.	-	URUGUAY:		
MEXICO: Exemo. Sr. Ing. Gustavo P. Serrano.	Delegado. Delegado.	Exemo. Sr. Dr. Jacobo D. Varela. Exemo. Sr. Dr. Alfredo Carbonell Debali.	Delegado. Asesor.	
Sr. Ing. Manuel J. Zevada. Sr. Senador Gabriel Leyva Velázquez.	Asesor. Asesor.	GUATEMALA:	Delegado.	-
Exemo Sr. Inc. Alfonso González Gallardo.	Asesor. Asesor.	Sr. José Luis Mendoza.	Detegano.	i
Exemo. Sr. Ing. Pedro Martínez Tornel. Exemo. Sr. Lic. Manuel R. Palacios.	Asesor. Asesor.	BRASIL: Exemo. Sr. Dr. Hildebrando Acciely.	Delegado.	X
Fyemo, Sr. Lie, Primo Villa Michel.	Asesor.	Exemo, Sr. Dr. Pedro Calmon, Exemo, Sr. Dr. Jono Carlos Vital.	Delegado. Delegado.	
Sr. Lic. Antonio Espinosa de los Monteros. Sr. Lic. Luciano Wiechers.	Asesor.	Exemo. Sr. Dr. Valentin Roveasa VENEZUELA:	Delegado.	
Sr. Lic. José Lorenzo Cossío. Sr. Dr. Josué Sáenz.	Asesor.	Y	Delegado.	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
Sr. José Cruz y Celis. Sr. Alejandro Noyé.	Asesor. Asesor.	Sr. Dr. Luis Emilio Gómez Ruíz.	.,	7.5
Sr. Fidel Velázquez. Sr. Juan Manuel Elizondo.	Asesor.	MEXICO : Excmo. Sr. Dr. Alfonso Reyes	Delegado. Delegado.	× = ,*
NICARAGUA: Exemo. Sr. Dr. Mariano Argüello Vargas.	Delegano.	Exemo. Sr. Dr. Luis Quintanilla. Exemo. Sr. Lie. Roberto Cór va.	Asesor.	i jais
Exemo. Sr. Dr. Guillermo Sevilla Sacasa. Exemo. Sr. Dr. Lerenzo Guerrero.	Delegado. Delegado.	Exemo. Sr. Lie. Fernando fasas Alemán.	- Depter	1.6

_ 1	10			(() # ··)		oficial —
	Sr. Lic. Sr. José Sr. Lic.	Manuel J. Zeva Pablo Campos C Gorostiza. Antonio Ortiz M Alfonso Gorcía	ena.	1	Some Some Some Some Some Some Some Some	Asesor. Asesor. Asesor. Asesor.
` ¥	NICARA	.GUA:				
; \$	Excmo 8	Sr. Dr. Mariano Sr. Dr. Guillermo Sr. Dr _. Lorenzo	Sevilla S	Vargas. acasa.	<u>-</u> .	Delegado. Delegado. Delegado.
C1	HILE:					
1	Exemo.	Sr. Dr. Pedro C Sr. Félix Nieto Sr. Oscar Gajaro Sr. Julio Escude	del Rí o. lo Villarro	el.	·	Delegado. Delegado. Delegado. Delegado.
P	ARAGU	AY:			•	
	Excmo.	Sr. Dr. Celso R.	Velázou	X		Delegado.
E	CUADO	R:				
	Exemo.	Sr Dinutado Fo Sr. Dr. Gonzalo Sr. Dr. Neftalí	Escuder o.	leña.		Delegado. Delegado. Delegado.
H	ONDUR	AS:				
	Excmo.	Sr. Dr. Julián I	c. Cáceres.			Delegado.
P	ERU:					
	Exemo.	Sr. Dr. Arturo C	arcía Sala	zar.		Delegado.
C	OSTA F	RICA:				
	Exemo. Exemo.	Sr. Dr. Julio A Sr. Lic. Luis A Sr. Lic. Luis D Rafael Oreamu	nderson. emetrio T			Delegado. Delegado. Delegado. Delegado.
H	AITI:					
	Excmo.	Sr. Daniel Heur	telou.		*1	Delegado.
R	EPUBL	ICA DOMINI	CANA:			
	Exemo.	Sr. Lic. Gustav	o Julio H	enriquez.		Delegado.

EL SALVADOR:

BOLIVIA:

Sr. Lic. Miguel Angel Espino.

Exemo. Sr. Lic. Victor Andrade.

Sr. José Cuadros Quiroga.

Exemo. Sr. Lic. Carlos Montenegro.

Delegado.

Delegado.

Delegado.

Asesor.

COMITE COORDINADOR DE LA SEGUNDA Y TERCERA COMISIONES

PRESIDENTL:

Exemo. Sr. Dr. Camilo Ponce Enríquez, Ministro de Relaciones Exteriores del Ecuador. CUBA:

Exemo. Sr.	Dr.	Ernesto I	Dihigo	López Trigo.
Exemo Sr.	Dr.	Mariano	Brull	y Caballero.

Delegado. Delegado.

ESTADOS UNIDOS DE AMERICA: Excmo. Sr. Nelson A. Rockefeller.

Delegado.

URUGUAY:

Excmo. Sr. Mateo Marques Castro.

Delegado.

BRASIL:

Exemo. Sr. Dr. Hildebrando Accioly.

Delegado.

VENEZUELA:

Sr. Dr. Carlos Eduardo Stolk. Sr. Dr. Manuel Pérez Guerrerc. Asesor. Asesor.

MEXICO:

Exemo. Sr. Lic. Roberto Córdova. Sra. Amalia S. de Castillo Ledón. Asesor.

CHILE:

Exemo. Sr. Dr. Julio Escudero Guzmán.

Asesor. Delegado.

El Exemo. Sr. General de División Manuel Avila Camacho, Presidente de los Es tados Unidos Mexicanos, designó al Excmo. Sr. Manuel Tello, Subsecretario de Relaciones Exteriores, como Secretario General de la Conferencia y al Excmo. Sr. Rafael de la Colina, Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario, edscripto a la Embajada de México en Washington, D. C., como Secretario Gemeral Adjunto.

SESION DE APERTURA DE LA

Avila Camacho, Presidente de los Estados Unidos Mexicanos, declaro solemno de los tratados existentes, de los preceptos del Derecho Internacional, de mente inaugurada la Conferencia Internacionala sobre Problemas de la Guerra codigos penales de las nacis tes civilizadas v de los conceptos de civilización; y de la Paz

RESOLUCIONES

A.

Homenaje a Benito Juárez

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de Paz, RESUELVE:

Como un homenaje de todas las naciones del Continente al pueblo y al Gobierno de los Estados Unidos Mexicanos, efectuar un acto público ante la estatua del Benemérito de las Américas, Licenciado Benito Juárez, depositando una ofrenda floral. En este acto hará uso de la palabra un Delegado designado por el Presidente de la Conferencia.

(Aprobada por la Comisión de Iniciativas el viernes 23 de febrero de 1945).

Invitación a los miembros del Poder Legislativo mexicano.

La Conrerencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

RESUELVE:

Invitar a sus sesiones plenarias a los honorables diputados y Senadores del Congreso de los Estados Unidos Mexicanos.

(Aprobada por la Comisión de Iniciativas el viernes 23 de febrero de 1945).

Invitación a la Prensa

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

RESUELVE:

Invitar a sus sesiones plenarias a la prensa de México, a la de América y a la del resto del mundo.

(Aprobada por la Comisión de Iniciativas el viernes 23 de febrero de 1945).

Constitución de un organismo militar permanente

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:

Que las Repúblicas Americanas constituyen una entidad especial por sus condiciones geográficas, por la similitud de sus instituciones y por los compromisos internacionales contraídos en distintas Conferencias Interamericanas;

Que las Repúblicas del Continente se han declarado solidarias, hasta el punto de que cualquier amenaza o ataque a una de ellas constituye un ataque o amenaza

Que es indispensable la existencia de un organismo militar permanente, que estudie y resuelva los problemas que afecten al Hemisferio Occidental;

Que la Junta de Defensa Interamericana ha probado ser un valioso organismo para el intercambio de puntos de vista, el estudio de problemas y la formulación de recomendaciones referentes a la defensa del Hemisferio y para fomentar una estrecha colaboración entre las fuerzas militares, navales y aéreas de las Repúblicas americanas,

RECOMIENDA:

1.º — Que los Gobiernos consideren la constitución, a la mayor brevedad posible, de un organismo permanente formado por representantes de cada uno de los Estados Mayores de las Repúblicas americanas, con el fin de proponer a dichos Gobiernos las medidas tendientes a la mejor colaboración militar entre todos los Gobiernos y a la defensa del Hemisferio Occidental.

2.º — Que la Junta Interamericana de Defensa c ntinúe como órgano de la defensa interamericana hasta que se establezca 🙌 organismo permanente previsto en esta Recomendación.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 6 le marzo de 1945).

Control de Armamentos

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:

Que en múltiples y solemnes ocasiones, por medio de instrumentos internacionales y de otras diversas maneras, las Repúblicas americanas han expresado la más espontánea y categórica condenación de la guerra como instrumento para realizar las finalidades políticas e individuales de los Estados y han erigido en postulado fundamental de sus relaciones la proscripción de la fuerza armada como única base en que puede ascntarse y afirmarse la paz universal:

Que es de alta conveniencia que los Gobiernos ejerzan el control más completo sobre la producción y distribución de los armamentos y eliminen, así, los móviles de lucro en el tráfico de los mismos.

RECOMIENDA:

Que las Repúblicas americanas adopten las medidas necesarias para reservar a los Gobiernos el control de la fabricación y distribución de armamentos dentro de su territorio, así como el tráfico internacional, teniendo en cuenta los tratados, internacionales vigentes.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 6 de marzo de 1945).

Crimenes de Guerra

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz, CONSIDERANDO:

Que en el curso de la presente guerra mundial los dirigentes, numerosos funcionarios y agentes militares y civiles de los países del Eje y de sus saté.

El día 21 de febrero, a las 18 horas, el Exemo. Sr. General de División Manuel elites han cometido horrendos crimenes en violación de las leves de la guerra, Que los individuos que han perpetrado tales crimenes pueden haber encou-

trado refugio, o pueden buscarlos, en territorio de las Repúblicas americanas: Que deben tomarse medidas para distinguir a tales criminales de los refugiados políticos ordinarios.

DECLARA:

Que las Repúblicas americanas, fieles a los principios de humanidad y de derecho que son fundamento esencial de su civilización, repudian los crímenes de guerra y adhieren a la Declaración hecha en Octubre de 1943 por la Gran Bretaña, los Estados Unidos de América y la Unión de las Repúblicas Socialistas Soviéticas en el sentido de que los culpables, responsables y cómplices de tales crimenes sean juzgados y condenados. En consecuencia,

RESUELVE:

1.º - Recomendar a los Gobiernos de las Repúblicas americanas que no concedan refugio a los culpables, responsables o cómplices de dichos crimenes. - Recomendar a los mismos Gobiernos que, a petición de cualquiera de las Naciones Unidas y de conformidad con el procedimiento que se acuerde según el numeral siguiente, entreguen los individuos acusados de tales crímenes a la Nación Unida requiriente o a la custodia de los organismos de las Na-

ciones Unidas que se establezcan para juzgar y castigar a tales criminales. 3.º — Solicitar del Comité Jurídico Interamericano que, teniendo en cuenta las respectivas legislaciones nacionales, proyecte y presente, para su adopción por los Gobiernos de las Repúblicas americanas las normas necesarias para determinar la condición de criminal de guerra, así como el procedimiento que deba seguirse para la devolución o entrega de los mencionados delincuentes. (Aprobada en la sesión plenaria del día 6 de marzo de 1945).

Eliminación de centros de influencia subversiva y prevención contra la admisión de deportados y propagandistas peligrosos

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz, CONSIDERANDO:

Que las Repúblicas americanas han afirmado su adhesión al ideal democrático y que conviene velar por su integridad;

Que la propagación de doctrinas totalitarias en este Continenta pondría en

religro el ideal democrático americano; • Que la Tercera Reunión de los Ministros de Belaciones Exteriores de las

Repúblicas americanas recomendó, en la Resolución XVII la adopción por los Gobiernos de las Repúblicas americanas de una serie de medidas amplias, tendientes a prevenir actividades subversivas por parte de los países del Eje y de sus satélites; y dispuso la creación del Comité Consultivo de Emergencia para la

Defensa Política con el fin de estudiar y coordinar las medidas recomendadas; Que, de acuerdo con los fines de dicha Resolución, las Repúblicas americanas participantes en esta Conferencia han tratado de erigir, individual y colectivamente, una estructura eficaz de defensa política para contrarrestar el programa

de guerra no militar de los países del Eje y de sus satélites; Que, aunque las potencias del Eje se dan cuenta de que han perdido la guerra, esperan, sin embargo, ganar la paz por medio de la reconstrucción de sus centros de influencia en todo el mundo, de la propagación de su ideología destructiva y de la creación del descontento y la discordia entre las Repúblicas americanas;

Que los peligros inherentes a la confianza excesiva exigen que se mantenga una vigilancia continua en el cumplimiento y fortalecimiento de las medidas recomendadas por los Gobiernos de las Repúblicas americanas en las Resoluciones correspondientes de la Tercera Reunión de los Ministros de Relaciones Exteriores de las Repúblicas americanas,

RESUELVE:

Reafirmar —de acuerdo con la Resolución XVII de la 1'ercera Reunión de los Ministros de Relaciones Exteriores de las Repúblicas americanas- la determinación de los Gobiernos participantes de evitar que, dentro de sus respectivas jurisdicciones, individuos o grupos de individuos se dediquen a actividades fomentadas por el Eje o sus satélites con el fin de perjudicar la seguridad individual o colectiva o el bienestar de las Repúblicas americanas; y, por tanto,

RECOMIENDA:

10 - Que las Repúblicas participantes intensifiquen, tanto individual como colectivamente, sus esfuerzos para extirpar los focos restantes de influencia subversiva del Eje en el Hemisferio, sea que dicha influencia se realice por los Estados

del Eje o por sus satélites, sea por agentes de ambos. 2.º — Que las Repúblicas participantes, además de cualesquiera otras medidas que individualmente juzguen eficaces para evitar que elementos inspirados por el Eje o sus satélites obtengan o recobren posiciones ventajosas desde las cuales puedan perturbar o amenazar la seguridad o el bienestar de cualquiera República, adopten con el mismo fin las siguientes medidas específicas:

a) Medidas para evitar que cualquier persona cuya deportación se haya estimado necesaria por razones de seguridad continental, vuelva a residir en este Hemisferio si su residencia en el mismo fuere perjudicial para la seguridad o el bienestar futuros de las Américas;

b) Medidas para evitar la admisión en este Hemisferio, ahora y después de que cesen las hostilidades, de agentes de Estados del Eje o de sus satélites.

30 — Que los Gobiernos de las Repúblicas participantes continúen aplicando las medidas técnicas de coordinación policíaca y las Resoluciones y Recomenda-

ciones del Comité Consultivo de Emergencia para la Defensa Política.

4.º — Que el Comité Consultivo de Emergencia para la Defensa Política prepare y someta a los Gobiernos recomendaciones específicas tendientes a asegurar el cumplimiento efectivo de las anteriores recomendaciones y el reajuste gradual dentro de la organización democrática, de la estructura de defensa política de las Repúblicas americanas con relación a las nuevas condiciones del período siguiente a la cesación de hostilidades.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 6 de marzo de 1945).

VIII

ASISTENCIA RECIPROCA Y SOLIDARIDAD AMERICANA

Los Gobiernes representados en la Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:

Que los pueblos americanos, animados de profundo amor a la justicia, perma necen sinceramente adictos a los postulados del Derecho Internacional;

Que son sus deseos que tales postulados, no obstante las difíciles circunstancias actuales, prevalezcan todavía con más fuerza en las futuras relaciones interna cionales;

Que las Conferencias Interamericanas han proclamado más de una vez cirrtos principios fundamentales, pero que estos deben ser reafirmados en el momento en que se trata de reconstruir las bases jurídicas de la comunidad de naciones;

Que la nueva situación del mundo hace cada vez más imperiosa la unión y la solidaridad de los pueblos americanos para la defensa de sus derechos y el mantenimiento de la paz internacional;

Que los Estados americanos han venido incorporando a su Derecho Internacional, desde 1890, por medio de Convenciones, Resoluciones y Declaraciones, las normas siguientes:

a) La proscripción de la conquista territorial y el desconocimiento de toda adquisición hecha por la violencia (Primera Conferencia Internacional Americana, 1890);

La condenación de la intervención de un Estado en los asuntos internos o externos de otro (Séptima Conferencia Internacional Americana, 1933, y Conferencia Interamericana de Consolidación de la Paz, 1936)

El reconocimiento de que toda guerra o amenaza de guerra afecta directa o indirectamente a todos los pueblos civilizados y pone en peligro los grandes principios de libertad y de justicia que constituyen el ideal de América y la norma de su política internacional (Conferencia Interamericana de Consolidación de la Paz, 1936);

El sistema de las consultas mutuas para buscar un procedimiento de cooperación pacifista, en caso de guerra o amenaza de guerra entre países americanos (Conferencia Interamericana de Consolidación de la Paz, 1936);

El reconocimiento de que todo acto susceptible de perturbar la paz de América afecta a todas las naciones americanas y a cada una de ellas y justifican la iniciación de los procedimientos de consulta (Conferencia Interamericana de Consolidación de la Paz, 1936);

La adopción de la vía de conciliación, del arbitraje amplio o de la justicia internacional, para resolver toda diferencia o disputa entre las naciones de América, cualesquiera que sean su naturaleza y su origen (Conferencia Interamericana de Consolidación de la Paz, 1936);

El reconocimiento de que el respeto de la personalidad, soberanía e independencia de cada estado americano constituye la esencia del orden internacional, amparado por la solidaridad continental manifestada históricamente y sostenida por declaraciones y tratados vigentes (Octava Conferencia Internacional Americana, 1938);

La afirmación de que el respeto y la fiel observancia de los tratados constituyen norma indispensable para el desarrollo de las relaciones pacíficas entre los Estados y que ellos sólo podrán ser revisados mediante acuerdo de las partes. (Declaración de Principios Americanos, Octava Conferencia Internacional Americana, 1938);

La proclamación de su interés común y de la determinación de hacer efectiva su solidaridad, coordinando sus respectivas voluntades mediante el procedimiento de consulta, y usando los medios que en cada caso aconsejen las circunstancias, en cualquier ocasión en que la paz, la seguridad o la integridad territorial de las Repúblicas americanas se vean amenazadas por actos de cualquier naturaleza que puedan menoscabarlas (Declaración de Lima, Octava Conferencia Internacional Americana, 1938);

La declaración de que todo atentado de un Estado no americano contra la integridad territorial o la inviolabilidad del territorio, contra la soberanía o la independencia política de un Estado americano, será considerado como un acto de agresión contra todos los Estados americanos (Declaración XV de la Segunda Reunión de Consulta de los Ministros de Relaciones Exteriores, La Habana, 1940);

Que el perfeccionamiento de estas normas, practicadas constantemente por los Estados americanos para garantizar la paz y la solidaridad entre las Naciones del Hemisferio, es un medio eficaz de contribuir al sistema general de seguridad mundial y de facilitar su implantación;

Que la seguridad y solidaridad del continente se afectan lo mismo cuando se produce un acto de agresión contra cualquiera de las naciones americanas por parte de un Estado no americano, como cuando el acto de agresión proviene de un Estado americano contra otro u otros Estados americanos.

PARTE I

DECLARAN:

- Que todos los Estados soberanos son jurídicamente iguales entre sí. 2.º - Que todo Estado tiene derecho al respeto de su personalidad e independencia por parte de los demás miembros de la comunidad internacional.

- Que todo atentado de un Estado contra la integridad o la inviolabilidad del territorio, o contra la soberanía o independencia política de un Estado americano, será, de acuerdo con la parte III de esta Acta, considerado como un acto de agresión contra los demás Estados que la firman. En todo caso, se considerará como un acto de agresión la invasión, por fuerzas armadas de un Estado al territorio de otro, traspasando las fronteras establecidas por tratados y demarcadas de conformidad con ellos.

49 - Que en el caso de que se ejecuten actos de agresión o de que haya razones para creer que se prepara una agresión por parte de un Estado cualquiera contra la integridad o la inviolabilidad del territorio, o contra la soberanía o la independencia política de un Estado americano, los Estados signatarios de la presente Acta se consultarán entre sí para concertar las medidas que convenga tomar.

50 — Que durante la guerra y hasta tanto se celebre el tratado que se recomienda en la Parte II de esta Acta, los signatarios de ella reconocen que tales amenazas y actos de agresión, definidos en los párrafos tercero y cuarto constituyen un obstáculo al esfuerzo bélico de las Naciones Unidas y exigen que se adopten, dentro del alcance de sus poderes constitucionales generales de guerra, los procedimientos que se estimen necesarios, a saber: el retiro de los Jefes de Misión; la ruptura de las Relaciones diplomáticas; la ruptura de las relaciones consulares; la ruptura de las relaciones postales, telegráficas, telefónicas y radiotelefónicas; la interrupción de las relaciones económicas, comerciales y financieras; el empleo de las fuerzas militares para evitar o repeler la agresión.

6.º - Que los principios y procedimientos contenidos en esta Declaración entrarán en vigor inmediatamente, por cuanto cualquier acto de agresión o amenaza de agresión durante el presente estado de guerra se opone al esfuerzo bélico de las Naciones Unidas para obtener la victoria; y que en el futuro y con el objeto de que los principios y procedimientos aquí estipulados se acomoden a las normas constitucionales de cada República, los Gobiernos respectivos tomarán las medidas necesarias para todo tiempo.

PARTE II

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz, RECOMIENDA:

Que con el fin de hacer frente a las amenazas o actos de agresión que después del establecimiento de la paz se presenten contra cualquiera de las Repúblicas amricanas, los Gobiernos de estas Repúblicas deberán considerar de acuerdo con sus procedimientos constitucionales la celebración de un tratado que estipule las medidas encaminadas a conjurar tales amenazas o actos por medio del empleo por todos o algunos de los signatarios de dicho tratado, de una o más de las siguientes medidas: el retiro de los Jefes de Misión Diplomática; la ruptura de las relaciones diplomáticas; la ruptura de las relaciones consulares; la ruptura de las relaciones postales, telegráficas, telefónicas y radiotelefónicas; la interrupción de las relaciones económicas, comerciales y financieras; el empleo de las fuerzas militares para evitar o repeler la agresión.

PARTE III

La Declaración y la Recomendación anteriores establecen un acuerdo regional para tratar asuntos concernientes al mantenimiento de la paz y la seguridad internacionales susceptibles de acción regional en este Hemisferio. Tal acuerdo y los actos y procedimientos pertinentes deberán ser compatibles con los principios y propósitos de la organización general internacional, cuando ella se establezca.

El presente acuerdo se conocerá con el nombre de "Acta de Chapultepec". (Aprobada en la sesión plenaria del día 6 de marzo de 1945.)

REORGANIZACION, CONSOLIDACION Y FORTALECIMIENTO DEL SISTEMA INTERAMERICANO

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz, CONSIDERANDO:

Que el sistema interamericano y los principios, instrumentos, organismos y procedimientos que le dan substancia constituyen la manifestación viva de la determinación de las Repúblicas soberanas de América de actuar unidas para el logro de sus propósitos comunes en el mantenimiento de la paz, la seguridad y el fomento del bienestar de sus pueblos;

Que el sistema interamericano se inspira y tradicionalmente se ha inspirado en

un profundo sentimiento de cooperación universal;

Que el sistema interamericano, como expresión de los ideales, las necesidades y la voluntad comunes de la colectividad de Repúblicas americanas, debe mejorarse y fortulecerse aun más ahora para realizar el ajuste y la solución de los problemas interamericanos;

Que el sistema interamericano debe, además, mantener las más amplias relaciones con el organismo internacional general propuesto y asumir las responsabilidades pertinentes en armonía con los principios y propésitos de dicho organismo internacional general;

RESUELVE:

1.º — Las Conferencias Internacionales Americanas se cerebrarán ordinariamente cada cuatro eños y serán el órgano interamericano que se encargue de formuiar la política general interamericana y de determinar la estructura y las funciones de los instrumentos y organismos interamericanos. La próxima Conferencia se reunirá en Bogotá en 1946.

2.º - Las Reuniones Ordinarias de Consulta entre los Ministros de Relaciones Exteriores se celebrarán annalmente, previa convocatoria especial del Consejo de la Unión Panamericana, salvo el caso de que en el mismo año hubiere de celebrarse la Conferencia Internacional Americana prevista en el artículo anterior. La próxima reunión crainaria de Ministros de Relaciones Exteriores se efectuará en 1947.

Corresponderá a las Reuniones de Cousulta tomar decisiones concernientes a los problemas de mayor urgencia e importancia dentro del sistema interamericano y a las situaciones y disputas de todo género que puedan turbar la paz de las Repúblicas del Hemisferio.

Si excepcionalmente les Ministres de Relaciones Exteriores no pudieren concurrir,

se harán representar por un Delegado especial.

3.º - El Consejo Directivo de la Unión Panamericana se compondrá de sendos Delegados ad hoc, designados per las Repúblicas americanas, los cuales tendrán categoría de Embajadores y gozarán de los privilegios e inmunidades que como a tales les correspondan; pero no podrán formar parte de la misión diplomática acreditada ante el Gobierno en cuyo territorio se halle la sede de la Unión Panamericana. Esta norma regirá cuando termine el actual período de sesiones del presente Consejo.

4.º - Además de sus funciones actuales, el Consejo Directivo de la Unión **P**anamericana

a)

- Conocerá, dentro de los límites que le tracen las Conferencias Internacionales Americanas, o por eneargo especial de las Reuniones de los Ministros de Relaciones Exteriores, de cualquier asunto que afecte al funcionamiento efectivo del sistema interamericano y a la solidaridad y bienestar general de las Repúblicas americanas;
- Convocará a las Reuniones Ordinarias de Consulta entre los Ministros de Relaciones Exteriores, previstas en el inciso primero del Artículo 2, o a rennienes extraordinarias, cuando ellas sean solicitadas, para tratar exclusivamente cuestiones de energencia. En este último caso, la convocatoria se determinará por mayoría absoluta de votos de los miembros del Consejo.

Supervisará los organismos interamericanos que estén relacionados con la Unión Panamericana, o que pasen a estar relacionados con ella, y recibirá y aprobará los informes anuales o especiales de esos organismos.

5.º — La Presidencia del Consejo Directivo de la Unión Panamericana se designará por elecciones anuales y el Presidente no podrá ser reelecto para el

período inmediato. El Consejo Directivo de la Unión Panamericana se reunirá cuando menos una

vez por semana.

La sede de la Unión Panamericana y del Consejo Directivo continuará en

Wáshington.

El Director de la Unión Panamericana será designado por el Consejo para un período de diez años; no podrá ser reelecto ni ser sucedido por una persona de su misma nacionalidad.

Cuando se produzca vacante en el cargo de Director de la Unión Panamericana, se elegirá libremente su reemplazo hasta el término del período, y dicho reemplazo podrá ser reelecto si la vacante se hubiere producido en la segunda mitad del período.

El primer período comenzará a contarse desde el 1.º de Enero de 1955. La designación y reemplazo del Subdirector se regirá por las mismas normas

anteriores, pero el primer período comenzará a contarse desde el 1.º de Enero de 1960. Queda entendido que en cualquier tiempo el Consejo Directivo podrá, con el voto de 15 de sus miembros, acordar la remoción del Director o del Subdirector por

razones relacionadas con la eficacia del organismo.
6.º — Mientras la Novena Conferencia Internacional Americana, de acuerdo con

el procedimiento que se establece adelante, crea o confirma los diversos organismos del sistema americano, continuarán en sus funciones los siguientes organismos creados por las Reuniones de Consulta entre los Ministros de Relaciones Exteriores; el Comité Jurídico Interamericano, el Comité Consultivo de Emergencia para la Defensa Política y la Junta Interamericana de Defensa.

7.º — En sustitución del organismo de emergencia que actualmente funciona con el nombre de Comité Consultivo Económico-Financiero Interamericano, créase un Consejo Interamericano Económico y Social, de carácter permanente que dependerá del Consejo Directivo de la Unión Panamericana, los miembros del cual serán de signados por los respectivos Gobiernos y que tendrá facultades para:

a) Procurar el cumplimiento de las recomendaciones de las Conferencias Inter

nacionales Americanas;

Actuar como organismo coordinador de todas las actividades oficiales interamericanas de caracter económico y social;

Promover el progreso social y la elevación del nivel de vida para todos los pueblos americanos;

d) Emprender estudios y otras actividades por iniciativa propia o a petición de cualquier gobierno americano;

Recabar y preparar informes sobre asuntos económicos y sociale para uso de las Repúblicas americanas;

Mantener contacto con la entidad correspondiente del organismo internacional, cuando se establezca, y con los organismos internacionales de carácter económicos y social existentes o proyectados.

El Consejo Directivo de la Unión Panamericana tendrá facultad para organizar provisionalmente el Consejo Interamericano Económico y Social. La organización definitiva corresponderá a la Novena Conferencia Internacional Americana.

8.º — Será mantenida la Oficina de Cooperación Intelectual con el objeto de intensificar, por todos los medios a su alcance, las relaciones espirituales entre los países americanos.

9.º Se encarga al Consejo Directivo de la Unión Panamericana de preparar, a partir del 1.º de Mayo de 1945 y asesorándose de todos aquellos organismos panamericanos que estime conveniente, un anteproyecto de pacto constitutivo lesti-nado a mejorar y fortalecer el sistema panamericano. El Consejo Directivo deberá someter a todos los Gobiernos del Coutinente dicho anteproyecto antes del 31 de Diciembre de 1945.

El anteproyecto de Pacto proclamará en primer término:

El reconocimiento, por parte de todas las Repúblicas americanas, del Derecho Internacional como regla efectiva de su conducta y el compromiso de las mismas de observar las normas enunciadas en una «Declaración de Derechos y Deberes de los Estados» y en una «Declaración de Derechos y Debercs Internacionales del Hombre», que sirvau para precisar los principios fundamentales del Derecho Internacional y que deberán figurar como anexos al Pacto, a fin de que, sin necesidad de modificar éste, puedan ser revisadas de tiempo en tiempo con objeto de que correspondan a las necesidades y aspiraciones de la convivencia internacional.

Para la elaboración de la Primera Declaración, deberán coordinarse los principios ya incorporados al patrimonio jurídico del sistema interamericano, especialmente los contenidos en la «Convención sobre Derechos y Deberes de los Estados»; aprobada en la Séptima Conferencia Internacional Americana; en la «Declaracion de Principios sebre Solidaridad y Cooperación Interamericanas», adoptada en la Conferencia Interamericana de Consolidación de la Paz; en la clacaración de las Principios de Solidaridad de América» y la «Declaración de Principios Americanos». frutos de la Octava Conferencia Internacional Americana; en la «Declaración sobr**a** Mantenimiento de las Actividades Internacionales dentro de la Moral Cristiana» y la Declaración relativa a «Asistencia Recíproca y Ceoperación Defensiva de las Naciones Americanas», sancionadas respectivamente en la Primera y Segunda Reuniones de Consulta; y en las Declaraciones acerca de «Solidaridad Continental en la Observancia de los Tratados Internacionales» y «Política del Buen Vecino», y que adoptó la Tercera Reunión de Consulta. Se tombrá tembién en cuenta el proyecto de «Reafirmación de Principios Fundamentales de Derecho Internacional», preparado por el Camité Jurídico Interamericano y cualquiero Declaración de Principios que pudiera adoptar esta Conferencia.

En cuanto a la segunda Declaración antes mencionada, el texto será el cre, en cumplimiento de la misión que se le confía en otra resolución de la presento

conferencia, formulará el Comité Jurídico Interamericano.

Es el deseo de la Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz que se tome en cuenta la Comisión Interamericana de Mujeres, que por 13 años ha prestado eminentes servicios a la causa americana y a la humanida. y que se la incluya entre las instituciones que integran la Unión Panamericana, con las mismas prerrogativas e igual tratamiento de que gozan las otras instituciones interamericanas que han trabajado dentro y fuera de la Unión Panamericana con carácter permanente o de emergencia.

100 — El anteproyecto de Pacto deberá proveer el fortalecimiento del sistema americano sobre las bases de esta resolución y con la creación de nucvos organos la eliminación y adaptación de los actuales, precisando sus funciones y su coer-

Enación entre si y con la organización mundial.

El mismo anteproyecto atenderá a la necesidad de acelerar la consolidación y extensión de los instrumentos interamericanos de paz ya existentes y a la simplificación y mejoramiento del organismo de paz interamericano; a este fin, el Consejo Directivo de la Unión Panamericana deberá utilizar los servicios del Comité Jurídico Interamericano. Asimismo, el anteproyecto procurará la conselidación y simplificación de todos los demás instrumentos interamericanos, con el propósito de que su acción sea más efectiva.

110 — Los Gobiernos americanos enviarán al Consejo Directivo de la Unión Panamericana, antes del 1º de septiembre de 1945, todas las iniciativas que so

relacionen con los artículos anteriores.

12.º — El anteproyecto contendrá asimismo el establecimiento de un sistema equitativo de financiación para el sostenimiento de la Uniín Panamericana y d**o** todos los organismos conexos.

(Aprobada en la sosión plenaria del día 6 de marzo de 1945).

Homenaje al Doctor Leo S. Rowe

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

Que el Doctor Leo S. Rowe, Director Ceneral de la Unión Panamericana, ha venido prestando admirables servicios a la causa de la concordia continental, a la que ha dedicado toda su noble existencia desde el tiempo en que, junto con Elihu Root, se consagró a su organización, consolidación y prosperidad:

Que de esta manera el Doctor Rowe y sus eminentes colaboradores se han hecho acreedores a la gratitud de todos los pueblos americanos, que confían en la continuación de sus incomparables esfuerzos en favor de la causa panamericana,

Dejar testimonio de su especial y ferviente aplauso por los admirables servicios prestados por el Doctor Leo S. Rowe y sus eminentes colaboradores a la causa de la concordia continental y del panamericanismo.

(Aprobada en la sesión plenaria del día

 \mathbf{XI}

DECLARACION DE MEXICO

Los Estados de América, por medio de sus Delegados Plenipotenciarios reunidos en la Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz, DECLARAN:

La Comunidad Americana mantiene los siguientes principios esenciales como normativos de las relaciones entre los Estados que la componen:

10 — El Derecho Internacional es norma de conducta para todos los Estados. 20 - Los Estados son jurídicamente iguales.

30 — Cada Estado es libre y soberano y ninguno podrá intervenir en los

asuntos internos o externos de otro. 4º — El territorio de los Estados americanos es inviolable y es también inmutable, salvo el caso de acuerdos pacíficos.

60 — Conservar la paz y mantener las mejores relaciones posibles con todos los Estados es misión de los Estados americanos.

79 — Los conflictos entre los Estados solamente tendrán solución pacífica. 89 — Se proscribe la guerra de agresión en cualquiera de sus formas.

90 - La agresión a un Estado americano constituye una agresión a todos los Estados de América.

10º - Los Estados americanos son solidarios en sus aspiraciones e intereses

III - Los Estados americanos reiteran su ferviente adhesión a los principios

democráticos, que consideran esenciales para la paz de América. 12º — El fin del Estado es la felicidad del hombre dentro de la sociedad. Deben armonizarse los intereses de la colectividad con los derechos del individuo. El hombre americano no concibe vivir sin justicia. Tampoco concibe vivir sin

130 - Entre los derechos del hombre figura, en primer término, la igualdad de oportunidades para disfrutar de todos los bienes espirituales y materiales que ofrece nuestra civilización, mediante el ejercicio lícito de su actividad, su industria y su ingenio.

140 - La educación y el bienestar material son indispensables al desarrollo

de la democracia.

159 — La colaboración económica es esencial a la prosperidad común de las naciones americanas. La miseria de cualquiera de sus pueblos, ya sea como pobreza, desnutrición o insalubridad, afecta a cada uno de ellos y por lo tanto

100 - Los Estados americanos consideran necesaria la justa coordinación de todos los intereses para crear una economía de abundancia en la cual se aprovechen los recursos naturales y el trabajo humano, con el fin de elevar las condiciones de vida de todos los pueblos del Continente.

17. - La Comunidad Interamericana está al servicio de los ideales de coope-

ración universal. (Aprobada en la sesión plenaria del día 6 de marzo de 1945).

XII

Reafirmación de los principios de la Carta del Atlántico

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:

Que la paz y la seguridad en el mundo dependen de la recta conducta que todas las Naciones grandes y pequeñas, adopten en sus relaciones internacionales; Que las Repúblicas de América tienen el firme anhelo de que la paz, que ha de seguir al actual conflicto, deberá afirmarse en los sólidos principios de la equidad y la justicia, de la libertad y del derecho;

Que esos principios encuentran su más fiel expresión en la Carta del Atlántico, proclamada el 14 de agosto de 1941 por el Presidente de los Estados Unidos de América, Franklin Delano Roosevelt, y el Primer Ministro Inglés, Winston S. Churchill Churchill,

DECLARA:

Que los Gobiernos de América reafirman su adhesión a los principios y propósitos de la Carte del Atlántico.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 6 de marzo de 1945).

XIII

Incorporación del Derecho Internacional en las Legislaciones Nacionales

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerre y de la Paz. CONSIDERANDO:

Que las Repúblicas de América han proclamado repetidas veces su adhesión a las normas del Derecho de Gentes, ya en instrumentos internacionales, ya en sus propias Constituciones;

Que, no obstante, tales normas no se incorporan automáticamente en las legis-laciones nacionales;

Que dejar, como hasta ahora, a la voluntad de los Gobiernos la incorporación del Derecho Internacional a las legislaciones nacionales, impide que aquél cobre

plena efectividad; Que para subsanar esa grave deficiencia, conviene que la incorporación aludida se haga obligatoria y uniforme para todos los Estados, y tienda a incluir en las legislaciones nacionales disposiciones positivas y negativas que correspondan paralelamente a las adoptadas en el orden internacional y sirvan de instrumento para la aplicación de éstas en el terreno interno;

Que sin perder de vista la necesidad de que tal incorporación se efectúe con elcance mundial, es oportuno que las Repúblicas americanas se esfuercen por realizarla desde luego, teniendo en cuenta que la similitud de sus regimenes consti-

tucionales facilitará ese propósito,

1º - Proclamer la necesidad de que todos los Estados se esfuercen por incorporar en sus Constituciones y demás leyes nacionales, las normas esenciales del Derecho Internacional.

2º - Recomendar que al estudiarse la reorganización del Sistema Interamericano, se incluya en el Pasto constitutivo de la futura organización de las Repúblicas de América, un artículo en el que reiteren el anterior propósito y se obliguen a informar sobre su cumplimiento al órgano interamericano permanente que se estime apropiado.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 6 de marzo de 1945).

XIV

Cooperación económica en la prosecución de la guerra

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO: Que las Repúblicas americanas aquí representadas han demostrado su solida ridad durante el transcurso de la guerra, movilizando sus recursos económicos

pára proseguirla; Que, a pesar del éxito de las operaciones militares de las Naciones Unidas todavía espera a éstas una cruenta lucha antes de lograr la victoria final,

1º - Instar a los Gobiernos y a los pueblos de las Repúblicas americanas aquí representados a que intensifiquen sus esfuerzos para movilizar sus recursos económicos, a fin de lograr cuanto antes y con el mener sacrificio de vidas popible, la victoria final sobre las potencias del Eje, realizando toda acción necemaria para la eficaz prosecución de la guerra y rarticularmente para continuar

59 — Los Estados americanos no reconocen la validez de la conquista territornal. La producción y el suministro de materiales esenciales relacionados con ella, así como el mantenimiento de todas las medidas necesarias para garantizar el empleo adecuado de dichos materiales.

2º — Pedir a los pueblos de las Repúblicas americanas aquí representados que continúen aceptando cualesquiera sacrificios o dificultades provocados por el estado de guerra en su vida eotidiana, reconociendo que tales dificultades y sacrificios son parte inevitable de la guerra que se libra para eliminar en el mundo la amenaza a los principios de la libertad e igualdad que sostienen las Repúblicas americanas.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 6 de marzo de 1945).

Aplicación de medidas sobre control de precios en tiempo de guerra

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz, CONSIDERANDO:

Que la Resolución III sobre "Sostenimiento de las economías internas de los países americanos", de la Tercera Reunión de Consulta de los Ministros de Re-taciones Exteriores, recomendó como urgente la adopción por todos los Gobiernos americanos de medidas adecuadas sobre regulación de precios en tiempo de guerra;

Que muchos de los Gobiernos americanos han establecido sistemas de regulación de precios como parte de sus sistemas económicos en tiempo de guerra, des. tinados a proteger las economías de las naciones del Hemisferio Occidental de la inflación y de otras perturbaciones resultantes de las condiciones de guerra:

1º - Reiterar los siguientes principios referentes a la aplicación de medidas regulación de precios en tiempo de guerra:

a) Que los precios máximos deben tener una relación adecuada con los costos de producción y de transporte e incluir una utilidad razonable;

b) Que debe buscarse una justa relación entre los precios de productos agricolas y mineros y los de artículos manufacturados, y que todos los precios deben ser equitativos, tanto para los productores como para los consumidores;

Que debe darse la debida consideración al objetivo de aumentar progresivamente los niveles de vida de los trabajadores, los productores y los

consumidores y, en todo caso, al objetivo de evitar cualquier descenso en los niveles de vida:

d) Que en materia de precios máximos, debe aplicarse para los productos provenientes de los países americanos, un criterio análogo al que inspire la aplicación de precios máximos para los productos de industrias domésticas similares;

e) Que los Gobiernos que tienen establecidas tales medidas de control deben dar amplia oportunidad de consulta a los Gobiernos de otras Repúblicas americanas que producen artículos sometidos a tales medidas de control.

- Recomendar que todos los Gobiernos americanos cometan sus medidas de regulación de precios en tiempo de guerra y otras medidas sobre regulación econó mica a un continuo examen y, cuando sea necesario, a su revisión a fin de poder aplicar los principios enunciados arriba.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 6 de marzo de 1945).

Renovación de equipos mecánicos

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO: Que en el curso del conflicto mundial la demanda de maquinaria, herramientas y artículos manufacturados en general no ha podido ser atendida por las naciones productoras sino en mínima parte, por la justificada prioridad de las nec**e-**

Que, debido principalmente a esta circunstancia, las naciones americanas productoras de materias primas disponen de saldos en oro y divisas sin posibilidad

utilización inmediata; Que los planes de desarrollo económico tendientes a diversificar la producción y mejorar las condiciones de vida de las poblaciones, dentro del sistema de cooperación continental o con recursos propios, no han podido ser realizados por falta de equipos y materiales necesarios;

Que, por otra parte, los equipos industriales y de transporte existentes en cada República americana no han sido renovados no obstante la sobrecarga a que ce les ha sometido para atender la producción de materiales estratégicos nece-

sarios para el esfuerzo bélico.

Que, tan pronto como disminuya o cese la demanda de guerra, las naciones productoras de maquinaria, herramientas y artículos manufacturados suministren dichos productos a las demás Naciones americanas, sobre una base justa y oquitativa y dentro de las limitaciones de los mecanismos de control en vigor, con objeto de que puedan lograr la renovación del equipo y los materiales desgastados por el trabajo intensivo realizado en relación con el esfuerzo bélico y la ejecuzión de programas de desenvolvimiento agrícola, industrial y de transporte, postergados durante la guerra e indispensables para el robustecimiento de las eco-

nemías de dichas naciones y para la elevación del nivel de vida de sus pueblos. (Aprobada en la sesión plenaria del día 6 de marzo de 1945.)

MEDIDAS PREPARATORIAS PARA LA CONFERENCIA ECONOMICA DE WASHINGTON

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

Que es orgente mejorar la situación económica, social y cultural de las Repúblicas americanas para alcanzar gradualmente niveles superiores de vida, que están en mayor armonía con los conceptos de justicia social que prevalecen actual. mente y para el logro de los cuales se deben realizar los sacrificios que sean necesarios;

Que es posible que al finalizar el presente conflicto bélico las economías de las Naciones de América sufran trastornos que modifiquen su estructura actual; Que el 15 de Junio de 1945 se reunirá en la ciudad de Washington la Con-

rerencia Técnico-Económica Interamericana, que deberá buscar soluciones a los problemas ya mencionados;

Que es imperativo dotar a los Gobiernos americanos, con la mayor anticipación posible a dicha fecha, de las informaciones y estudios que les permitan conocer la verdadera situación económica financiera y monetaria de todas las Repúblicas americanas, de manera que les faciliten el conocimiento de los problemas internos y externos que afecten a cada una de ellas;

Que el Comité Consultivo Económico-Financiero Interamericano, de acuerdo con la resoluci a XXV de la Arcera Reunión de Consulta de los Ministros de

1º — Que el Comité Consultivo Económico Financiero Interamericano solicite con la mayor urgencia a los Gobiernos de las Repúblicas americanas, una inforración sobre su situación económica, financiera y monetaria, que permita aprec ar debidamente la situación interna y externa de cada país, con sus posibilid des actuales y necesidades futuras y las soluciones concretas que sugieran como sus más adecuadas y convenientes a los fines indicados en el preámbulo de esta resolución.

2º — Que dichos estudios sean remitidos al Comité Consultivo Económico Financiero Interamericano antes del 15 de Mayo de 1945 y que se envíe copia

de ellos a cada uno de los Gobiernos americanos.

3º - Que el Comité Consultive Económico - Financiero Interamericano ordene dichos estudios para su presentación a la Conferencia.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 6 de marzo de 1945).

XVIII

MODIFICACION DE LA RESOLUCION V DE LA IN REUNION DE **CONSULTA**

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz, CONSIDERANDO:

Que en la III Reunión de Consulta de los Ministros de Relaciones Exteriores se recomendó que las Repúblicas americanas, de conformidad con sus respectivas leyes y prácticas, adoptarán las medidas para dar por terminadas durante la emergencia bélica, todas las relaciones comerciales y financieras entre el Hemisferio Occidental y las naciones firmantes del Pacto Tripartito y los Territorios dominados por dichas naciones y adoptarán, además, medidas para suprimir cuales quiera otras actividades comerciales y financieras perjudiciales al bicnestar y la seguridad de las Repúblicas americanas;

Que la situación económica, política y militar que prevalecía cuando se efectuó la Reunión de Río de Janeiro se ha modificado radicalmente y muchos de los territorios antes dominados por Alemania y Japón han sido liberados, restaurándose en ellos sus Gobiernos libres; que Italia ha repudiado su anterior alianza con Alemania y el Japón y se han reanudado ya relaciones diplomáticas entre Italia y algunas Repúblicas americanas; que Bulgaria, Rumania y otras naciones satélites han dejado o dejarán de estar bajo la influencia de Alemania y el Japón; y que tales relaciones comerciales y financieras, en la medida que permita la situación militar de dichas naciones y territorios liberados, no ofrecen peligro para la seguridad del Hemisferio Occidental;

Que hasta cierto punto ya se han dado facilidades para la reanudación del comercio con los países liberados y con otros territorios anteriormente dominados por Alemania y el Japón, y que es probable que en un futuro próximo se amplien

esas facilidades, RESUELVE:

1.º - Los Gobiernos de las Repúblicas americanas reiteran, por lo que toca a Alemania y al Japón, los principios de la Resolución V de la III Reunión de Consulta de los Ministros de Relaciones Exteriores, que fueron desarrollados posteriormente en la Conferencia Interamericana sobre Sistemas de Control Económico y Financiero, celebrada en Washington en los meses de junio y julio de 1942.

2.º — Que los Gobiernos de las Repúblicas americanas adopten una política terdiente a la modificación gradual de las medidas a que antes se hizo referencia, en tanto que estas medidas afecten a territorios liberados que se encuentren ahora bajo la jurisdicción de cualquiera de las Naciones Unidas, o a alguno de los territorios que han dejado de estar bajo la dominación de Alemania y el Japón. Las modificaciones que se hagan a las restricciones existentes no deberán, en forma alguna, dar lugar a que se perjudiquen los intereses de las Repúblicas americanas, ni individual ni colectivamente, y sólo habrán de permitirse las actividades co-merciales y financieras que no pongan en peligro la seguridad del Hemisferio Occidental, y aquellas que no sean, ni directa ni indirectamente, en beneficio de Alemania o el Japón, ni de ningún país que sea su aliado. Tales modificaciones deberán, además, estar de acuerdo con los propósitos a que se refiere la Recomendación V de la Conferencia celebrada en Washington, de que ya se ha hecho

- Los Gobiernos de las Repúblicas americanas convienen expresamente en que sus derechos sobre los bienes adjudicados, afectados, asegurados o intervenidos hasta ahora, y sobre los que en el futuro se hallen en igual situación, quedarán, por lo que hace a la aplicación final de cada uno de los mismos bienes o de su respectivo valor, en statu quo, hasta que los Gobiernos amoricanos, cada uno por si, resuelvan en definitiva sobre dicha aplicación o entren en arreglos internacionales a este respecto, si así lo estiman conveniente para sus respectivos

4.º — Que rada de lo que esta Resolución incluye modificará en forma alguna los derechos de las Repúblicas americanas, en relación con la propiedad o bienes en general de cualquier nación enemiga o ex-enemiga, o de sus satélites, ni de sus nacionales ni de otras personas o entidades que estén sujetas a la jurisdicción o regidas por dichas Repúblicas, ni sobre el mantenimiento o cambio de las situaciones que haya producido el ejercicio de tales derechos.

5.º — Que los Gobiernos de las Repúblicas americanas consulten entre sí respecto a los problemas técnicos que surjan con motivo de las modificaciones a

los sistemas de vigilancia económica y financiera. (Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1940).

CONTROL DE BIENES EN MANOS DEL ENEMIGO

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:

Que las Repúblicas americanas representadas en esta Asamblea rompieron sus relaciones diplomáticas, comerciales y financieras e hicieron declaración de guerra contra el enemigo común, reconociendo el principio de que cualquier acto de agresión por parte de un Estado no americano contra cualquiera de las Repúblicas americanas, debe ser considerado como una agresión contra todas ellas, y que las actividades económicas, políticas y militares del enemigo constituyen una amenaza a la paz, bienestar y seguridad de dichas Repúblicas;

Que hay motivos para creer que Alemania y el Japón, a pesar de su segura derrota, intentarán de nuevo ocultar sus bienes y aquéllos de que se han apoderado indebidamente y que han trasladado a otros países, a fin de costear en la postguerra toda clase de actividades perjudiciales a la seguridad del Hemisferio Oc-

cidental videl mundo en general;

Que la paz y el bienestar del mundo en la postguerra deberán basarse en la justicia y en la organización que la asegure y que; por ende, deberán adoptarse, de acuerdo con las leyes y prácticas de cada país, las medidas necesarias a efecto de facilitar la localización y la restitución de los bienes de que indebidamente se ha privado a los pueblos de los países ccupados y de descubrir bienes ocultos y

Relaciones, Exteriores de las Repúblicas americanas, preparó el temario de la determinar lo que hubiere de hacerse con ellos, si directa o indirectamente pro-Conferencia Técnico Económica Interamericana, por Alemania o el Japón, o por individuos y entidades radicados en esos países, todo con el objeto de evitar la posibilidad de que Alemania y el Japón vuelvan a estar en condiciones de provocar y hacer la guerra; Que cada una de las Repúblicas americanas ha adoptado y puesto en prác-

tica diversas medidas para lograr los anteriores objetivos fundamentales, de acuerdo con la Resolución V de la Tercera Reunión de Consulta de los Ministros de Relaciones Exteriores, y con las Resoluciones de la Conferencia Interamericana sobre Sistemas de Control Económico y Financiero, celebrada en Washington en los meses de junio y julio de 1942,

1.º - Que las Repúblicas americanas representadas en esta Asamblea adoptan y reituran los principios y propósitos enunciados en los siguientes documentos: a) La Declaración de varias Naciones Unidas, fechada el 5 de enero de 1943, relativa a actos de despojo por parte del Eje;

b) La Declaración sobre el oro, hecha por varias naciones unidas el 22 de febrero de 1944, a la cual posteriormente se adhirieron otras Naciones Unidas; y

c) La Resolución VI de la Conferencia Monetaria y Financiera de las Naciones Unidas, celebrada en Bretton Woods, New Hampshire, E. U. A., en el mes de julio de 1944, la cual ha sido adoptada posteriormente por

varias de las Naciones Unidas. 2.º — Las Repúblicas americanas representadas en esta Asamblea mantendrán en vigor las medidas existentes, en lo pertinente y tomarán aquellas nuevas que sean factibles, a fin de lograr los propósitos de las declaraciones y resoluciones antes mencionadas, a saber:

a) Medidas para descubrir, dar a conocer, congelar y evitar la ocultación o traspaso de bienes y derechos existentes en las Repúblicas americanas, o en poder o en manos de cualquier persona o entidad bajo sus respectivas jurisdicciores; bienes o dereches que de hecho pertenezean a Alemania o al Japón, o a individuos o entidades radicados en esos países, ya sea que figuren o no nominalmente como de su propiedad, o que de

hecho estén regidos o controlados por ellos, o en su beneficio; b) Medidas adecuadas para descubrir, dar a conocer y evitar el traspaso de bienes de que el enemigo haya privado indebidamente a otros pueblos, o bienes en situación semejante y para la restitución de los mismos a sus legítimos dueños, en la inteligencia de que los Gobiernos americanos habrán de celebrar consultas entre sí a la mayor brevedad posible, a fin de definir los términos y condiciones de tales medidas y establecer los procedimientos más adecuados para la adopción y ejecución de las medidas adicionales que fueren necesarias;

c) Medidas para evitar, dentro de sus respectivas jurisdicciones, toda posibilidad de que las Repúblicas americanas sean utilizadas como asilo para bienes de que se haya privado indebidamente a otros pueblos o bienes en situación semejante, o para los bienes de individuos o entidades cuyas actividades sean contrarias a la seguridad del Hemisferio Occidental o

del mundo de la postguerra.

3.º - Las Repúblicas americanas convienen expresamente en que sus derechos sobre los bienes adjudicados, afectados, asegurados o intervenidos hasta ahora y sobre los que en el futuro se hallen en igual situación, quedarán, por lo que hace a la aplicación final de cada uno de los mismos bienes o de sus respectivos valores, en statu quo hasta que los Gobiernos americanos, cada uno por sí, resuelvan en definitiva sobre dicha aplicación o entren en arreglos internacionales a este respecto, si así lo estiman conveniente para sus respectivos intereses.

4.º — Las Repúblicas americanas consideran que el contenido de la Recemendación VIII, de la Conferencia Interamericana sobre Sistemas de Control Económico y Financiero, deberá aplicarse a los asuntos antes mencionados.

Por bienes de que indebidamente se ha privado a otros pueblos se entiendo, en la presente resolución, aquellos que el enemigo se haya apoderado por despojo, saqueo, violencia, fraude, intimidación y otros actos semejantes.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945).

Control económico en tiempo de guerra y transición

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz, CONSIDERANDO:

Que debido a la escasez de barcos mercantes y suministros indispensables, así como a otros motivos relacionados con la prosecución de la guerra, ha sido necesario imponer ciertas limitaciones al comercio internacional;

Que el mencionado control se ha aplicado a la distribución de productos alimenticios y de otra clase, a las reglas para la expedición de licencias de impor-tación y exportación, al otorgamiento de prioridad se de embarques, habiéndose reque-ndo organizar oficialmente agencias distribuidores y vendedoras de artículos de primera necesidad, para que efectúen operaciones internacionales;

Que el referido control de tiempo de guerra se ha llevado a cabo en un grado tal que el comercio internacional ha pasado de los usuales conductos, a una dirección administrativa oficial, lo que necesariamente hará más difícil la reimplantación de los métodos anteriores de comercio durante los períodos de transición y de postguerra;

Que estas restricciones de tiempo de guerra son, por consiguiente, incompatibles con los principios de gran alcance sobre política comercial a que se han adherido las Repúblicas americanas y también con las declaraciones y convenios a ese respecto de varias de las Naciones Unidas; y

Que es preciso establecer entre la economía de guerra y la economía de paz, un período intermedio de recuperación y transición durante el cual se tomen medidas especiales para la reconversión y el reajuste económico financiero, político y social, dentro de normas capaces de asegurar en el futuro común de las Naciones Americanas un régimen de equilibrio, presperidad, seguridad y cooperación, ya que el fin de las hostilidades no significará necesariamente el término de la escasez de materiales ni de medios de producción ni de embarcaciones. En consecuencia, durante el período de transición va a ser necesario continuar aplicando, en forma ilimitada, las expresadas restricciones de tiempo de guerra:

RESUELVE:

1.º - Que el control especial que ha sido o sea indispensable imponer al comercio internacional, debido a la situación de la guerra, deberá ser eliminado en interés del desarrollo comercial en el período de la postguerra, tan pronto come sea posible y en la medida compatible con la más eficaz prosecución de las hostilidades, en la inteligencia de que, a la terminación de ellas, el mantenimiento temporal de tales limitaciones podrá quizás ser necesario, pero únicamente para fines relacionados directamente con la transición de la guerra a la paz, o con la estabilidad económica del país respectivo durante el mismo período.

2.º — Que para la modificación de leyes, medidas y actos de emergencia que tengan por objeto la protección de la economía nacional, cada Gobierno americano adopte un procedimiento gradual, teniendo en cuenta el ritmo con que se amplien y renueven los medios de producción y de tran porte desgastados a consecuencia de la guerra, o que se hayan a ticuado como cont cuencia de los adelantos técnicos

entre sus finalidades, las siguientes:

a). - La colaboración en el estudio y en la práctica de las medidas especiales de reconversión y reajuste;

b). - La práctica de la recomendación XXXVII del Acta Final de la Conferencia de las Comisiones Nacionales de Fomento Interamericano efectuada en Nueva

York en mayo de 1944, relativa al arbitraje comercial. 4.º — Que los Gobiernos de los países americanos que se encuentran actualmente en guerra, y que mantengan restricciones, prioridades o racionamiento para sus—expertaciones durante el período de transición, permitan, sobre una base justa y equitativa y en cantidades tan grandes como sean compatibles con un trato justo y equitativo de otros mercados exteriores, la exportación de herramientas, maquinaria, materias primas y artículos esenciales para el consumo normal, a fin de que los demás países americanos puedan desarrollar eficientemente sus actividades productoras y en especial las relativas a la creación de nuevas industrias,

renovación de equipos de las existentes, mejoramiento de los transportes y suministro de los artículos esenciales para el consumo normal.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945).

REAJUSTE ECONOMICO DEL HEMISFERIO DURANTE EL PERIODO DE TRANSICION

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:

Que les principios de solidaridad continental comprendidos en las solemnes declaraciones de las anteriores Reuniones Paramericanas, deben ser acatados por todos los miembres de la Comunidad Americana, y muy especialmente la Resolución II, aprobada en la Reunión de Consulta de los Ministros de Relaciones Exteriores de Río de Janeiro en 1942, que a la letra dice:

"CONSIDERANDO":

"Que la solidaridad continental debe traducirse necesariamente en una acción positiva de máxima eficacia y de la más alta significación; acción que no puede ser ctra que una movilización económica de las Repúblicas americanas, capaz de asegurar con rapidez y amplitud el aprovisionamiento de los materiales estratégicos y básicos que requiere la defensa del Hemisferio;

"Que dicha movilización debe comprender todas las actividades convergentes hacia la finalidad perseguida, y debe tener el carácter preferencial que le señalan

su naturaleza y su trascendente finalidad;

"Que han de contemplarse medidas que preparen la transición a la postguerra y los reajustes sobrevinientes con el mínimo posible de alteraciones en la producción y cl intercambie; cuidándose de proteger a los producteres, llegada la oportunidad, contra la competencia que pueda hacérseles con artículos procedentes de países habitnados a un inferior patrón de vida;

"RECOMIENDA:

"Que, como expresión práctica de la solidaridad continental, se haga la mo-vilización económica de las Repúblicas americanas, con la mira de asegurar a los países de este Hemisferio, y especialmente a los que están en guerra, el aprovisionamiento de materiales básicos y estratégicos en cantidad suficiente y en el menor tiempo posible.

·· Que dicha movilización abarque las actividades extractivas, agropecuarias, industriales y comerciales que tengan relación con el abastecimiento, tanto de ma teriales estrictamente militares cuanto de productos esenciales para el consumo de

la población civil;

"Que se tenga presente el carácter imperativo y de fuerza mayor de la si-tuación del memento, al dictarse las disposiciones indispensables para poner en práctica la movilización económica;

"Que los países a nericanos dicten medidas para impedir que la especulación comercial logre elevar los precios de exportación de los productos básicos y estratégices, por encima de los límites fijados para los respectivos mercados internos;

"Que, en lo rosible, se asegure el incremento de la producción mediante acuerdos o contrates bilaterales o multilaterales que estipulen adquisiciones por períodos largos y a precios que sean equitativos para el consumidor, remuneradores para el productor y que permitan un nivel justo de salarios para los trabajadores de América; mediante acuerdos o contratos en que se cuide de proteger a los productores centra la competencia de productos originarios de regiones en que les salaries reales sean exigues, y que contengan estipulaciones que preparen la transición a la postguerra y los reajustes consiguientes, de manera que garanticen la continuidad de una producción adecuada y hagan factible el intercambio deutro de un régimen de equidad para los productores".

Que la Conferencia Monetaria y Financiera de las Naciones Unidas de Bretton Woods de julio de 1944, recemendó eu la Resolución VII que para crear en el campo de las relaciones económicas internacionales las condiciones necesarias para la obtención de las finalidades del fondo menetario internacional y de los demás objetivos básicos de política económica, debía cuidarse de los problemas especiales de interés internacional que se presentaran como consecuencia del cese de la producción para fines bélicos;

Que, para dar cumplimiento a las recomendaciones acordadas en la Resolución II de la Tercera Reunión de Consulta de los Ministros de Relaciones Exteriores de las Repúblicas americanas, muchos países americanos cambiaron o intensificaron su producción ordinaria y permanente, para dedicar sus esfuerzos a la de materiales básicos y estratógicos, con la finalidad de abastecor de ellos a las

Naciones Unidas;

Que el comercio internacional de la mayoría de las Naciones americanas, su capacidad de compra en los mercados extranjeros, su solvencia para el cumplimiento de sus obligaciones financioras en el exterior y en general, su estabilidad económica se fundan en la exportación de determinados productos básicos;

de las exportaciones básicas de los país Que una fuerte reducción Hemisferio Occidental antes del restablecimiento de los conductos normales del comercio y de que puedan disponer de mercados para la venta de sus excedentes exportables, crearía situaciones difíciles para los países productores, obligándolos a establecer medidas de control económico, tarifas aduaneras y otras restricciones que entorpecerían el libre movimiento de productos y capitales dentro del Hemisferio;

Que sin embargo, el período de transición, que principiará al terminar la guerra en Europa, tal vez no se caracterice por una reducción considerable o brusca en el aprovisionamiento total de estos materiales, si la guerra en el Pacífico

continúa con su misma intensidad;

Que si, eventualmente, se acumularen sobrantes de materiales no requeridos para fines de seguridad militar, tales acumulaciones deberán ser mantenidas al minimo para evitar los efectos perjudiciales de tales excedentes sobre la producción futura y sobre el nivel de precios de dichos materiales,

RESUELVE:

16 — Que se mantengan con la misma determinación manifestada hasta ahora,

3.º — Que se señalen a las Comisiones nacionales de Fomento Interamericano concordante con las necesidades de guerra, el suministro y las adquisiciones, por parte de los países americanos, de los materiales básicos y estratégicos, hasta la

victoria final. 2.• — Los - Los Gobiernos americanos, reconociendo los problemas y propósitos expuestes en esta resolución y su interés común, así como su responsabilidad para reducir al minimo las serias consecuencias que para las economías de sus países, pudiesen acarrear las reducciones que se efectuen en las adquisiciones de ciertos productos básicos y materiales estratégicos durante el período de transición acuerdan:

Que cuando durante el período de transición sobrevenga finalmente la necesidad de efectuar reducciones en el volumen de los abastecimientos, que se realizan bajo los acuerdos gubernamentales o de dependencias de los Gobiernos para la adquisición de ciertos productos básicos y materiales estratégicos, y sea probable que dichas reducciones afecten seriamente la estabilidad económica de un país o países productores, el país o países afectados y el país o países compradores de dichos productos y materiales adoptarán, mediante arregles bilaterales, medidas tendientes a reducir al mínimo, durante el período de transición, las consecuencias adversas para la economía de los países en cuestión, mediante un cajuste ordenado de los acuerdos de aprovisionamiento o mediante cualesquiera a para la economía de los países en cuestión, mediante un cajuste ordenado de los acuerdos de aprovisionamiento o mediante cualesquiera a procurarán obtener la autorización legislativa indispensables y la cualda para la constante a procurarán de para la constante a procurarán de para la constante de p adecuada para lograr estos propósitos, tomando en cuenta las necesidades fundamentales de sus propias economías;

b). — Que se hagan todos los esfuerzos necesarios para legrar, tan rápida. nente como sea posible, el restablecimiento del intercambio comercial normal de

stos productos; y

c). — Que con el fin de que cada país disfrute del máximo de tiempo para el renjuste que sea necesario, como consecuencia de la reducción en el aprovisionamiento de productos básicos y materiales estratégicos para la guerra, deberán formularse los debidos planes, de común acuerdo y con toda la anticipación que sea posible dentro de las incertidumbres de la guerra.

-Que para obtener en términos de igualdad el libre acceso al comercio y a las materias primas mundiales, se busque la cooperación internacional, de acuerdo con les principies de la Carta del Atlántico y mediante la eliminación

de diferenciaciones injustas y la prevención de nuevas formas de las mismas.

4.º — Que los países que producen en la actualidad materiales básicos y estratégicos para la guerra deberán desarrollar cuanto antes planes para fomentar la producción de otros artículos de más átil empleo o de mayor demanda dentro lo las condiciones normales y el desarrollo creciente del comercio mundial.

5.º — Para el logro de los propósitos expresados en esta resolución, si alguna de sus disposiciones afectare a uno o varios países, éstos podrán negociar libremente entre si,

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945).

XXII

Homenaje al Canadá

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz, CONSIDERANDO:

Que el Canadá ha contribuído y contribuye esencialmente a la defensa del lontinente Americano, realizando un esfuerzo de guerra cuya magnitud abarca todos los recursos del país;

Que por su situación geográfica, el Canadá pertenece al Hemisferio Americano y dentro de él ecupa una posición preminente por el alto desar-ello de su cultura, de su industria y de sus instituciones democráticas;

Que mantiene relaciones diplomáticas y consulares con los demás Estados Americanos, así como también relaciones comerciales y financieras,

RESUELVE: 1.º — Rendir un tributo de admiración y gratitud al Canadá por su grandioso esfuerzo de guerra en la defensa del Continente Americano.

2.º — Expresar su deseo de que la colaboración del Canadá cen el sistema Panamericano sea cada día más estrecha.

(Aprebada en la resión pleneria del día 7 de marzo de 1945).

TIIXX

Voto de Reconocimiento y Aplauso a los Miembros del Comité Jurídico Interamericano

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDC:

Que el Comité Jurídico Interamericano, sucesor del antiguo Comité Interamericano de Neutralidad, ha perseverado dignamente en la obra cumplida por este último organismo formulando importantes proyectos, informes y recomenda-ciones, dentro de su competencia trazada por la Resolución XXVI de la Tercera Reunión de Consulta de los Ministros de Relaciones Exteriores de las Repúblicas Americanas,

RESUELVE:

Rendir un voto de reconocimiento y aplauso a les ilustrados miembros del Comité Jurídico Interamericano, cuya contribución, prestada siempre con el mayor rejerto a la elaboración de los principios y reglas del Derecho Internacional Púlico, obliga la gratitud de América.

(Aprebada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945)

XXIV

Contenido de las Declaraciones, Recomendaciones y otros actos análogos de las Conferencias y Reuniones de Consultas Interamericanas

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz, CONSIDERANDO:

Que conviene precisar la nomenclatura de los compromisos que forman las Actas Finales de las Conferencias y Reuniones de Consulta Interamericanas, estableciendo las diferencias que existen entre los mismos desde el nunto de vista de su contenido;

Que durante las sesiones de la presente Conferencia no es posible realizar un estudio técnico de esta materia, acerca de la cual es deseable establecer doctrina y lograr que se unifique la opinión de la Repúblicas Americanas, RESUELVE:

10 — Encomendar al Comité Jurídico Interamericano el estudio de los diferentes compromisos que constituyen las Actas Finales de las Conferencias y Reuniones de Consulta americanas, en cuanto a las materias que cada uno de ellos debe comprender.

2º - Realizado el estudio a que se refiere el número anterior, el Comité Jurídico Interamericano presentará un informe a los Gobiernos del Continente, por conducto de la Unión Panamericana, a fin de que éstos emitan opinión al respecto;

3º — La Unión Panamericana enviará a los Gobiernos copias de las respuestas recibidas:

49 — El asunto a que se contrae la presente Resolución figurará entre los temas de la IX Conferencia Interamericana.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945.)

REORGANIZACION DE LOS ORGANISMOS DE CODIFICACION DEL DERECHO INTERNACIONAL PUBLICO

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz, CONSIDER ANDO:

Que, en sus Recomendaciones de 17 de octubre de 1944, el Comité Jurídico Interamericano expresó lo siguiente:

«1. — Que, por la Resolución XXVI de la Reunión de Ministros de Relaciones Exteriores de Río Janeiro, el Comité Jurídico Interamericano fué encargado de la tarea de desenvolver y coordinar la obra de Codificación del Derecho Internacional;

– Que el Comité Jurídico, al proseguir sus estudios conexos con l**a** obra de Codificación del Derecho Internacional Público, encuentra que existen numerosas comisiones empeñadas en ella, que la organización de estas comisiones no es apropiada a un trabajo eficiente, y que las funciones de las diversas comisiones se sobreponen y duplican;

«3. — Que el Comité Jurídico abriga la convicción de que la codificación sólo puede continuarse, con buen éxito, si se establece una comisión central de carácter permanente, capaz de consagrar todo su tiempo a la obra e infundir unidad a las actividades de los diversos organismos empeñados en la codificación;

«4. — Que la importancia de la codificación requiere que se realice un progreso más rápido del que hasta ahora ha sido posible por medio del mecanismo y métodos contemplados en las recientes conferencias y reuniones consultivas;

«5. — Que los procedimientos de arbitraje y arreglo judicial se encuentran, en gran parte, pendientes de la aclaración de las reglas existentes de derecho internacional, y del desarrollo de nuevas reglas, más concordantes con las necesidades de los Estados Americanos;

«EL COMITE JURIDICO INTERAMERICANO, obrando de acuerdo con la autoridad que le confirió la Reunión de Ministros de Relaciones Exteriores de Río Janeiro, formula las siguientes recomendaciones con respecto a la coordinación

y reorganización del trabajo de Codificación del Derecho Internacional;

«I. — La obra principal de codificación debe ser confiada a un reducido comité de peritos, aquí denominado Comité Interamericano de Codificación, que actúe como organismo central para la coordinación de las labores de los diversos organismos públicos y privados, directa o indirectamente empeñados en dicho

«II. — El Comité Interamericano de Codificación, a que se refiere el número I, puede ser el actual Comité de Expertos para la Codificación del Derecho Internacional, reorganizado en forma de que quede en aptitud de emprender las nuevas funciones que se le confían; o puede ser el actual Comité Jurídico Interamericano, con un personal técnico ampliado; o puede ser un nuevo comité distinto đe los dos antes mencionados;

«III. — Las funciones específicas del Comité Interamericano de Codificación,

indicado en el número I, deberían ser:

«a) Actuar como órgano de comunicación con los Gobiernos Americanos, con la Oficina Jurídica de la Unión Panamericana, con los diversos organismos de codificación que los Gobiernos Americanos tienen va establecidos, y con los grupos privados que se ocupan en la obra de codifiacción;

«b) Realizar trabajos de investigación en el campo de la codificación; «c) Preparar proyectos para la consideración de los Gobiernos Americanos y para su examen por otros organismos de codificación, así como preparar proyectos revisados sobre la base de las respuestas y de los proyectos recibidos;

«d) Recomendar a los Gobiernos Americanos que la Conferencia Internacional de Jurisconsultos Americanos se reúna, para decidir acerca de los proyectos que el

Comité de Codificación estime ya aptos para su aprobación final. «IV. - La actual Conferencia Internacional de Jurisconsultos Americanos, nompuesta de Delegados Plenipotenciarios, peritos en materias de derecho internagional, debería conservarse en su forma y atribuciones presentes. Los miembros del Comité Interamericano de Codificación serían ex-oficio miembros de las delegaciones de los Estados que les designan, con el derecho de voz y voto que tienen los otros miembros de las respectivas delegaciones. La conferencia debería reunirse por convocatoria del Consejo Directivo de la Unión Panamericana, a recomendación del Comité Interamericano de Codificación, y las convenciones y otros instrumentos aprobados y suscriptos por ella deberían ser entregados a la Unión Panamericana,

para ser transmitidos a los Gobiernos Americanos para los fines consiguientes. «V. — Las Comisiones Nacionales pueden subsistir, con el objeto de tomar la iniciativa de estudios en el campo del derecho internacional, y de cometer proyectos de codificación al Comité de Codificación.

«VI. — La Comisión Permanente de Río de Janeiro para la Codificación del Derecho Internacional Público puede funcionar como cuerpo consultivo, mientras

duren los mandatos de sus actuales miembros».

Que la obra de Codificación del Derecho Internacional Público se ve retardada por los defectos orgánicos del sistema establecido, según lo señala el Comité Jurídico Interamericano en el informe anexo a las Recomendaciones de 17 de Octubre de 1944;

Que la Codificación del Derecho Internacional Público constituye una antigua aspiración de los Estados americanos, habiéndose realiazdo ya algunos progresos que no guardan proporción con los que se han alcanzado en la codificación del Derecho Internacional Privado;

1.º — Recomendar a los Gobiernos Americanos que den su aprobación, por conducto de la Unión Panamericana, a las recomendaciones e informes emitidos por el Comité Jurídico Interamericano.

2.º - Que obtenido el acuerdo de los Gobiernos, la Unión Panamericana confíe al Comité Jurídico Interamericano las funciones de Organismo Central de Codificación del Derecho Internacional Público.

3.º — Que, al efecto, la Unión Panamericana, por intermedio de su Oficina Jurídica, proporcione al Comité Jurídico Interamericano todas las facilidades necesarias para la realización de su cometido.

(Aprobada en la sesión plenario del día 7 da marzo de 1945.)

XXVI

DELITO DE AGRESION A LAS REPUBLICAS AMERICANAS

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz, CONSIDERANDO:

Que el desenvolvimiento de la solidaridad americana ha creado ya, en su plenitud, un sentimiento de responsabilidad continental para defender aquellos bienes jurídicos

incorporados definitivamente a la conciencia de sus pueblos; Que la integridad o la inviolabilidad territorial, la soberanía o la independencia de cualquiera de los miembros de la comunidad americana, tiene categoría de bien jurídico del más alto valor y, en caso de hallarse en peligro, debe provocar una conducta política común y una acción jurídica uniforme, tanto en las determinaciones externas como en las internas de cada uno de los Estados, para cooperar con el país agredido, como lo han hecho por las leyes de 19 de noviembre y 31 de

diciembre de 1942, respectivamente, los Gobiernos del Uruguay y Chile;

Que la preservación de la paz del Continente es un todo indivisible con la integridad territorial e independencia de cada uno de los Estados miembros de la Comunidad Americana,

RESUELVE:

RECOMENDAR a los Gobiernos de las Repúblicas Americanas que consagren como delito, en su legislación penal interna, los actos cometidos, individual o colectivamente, que favorezcan a un Estado extracontinental en guerra contra un país americano agredido.

(Aprobada en sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945).

_ XXVII

Libertad de información

La Conferencia Interamericana sobre los Problemas de la Guerra y de la Paz,

Que es un firme anhelo, reiteradamente sostenido por las Repúblicas Americanas, asegurar una paz que defienda y proteja, en todas las regiones de la tierra, los derechos fundamentales del hombre y que permita a los pueblos vivir libres de los males de la tiranía, la opresión y la esclavitud;

Que el progreso de la humanidad depende de la supremacía de la verdad entre

Que la verdad es enemiga, de la tiranía, la cual no puede subsistir donde prevalece ésta y, por tal razón, los que intentan implantar tiranías se ven compelidos a suprimir la verdad o a levantar obstáculos contra ella;

Que la libertad de comunicación del pensamiento, tanto de palabra como por escrito, representa la condición esencial para desarrollar una opinión pública mundial, activa y vigilante, frente a cualquier intento de agresión;

Que uno de los métodos más perniciosos a la Humanidad ha sido el empleado por los gobiernos totalitarios, consistente en aislar a sus propios pueblos de la influencia de la información extranjera, impidiéndoles el acceso a la verdad internacional, como también obstaculizando en el exterior un exacto conocimiento de la situación interna:

Que una de las experiencias fundamentales derivadas de la actual guerra mundial es que no puede haber libertad, ni paz, ni seguridad, si no se garantiza a los hombres el libre acceso a la verdad, a través de los diversos medios de información pública.

RECOMIENDA:

1.º - Que las Repúblicas americanas reconozcan la obligación esencial que tienen de garantizar a sus pueblos el acceso libre e imparcial a las fuentes de in-

2.º — Que teniendo presente esta garantia, una vez terminada la guerra, eliminen cuanto antes las medidas de censura y restricción de los servicios de prensa, cinematógrafo y radiodifusión, que han sido necesarias en tiempo de guerra para combatir tácticas políticas subversivas y el espionaje de las potencias del Eje.

3. - Que los Gobiernos de las Repúblicas americanas adopten medidas, por separado y en colaboración unos con otros, para fomentar el libre intercambio de información entre sus pueblos.

4.º — Que las Repúblicas americanas, al aceptar el principio del libre acceso de todos a las fuentes de información, hagan todo lo posible por lograr que, al garantizarse un orden jurídico en el mundo, se establezca el principio de la libre ransmisión y recepción de informaciones, de palabra o por escrito, publicadas en el libro o en la prensa, difundidas por la radio o divulgadas por cualquier otro medio, bajo la debida responsabilidad y sin necesidad de previa censura, al igual que ocurre, con la correspondencia epistolar, telegráfica o de cualquier otra clase de los particulares en tiempos de paz

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945).

XXVIII

Derechos de la mujer en América

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz, CONSIDERANDO:

Que la Comisión Interamericana de Mujeres es una institución oficial creada por la VI Conferencia Internacional Americana de La Habana, de 1928, confirmada por la VII Conferencia de Montevideo de 1933, y establecida sobre bases perma. nentes por la VIII Conferencia de Lima, de 1938;

Que a partir de la creación de la Comisión Interamericana de Mujeres, instituída para trabajar por los derechos de la mujer en América, los derechos políticos han sido acordados a la mujer por el Ecuador (1929), el Brasil (1932), el Uruguay (1932), Cuba (1934), El Salvador (1939), la República Dominicana (1942, y últimamente por Panamá y Guatemala; que los derechos de sufragio municipal le han sido concedidos por Perú (1933), Chile (1934), Argentina en alguna de sus provincias, y Venezuela (1944), así como algunos Estados de México; y los derechos de ciudadania por Colombia, en 1945;

Que la Comisión Interamericana de Mujeres ha trabajado tesoneramente desde su fundación y continúa haciendolo en el sentido de dar cabal cumplimiento a los objetivos y postulados a cuyo efecto fué creada;

Que es ésta la única institución femenina continental que con carácter oficial existe en América, y como tal ha estado encargada de estudiar los problemas de la mujer y de asesorar a las conferencias internacionales americanas en las materias de su competencia, gozando desde su fundación, solamente de un modo parcial, de les mismos tratamientos y prerrogativas que han sido reconocidos a las otras ins. tituciones interamericanas que han trabajado dentro o fuera de la Unión Panamericana con carácter permanente o de emergencia;

Que es justa aspiración de la Comisión Interamericana de Mujeres alcanzar la plenitud de cooperación económica que demandan sus funciones y sus responsabilidades, todo ello con el fin principal de obtener el graco máximo de eficacia en los propósitos para los cuales fué creada;

Que la mujer representa más de la mitad de la población de América y que al veclamar plenos derechos lo hace como acto de la más elemental justicia humana, RECOMIENDA:

1.º — Que, dentro de las condiciones peculiares de sus países respectivos, los Gobiernos de las Repúblicas Americanas adapten sus sistemas de legilación al propósito de hacer efectiva la Declaración de la VIII Conferencia Internacional Americana a fin de suprimir discriminaciones que aun puedan existir por razón de sexo, y que afectan la prosperidad y engrandecimiento intelectual, social y político de las naciones del Continente.

2.º — Que los Gobiernos de las Repúblicas Americanas acuerden una cuota

anual en proporción con la población respectiva de cada país para el sostenimiento de la Comisión Interamericana de Mujeres, del mismo modo que se viene haciendo respecto de otras instituciones que actúan en el sistema de la Unión Panamericana.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945).

XXIX

Revisión de textos escolares

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz, CONSIDERANDO:

Que la paz no puede descansar exclusivamente sobre medidas de orden político

Que el sistema interamericano no puede desarrollarse y fortalecerse mientras los ciudadanos de las diferentes Repúblicas de este Continente no estén profundamente imbuídos de los principios de paz, justicia e igualdad entre los Estados y los individuos, que sirven de base a dicho sistema;

Que es necesario prevenir la infiltración en el Continente Americano de las

doctrinas racistas y totalitarias;

Que es importante reafirmar los principios ya adoptados a este respecto, principalmente por la Resolución XI de la Primera Reunión de Consulta de los Ministros de Relaciones Exteriores verificada en Panamá, la Resolución VII de la Segunda Reunión de Consulta de los Ministros de Relaciones Exteriores de La Habana, y por la Convención de Buenos Aires sobre la Orientación Pacífica de la Enseñanza;

RÉSUELVE: 1.º - Recomendar a los Gobiernos de las Repúblicas americanas que supriman de los libros de texto oficiales usados en las escuelas, todo cuanto pudiera hacer

peligrar el sistema interamericano. 2.º — Recomendar a los Gobiernos de las Repúblicas americanas que velen con el mayor cuidado por que la enseñanza impartida en las escuelas se inspire en los principios democráticos de paz y justicia en que se funda el sistema interamericano.

3.º — Recomendar a los Gobiernos de las Repúblicas americanas que supriman de los libros de texto oficiales usados en las escuelas, todo lo que, directa o indirectamente, sustente las teorías racistas o totalitarias o que sea susceptible de comprometer las relaciones amistosas existentes entre los Estados del Continente. (Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945).

XXX

SOBRE ESTABLECIMIENTO DE UNA ORGANIZACION INTERNACIONAL GENERAL

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz, CONSIDERANDO:

Que las Repúblicas americanas han demostrado siempre su adhesión a los principios de convivencia internacional pacífica, basada en la justicia y el derecho;

Que la tradición de cooperación universal que ha inspirado siempre el sistema interamericano en el que se hallan definitivamente incorporados tales principios, se ha afianzado y robustecido aún más con la interdependencia de las naciones en el mundo moderno, que hace la paz indivisible y subordina el bienestar de un pueblo al de todos los demás;

Que las propuestas para el Establecimiento de una Organización Internacional General, formuladas en Dumbarton Oaks por los representantes de los Estados Unidos de América, del Reino Unido de la Gran Bretaña e Irlanda del Norte, de la Unión de las Repúblicas Socialistas Soviéticas y de la Republica de China, fueron dadas a conocer el 9 de octubre de 1944 a los pueblos de todos los países para su cabal estudio y discusión;

Que dichas Propuestas son susceptibles de algunas reformas encaminadas a perfeccionarlas y a realizar más seguramente los propósitos que se enuncian;

Que la Organización que haya de fundarse debe reflejar las ideas y anhelos de todas las Naciones amantes de la paz que participen en su creación;

Que en la presente Conferencia Interamericana, las Repúblicas en ella repre-

sentadas que no tomaron parte en las conversaciones de Dumbarton Oaks han logrado establecer cierto número de sugestiones que según su parecer contribuirían a

perfeccionar las mencionadas Propuestas;

Que para las Naciones Unidas no representadas en esta Conrerencia sería indudablemente útil disponer de una síntesis de las opiniones expresadas en la misma, y que sería también muy conveniente que aquellas Naciones comunicaran a los Gobiernes de las Repúblicas americanas presentes, y antes de la Conferencia de San Francisco, sus opiniones sobre las Propuestas de Dumbarton Oaks;

1.º — Que las Repúblicas americanas representadas en esta Conferencia están decididas a cooperar entre sí y cen las demás Naciones amantes de la paz en el establecimiento de una Organización Internacional General basada en el derecho, la justicia y la equidad;

- Que dichas Repúblicas desean aportar su contribución entera, tanto individualmente como por acción solidaria dentro del sistema interamericano y mediante la aplicación del mismo, coordinando y armonizando ese sistema en forma eficaz con la Organización Internacional General para conseguir los fines de ésta;

3.º — Que las Propuestas de Dumbarton Oaks constituyen base y valiosa aportación para establecer una Organización General que permita alcanzar la paz justa y el bienestar de todos los pueblos a que aspiran las Repúblicas de América; y RESUELVE:

1.º — Que la Secretaría General de la Conferencia transmita a los Estados que formularon las Propuestas de Dumbarton Oaks, a las demás Naciones invitadas a la próxima Conferencia de San Francisco, así como a la Conferencia misma, esta Resolución, el informe y los documentos anexos a él que contienen las opiniones, comentarios y sugestiones que, a juicio de las Repúblicas americanas que los han manifestado, deberían ser tomados en consideración cuando se elabore el Estatute definitivo de la proyectada Organización, en especial los siguientes puntos sobre los cuales existe consenso entre las Repúblicas americanas representadas en esta Conferencia que no participaron en las conversaciones de Dumbarton Oaks;

a). — Aspiración a la universalidad como ideal a que debe tender la arra.

nización en lo futuro:

b). — Conveniencia de ampliar y precisar la enumeración de los principios y

fines de la Organización; c). — Conveniencia de ampliar y precisar las facultades de la Asamblea General para hacer efectiva su acción, como el órgano plenamente representativo de la comunidad internacional, armonizando con dicha ampliación las facultades del Consejo de Seguridad;

d). - Conveniencia de extender la jurisdicción y competencia del tribunal o Corte Internacional de Justicia;

e). — Conveniencia de crear un organismo internacional encargado especial. mente de promover la cooperación intelectual y moral entre los pueblos;

f). — Conveniencia de resolver las controversias y cuestiones de carácter interamericano preferentemente según métodos y sistemas interamericanos, en armonía con los de la Organización Internacional General;

g). - Conveniencia de dar adecuada representación a la América Latina en el Consejo de Seguridad:

2.º - Que se exprese a las demás Naciones invitadas a participar en la Conferencia de San Francisco el deseo común de las Repúblicas americanas de recibir de ellas, antes de la mencionada Conferencia, las opiniones, comentarios y suges. tiones que por su parte crean conveniente comunicarles.

Los Gobiernos firmantes de la presente Resolución conservan la plena libertad de presentar y defender en la Conferencia de San Francisco, como representantes que son de Estados soberanos, todos los puntos de vista que consideren pertinentes, nuchos de los cuales se encuentran en los referidos documentos anexos

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945.)

Cooperación de la mujer en las Reuniones Internacionales

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

ONSIDERANDO:

Que los postulados democráticos entrañan la absoluta igualdad de derechos y deberos para los individuos, sin distinción de sexo, y que la mujer, como lo han declarado repetidas veces las Conferencias Interamericanas, y lo ha demostrado la experiencia, en especial durante la presente guerra, es factor de primera importancia para la elevación moral y el progreso material de todas las Naciones,

RECOMIENDA:

Que los Gobiernos de las Repúblicas americanas tengan en cuenta la coope. ración de la mujer al integrar sus respectivas delegaciones a conterencias internacionales, inclusive la próxima Conferencia de San Francisco.

(Aprobada en la sesián plenaria del día 7 de marzo de 1945).

Funcionamiento del Comité Jurídico Interamericano

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz, RESUELVE:

Que el Comité Jurídico Interamericano examine el proyecto pre-sentado por la Delegación de Venezuela, titulado "Funcionamiento del Comité Jurídico Interamericano", e informe a la Unión Panamericana para su resolución respecto a las medidas que juzgue conveniente adoptar sobre el fun cionamiento del propio Comité.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945.)

XXXIII

Perfeccionamiento de la cooperación de los organismos Internacionales

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz, RESUELVE:

Que la Unión Panamericana estudie el proyecto presentado por la Delegación del Uruguay, titulado "Perfeccionamiento de la Cooperación de los Organismos Internacionales" y adopte las medidas que estime oportunas.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945).

XXXIV

Abolición del reconocimiento de Gobiernos de Facto

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz, RESUELVE:

Que el Comité Jurídico Interamericano estudie el proyecto presentado por Delegación del Ecuador, titulado "Proyecto de Convención sobre Abolición del Reconocimiento de Gobiernos de Facto", y formule el dictamen del caso que será sometido a los Gobiernos de las Repúblicas americanas por conducto de la Unión Panamericana, para su presentación en la Novena Conferència Internacional Americana

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945).

XXXV

Comité Interamericano de Asuntos Sociales y Económicos

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz, RESUELVE:

Que el Proyecto presentado por la Delegación de Bolivia, que propone que Unión Panamericana organice un Comité Interamericano de Asuntos Sociales y Económicos, pase a la Unión Panamericana a fin que lo estudie y adopte las medidas que estime pertinentes.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945).

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945).

XXXVI

Coordinación de los Acuerdos Interamericanos de Paz

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

Que el proyecto titulado "Coordinación de los Acuerdos Interamericanos de Paz'', que presentaron conjuntamente las Delegaciones de Chilo y el Perú, se someta a la Unión Panamericana para su estudio y a fin de que adorte las medidas que estimo pertinentes.

XXXVII

Organización de un Instituto Panamericano de Educación

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

RESUELVE:

Que el proyecto presentado por la Delegación de Chile, titulado "ORGANIZA-CION DE UN INSTITUTO PANAMERICANO DE EDUCACION", se envie a la Unión Panamericana para que lo estudie y adopte las medidas que estimo perti-

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945).

XXXVIII

Defensa y Preservación de la Democracia de América

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz.

Que el Cortité Jurídico Interamericano estudie el proyecto presentado por la Delegación de Guatemala, titulado "Defensa y Preservación de la Democracia de América Frente a la Eventual Instalación de Regímenes Antidemocráticos en el Continente", y formule el dictamen del caso, que será sometido a los Gobiernos de las Repúblicas americanas por conducto de la Unión Paname ricana, para su presentación en la Novena Conferencia Internacional Americana (Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945).

XXXIX

SISTEMA INTERAMERICANO DE PAZ

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Yaz,

CONSIDERANDO:

Que las Repúblicas americanas han expresado repetidas veces su adhesión a los ideales de paz y de solidaridad, proscribiendo el uso de la fuerza en sus relaciones y estableciendo que todas las divergencias que entre ellas pudieran

surgir deberán arreglarse mediante procedimientos pacíficos; Que tanto el Informe rendido por la Comisión de Expertos para la Codificación del Derecho Internacional a la Octava Conferencia Internacional Americana sobre el Proyecto Mexicano de Código de la Paz, como la Resolución XV aprobada por dicha Conferencia, subrayaron la necesidad de "sistematizar en un conjunto organizado y armónico" los instrumentos interamericanos para la

Que la misma Conferencia de Lima se pronunció categóricamente, en la Declaración XXV, en favor de la inclusión de una Corte Interamericana de Justicia Internacional entre los instrumentos antes aludidos, dejando sólo para ul terior decisión la fecha en que fuese oportuna la constitución de la Corte;

Que la experiencia ha demostrado que, como lo ha puesto de relieve el Comité Ejecutivo sobre Problemas de la Postguerra del Consejo Directivo de la Unión Panamericana, en reciente informe "la simplificación del mecanismo de codificación no sólo es conveniente sino necesaria", por lo que en casos como el presente, en que se requieren resultados rápidos sobre una materia suficientemente estudiada, es oportuno recurrir al más sencillo de los dos procedimientos de codificación de que dispone la Unión de las Repúblicas americanas,

RESUELVE:

1.º — Reafirmar el principio de Derecho de que todas las diferencias de

carácter internacional deben ser resueltas por medios pacíficos;

prevención y solución pacífica de controversias;

2.º — Recomendar al Comité Jurídico Interamericano la elaboración inmediata de un anteproyecto de "Sistema Interamericano de Paz", que coordine los instrumentos continentales para la prevención y solución pacífica de controversias, en forma tal que la aplicación gradual y progresiva de éstos lleve obligatoriamente a la obtención del fin apetecido;

30 — Sugerir al Comite que, para la formulación del anteproyecto en cuestión, tome como base el presentado a la Conferencia de Lima por la Comisión de Expertos para la Codificación del Derecho Internacional, junto con la segunda edición del Proyecto Mexicano de Código de la Paz, el Proyecto de "Consolidación de los Convenios Americanos de Paz", sometido por la Delegación de los Estados Unidos a la Octava Conferencia, el Proyecto de "Tratado Alternativo sobre Procedimientos Pacíficos" elaborado por el propio Comité Jurídico Interamericano, y los instrumentos pertinentes aprobados en esta Conferencia. Igualmente, el Comité deberá tener en cuenta los proyectos de pacto bilateral y de pacto multilateral presentados a la Conferencia Interamericana de Lima por la Delegación Venezolana.

4.º — Encomendar igualmente al Comité que someta oportunamente el anteproyecto de que se trata a todos los Gobiernos americanos, debiendo éstos for mular las observaciones que estimen pertinentes en el plazo máximo de seis meses, con objeto de que el Comité esté en ponsibilidad da redactar en fecha próxima un proyecto definitivo del instrumento interamericano en cuestión;

50 — Encomendar al Consejo Directivo de la Unión Panamericana que, una vez que el Comité haya elaborado dicho proyecto, convoque a la Conferencia Internacional de Jurisconsultos Americanos, a fin de que el proyecto de 'Sis-tema Interamericano de Paz'' sea adoptado en forma de Convención por los Estados del Continente.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945.)

PROTECCIÓN INTERNACIONAL DE LOS DERECHOS ESENCIALES DEL HOMBRE

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz, CONSIDERANDO:

Que la Declaración de las Naciones Unidas ha consagrado la necesidad de establecer la protección internacional de los Derechos Esenciales del Hombre; Que para que esa protección sea llevada a la práctica se requiere precisar tales derechos — así como los deberes correlativos — en una Declaración adoptada en forma de Convención por los Estados;

Que la protección internacional de los derechos esenciales del hombre eliminaría el uso indebido de la protección diplomática de los ciudadanos en el exterior, cuyo ejercicio ha determinado más de una vez la violación del prinsipio de no intervención, y también el de igualded, entre nacionales y extran. peros, en cuanto a los derechos esenciales del Luzzo,

RESUELVE:

1.º — Proclamar la adhesión de las Repúblicas americanas a los principios consagrades en el Derecho Internacional para la salvaguardia de los derechos esenciales del hembre y pronunciarse en favor de un sistema de protección internacional de les mismes.

2.º — Excemendar al Comité Jurídico Interamericano la redacción de un anteproyecto de Declaración de los Derechos y Deberes Internacionales del Hombre que será sometida por conducto de la Unión Panamericana a tedos los Gobiernes del Centinente a fin de que éstos formulen las observaciones que estimen pertinentes en el plazo máximo de seis meses para que dicho Comité esta en posibilidad de reductar un proyecto definitivo del instrumento interamericano en cuestión.

3.º — Encargar al Consejo Directivo de la Unión Panamericana de la convocatoria de la Conferencia Internacional de Jurisconsultos americanos una vez que el Comité haya elaborado dicho proyecto así como los demás cuya preparación le confie la presente Conferencia, a fin de que la declaración sea adoptada

en forma de convención por los Estados del Continente.

Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945.)

XLI

Discriminación racial

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:

Que la paz mundial no puede cimentarse sino en tanto que los hombres puedan hacer valer sus derechos esenciales sin distinción de raza o de religión, RESUELVE:

1.º — Reafirmar el principio reconocido por todos los Estados americanos de igualdad de derechos y oportunidades para todos los hombres, sin consideración

de raza o religión. 2.º — Recomendar a los Gobiernos de las Repúblicas americanas que, sin perjuicio de la libertad de palabra, hablada o escrita, hagan todo esfuerzo para prevenir en sus respectivos países todo lo que tienda a provocar discriminaciones entre los individuos por razón de raza o de religión.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945.)

XLII

INMIGRACION DE POSTGUERRA

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:

Que es de todo punto inconveniente la radicación, en territorios de los Estados americanos, de extranjeros dispuestos a conspirar contra el histórico 🗴 colectivo ideal democrático de dichos Estados, o contra sus instituciones;

Que es, asimismo, inconveniente la radicación en los mencionados territorios extranjeros que reciban o cumplan instrucciones y órdenes de Gobiernos, organizaciones o partidos del exterior, destinadas a preparar guerras, conflictos o perturbaciones de cualquier indole, en perjuicio de estados continentales y en beneficio de estados extra continentales, o se propongan tales fines en nombre de doctrinas contrarias a los ideales y principios de libertad de los pueblos del Hemisferio;

Que es inconveniente, del mismo modo, la radicación en dichos territorios, de núcleos cerrados y homogéneos que pudieran constituirse en minorías como prolongaciones de países, partidos o sectas, y pretendieran invocar esa condición en contradicción con la Resolución XXVII de la Octava Conferencia Internacional Americana y la Resolución XX de la III Reunión Consultiva de los Mi nistros de Relaciones Exteriores,

RESUELVE:

1.º — Recomendar a los Gobiernos de las Repúblicas americanas que adopten medidas para impedir, de acuerdo con sus disposiciones locales y bajo garantía de derecho, la radicación en sus respectivos territorios de individuos q grupos de individuos capaces de constituir un peligro para la independencia, la integridad o las instituciones de dichas Repúblicas.

2.º — Reiterar el principio de Derecho Público Americano contra la invocación colectiva de la condición de minorías, por parte de los residentes considerados como extranjeros, consagrado en la Resolución XXVII de la Octava Conferencia Internacional Americana y la Resolución XX de la Tercera Rer unión de Consulta de Ministros de Relaciones Exteriores.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945.)

XLIII

ORIENTACION PACIFICA DE LOS PUEBLOS AMERICANOS

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:

Que desde el momento mismo de su formación, las Naciones del Nuevo Continente se han esforzado en fundar sus relaciones mutuas sobre bases de conpor estimar que la convivencia pacífica de los pueblos es condición esencial de su existencia y civilización, y han procurado sinceramente llevar a la práctica, en su organización política y jurídica, cuanto pueda cone tribuir a la realización de esos ideales, cuya más firme expresión es la doctrina de la solidaridad panamericana;

Que las medidas que se adopten en lo futuro, para mantener y asegurat la paz, no podrán operar con la plenitud de su eficacia mientras sean impuestas, sino cuando respondan a una necesidad espiritual de los pueblos que consciente y voluntariamente cooperen en su aplicación.

Que, por consiguiente, una de las actividades esenciales del período de reconstrucción universal debe ser la difusión de los ideales pacíficos y, al mismo tiempo, la represión de todo cuanto pueda contribuir a sembrar el odio entre los pueblos;

Que en las generaciones que han sido víctimas inmediatas de las atroces consecuencias de la guerra es presumible que esa labor no pueda producir los frutos que de ella se esperan y que son, por tanto, las generaciones por venir las llamadas a liberar al mundo del odio y la barbarie, si se lleva a cabo el empeño de educarlas y orientarlas para ese noble propósito, que es inmanenta aspiración del hombre;

Que esa tarea debe res izarse con sujeción a un plan y a través de entidad des nacionales y regionales que deberán complementar la acción del organisma mundial de cooperación intelectual y educativa que se establezca dentro del proyectado sistema de organización;

Que por su tradición espiritual e histórica, América ofrece el ambiente más propicio para la iniciación de ese plan, cuya aplicación se desea hacer extensive a todos los pueblos civilizados,

RESUELVE:

1º — Los Estados americanos procurarán, por todos los medios a su alcance, difundir los ideales pacíficos y el principio del respeto que mutuamente se deben, y reprimirán toda actividad o propaganda que directa o indirectamente tienda a sembrar el odio o la separación entre sus respectivos pueblos.

2º — La labor de difusión y propaganda se llevará a cabo, principalmente, en las escuelas primarias, en la forma en que lo determinen los respectivos organismos educativos y técnicos, y con tal fin se hará mención expresa del contenido de la presente declaración en los correspondientes programas de enseñanza.

3° — Para realizar los propósitos a que se refiere el ordinal primero, los Gobiernos dispondrán lo conducente para que se inicie una activa campaña por la prensa, la radio, el cine y mediante conferencias públicas o cualesquiera otros sistemas de difusión.

4º — El texto de esta Resolución será ampliamente difundido y se procurará, mezionte acuerdo de los Estados americanos, que su aplicación se haga extensiva o otros países. Esta disposición podrá llevarse a cabo con ocasión de la próxima Conferencia Internacional Americana que se celebre.

5° -- Que la Unión Panamericana estudie la posibilidad de crear un Organismo de Orientación Pacífica y de recomendar el establecimiento de Comisiones Nacionales de Orientación Pacífica para complementar la acción del organismo mundial que se constituya.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de mazo de 1945.)

INTENSIFICACION DE RELACIONES CULTURALES Y ORIÊNTACION PACIFICA

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

RESUELVE:

Que el proyecto presentado por la Delegación de Guatemala sobre "Intensificación de Relaciones Culturales Interamericanas como Garantía de la Democracia y de la Paz" y les artículos 4º y 5º del proyecto original titulado "Comité de Orientación Pacífica" presentado por la Delegación de Venezuela, se sometan a la Unión Panamericana, a fin de que los estudie y remita para consideración de la Novena Conferencia Internacional Americana, de modo que sirvan como bases para la creación de un Instituto Panamericano de Educación.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945.)

SEGURIDAD SANITARIA

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONSIDERANDO:

Que, para que en el mundo del futuro sea posible consolidar la paz y lograr una eficaz reguridad colectiva, es menester que se consiga implantar y hacer funcionar un régimen realmente democrático;

funcionar un régimen realmente democratico; Que el ejercicio real de la democracia impone a todos los ciudadanos la responsabilidad de cumplir sus obligaciones y de ejercer y de defender sus derechos;

Que las obligaciones y los derechos de los ciudadanos no pueden ser eficientemente cumpiidos y rectamente ejercidos sino cuando los pueblos se encuentran en condiciones de integridad física y de plena capacidad, lo cual no acontece si grandes proporciones de tales pueblos sufren de enfermedades, de salud precaria o de mala nutrición;

Que la estabilidad y el desarrollo económico del Hemisferio Occidental, así como la consecución de los fines que persiguen las Repúblicas americanas, para la seguridad y el bienestar de todos sus habitantes, requieren que se fortalezca la energía vital de dichos países;

Que el mejoramiento de la salubridad, de la nutrición y del abastecimiento de alimentos constituye un factor esencial para elevar el nivel de vida y la productividad de las Repúblicas americanas;

Que mediante organismos nacionales e interamericanos, tales como el Instituto de Asuntos Interamericanos, los Gobiernos de las Repúblicas americanas han llavado a cabo programas cooperativos para el mejoramiento de la salubridad, del abastecimiento de alimentos y de la nutrición;

Que existe en el Hemisferio Occidental buen número de problemas sanitarios que son comunes a varios países; que la amenaza a la salubridad de un país constituye un peligro inmiente para los demás países; y que hay ventajas obvias en coordinar y en sumar los esfuerzos en pro del mejoramiento de la salubridad

de los puebles de América;

Que desde hace más de cuarenta años ha venido funcionando una organización sanitaria interamericana, la Oficina Sanitaria Panamericana, la cual ha prestado grandes y valiosos servicios a la causa de la salubridad en el Hemisferio Occi lental:

Que la Tercera Reunión de Consulta de los Ministros de Relaciones Exteriores de las Repúblicas americanas, celebrada en Río de Janeiro en Eucro de 1942, en su Resolución XXX, reconoció la importancia del mejoramiento de la salud y de la salubridad para la defensa y la seguridad en América,

RESUELVE:

1? — Recomendar a los Gobiernez de las Repúblicas americanas den atención primerdial a los problemas de salubridad y particularmente a los de saneamiento, de lucha contra las endemias, de asistencia preventiva y curativa y de disminución de la mortalidad infantil, y apronten para resolver tales problemas todos los recursos de que les sea posible disponer.

2º — Recomendar a los Gobiernos de las Repúblicas americanas que intensifiquen la mutua ayuda que de tiempo atrás vienen prestándose en aquellas materias en que sea pertirente hacerlo sobre labores de salubridad, de mejoramiento de la nutrición y de abastecimiento de alimentos, así como de asistencia preventiva y

3º — Que la Oficina Sanitaria Panamericana continúe actuando como organismo general coordinador sanitario de las Repúblicas americanas y de todos aquellos otros países del Hemisferio Occidental que deseen utilizar sus servicios, salvo los casos que se rijan por convenios bilaterales entre Gobiernos o entre Gebiernos y un organismo interamericano.

4º — Que se reconozca debidamente en cualquier organización mundial de salubridad el carácter continental de la Oficina Sanitaria Panamericana y que se de a éste aboyo completo en todas sus funciones conforme a las disposiciones del Compo Sanitario Panamericano.

5º — Que se dote a la Oficina Sanitaria Panamericana de los elementos económicos, de personal técnico y de cualquiera otra índole que haya menester para que la citada institución esté en aptitud de prestar el mejor servicio en su labor de coordinación y de dirección técnica de las actividades sanitarias en América.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945.)

XLVI

VENTA Y DISTRIBUCION DE PRODUCTOS PRIMARIOS

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz, .

CONSIDERANDO:

Que el comercio internacional de productes primarios tiene importancia decisiva para la economía de las Naciones americanas;

Que, a causa de la variabilidad en la producción, la inestabilidad en los mercados de productos primarios y el gran número de productores, la libre concurrencia puede tener consecuencias perjudiciales para las materias primas, mientras las manufacturas no experimentan tales efectos en igual medida;

Que los precios de los productos primarios son determinados por la producción no controlada de países de bajos salarios, y en ciertos casos, por el control del mercado en los países compradores, en tanto que los precios de las manufacturas se mantienen en niveles altos, por efecto, en gran parte, de la producción controlada en países industriales de salarios elevados;

Que, por consecuencia de los antedichos factores y del aumento de la capacidad de producción que se ha desarrollado durante la guerra, existen o pueden existir excedentes gravosos de algunos productes primarios;

Que tales excedentes, si no se toman medidas para contrarrestar sus efectos sobre les precios y otros aspectos de la economía, pueden poner en peligro el logro de los objetivos a que se consagra esta Conferencia, entre los que se incluyen el alza del nivel de vida de los trabajadores y el bienestar de los consumidores;

Que los excedentes gravosos en los productos primarios fundamentales y las fluctuaciones bruscas de sus precios crean en los países productores dificultades cambiarias que afectan su estabilidad monctaria;

RESUELVE:

- 1.º Que, en casos excepcionales de productos primarios de importancia económica fundamental para los países americanos, en los que se hubieren originado o amenacen originarse excedentes gravosos, se celebren convenios entre los países productores y consumidores, abiertos a la participación de todos los países interesados del mundo, creando al misme tiempo organismos intergubernamentales, constituídos por las partes interesadas, encargados de ejecutar los convenios; de hacer la revisión periódica de ellos para su mejor funcionamiento; de procurar una distribución ordenada de excedentes; de estudiar y proyectar la racionalización en los métodos de producción de les diferentes preductos primarios comprendidos en los convenios, buscando la disminución de los costos en todos los factores que on afecten al salario; del establecimiento de tipos y calidades uniformes de las diversas producciones; de la determinación de contingentes de exportación e importación para cada uno de los países interesados.
- 2º Cuando se celebrer tales convenios deben incluirse disposiciones con los siguientes pronósitos: la mejor remuneración del trabajo para los países productores, asegurándoles precios remunerativos y no discriminatorios, basados en normas de calidad internacionalmente aceptadas; la regularidad de suministros y mantenimiento de precios equitativos para los países cousumidores; y la orientación de la producción hacia actividades más económicas cuando se produzcan excedentes gravosos sistemáticos, haciendo uso de las facilidades técnicas y crediticias, nacionales e internacionales, de que dispongan.
- 3º Que todos los convenios internacionales referentes a productos primarios deben tener como objetivo la expansión del consumo y el reajuste de la producción cuando esto sea necesario, tomando en cuenta los intereses de los consumidores y los productores, así como las necesidades de una economía mundial en expansión.

4º — Que es aconsejable simplificar los sistemas de distribución de productos primarios y reducir los márgenes intermediarios al mínimo compatible con una buena técnica comercial; y que se procure eliminar por los medios adecuados las prácticas especulativas indebidas que acentúen las fluctuaciones de los precios de aichos artículos.

5º — Que, como política general, se tome en cuenta la necesidad de compensar la disparidad acentuada que se aprecia frecuentemente entre los precios de los productos primarios y los de las manufacturas, estableciendo la necesaria equidad entre los mismos.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945.)

Auvīī

Medidas para prevenir la desesupación

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz, CONSIDERANDO:

Que es necesario evitar y prevenir la desocupación de los recursos humanos y materiales por todos los medios posibles;

Que es conveniente que todas las Naciones americanas colaboren a tal efecto; Que la desocupación de los recursos humanos y materiales es una de las causas contribuyentes al malestar político;

RESUELVE:

- 1º Recomendar a los Gobiernos de las naciones americanas que formulem planes detallados que comprendan, entre otras medidas, programas de obras públicas cen fines reproductivos, destinadas todas ellas a prevenir la desocupación de los recursos humanos y materiales y sus consecuencias.
- 2º Que presenten dichos estudios detallados a la próxima Conferencia Técnico Económica Interamericana con el objeto de que ésta formule un plan coors dinado para atenuar las fluctuaciones de la actividad económica.

'(Aprobada en la sesión plonaria del día 7 de marzo de 1945.)

XLVIII

Transporte Interamericano

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz, CONSIDERANDO:

Que el mejoramiento, la extensión y el enlace de toda clase de transpertes para proveer un servicio seguro, adecuado y eficiente a coste razenable, son medidas esenciales para realizar los planes de desarrollo económico de las Repúblicas americanas y para elevar los niveles de vida de sus pueblos,

RESUELVE:

1.º — Recomendar a los Gobiernos de las Repúblicas americanas que, teniende en cuenta los justos intereses de transportadores, productores y consumidores, fo. menten, estimulen y coordinen el uso más eficiente de sus facilidades de transporte, a fin de satisfacer sin discriminación las necesidades económicas de las Repúblicas americanas, al menor costo posible, compatible con un servicio seguro y adecuado.

2° - Que las Repúblicas americanas consideran punte esencial para sus eco. nomías el fomento y desarrollo de sus marinas mercantes y el establecimiento de sistemas adecuados de transporte para cada país.

3º — Que las Repúblicas americanas reafirman su dereche a reclamar reparaciones por el tenelaje perdido como consecuencia de la presente guerra.

4º — Recomendar a los Gobiernos de las Repúblicas americanas que consulten entre sí a fin de llegar a acuerdos para la adquisición o fletamento de los buques que estén disponibles después de la presente guerra.

5º — Que ha Repúblicas americanas faciliten el establecimiento de astilleros, diques y otras instalaciones marítimas.

6º — Que los Gobiernos de las Repúblicas americanas faciliten, tan pronte como sea posible, la exportación de maquinaria, equipo y materiales para la construcción de buques mercantes.

7º — Recomendar a los Gobiernos de las Repúblicas americanas que eviten la implantación de medidas que obstaculicen el establecimiento y funcionamiento de nuevas líneas de transporte interamericano.

8º — Que, debido a la naturaleza técnica de los problemas del transporte y a la necesidad de llegar a soluciones prácticas, los Gobiernos de las Repúblicas americanas den la mayor consideración y detenido estudio a los problemas del transporte incluídos en el programa de la próxima Conferencia Técnico-Económica Interamericana de Washington.

9° — Que en dicha Conferencia Técnico Económica Interamericana se traten ampliamente los problemas relacionados con el desarrollo y empleo eficiente e integral de los medios de transporte interamericano, y especialmente los siguientes:

a) Las rutas más apropiadas para satisfacer las necesidades económicas de

las Republicas americanas.

b) Medidas plácticas para la reducción, despué

b) Medidas plácticas para la reducción, después de la presente guerra, de los fletes marítimos, teniendo en cuenta, entre otras cosas, el volumen y el peso de la carga efectivamente transportada, la distancia y los gastos de operación entre el puerto de embarque y de destino, así como los gastos de operaciones en dichos puertos.

c) Medidas prácticas para establecer fletes justos, equitativos y no discriminatorios en todo el Continente Americano.

d) Los problemas relacionados con los salarios, dotación y condiciones de trabajo, en la industria del transporte.

e) La matrícula de buques.

f) Los subsidios gubernamentales a las líneas de transporte.

g) La Conveniencia de negociar acuerdos sobre el alto cabotaje entre las Repúblicas americanas.

h) La reducción de las restricciones sobre el transporte y especialmente de los derechos, tasas y arbitrios que dificultan el transporte interamericano:

i) La adopción de reglas uniformes para la navegación.

j) Medidas prácticas para evitar que se acuda a una competencia antieconómica en los sistemas de transporte y en los regimenes de tarifas.

k) La conveniencia de crear un organismo de coordinación del transporte interamericano, que actúe bajo la dirección del Consejo Económico Social de la Unión Panamericana.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945.)

XLIX

LABOR DE LA COMISION DE FOMENTO INTERAMERICANO

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz, CONSIDERANDO:

Que la Tercera Reunión de Consulta de los Ministros de Relaciones Exteriores de las Repúblicas americanas, en sus resoluciones VIII y XVI, declaró que la labor de la Comisión de Fomento Interamericano, al organizar el sistema de Comisiones de Fomento Interamericano, había sido plenamente satisfactoria, y en tal virtud determinó encargar, a dicho sistema de Comisiones de Fomento Interamericano, que llevase a cabo la política económica enunciada por la Tercera Reunión en las resoluciones mencionadas.

Que, para dar acatamiento a las instrucciones recibidas de la Tercera Reunión de Consulta, las Comisiones de Fomento Interamericano se reunieron en conferencia general en Nueva York, en el mes de mayo de 1944, y que en ella adoptaron, por el voto unánime de las 22 comisiones allí representadas, varias recomendaciones y resoluciones sobre los problemas económicos, industriales y sociales con que hoy se enfrentan y seguirán enfrentándose en el futuro las Repúblicas americanas.

Que la Comisión de Fomento Interamericano, aunque limitada por las condiciones de guerra en su programa para el desarrollo de los recursos naturales del Continente, en cooperación con las Comisiones Nacionales, ha logrado adelantar considerablemente diversos e importantes estudios técnicos en muchos países de la América Latina, habiendo creado para ese fin una Oficina Técnica, y habiendo enviado a algunos países misiones de orden técnico.

${\tt RESUELVE:}$

1º — Que los Gobiernos de las Repúblicas americanas continúen prestando, a la Comisión de Fomento Interamericano de Washington y a las Comisiones Nacionales, tal como lo recomendó la Tercera Reunión de Consulta de los Ministros de Relaciones Exteriores de las Repúblicas americanas, todo el apoyo que ellas requieran con objeto de llevar a cabo los fines para los cuales fueron creadas.

2º — Que dichos Gobiernos, al preparar los trabajos que ellos han de presentar a la Conferencia Técnico - Económica Interamericana, convocada para junio de 1945, den cuidadosa consideración y tomen en cuenta las recomendaciones adoptadas en la Conferencia de Comisiones de Fomento Interamericano, celebrada en Nueva

York en mayo de 1944, en todo lo que no se oponga a las resc'uciones y recomendaciones de esta Conférencia.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945.)

DESARROLLO INDUSTRIAL

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Tas

CONSIDERANDO:

Que es de mutuo interés, tanto para los païses americanos ya industrializados como para aquéllos que no lo están, desarrollar en estos últimos industrias que tengan bases sólidas;

Que la industrialización es un medio eficaz para elevar el nivel de vida de les pueblos americanos, aprovechar mejor sus recursos naturales y humanos, e incrementar su comercio internacional;

Que, para lograr dicha industrialización en un plazo razonable, será indispensable que los Gobiernos americanos se presten unos a otros el grado máximo de cooperación técnica y financiera, y convengan desde ahora en ciertos principios básicos, que orienten su conducta en la consecución de este loable propósito común;

Que el desarrollo económico de los países americanos que no están aún industrializados requiere consideración de sus problemas especiales por parte de todas las Repúblicas americanas:

Que la solidaridad económica americana será más fuerte y permanente, en virtud del desenvolvimiento del comercio interamericano derivado de dicha industrialización;

RESUELVE:

10 — Las Repúblicas americanas fomentarán la creación de nuevas ramas industriales y el perfeccionamiento y ampliación de las ya existentes, siempre que se adapten a sus condiciones locales y tomando en cuenta, entre otros, los factores siguientes: las facilidades para obtener las materias primas, los capitales necesarios, sean nacionales o extranjeros, y el personal técnico indispensable: la posibilidad de colocar los productos en los mercados internos o externos; la necesidad de elevar el nivel de vida de los trabajadores; la conveniencia de que tales industrias subsistan sin que necesiten una elevada protección arancelaria permanente, ya que perjudicaría los intereses legítimos de los consumidores. Cuando se trate de la instalación de nuevas plantas de industrias ya existentes, se evitará conceder mayor protección para los productos de dichas plantas. En la creación de las industrias, las Repúblicas americanas procurarán estimular la iniciativa privada, evitando, en lo posible, que los Gobiernos hagan la competencia a las empresas privadas, salvo que sea indispensable para el interés público.

20 — Para facilitar el financiamiento de las industrias, las Repúblicas ame-

20 — Para facilitar el financiamiento de las industrias, las Repúblicas americanas procurarán ratificar, a la mayor brevedad posible, los convenios de Bretton Woods, relativos a la creación del Banco Internacional de Reconstrucción y Fomento,

del Fondo Monetario Internacional.

30 — Con el fin de apresurar un sólido desarrollo industrial, así como para el fomento y explotación de los recursos naturales, las Repúblicas americanas en las que exista abundancia de capitales pondrán el mayor empeño para que se otorguen, a aquellas que los soliciten, créditos amplios a largo plazo y con tasas le interés y amortización equitativas, teniendo en cuenta las tasas que rigen en los países acreedores y los riesgos que entrañen tales operaciones. La Conferencia Técnico-Económica Interamericana, que habrá de celebrarse en Washington, D.C., en el mes de junio de 1945, deberá considerar específicamente cómo y por qué medios prácticos y eficaces se logrará la liberalización del crédito para todos los países americanos.

4º — Las Repúblicas americanas se empeñarán en prestar amplias facilidades para el libre tráfico o inversión de capitales, dando igual tratamiento a los capitales nacionales y extranjeros, salve cuando la inversión de estos últimos contrarío principios fundamentales de interés público. Asimismo, las Repúblicas americanas harán esfuerzos para otorgar igual tratamiento a los títulos y valores que emitan y coloquen sociedades e instituciones nacionales y a los emitidos por sociedades e instituciones que funcionen bajo las leyes de las demás naciones americanas. La Conferencia Técnico Económica Interamexicana deberá estudiar y recomendar normas reglamentarias y medios prácticos para lograr ambos propósitos; y estudiará y propondrá soluciones concretas para el problema que plantea la doble tributación sobre capitales.

50 — Las inversiones de capitales extranjeros en empresas privadas de las Repúblicas americanas deberán con prefezencia efectuarse de modo que aseguren al capital nacional una justa y adecuada participación, no sólo en la formación de las empresas, sino también en la dirección de las mismas; y que dichas inver-

siones, como regla general, no desplacen a los capitales nacionales de las industrias, negocios o actividades económicas ya existentes.

Art. 6.º — Las Repúblicas americanas reiteran el principio, consagrado en la Carta del Atlántico, de la igualdad de acceso a toda clase de materias primas, y así mismo declaran y aceptan el principio recíproco de igualdad de acceso a los bienes de producción que necesiten para su industrialización y desarrollo económico.

70 — Las Repúblicas americanas productoras de bienes de producción (maquinarias, equipos, medios de transporte, herramientas, etc.) se empeñarán, una vez terminadas las hostilidades, en satisfacer, en condiciones favorables a precios justos, y sin discriminación alguna, los pedidos de tales bienes que exija la industrialización o el fomento y explotación de los recursos naturales de los demás países americanos.

8.º — Las Repúblicas americanas intensificarán su cooperación en el adiestramiento del personal técnico que exija su desarrollo económico; en el intercambio de expertos técnicos en todas las ramas, y en el de toda clase de información técnica o estratégica, reconociéndose la conveniencia de facilitar el uso recíproco de las patentes de invención necesarias al desarrollo industrial de los países americanos

99 — Para lograr la mejor cooperación entre las Repúblicas americanas en lo relativo a su industrialización, éstas propugnarán el perfeccionamiento técnico de los organismos económicos interamericanos que existan, a fin de que dicha industrialización se efectúe sobre principios sanos y dentro de la mayor armonía posible.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945.)

ĹI

CARTA ECONOMICA DE LAS AMERICAS

La aspiración económica fundamental de los pueblos de las Américas, compartida con los pueblos de todo el orbe, estriba en poder ejercitar efectivamente su derecho natural para vivir decorosamente, trabajar y realizar el intercambio provechoso de productos, en paz y con seguridad.

Debe darse pleno reconocimiento a esta aspiración en la form lación de un programa económico positivo. Este programa económico, que permita a los pueblos de este Hemisferio y a los del erbe lograr más altos níveles de vida, es un factor indispensable para evitar la recurrencia de la guerra. Todos los actos y políticas de los Gobiernos, en el campo económico, deben estar encamizados a la creación de condiciones en que esto pueda ser posible. Al mismo tiempo, la libertad de

acción en el terreno económico, que sustenta a las instituciones de libertad política y personal, debe preservarse y robustecerse. Las dos columnas sobre las que puede edificarse un programa económico positivo para satisfacer los deseos fundamentales de los pueblos de las Américas, son la elevación del nivel de vida y la libertad económica que promoverán la producción y el empleo en toda su capacidad. Sólo pueden alcanzarse estos objetivos básicos mediante un sentido de seguridad y 2 do oportunidades en que todas las Américas acepten su responsabilidad a fin de cooperar para el lógro de estas finalidades, aceptación de responsabilidad y cooperación que harán possible el uso máximo del trabajo, la dirección patronal el capital para el desarrollo económico eficiente de los recursos del Hemisferio Occidental, agricolas, industriales y de toda especie.

La elevación del nivel de vida depende en último análisis de que el individuo pueda rendir su máxima producción. Sólo mediante el reconocimiento de los derechos fundamentales de los trabajadores para organizarse y contratar colectivamente, y mediante la concesión a los trabajadores de condiciones de trabajo y equipo, tanto en la agricultura como en la industria, que los capaciten para producir más por unidad de trabajo, podrán todos aumentar sus salarios y poder de consumo, disfrutar de niveles de vida mejores y tomar así felizmente su lugar en un comercio internacional más amplio. El trabajo rinde más si se concentra en los productos de que la naturaleza nos ha dotado y si se funda en una tecnología avanzada. El empleo efectivo del trabajo depende de la iniciativa de los patrones, del uso más productivo del capital y de los recursos naturales, del desarrollo de la especialización, de la organización sindical y de la cooperación en las relaciones industriales.

Deberá alentarse a los grupos y a los individuos para que emprendan nuevas empresas. Una atmósfera de confianza fundada en la ausencia de discriminación económica constituye un requisito previo para el desarrollo de recursos naturales y humanos y para la expansión de los mercados. A mayor abundamiento, la capacidad de dedicarse al comercio sin diferenciaciones y sin restricciones indebidas proporcionará cimientos sólidos a las libertades políticas y personales de los pueblos.

La fuerza económica de las Américas, basada en la elevación de niveles de vida y en la libertad económica lograda mediante la cooperación, para crear un ambiente de seguridad y libertad de oportunidades constituirá una esperanza para el Universo. Fundando su programa económico positivo en los anhelos de sus pueblos y en los métodos probados por la experiencia de mejoramiento social y económico, las Repúblicas americanas echarán los cimientos para robustecer el sistema interamericano, que se enfrentará a las condiciones bélicas y a las de la postguerra.

DECLARACION DE OBJETIVOS.

Las Repúblicas americanas que colaboran en el esfuerzo bélico, dándose perfecta cuenta de sus relaciones tradicionalmente estrechas y de su posición y responsabilidad como parte integrante de la comunidad mundial, declaran su firme propósito para colaborar en un programa para alcanzar.

- 1. La continuación de la movilización de sus recursos económicos hasta la victoria total.
- 2. Una transición ordenada, en la vida económica de las Américas, de las condiciones bélicas a las de paz mediante su acción conjunta tendiente a mantener la estabilidad económica de las Repúblicas americanas durante dicho período.
- 3. Una base constructiva para el firme progreso económico de las Américas, mediante el desarrollo de los recursos naturales; incremento de la industrialización; mejoría de transportes, modernización de la agricultura; desarrollo de plantas de fuerza motriz y obras públicas; aliento a las inversiones de capital privado; capacidad patronal directiva y especialización técnica; y mejoría en las normas y condiciones de trabajo, inclusive la contratación colectiva, todo ello tendiento a elevar el nivel de vida e incrementar el consumo.

DECLARACION DE PRINCIPIOS.

Reconociendo que estos objetivos constituyen una aspiración fundamental de los pueblos de todo el mundo y, dada la cooperación de las naciones con análogos ideales, las Repúblicas americanas declaran que, para la consecución de estes fines, se guian por los principios siguientes:

1. — Elevación de Niveles de Vida

Enfocar la política económica de las Repúblicas americanas nacia la creación de condiciones que, por medio del crecimiento del comercio interior y exterior y de las inversiones, estimulen en todas partes la obtención de altos niveles de ingresos reales, empleo y consumo, exentos de fluctuaciones excesivas, a fin de que todos puedan ser alimentados, alojados y vestidos en forma adecuada y disfruten de los servicios necesarios para la salubridad, educación y bienestar; y disfruten asimismo digna y libremente de la recompensa a su trabaje.

2. — Igualdad de acceso

Mediante la eliminación y prevención en todos los casos y bajo todas formas de diferenciaciones injustas, cooperar con las demás naciones para que tedas tengan igual acceso al comercio y materias primas del orbe, de acuerdo con los térmos de la Carta del Atlántico; y aceptar el principio recíproco de la igualdad de acceso a los bienes de producción necesarios para la industrialización y el desarrollo

3. — Política Comercial Internacional

Alcanzar, a la mayor brevedad posible, la aspiración común de las Repúblicas Americanas de encontrar fórmulas prácticas internacionales para reducir las barreras de toda indole que dificultan el comercio entre las naciones, dentre de normas que aseguren a todos los pueblos de la tierra altos niveles de vida y el desarrello de sus economías sobre bases sólidas; y promover la acción cooperativa que deberá otros terrenos, particularmente la estabilización de moneda y las inversiones internacionales.

4. — Convenios Privados que restringen el Comercio Internacional

Buscar una pronta acción, por convenio entre los Gobiernos, para impedir que los «carteles» u otros arreglos comerciales particulares obstruyan el comercio internacional, sofoquen la competencia y se interpongan a la eficiencia máxima de la producción, así como para lograr precios de competencia leal para los consumidores.

5. — Eliminación de los Excesos del Nacionalismo Economico

Cooperar para la adopción general de una política de colaboración económica internacional que elimine los excesos a que puede conducir el nacionalismo econó mico, evitando la restricción exagerada a las importaciones v el «dumping» de excedentes de la producción nacional en los mercados mundiales.

6. — Tratamiento justo y equitativo de Empresas y Capital Extranjeros Actuar individual y conjuntamente, ya entre las naciones americanas ya con las de otros continentes, por medio de tratados, convenios u otros arreglos, para asegurar el tratamiento justo y equitativo y el estímulo a las iniciativas, técnicas

y capitales llevados de un país a otro. Las Repúblicas americanas se empeñarán en prestar amplias facilidades para el libre tráfico e inversión de capitales, dando igual tratamiento a los capitales nacionales y extranjeros, salvo cuando la inversión de estos últimos contraríe principios fundamentales de interés público.

7. — Aprobación de Acuerdos Financieros y Agrícolas

Como medidas positivas en la colaboración internacional para la estabilización de monedas y para facilitar el desarrollo de los recursos productivos, buscar una pronta acción por parte de los gobiernos, con miras a poner en funcionamiento el Fondo Monetario Internacional, el Banco Internacional de Reconstrucción 🗴 Fomerto y la Organización de Alimentación y Agricultura de las Naciones Unidas

8. - Iniciativa privada

Promover et sistema de iniciativa privada en la producción que ha caracte. rizado el desarrollo econémico de las Repúblicas Americanas; adoptar medidas apropiadas para asegurar el e tímulo a la iniciativa privada y para allanar ea lo posible los obstáculos que retarden o estorben el desarrollo económico.

9. — Acción Internacional para facilitar la Distribución de los excedentes de la producción

Cuando se trate excepcionalmente de artículos esenciales importantes, de los cuales existan o haya el peligro de que existan excedentes gravosos, suministrar los medios apropiados para la solución de los problemas que ellos originen, mediante la acción nacional o internacional concertada por los países consumidores y productores para lograr la expansión del consumo y el reajuste de la producción, tomándo debidamente en cuenta los interescs de los consumidores y de los productores y las necesidades de una creciente economía mundial.

10. — Trabajo

Adoptar medidas adecuadas para asegurar a los trabajadores de las Repúblicas americanas, conforme a las condiciones del desarrollo económico progresivo, la realización de los objetivos consignados en la Declaración de Filadelfia, adoptada por la Conferencia Internacional del Trabajo.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945.)

Intercambio de Informaciones sobre medidas de contralor económico

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz, CONSIDERANDO:

Que en la Tercera Reunión de Consulta de los Ministros de Relaciones Exteriores de las Repúblicas Americanas, ya en estado de guerra algunas de ellas con estados no americanos, se adoptó una amplia recomendación en materia comercial y financiera para la defensa y seguridad del Continente;

Que en la Conferencia Interamericana de Washington sobre Sistemas de Control Económico y Financiero, realizada en Junio y Julio de 1942, fueron aprobadas varias recomendaciones que ampliaron el sistema de seguridad del Hemisferio, basado en la cooperación y solidaridad de todos los países americanos;

Que la aplicación de algunas de las medidas recomendadas se vería facilitada por el conocimiento adecuado, en las jurisdicciones nacionales, de las informaciones recogidas relativas a personas naturales o jurídicas cuyas actividades son contrarias a la seguridad continental, RECOMIENDA:

Que los Gobiernos de las Repúblicas americanas reúnan e intercambien las informaciones necesarias relativas a aquellas personas naturales o jurídicas que, según las investigaciones practicadas por los organismos competentes de cada país, no deben continuar sus actividades comerciales y financieras por razones de defensa y seguridad americanas.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945.)

Reunión de Autoridades Monetarias

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz. CONSIDERANDO:

La cenveniencia de estudiar la situación económica y monetaria de los países americanos, para buscar las soluciones más adecuadas de los problemas comunes relacionados con ellas;

La necesidad de implantar medidas de orden económico y monetario que faci liten el intercambio comercial entre los países americanos,

Recomendar que mientras entren en vigor los convenios de Bretton Woods, las autoridades monetarias de las naciones americanas acuerden reunirse para estudiar todos los problemas económicos y monetarios que les correspondan y para proponer las medidas que tiendan a solucionarlos de acuerdo con los propósitos enunciados en esta moción. La iniciativa corresponderá a cualquiera de les gobiernos asistentes a esta Conferencia, fijándose la fecha de común acuerdo. (Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945.)

Elaboración de Productos Primarios

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la CONSIDERANDO:

Que es conveniente mejorar las condiciones de intercambio de los productos primarios respecto a las manufacturas. RECOMIENDA:

1.º — Que las Naciones americanas productoras de artículos primarios procuren industrializarlos en el mayor grado viable previamente a su exportación, y que se establezca la cooperación técnica y financiera necesaria para este fin.

2. - Que las naciones americanas procuren dar las mayores facilidades posibles a la importación de productos primarios parcial o totalmente elaborados. Exprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945.)

LVCarta de la mujer y del niño

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

One los propósitos de las Repúblicas americanas en cuanto a la paz y a la justicia social perdurables podrán lograrse únicamente si tienen como base el respeto a los derechos de todos los ciudadanos y al cumplimiento de sus obligaciones; así como la preparación moral y espiritual de todo ciudadano para la vida, de acuerdo con los principios de libertad, integridad personal, justicia social y efectiva colaboración social fundados en el derecho interno y en las normas internacionales;

Que la familia es la institución social primaria para la formación de la mente y el carácter de los niños, sobre la base de los principios arriba enunciados; y que, dentro de la familia, la madre sobrelleva la responsabilidad principal en la formación del ambiente de hogar y la educación de los ciudadanos del futuro;

Que además de sa papel trascendental de esposa, madre, ama de casa, y con frecuencia de provedada commica para el sostenimiento del hogar, la mujer ha desempeñado con éxito sus deberes como productora y asalariada en el comercio, en las profesiones y en el Cobierno, así como sus deberes cívicos, ayudando a formar el ambiente social y creahdo en la comunidad las condiciones de vida necesarias para el bienestar del hogar y del niño;

Que la participación de las nujeres de las Repúblicas americanas y de otras partes del mundo durante la guerra, como miembros de la fuerzas armadas y como médicos y enfermeras, y en otras labores técnicas y profesionales, y como productoras en la industria, la agricultura y el comercio, trabajando al lado de los hombros en todos los aspectos del esfuerzo bélico y en el mantenimiento de la economía civil, ha probado, sin lugar a duda, su capacidad para enfrentarse a todos los deberes de la ciudadanía, así como de la vida profesional y voçacional;

Que en las Conferencias Internacionales Americanas, especialmente en la Declaración de los Derechos de la Mujer, aprobada en Lima; en las Conferencias Internacionales del Trabajo y en las Conferencias de los Estados Americanos, miembros de la Organización Internacional del Trabajo y notablemente en la declaración denominada "Derechos Generales de la Mujer" adoptada por la Segunda Conferencia: de los Estados Americanos, Miembros de la Organización Internacional del Trabajo; así como por los Congresos Panamericanos del Niño, se han adoptado Declaraciones, Convenios y Recomendaciones sobre los derechos de la mujer y de la niñez y la protección y oportunidades que deben dárseles; y sobre la conservación y el fortalecimiento de la vida familiar:

Que muchas de las Repúblicas Americanas no han ratificado o cumplido enteramente las Declaraciones, Convenios y Recomendaciones de las conferencias

internacionales respecto a la mujer, la niñez y la familia,

Que el papel de la mujer en la familia, como trabajadora en la vida profesional o en el desempeño de los deberes ciudadanos en su comunidad, en su país y en el mundo, sólo podrá cumplirlo si se remueven todos los obstáculos para su participación en la industria, en las labores científicas, en las profesiones, en el Gobierno y en las actividades Internacionales, y si tiene amplia oportunidad para obtener una educación que incluya la formación del carácter, del espíritu y de la disciplina, así como la preparación práctica para el desempeño de su papel en el hogar, y en las actividades vocacionales y cívicas, RECOMIENDA:

1.º — Que los países que aun no han aprobado los Acuerdos, Declaraciones y Recomendaciones en favor de la mujer, del niño y de la familia, dictadas en las diferentes Conferencias y Congresos enumerados arriba, los ratifiquen o lleven a la práctica a la mayor brevedad posible.

2.º — Que en todos los países se haga un estudio de las oportunidades profesionales y vocacionales y de los problemas de la mujer en el período de la postguerra por medio de una comisión especial o de la dependencia oficial competente.

3.º — Que se establezcan en todo Departamento Nacional de Salubridad, Prevención Social o Trabajo, secciones que se dediquen especialmente a los problemas de la mujer y de la niñez y que estén bajo la dirección de mujeres capacitadas o en cuya administración participen ampliamente.

4.º Que se encomiende a la Comisión Interamericana de Mujores, en coordinación con el Instituto Internacional Americano de Protección a la Infancia, la Organización Internacional del Trabajo, y otras organizaciones internacionales interesadas en la materia, el estudio más amplio de todos los aspectos de la vida familiar y de los problemas de la mujer y del niño, así como de las facilidades, servicios y protección, necesarios para su propio bienestar y el futuro de la raza humana.

5.º — Que las conclusiones de este estudio, así como las proposiciones respectivas, que deben incluir un proyecto de Carta de la mujer y del niño, se presenten a una Conferencia Internacional Americana o a una Reunión de Consulta

de Ministros de Relaciones Exteriores.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945.)

LVI

CUESTIONES SOCIALES

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz, CONSIDERANDO:

Que debe reconocerse que la justicia social, las normas justas de trabajo, las buenas relaciones entre obreros y patrones, el bienestar del ciudadano y, especialmente, el bienestar de la familia, que es la fuerza más potente en el desarrollo de la mente y del carácter de la juventud, constituyen objetivos principales de la política nacional y de la cooperación internacional;

Que la cooperación económica, tan esencial entre los gobiernos de las Repúblicas americanas, no puede ser verdaderamente efectiva a menos que se tomen medidas para asegurar los derechos de los obreros y para mejorar tanto las condiciones de vida como las condiciones de empleo; así como los servicios existentes para la protección de la salud, la asistencia médica en caso de enfermedad, la preservación de la vida de familia y el cuidado y la educación de la niñez y de la fuventud:

Que, por conducto de los organismos nacionales e internacionales, los Gobiernos de las Repúblicas americanas han colaborado ampliamente en asuntos relacionados con el bienestar social de sus pueblos, pero que, no obstante, esta colaboración necesita fortalecerse y extenderse aún más,

RECOMIENDA:

1.º — Que la Conferencia Técnico Económica preste especial atención a las cuestiones de carácter social, que se mencionan adelante, refiriendo aquellos asuntos que se considere aconsejable estudiar más a fondo y el desarrollo de planes de acción al Consejo Económico y Social Interamericano que se establecerá de acuerdo con las recomendaciones de esta Conferencia:

a.— Objetivos sociales fundamentales de la política nacional e interamericana;
b.— Ajustes del régimen de guerra al de paz en lo que afecte a la vida

familiar, el bienestar individual y las instituciones sociales;

Medidas para preservar la familia y fomentar su bienestar;

d.— Métodos de intercambio de información entre las Repúblicas americanas sobre sueldos, salarios y condiciones de empleo en todas las ocupaciones;

Alojamiento en relación con la vida familiar;
 Programas de nutrición y salubridad y educación públicas en relación al bienestar social de todos los habitantes; y particularmente el grado en que estos programas estén al alcance de los habitantes de comunidades

g.— agricolas o industriales apartadas;
g.— Creación de becas interamericanas tanto para trabajadores como para estudiantes en el ramo profesional;

 Medios de hacer efectivas las resoluciones sobre normas de trabajo, contratos colectivos de trabajo y seguridad y bienestar sociales que llegue a adoptar la Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz; e

i.— Fomeato de servicios en beneficio de la niñez y de la juventud.

2.º — Que todas las Repúblicas americanas se adhieran y presenten completo apoyo al Instituto Internacional Americano de Protección a la Infancia, con el fin de ampliar e intensificar sus trabajos en pro de la infancia de las Américas, así como a otras instituciones interamericanas que trabajan en pro del bienestar de los pueblos de las Repúblicas americanas; y que los Gobiernos estimulen aún más el desarrollo de actividades interamericanas cooperativas de parte de organizaciones y asociaciones públicas y privadas de carácter nacional que se hallen en condi-

eiones de llevar a cabo las iniciativas sociales acordadas en esta Conferencia.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945.)

LVI

COOPERACION INTERAMERICANA EN PRO DE LOS NIÑOS EUROPEOS

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz, CONSIDERANDO:

Que dentro de las cuestiones de más difícil solución y estudio y de mayor trascendencia, es indispensable enfrentarse con el grave problema de los millones de niños que al final de la guerra constituirán un conglomerado de seres raquíticos, descuidados moral y físicamente y huérfanos de amparo y de sustento;

Que, aunque en la Europa devastada de la postguerra deberán realizarse todos los esfuerzos posibles, por medio de organismos nacionales e internacionales, para restablecer hogares y proveer las condiciones de vida en comunidad necesarias para los niños, habrá no obstante muchos niños sin hogar, para los cuales es posible que las Repúblicas americanas estén en posición de proveer ayuda especial; y que aun cuando en América no han llegado a resolverse adecuadamente los distintos aspectos materiales y morales de esta cuestión, este Continente es el que se encuentra en mejores condiciones para ayudar a la resolución de ese grave problema RECOMIENDA:

Que el Instituto Internacional Americano de Protección a la Infancia, que ya ha estudiado el asunto de acuerdo con una resolución adoptada por la Segunda Reunión de Consulta de los Ministros de Relaciones Exteriores, dé especial atención en cooperación con la Unión Panamericana y otros organismos internacionales, y la manera en que las Repúblicas americanas puedan ayudar a proveer cuidade y oportunidades para los niños europeos que se encuentran sin hogar y en circunstancias penosas.

(Aprobada en la sesión plenoria del día 7 de marzo de 1945.)

LVIII

DECLARACION DE PRINCIPIOS SOCIALES DE AMERICA

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz, CONSIDERANDO:

Que uno de los objetivos esenciales de la organización internacional futura es el de lograr la cooperación internacional en la solución de los problemas sociales, mejorando para tal efecto las condiciones materiales de existencia de las clases trabajadoras de todos los países;

Que muchos de los principios consagrados en diversas Conferencias Internacionales del Trabajo no han recibido aún la sanción de los poderes públicos en todos
los países americanos y que, en consecuencia, sería deseable que esas normas de
derecho del trabajo sean incorporadas efectivamente a la vida de los pueblos
de este Continente y que su adopción sea considerada como una cuestión de interés
público;

Que para buscar la solución de los problemas derivados de los riesgos inherentes a la pérdida del salario, por motivos ajenos a la voluntad del trabajador, son necessarios programas integrales de seguridad social que deberán contener medidas sobre seguridad industrial y sobre régimen adecuado de indemnización o estar intimamente ligados con ellas:

Que el salario mínimo, para llenar su finalidad, debe ser movible, a efecto de que su capacidad remuneradora proteja y aumente el poder adquisitivo del trabajador, en armonía y equilibrio con las condiciones cambiables de tiempo y de lugar;

DECLARAT

1.º — Reconocer y prociamar que el hombre debe ser el centro de interés de todos los esfuerzos de los pueblos y de los Gobiernos.

2.º — La renuncia de cualquiera nación para adoptar condiciones justas y humanas de trabajo, es un obstáculo en el camino de las otras naciones que quies ren complir ese postulado inexcusable.

3.º — La familia, como célula social, se proclama institución fundamental y se recomienda que el Estado dicte las medidas necesarias para asegurar su estabilidad moral, su necjoramiento económico y su bienestar social.

4.º — La indigencia, la desnutrición, la enfermedad y la ignorancia son situaciones lamentables y transitorias de la vida humana, y que las naciones americanas se comprometen a combatir con energía y decisión.

5.º — Las condiciones de penuria, debilidad y falta de cultura, en que ha vivido parte de las poblaciones de los países latinoamericanos a causa de factores negativos, deben ser vencidas o resueltas para la rehabilitación de la comunidad americana. Para obtener tal fin, es imprescindible la colaboración sincera y decidida de todos los países del Continente, principalmente de aquellos que han alcanzado elevados niveles de potencialidad económica y financiera.

6.º — Desde un punto de vista general el estado debe dirigir y auxiliar las iniciativas sociales y económicas, estimulando la iniciativa privada a cooperar para la realización de estos propósitos. Siendo la educación, la salubridad pública y la asistencia y previsión sociales medios eficaces para conseguir la elevación del nivel de vida, sobre ellas convergerá la atención de todas las Naciones americanas.

7.º — Las Naciones americanas, consideran que el acceso a aquellos elementos esenciales a la vida, tales como la alimentación adecuada, la habitación
higiénica y la indumentaria constituye un servicio que debe estimularse por los
Gobiernos, y que debe también suministrarse, con carácter supletorio, cuando
la actividad privada no consiga satisfacer las necesidades fundamentales de los
pueblos, y siempre que las leyes y la política económica de cada país lo permitan-

8.º — Las naciones americanas están de acuerdo en que las condiciones de trabajo, en cuanto a la remuneración, duración y ambiente, deben ser atendidas con especial cuidado y, en todo caso, de manera que se garanticen el bienestat y las prerrogativas esenciales a la dignidad kumana.

9.º — Las Naciones del Continente están convencidas de que de esta manera fomentarán la rehabilitación vital, económica, moral y social de los pueblos americanos, valorizándolos como unidad humana, aumentando su capacidad de trabajo y ampliando su poder de consumo con el fin de que disfruten de una vida mejor, más feliz y más útil a la humanidad.

10. — Se reconoce, además, que las cargas que demandan los servicios de previsión social, si bien representan un gravamen sobre las economías de los países, redundarán en un mejoramiento efectivo del rendimiento del trabajo, de

la producción económica y del nivel de vida en general,

11. — Las Naciones Americanas reiteran la necesidad de ratificar los principios consagrados en las diversas Conferencias Internacionales del Trabajo y expresan su desco de que esas normas del Derecho Social, inspiradas en elevadas razones de humanidad y de justicia, sean incorporadas a la legislación de todas las naciones del Continente.

RECOMIENDA:

1.º — Considerar de interés público internacional la expedición en todas las Repúblicas americanas, de una legislación social que proteja a la población trabajadora y consigne garantías y derechos, en escala no inferior a la señalada en las Convenciones y Recomendaciones de la Organización Internacional del Trabajo, cuando menos sobre los siguientes puntos:

a) Fijación de un salario mínimo vital, calculado según las condiciones de existencia peculiares a la Geografía y a la Economía de cada país americano; duración de la jornada máxima; trabajo nocturno; trabajo de mujeres; trabajo de menores; y retribución de los períodos de descanso;

b) Saución de las leyes o firmas de los convenios correspondientes, para poner en vigor los principios que protejen al trabajador contra los diferentes riesgos, de acuerdo con las bases de previsión, de asistencia y se. guridad social aprobades por las Conferencias Internacionales del Trabajo y por la Conferencia Interamericana de Seguridad Social;

c) Atención por parte del Estado de los Servicios de previsión y asistencia, en lo que se refiere a medicina preventiva y curativa, viviendas obreras, protección a la madre y al niño y natrición; aprobación de legislación que establezca los medios adecuados de higiene y seguridad industrial y prevención de riesgos profesionales;

d) Protección a la maternidad y organización de los servicios de kospitalización y maternidad en beneficio de los trabajadores y sus familias;

e) Establecimiento de un régimen adecuado de compensaciones y seguro a cargo del pat ono contra los riesgos profesionales, con el objete de atender, entre otras cosas, a la rehabilitación del trabajador en los casos de incapacidad purcial;

f) Fomento y amrliación del Seguro Social sobre enfermedad, vejez, invandez, mmerte, maternidad y desocupación, de acuerdo con las condiciones sociales, económicas y geográficas de cada nación, conformo a les principios universales sobre la materia;

g) Ireconocinaiento del derecho de asociación de los trabajadores, del contrato

colectivo y del derecho de huelga.

2.º — Que los Gobiernos de las Repúblicas americanas incorporen en su

legislación principios que establezcan:

a) Que el salario mínimo que deberá disfrutar el trabajador será el que, atendiendo a las condiciones de cada región, se considere suficiente para ratisfacer las necesidades normales de la vida del obrero, su educación y sus placeres honestos, en su carácter de jefe de familia.

b) Que el salario mínimo sea lo bar anto flexible para adaptacse al alza de los procios, a fin de que su capacidad remunerativa garantica y aun aumente el poder ad quisitivo del trabajo, menteniéndolo en armonía y equilibrio tanto con las candiciores variables de tiempos y regiones, como con el major rendimiento en la producción y la consecuente disminución de costos uni-

3.º - Que todas las Repúblicas americanas se adhieran al Comité Interame. zicano Permanento de Segmidad Social, creado por la Conferencia Interamo. ricana de Seguidad Sacial de Santiago de Chile en septiembre de 1942, y nombren los miembros de aleho Camité.

4.º - Que se facilite el internambio de informaciones y servicios técnicos

para el desarrollo y la aplicación de los programas de seguridad social. 5.º — Que por conducto del Camité Interamericano Permanente de Seguridad Social se estudien les métodes de cooperación en la edificación de hospitales, suministro de equipos sanitarios y de tedos los materiales necesarios para el desarrollo de un programa adecuado de atención médica, y para la formación de médicos, dentistas, enfermeras y demás personal indispensable a tal programa.

6.º — Que se mejore el nivel de vida de los trabajadores, promoviendo el desarrollo de la instrucción pública, haciendo obligatorias y gratuitas la ensenanza primaria y la lucha contra el analfabetismo, procurando extender los beneficios de la gratuidad a las demás ramas superiores, inclusive la enseñanza profesional y la educación rural, de acuerdo con las posibilidades de cada Estade y con el fin de ofrecer igualdad de oportunidades a todos los ciudadanos

7.º — Que la política de inversión de fondos pertenecientes al Seguro Social y destinados a garantizar compromisos de larga duración se oriente de acuerdo con los planes de desarrollo de las economías nacionales y tienda a aumentar las posibilidades de empleo, y que tales inversiones se efectúen con un criterio de

utilidad social. 8.º — Que si las leyes y la política económica de cada país lo permiten, al hacer las inversiones de las reservas pertenecientes al Seguro Social, se tome principalmente en cucuta la conveniencia de constituir empresas controladas por tales organismos de Seguro Social y destinadas a la producción de artículos sazitarios, alimenticios y de vestuario y que se atienda al mismo tiempo al rendimiento mínimo exigido per la capitalización de los fondos del Seguro Social y al desarrollo de las economías nacionales.

9.º — Que para combatir la desocupación los Gobiernos americanos procuren promover la realización de obras públicas y habitaciones populares, con sus recursos propios o, si fuere necesario, mediante la cooperación económica y téc-

nica interamericana. 10. — Independientemente de las anteriores recomendaciones, se encarga al Comité Jurídico Interamericano que en colaboración con la Oficina Internacional del Trabajo y teniendo en cuenta los Convenios y Recomendaciones de dicha Oficina y la legislación social de los países americanos, formula una "Carta Interamericana de Garantíus Sociales' la cual será sometida a la consideración y aprobación de la Novena Conferencia Internacional Americana que habrá de reunirse en Rogotá.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 7 de marzo de 1945).

LIX SOBRE LA COMUNICACION DIRIGIDA POR EL GOBIERNO ARGENTINO A LA UNION PANAMERCANA

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz, Teniendo en cuenta el texto da la comunicación dirigida per el Cebierno Argentino a la Unión Panamericana y,

CONSIDERANDO:

I. — Que la Conferencia fué convocada con objeto de adoptar medidas para intensificar el esfuerzo bélico de las Naciones americanas unidas centra Alemania y el Japón, así como para buscar el fortalecimiento de su soberanía política

y económica y de su cooperación y su seguridad, y
II. — Que las circunstancias que existían antes de la reunión no han sufrido ninguna alteración que hubicre justificado el que la conferencia tomara iriciativas para restablecer, como son sus mejores deseos, la unanimidad de lo /cintiún Estados en la política de solidaridad que ha sido robustecida duran e las

deliberaciones de la Conferencia,

RESUELVE:

1.º — Deplorar que la Nación Argentina no haya encontrado posible hasta ahora tomar las medidas que hubieran permitido su participación en la Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz, con cuyas conclusiones se consolida y extiende el principio de la solidaridad del Hemisferio contra toda agresión.

2.º - Reconocer que la unidad de los pueblos de América es indivisible y que la Nación Argentina es y ha sido siempre parte integrante de la Unión de las

Repúblicas Americanas.

3.º — Formular sus votos por que la Nación Argentina pueda hallarse en condiciones de expresar su conformidad y adhesión a los principioss y declaraciones que son fruto de la Conferencia de México, los cuales enriquecen el patrimonio jurídico y político del Continente y engrandecen el derecho público americano al cual, en tantas ocasiones, ha dado la Argentina contribución notable.

4º. — Renovar la declaración de que, como se estableció en la Habana, se amplió y vigorizó en el "Acta de Chapultepec", y se ha demostrado en la asociación de las Repúblicas americanas, como miembros de las Naciones Unidas, la Conferencia considera que una completa solidaridad y una política común entre los estados americanos, ante las amenazas o actos de agresión de cualquier Estado a un Estado americano, son esenciales para la seguridad y la paz del Continente.

5.º — Declarar que la Conferencia espera que la Nación Argentina cooperará con las demás naciones americanas identificandose con la política común que éstas persiguen y orientando la suya propia, hasta lograr su incorporación a las Naciones Unidas como signataria de la Declaración Conjunta formulada

6.º — Declarar que el Acta Final de la Conferencia queda abierta a la adhesión de la Nación Argentina, siempre de acuerdo con el criterio de esta resolución, y autorizar al Exemo. Sr. Lic. Ezequiel Padilla, Presidente de la Conferencia, para que comunique al Golderno Argontino, por conducto de la Unión Panamericana, las resoluciones de esta Asemblea.

(Aprebada en la sesión plenaria del dia 7 de marso de 1945).

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

CONDENA:

Los procedimientos de cruel persecución racial que ha empleado el hitlerismo contra los hebreos.

(Aprobada en la sesión plonaria del día 3 de maizo de 1945).

LXI

Voto de Agradecimiento

La Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz,

Expresar su sincera gratiful y parabienes a la República Mexicana por su cálida y generosa kospitalidad; y a su Excelencia el Sr. General Manue; Avila Camacho, Presidente de México, y a su Excelencia el Sr. Licenciado Exequiel Padilla, Secretario de Relaciones de México y Presidente de la Conferencia, por sus eminentes dotes de estadistas; al Excelentísimo señor don Manuel Tello, Secretario General de la Conferencia, y a todos los Funcionarios, Consejeros y Auxilia. res cuya diligente v laboriosa actividad contribuyó al éxito de esta Asamblea.

(Aprobada en la sesión plenaria del día 8 de marzo de 1945).

DECLARACIONES

ECUADOR:

La Delegación del Ecuador, considera que el numeral 4.º de la "Declaración de México'' (Resolución XI), para guardar la debida conformidad con el nu. meral 1º de la Resolución XXXIX sobre "Sistema Intermericano de Paz" de-

"El Territorio de los Estados Americanos es inviolable y es también inmutable, salvo el caso de la aplicación de medios pacíficos":

GUATEMALA:

La Delegación de Guatemala, en presencia de la Resolución Nº XII sobre "Reafirmación de los principios de la Carta del Atlántico", mantiene en toda su amplitud la reserva formulada por la Delegación de Guatemala en la III Reunión de Consulta de Ministros de Relaciones Exteriores de las Repúblicas americanas, celebrada en Río de Janeiro, en 1942, con respecto al punto relativo a la autodeterminación de los pueblos, en cuanto ese principio pudiera interferir con los derechos de la República de Guatemala sobre el Territorio de Belice.

Por lo demás, la Delegación guatemalteca apoya los elevados principios de la Carta del Atlántico, y ruega que esta declaración se incluya textualmente en el Acta Final de la Conferencia, a fin de que la entusiasta aceptación de ese importante documento, por parte de Guatemala, no pueda, en ningún tiempo, perjudicar sus evidentes derechos sobre el territorio mencionado.

La Delegación del Perú refiriéndose a la "Declaración de Principios sociales de América" expresa su más viva simpatía al contenido de las declaraciones de la parte resolutive, pero deja constancia que su cumplimiento estará sometido a las disposiciones de las Leyes peruanes -en cuanto al Perú se refiere-.

En testimonio de lo cual, los Delegados de les Repúblicas americanas que participaron en la Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz, firman la presente acta final, hecha en español, en la ciudad de Mézico, a los ocho días del mes de marzo de mil novecientos cuarenta y cinco.

La Secretaría General depositará el original en los Archivos de la Secretaría de Relaciones Exteriores del Gobierno de México, la que remitirá copias certificadas de la misma a los Gobiernos de las Repúblicas Americanas, a la Unión Panamericana, a la Secretaria General de la Sociedad de las Naciones, a la Oficina Internacional del Trabajo, a la Oficina Sanitaria Panamericana y a la Unión Interamericana del Caribe.

La Unión Panamericana se encargará de hacer las traducciones de esta Acta a los demás idiomas oficiales de la Conferencia.

ESTADOS SIGNATARIOS: Colombia - Cuba - Panamá - Estados Unidos de América - Uruguay - Guatemala - Brasil - Venezuela México - Nicaragua - Chile - Paraguay - Ecuador - Honduras -Perú - Costa Rica - Haití - República Dominicana - Bolivia - El Salvador - Argentina.

ANEXO No 1.

REGLAMENTO DE LA CONFERENCIA CAPITULO PRIMERO

Miembros de la Conferencia

Art. 10 — Los Delegados a la Conferencia Interamericana sobre Problemas de la Guerra y de la Paz serán los representantes que designen al efecto los Gobiernos de las Repúblicas americanas.

20 - Los Delegados acreditarán esta calidad con los Plenos Poderes que hayan sido expedidos a su favor o mediante otro documento que considere aceptable la Conferencia.

Art. 30 — Los Delegados pueden hacerse acompañar por Delegados Adjuntos, Asesores y Secretarios, y conferir su representación tanto en la Conferencia como en las Comisiones a un Delegado Adjunto o a un Asesor. Los Delegados Adjuntos y los Asesores serán acreditados en la forma que estime conveniente el Gobierno del que dependan.

Art. 40 — El Director de la Unión Panamericana o su representante será miembro honorario de la Conferencia y, como tal, podrá asistir a todas las sesiones de la Conferencia y de las Comisiones.

CAPITULO SEGUNDO

Sesión Preliminar

Art, 50 - En la mañana del día en 423 so celebre la sesión inaugural se verificará una de carácter preliminar de acuerdo con el siguiente:

ORDEN DEL DIA

- Elección del Presidente de la Conferencia;
- Designación de la Comisión de Verificación de Poderes,
- Consideración y aprobación del Reglamento; Consideración y aprobación del Temario;
- Creación de Comisiones;
- Distribución de los diversos puntos del Temario entre las Comisiones; Establecimiento, mediante sorteo, de la precedencia de las Dele-
- Informe de la Comisión de Verificación de Poderes;

CAPITULO TERCERO

Funcionarios de la Conferencia

SECCION I

Presidente Provisional

Art. 60 - El Secretario de Relaciones Exteriores de los Estados Unidos Mexicanos presidirá la sesión preliminar durante la cual se elegirá al Presidente de la Conferencia.

SECCION II

El Presidente Permanente

- Art. 79 El Presidente de la Conferencia será elegido por el voto de la mayoría absoluta de los Estados representados en la Conferencia, durante la sesión preliminar a que se refiere el artículo 5.
- Son atribuciones del Presidente Permanente:
 - 10 Presidir las sesiones de la Conferencia y someter a consideración de ésta las materias relacionadas con el Orden del Día;
 - 29 Conceder el uso de la palabra a los Delegados, en el orden en que lo hayan solicitado;
 - 30 Decidir las cuestiones de orden que ocurran en las discusiones de la Conferencia, sin perjuicio de que si alguna Delegación lo solicitare, la decisión tomada se semeta a la resolución de la Conferencia;
 - 40 Llamar a votaciones y anunciar a la Conferencia el resultado de las mismas, conforme al artículo 21;
 - 50 Transmitir a los Delegados, cen anterioridad a cada sesión, por medio del Secretario Octeral, el Orden del Día de las sesiones
 - 62 Ordenar a la Socretaría General, una vez aprebada el acta, que

dé cuenta a la Conferencia de los asuntos que hayan entrado después de la sesión anterior.

SECCION III

Vicepresidentes

Art. 90 — Serán llamados a cubrir las ausencias temporales del Presidente, en calidad de Vicepresidentes, los Jefes de cada Delegación en el mismo orden que resulte de acuerdo con el artículo 5, inciso g.

SECCION IV

El Secretario General

- Art. 10. El Secretario General de la Conferencia será designado por el Presidente de la República Mexicana.
- Art. 11. Sen atribuciones del Secretario General:

1

- 1.º Organizar, dirigir y coordinar el trabajo de los Secretarios, Auxiliares, Secretarios de las Comisiones. Intérpretes, Escribientes y cualesquiera otros empleados que el Gobierno de la República Mexicana asigne al servicio de la Secretaría General de la Conferencia;
- 2.º Recibir, distribuir y contestar la correspondencia oficial de la Conferencia;
- 3.º Preparar e hacer preparar, bajo su dirección, las actas de las sesiones con arreglo a las notas que le transmitan los Secretarios, y distribuir, entre los Delegados, antes de cada sesión, ejemplares impresos o mimeografiados del acta de la sesión
- 4.º Redactar e. Orden del Día, de acuerdo con las instrucciones del Presidente;
- 5.º Ser el intermediario entre las autoridades mexicanas y las Delegaciones o los miembros de ellas, en los negocios relativos a la Conferencia;
- 6.º Ejercer cualesquiera otras funciones que le asignen la Confe rencia o su Presidente;
- 70 El Secretario General será auxiliado en sus funciones por un Secretario General Adjunto.

CAPITULO CUARTO

Comisiones de la Conferencia

- Art. 12. Se organizarán las Comisiones que la Conferencia juzgue necesarias, de acuerdo con el artículo 5, para estudiar y formular proyectos sobre los temas del Programa.
- Art. 13. Cada Delegación tiene derecho de estar representada por uno o más de sus miembros en cada una de las Comisiones y a designar los suplentes y los asesores que desee.
- Art. 14. Se organizará una Comisión de Iniciativas formada por los Jefes de las Delegaciones y presidida por el Presidente de la Conferencia. Habrá asimismo una Comisión encargada de coordinar las resoluciones, recomendaciones y declaraciones que emanen de las Comisiones o que se refiere el Art. 12, y revisar el estilo de dichos documentos.
- Cada Comisión elegirá, dentro de sus miembros, un Presidente y un Vicepresidente.
- Art. 16. Cada Comisión designará, si lo juzga oportuno, un Delegado Relator para cada tema o grupo de temas conexos. Las funciones de los Delegados Relatores serán:
 - 1.º Iniciar la discusión del punto sometido a consideración mediante un informe que contenga los antecedentes y diversos aspectos de la cuestión;
 - 2.º Una vez concluído el debate, el Delegado Relator formulará un informe sobre el mismo y — junto con el proyecto o proyectos de resolución o de recomendación que se deduzcan lo presentará a la Comisión para que ésta lo someta a la Conferencia con las modificaciones que estime pertinentes.
 - 3.º Cada Comisión resolverá la forma en que deba presentar sus conclusiones a la Conferencia, ya sea que se trate de los informes de los Relatores o sólo de proyectos de resolución o de recomendación.

CAPITULO QUINTO

Sesiones de la Conferencia y de las Comisiones

- Art. 17. La sesión Laugural se efectuará en el lugar y fecha que fije el Gobierno de la República Mexicana y las demás sesiones en las fechas que señale la Conferencia.
- Art. 18. Para que haya sesión se necesita que esté representada en ella por alguno de sus Delegados, la mayoría absoluta de las Naciones que tomen parte en la Conferencia.
- Art. 19. Abierta la sesión, se leerá por el Secretario General el acta de la anterior, a menos que la Conferencia resuelva lo contrario, y se procederá a aprobarla con las enmiendas que, en su caso, se le hagan.
- Art. 20. En las deliberaciones de las sesiones plenarias, así como en las de las Comisiones, la Delegación de cada República representada en la Conferencia tendrá un solo voro.
- Art. 21. Las votaciones se harán de viva voz, a menos que algún Delegadopida que se hagan nominalmente.

- Art. 22. La Conferencia no procederá a votar ningún informe, proyecto o proposición que verse sobre alguno de los asuntos incluídos en el programa, sino cuando estén representadas en ella, por uno o más Delegados, cuando menos dos terceras partes de las Naciones que
- a ella concurran. Art. 23.— Ningún informe o proyecto de resolución o de recomendación podra Lt. 30. ser discutido sino hasta después de veinticuatro horas de que haya sido sometido a la Conferencia o a la Comisión correspondiente y hecho circular el texto entre los Delegados por conducto del Secretario General.

La Conferencia o las comisiones podrán, mediante un voto de las dos terceras partes de los Delegados presentes, suspender la aplicación de este artículo.

- art. 24. Toda proposición que enmiende la meción, proyecte o resolución a debate, será referida al estudio de la Comisión respectiva, a menos que la Conferencia, por el voto de los dos tercios de las Delegaciones, decida lo contrario.
- Art. 25. Las enmicadas se someterán a discusión y a votación antes que el articulo o proposición que tiendan a modificar
- Art. 26. Por el voto de los dos tercios de las Delegaciones presentes, la Conferencia podrá prescindir de los trámites erdinarios y proceder a la consideración de un asunto, excepto en los casos previstos por el artículo 29.
- Art. 27. Salvo los casos expresamente exceptuados en este Reglamento, las proposiciones, informes y proyectos que la Cenferencia y las Comisiones consideren, se entenderán aprobadas cuando reúnan el voto afirmativo de la mayoría absoluta de las Delegaciones, teniéndose como presente la Delegación que hubiere enviado su voto a la Secretaria.
- Art. 28. Podrán asistir a las sesiones de la Conferencia y de las Comisiones, los miembros de las Delegaciones, incluyendo Aseseres y Secretarios, así como a las sesiones públicas los representantes de la prensa debidamente acreditados y cualesquiera otras persenas a quienes la Secretaría General considere conveniente preveer del pase correspondiente.

A solicitud de una Delegación, la Conferencia puede acordar que una sesión se verifique o continúe en privado. La preposición de una Delegación en este sentido tendrá consideración preferente y se pondrá a votación sin necesidad de discusión.

Terminada la sesión, el Secretario General dará a la prensa un resumen del resultado de la deliberación, salvo lo dispuerto en el párrafo anterior, en cuyo caso la Conferencia o las Comisiones decidirán acerca de la publicación de lo resuelto en la sesión privada.

CAPITULO SEXTO

Idiomas de la Conferencia

Art. 29. — Las lenguas oficiales de la Conferencia serán el español, el inglés, el portugués y cl francés; para facilidades en el servicio de las actas, del Diario y demás actos de la Secretaría General, serán redactados en español, excepto el Acta Final, que será redactada en los cuatro.

CAPITULO SEPTIMO

Nuevos Temas

17

Si alguna Delegación propusiera a la consideración de la Conferencia un tema no incluído en el programa, el nuevo tema se pasará al estudio de la Comisión de Iniciativas. Después del informe de ésta y de su aceptación por el voto de las dos terceras partes de las Delegaciones, se referirá al estudio de la respectiva Comisión. Corresponde al Presidente de cada Comisión, resolver si el informe, ponencia o proyecto de resolución presentado constituye un nuevo tema.

CAPITULO OCTAVO

SECCION I

Actas de las Sesiones

Art. 31. — Las actas de las sesiones plenarias de la Conferencia consistirán en la relación textual y completa de las mismas. Se redactarán originalmente en español y se harán, con posterioridad, traducciones al francés, al inglés y al portugués.

> Cada Cemisión resolverá la forma en que deba redactar las actas de sus sesiones, teniendo en cuenta la opinión del Secretario General, o del Secretario de la misma.

> Los originales de las actas de las sesiones de la Conferencia y de las Comisiones, se depositarán en la Secretaría de Relaciones Exteriores del Gobierno de México, la cual enviará copias autenticadas a los Gobiernos participantes.

SECCION II

Acta Final

Art. 32. — El Acta Final será preparada a medida que progresen los trabajos de la Conferencia. Después de cada sesión plenaria se insertarán en el proyecto de Acta Final, con un número y un título que corresponda al terra respectivo del programa, las resoluciones, acuerdos, vetos y recomendaciones aprobades en la sesión, y la fecha en que fueron aprobades, agrupándoles, en le posible, por series separadas, según su naturaleza. La víspere de la clausura de la Conferencia, el Secretario General someterá al examen de las Delegaciones, copias en Español del Acta Final. Las Delegaciones comunicarán al Secreen Espanol del Acia Final. Las relegaciones comunicaran al Secretario General las observaciones que descen bacer con respecto a la redacción del Acia Final. Fl original del Acia Final será suscrito per les Delegaciones en la Sesión de Clausura de la Conferencia y transmitido por el Secretario General al Secretario de Relaciones Exteriores de la República Mexicana, a fin de que se envíen copias ententias des en les Cubirmes miembres de la Conferencia de la Co autenticadas a los Gebiernos miembros de la Conferencia dentro de los noventa días siguientes a la clausura de ésta.

> La Secretaría de Relaciones Exteriores de México procederá a enviar a los Gobiernos representados en la Conferencia, a la mayor brevedad posible, traducciones al francés, inglés y portugués del Acta Final.

INFORME DE LA COMISION DESIGNADA PARA PRONUNCIARSE SOBRE LA "CARTA DE LAS NACIONES UNIDAS" SUSCRIPTA EN LA CONFERENCIA DE SAN FRANCISCO

Buenos Aires, Julio 27 de 1945.

Señor Ministro:

La Comisión designada por V. E., con fecha 21 del actual, a efecto de pronunciarse sobre la "Carta de las Naciones Unidas" suscripta en la Cenferencia de San Francisco, que tuvo lugar en dicha ciudad americana desde el 25 de Abril al 26 de Junio ppdo., y fijar la forma a observarse para su ratificación por parte del Gobierno argentino, tiene el honor de someter a la consideración de V. E. sus conclusiones al respecto:

I. Es de elemental justicia declarar que la Delegación enviada por nuestro Gobierno a la expresada Conferencia, a invitación de las Naciones que la promovieron, se ajustó, estrictamente, a las instrucciones recibidas, incorporándose al seno de dicho organismo y participando de sus deliberaciones en la medida y forma que le fué posible.

Es evidente, también, que las mencionadas instrucciones, ceñidas adecuadamente a la tradicional política internamente a la tradicional traídos por el país al suscribir el Acta Final de Chapultepec (México) -instrumento al cual adhirió la Argentina sin reserva alguna— mantuvieron la conducta de nuestra Delegación dentro de normas de permanente virtualidad, afanosa de cooperar a la creación de un organismo internacional capaz de instaurar una paz duradera y el entendimiento mútuo de todos los pueblos del mundo.

II. Los pueblos de las Naciones Unidas por medio de los representantes de sus respectivos Gobiernos resolvieron en la Conferencia, según resulta de las actas de la misma, aunar toda suerte de esfuerzos, para "preservar a las generaciones

les del hombre, en la dignidad y el valor de la persona humana; crear condiciones bajo las cuales puedan mantenerse la justicia y el respeto a las obligaciones emanadas de los Tratados y de otras fuentes del derecho internacional; y promover el progreso social y elevar el nivel de vida dentro de un concepto más amplio de la libertad''.

Tales generosos postulados armonizan libre y espontáneamente con los principios fundamentales de nuestra Constitución Nacional, cnunciados en su Preámbulo y fi-

jos en todos y cada uno de sus capítulos. Esta armonía de fondo y de forma resulta aún más íntima si se cotejan los principios de nuestra Carta fundamental

con los sustentados por la "Carta de las Naciones Unidas'', tanto más cuando no es osible concebir, dentro de la estructura jurídico-social del mundo en la hora presente, la paz interior separada de la paz exterior; la justicia nacional divorciada de la internacional; los derechos fundamentales del hombre reconocidos en las "declaraciones, derechos y garantías" de nuestra Constitución, y la fe en esos mismos derechos proclámados en el instrumento de San Francisco.

El afianzamiento de la justicia, el bienestar general, y los beneficios de la libertad contemplados por nuestra ley fundamental, se concilian admirablemente con los conceptos de justicia, progreso social y elevación de vida dentro de la libertad, que se refirman en la "Carta de las Naciones Unidas'', y que constituyen los fines primordiales de la organización mundial que establece.

Tales propósitos no podrían pasar de la categoría de simple declaración, si a la fuente del derecho creado no se le acordara los medios de ejecución y los órganos competentes que den vida, auxilien y presten imperio al nuevo organismo.

Atribuídas así al nuevo Organismo las facultades necesarias e indispensables para abocarse al estudio y resolución de todas las cuestiones de carácter internacional o situaciones que, por su naturaleza y circunstancias, pudieran implicar una

amenaza a la tranquilidad y a la paz de las naciones y adoptar a su respecto las medidas adecuadas que garanticen la vida armónica de los pueblos sobre un plano de justicia y de derecho, el Organismo internacional creado ofrece al mundo una era de paz, anhelo que se ha manifestado en forma unánime por todas las representaciones concurrentes.

III. No es posible, dentro de la responsabilidad directa que incumbe a los gobernantes, dejar de apoyar con su autori: dad tan magna obra, so pretexto de imperfecciones, que la crítica libre pueda señalar en el compendios articulado de la "Carta de las Naciones Unidas".

Los hombres de gobierno están en la obligación de superar los obstáculos y, apoyándose en eternos principios, fuente de razón y justicia, orientar su acción hacia el logro de una paz duradera entre los pueblos mediante organismos que irán perfeccionándose conforme a la experiencia recogida pero que desde ya asegure la rápida y eficaz solución de sus diferencias sobre la base de una sólida e inconmovible igualdad.

A las indicadas supremas finalidades concurren las obligaciones establecidas en la "Carta de las Naciones Unidas", y especialmente, su artículo 43 y concordan-tes, que fijan el compromiso de todos sus signatarios de "poner a disposición del "Consejo de Seguridad", cuanto éste lo solicite, y de conformidad con un convenio especial o con convenios especiales, las fuerzas armadas, la ayuda y las facilidades, incluso el derecho de paso, que sean necesarias para el propósito de mantener la paz y la seguridad internacionales, compromiso que, a su vez, está sujeto al convenio o a los convenios especiales que deberán ser concertados entre el "Consejo de Seguridad", y miembros individuales o entre el citado Consejo y grupos de miembros, para cuya validez se requiere la ratificación por los Esta. dos firmantes, de acuerdo con sus respeca tives precedimientos constitucionales, sia su oportunidad las autoridades naciorales competentes.

IV. La situación que plantea la ausen. ia del Poder Legislativo nacional, a cuo resorte está reservada la facultad de proper o desechar los Tratados internazionales, no puede ser considerada como in solución. Las limitaciones de las fasultades legislativas que la doctrina geeral y nuestra Corte Suprema de Justida ha consignado en sus fallos, en cuano al orden interno, no juegan cen la ciones con los pueblos de las demás nanisma amplitud en la fera de las reciones. taciones internaciona'n, donde debe aceparse el principio de la centinuidad del

versos países americanos.

Este principio es corriente, asimismo, en las prácticas y usos internacionales y, a juicio de esta Comisión, debe mantener-se, toda vez que los pueblos constituídos en Nación no pueden, en ningún momento, perder su carácter de tal, esto es, de miembros de la comunidad internacional, por el hecho de un suceso que sólo atañe al orden interno mismo, y cuyas proyecciones en la vida exterior pueden llegar a ufianzar más, si cabe, sus rela-

La adhesión del Gobierno argentino al estado. Así lo ha considerado reciente. Acta Final de la Conferencia de México

San Francisco, en la que participó y sus-cribió la "Carta" por la que se esta-blece una Organización internacional, com portan el ejercicio de plenos poderes que no es dable discutir que cuentan, además con el asentimiento de todas las Naciones al recibir la representación argentina, que se incorporó de hecho y de derecho a la Conferencia de las Naciones Unidas.

Conforme a nuestras disposiciones constitucionales, la ratificación del Gobierno argentino debiera ser precedida por la aprobación legislativa (art. 67, inciso 19 y art. 86, inciso 14, de la Constitución Nacional). Sin embargo, dada la inexistencia momentánea del Poder Legislativo y teniendo en cuenta las razones de nenente el Gobierno argentino al ratificar, y la designación y asistencia de la De- cesidad, urgencia y de buena política que

perjuicio de las facultades que acuerden, por decreto, convenios celebrados con di- legación argentina a la Conferencia de median en el presente caso, y debiendo darse cuenta oportunamente al H. Congreso de la Nación, esta Comisión opina que el Poder Ejecutivo Nacional, en espera de la sanción parlamentaria, está habilitado para ratificar, en Acuerdo Ge-neral de Ministros, la "Carta de las Naciones Unidas".

> Las Acordades de la Excma. Corte Suprema de Justicia de la Nación, de fechas 10 de Septiembre de 1930 y 7 de Junio de 1943, corroboran ampliamente esta po-

> Fdo.: Ricardo Bunge. - Agustín Rivero Astengo. — Luis H. Irigoyen. — Umberto Viñas Ibarra. — Adolfo Scilingo. — Carlos Bollini Shaw.

CARTA DE LAS NACIONES UNIDAS SUBSCRIPTA EN SAN FRANCISCO (EE. UU.)

NOSOTROS LOS PUEBLOS DE LAS NACIONES UNIDAS RESUELTOS

a preservar a las generaciones venideras del flagelo de la guerra, que dos veces durante nuestra vida ha infligido o la humanidad sufrimientos

a reafirmar la fe en los derechos fundamentales del hombre, en la dignidad y el valor de la persona hamana, en la igualdad de derechos de hombres y mujeres y de las naciones grandes y pequeñas,

a crear condiciones bejo las cuales puedan mantenerse la justicia y el respeto a las obligaciones emanadas de los tratados y de otras fuentes del derecho internacional,

a promover el progreso social y a elevar el nivel de vida dentro de un concepto más amplio de la libertad,

Y CON TALES FINALIDADES

a praeticar la tolerancia y a convivir en paz como buenos vecinos, a unir nuestrus fuerzas para el mantenimiento de la paz y la seguridad internacionales,

a asegurar, mediante la aceptación de principios y la adopción de métodos, que no se usará la fuerza armada sino en servicio del interés

a emplear un mecanismo internacional para promover el progreso económico y social de todos los pueblos,

HEMOS DECIDIDO AUNAR NUESTROS ESFUERZOS PARA REALIZAR ESTOS DESIGNIOS

Por lo tanto, nuestros respectivos Gobiernos, por medio de representantes reunidos en la ciudad de San Francisco que han exhibido sus plenos poderes, encontrados en buena y debida forma, han convenido en la presente Carta de las Naciones Unidas, y por este acto establecen una organización internacional que se denominará las Naciones Unidas.

CAPITULO I

PROPOSITOS Y PRINCIPIOS

Artículo 1.

Los Propósitos de las Naciones Unidas son:

1. Mantener la paz y la seguridad internacionales, y con tal fin: tomar medidas colectivas eficaces para prevenir y eliminar amenazas a la paz, y para suprimir actes de agresión u otros quebrantamientos de la paz, y lograr por medios pacíficos, y de confermidad con los principios de la justicia y del derecho internacional, el ajuste o arreglo de controversias o situaciones internacionales susceptibles de conducir a quebrantamientos de la paz;

2. Fomentar entre las naciones relaciones de amistad basadas en el respeto al principio de la igualdad de derechos y al de la libre determinación de los pue-blos, y tomar otras medidas adecuadas para fortalecer la paz universal;

3. Realizar la cooperación internacional en la solución de problemas inter-

nacionales de carácter económico, social, cultural o humanitario, y en el desarrollo y estímulo del respeto a les derechos humanos y a las libertades fundasin hacer distinción por motivos de raza, mentales de todos,

4. Servir de centro que armonice los esfuerzos de las naciones para alcanzar estos propósites comunes.

Artículo 2.

Para la realización de los Propósitos consignados en el Artículo 1, la Organización y sus Miembros procederán de accerdo con les siguientes Principios:

La Organización está basada en el principio de la igualdad sobersna de

todes sus Miembros.

2. Les Miembros de la Organización, a fin de asegurarse les dereches y beneficios inherentes a su condición de tales, cumplirán de buena fe las obligaciones contraídas por ellos de conformidad con esta Carta.

3. Los Miembros de la Organización arreglarán sus controvorsias internacionales por medios pacíficos de tal manera que no se pongan en peligro ni la pas y la seguridad internacionales ni la justicia.

4. Los Miembros de la Organización, en sus relacion 1) internacionales, se

absteadrán de recurrir a la amenaza o al uso de la fuerza contra la integridad territorial o la independencia política de cualquier Estado, o en cualquier otra forma ixcompatible con los Propósitos de las Naciones Unidas.

5. Los Miembres de la Organización prestarán a ésta toda clase de ayuda en cualquier acción que ejerza de conformidad con esta Carta, y se abstendrán de dar ayuda a Estado alguno contra el cual la Organización estuviere ejerciendo acción preventiva o coercitiva.

6. La Organización hará que los Estados que no son Miembros de las Naciones Unidas se conduzcan de acuerdo con estos Principios en la medida que sea necesaria para mantener la paz y la segucidad internacionales.

7. Ninguna disposición de esta Carta autorizará a las Naciones Unidas a intervenir en los asuntos que son esencialmente de la jurisdicción interna de los Estados, ni obligará a los Miembros a someter dichos acuntos a procedimientos de arregio conforme a la presente Carta; pero este principio no se opene a la aplicación de las medidas coercitivas prescritas en el Capítulo VII.

CAPITULO II

MIEMBROS

Articulo 3.

Son Miembros originarios do las Naciones Unidas los Estados que habiendo participado en la Conferencia de las Lucianes Unidas sobre Organización Internacional celebrada en San Francisco, o que habiendo firmado previamente la Declaración de las Naciones Unidas de 1.º de Enero de 1942 suscriban esta Carta y la ratifiquen de conformidad con el Articulo 110.

Artículo 4.

1. Podrán ser Miembros de las Naciones Unidas todos los demás Estados amantes de la paz que acopten las obligaciones consignadas en esta Carta, y que, a juicio de la Organización, estén capacitados para cumplir dichas obligaciones y se kallen dispuestos a hacerlo.

2. La admisión de tales Estados como Miembros de las Naciones Unidas se efectuará por decisión de la Asamblea General a recomendación del Consejo de

Todo Miembro de las Naciones Unidas que haya sido objeto de acción preventiva o coercitiva por parte del Consejo de Seguridad podrá ser suspendido por la Asamblea General, a recomendación del Consejo de Seguridad, del ejercicio de los derechos y privilegios inherentes a su calidad de Miembro. El ejercicio de tales derechos y privilegios podra ser restituído por el Consejo de Seguridad.

Todo Miembro de las Naciones Unidas que haya violado repetidamente los Principios contenidos en esta Carta podrá ser expulsado de la Organización por la Asamblea General a recomendación del Consejo de Seguridad.

CAPITULO III

ORGANOS

Artículo 7.

1. Se establecen como órganos principales de las Naciones Unidas: una Asamblea General, un Consejo de Seguridad, un Consejo Económico y Social, un Consejo de Administración Fiduciaria, una Corte Internacional de Justicia y una

2. Se podrán establecer, de acuerdo con las disposiciones de la presente Carta, los órganos subsidiarios que se estimen necesarios.

Artículo 8.

La Organización no establecerá restricciones en cuanto a la elegibilidad do hombres y mujeres para participar en condiciones de igualdad y en cualquier carécter en las funciones de sus órganes principales y subsidiarios.

CAPITULO IV

LA ASAMBLEA GENERAL

COMPOSICION:

Artículo 9.

1. La Assentira General estará integrada por todos los Miembros de las Nasiones Unidas.

2. Ningán Miembro podrá tener más de cinco representantes en la Asamblea General.

FUNCIONES Y PODERES

Artículo 10.

La Asamblea General podrá discutir cualesquier asuntos o cuestiones dentro de los límites de esta Carta o que se refieran a los poderes y funciones de cualquiera de los órganos creados por esta Carta, y salvo lo dispuesto en el Artículo 12 podrá hacer recomendaciones sobre tales asuntos o cuestiones a los Miembros de las Naciones Unidas o al Copsejo de Seguridad o a éste y a aquéllos.

Artículo 11.

1. La Asamblea General podrá considerar los principios generales de la cooperación en el mantenimiente de la paz y la seguridad internacionales, incluso los principios que rigen el desarme y la regulación de los armamentos, y podrá también hacer recomendaciones respecto de tales principios a los Miembros o al

Consejo de Seguridad o a éste y a aquéllos.

La Asamblea General podrá discutir toda cuestión relativa al manteni. miento de la paz y la seguridad internacionales que presente a su consideración cualquier Miembro de las Naciones Unidas o el Consejo de Seguridad, o que un Estado que no es Miembro de las Naciones Unidas presente de conformidad con el Artículo 35, párrafo 2, y salvo lo dispuesto en el Artículo 12, podrá hacer recomendaciones acerca de tales cuestiones al Estado o Estados interesados o al Consejo de Seguridad e a éste y a aquéllos. Toda cuestión de esta naturaleza con respecto a la cual se requiera acción será referida al Consejo de Seguridad por la Asamblea General antes o después de discutirla.

3.* La Asamblea General podrá llamar la atención del Consejo de Seguridad hacia situaciones susceptibles de poner en peligro la paz y la seguridad inter-

4. Los poderes de la Asamblea General enumerados en este Artícule no limitarán el alcance General del Artículo 10.

Artículo 12.

1. Mientras el Consejo de Seguridad esté desempeñando las funciones que le asigna esta Carta con respecto a una controversia o situación, la Asamblea General no hará recomendación alguna sobre tal controversia o situación, a no ser

que le solicite el Consejo de Seguridad.

2. El Secretario General, con el consentimiento del Consejo de Seguridad, informará a la Asamblea General, en cada período de sesiones, sobre todo asunto relativo al mantenimiento de la paz y la seguridad internacionales que estuviere tratando el Consejo de Seguridad, e informará asimismo a la Asamblea General, o a los Miembros de las Naciones Unidas si la Asamblea no estuviere reunida, tan pronto como el Consejo de Seguridad cese de tratar dichos asuntos.

Artículo 13.

1. La Asamblea General promoverá estudios y hará recomendaciones para

a) fomentar la cooperación internacional en el campo político e impulsar el desarrollo progresivo del derecho internacional y su codificación;

b) fomentar la cooperación internacional en materias de carácter económico, social, cultural, educativo y sanitario y ayudar a hacer efectivos los derechos humanos y las libertades fundamentales de todos, sin hacer distin-

ción por motivos de raza, sexo, idioma o religión.

2. Los demás poderes, responsabilidades y funciones de la Asamblea General con relación a los asuntos que se mencionan en el inciso b del párrafo 1

precedente quedan enumerados en los Capítulos IX y X.

Artículo 14

Salvo lo dispuesto en el Artículo 12, la Asamblea General podrá recomendar medidas para el arreglo pacífico de cualesquiera situaciones, sea cual fuero su origen, que a juicio de la Asamblea puedan perjudicar el bienestar general o las relaciones amistosas entre naciones, incluso las situaciones resultantes de una violación de las disposiciones de esta Carta que enuncian los Propósitos y Principios de las Naciones Unidas.

Artículo 15.

1. La Asamblea General recibirá y considerará informes amuales y especiales del Consejo de Seguridad. Estos informes comprenderán una relación de las medidas que el Consejo de Seguridad haya decidido aplicar o haya aplicado para mantener la paz y la seguridad internacionales.

2. La Asamblea General recibirá y considerará informes de los demas órganes

de las Naciones Unidas.

Artículo 16.

La Asamblea General desempeñará, con respecto al régimen internacional de administración fiduciaria, las funciones que se le atribuyen conforme a los Capítulos XII y XIII, incluso la aprobación de los acuerdos de administración fiduciaria de zonas no designadas como estratégicas.

Artículo 17.

1. La Asamblea General examinará y aprobará el presupuesto de m Organización. 2. Los Miembros sufragarán los gastos de la Organización en la proporción

que determine la Asamblea General.

3. La Asamblea General considerará y aprobará los arreglos financieros y presupuestarios que se celebren con los organismos especializados de que trata el Artículo 57 y examinará los presupuestos administrativos de tales organismos especializados con el fin de hacer recomendaciones a los organismos correspondientes.

VOTACION:

Artículo 18.

1. Cada Miembro de la Asamblea General tendrá un voto.

2. Las decisiones de la Asamblea General en cuestiones importantes se tomarán por el voto de una mayoría de dos tercios de los miembros presentes y votantes. Estas cuestiones comprenderán: las recomendaciones relativas al mantenimiento de la paz y la seguridad internacionales, la elección de los miembros no permanentes del Consejo de Seguridad, la elección de los miembros del Consejo Económico y Social, la elección de los miembros del Consejo de Administración Fiduciaria de conformidad con el inciso c, párrafo 1, del Artículo 86, la admisión de nuevos Miembros a las Naciones Unidas, la suspensión de los derechos y privi-legios de los Miembros, la expulsión de Miembros, las cuestiones relativas al funcionamiento del régimen de administración fiduciaria y las cuestiones presupuestarias.

3. Las decisiones sobre otras cuestiones, incluso la determinación de categorias adicionales de cuestiones que deban resolverse por mayoria de dos tercios,

se tomarán por la mayoría de los miembros presentes y votantes.

Artículo 19.

El Miembro de las Naciones Unidas que esté en mora en el pago de sus cuota financieras para los gastos de la Organización, no tendrá voto en la Asamble General cuando la suma adeudada sea igual o superior al total de las cuota adeudadas por los dos años anteriores completos. La Asamblea General podrá, si embargo, permitir que dicho Miembro vote si llegare a la conclusión de que la mera se debe a circunstancias ajenas a la voluntad de dicho Miembro.

PROCEDIMIENTO:

Artículo 20.

La Asamblea General se reunirá anualmente en sesiones ordinarias y, cade vez que las circunstancias lo exijan, en sesiones extraordinarias. El Secretario General convocará a sesiones extraordinarias a solicitud del Consejo de Seguridac o de la mayoría de los Miembros de las Naciones Unidas.

Artículo 21.

La Asamblea General dictará su propio reglamento y elegirá su Presidente para cada período de sesiones.

Artículo 22.

La Asamblea General podrá establecer los organismos subsidiarios que estime necesarios para el desempeño de sus funçiones.

CAPITULO V

EL CONSEJO DE SEGURIDAD

COMPOSICION:

Artículo 23.

1. El Consejo de Seguridad se compondrá de once miembros de las Naciones Unidas. La República de China, Francia, la Unión de las Repúblicas Socialistas Soviéticas, el Reino Unido de la Gran Bretaña e Irlanda del Norte y los Estados Unidos de América, serán miembros permanentes del Consejo de Seguridad. La Asamblea General elegirá otros seis Miembros de las Naciones Unidas, que serán miembros no permanentes del Consejo de Seguridad, prestando especial atención en primer término, a la contribución de los Miembros de las Naciones Unidas al mantenimiento de la paz y la seguridad internacionales y a los demás propósitos de la Organización, como también a una distribución geográfica equitativa.

2. Los miembros no permanentes del Consejo de Seguridad serán elegidos por un período de dos años. Sin embargo, en la primera elección de los miembros no permanentes, tres serán elegidos por un período de un año. Los miembros

salientes no serán reelegibles para el período subsiguiente.

3. Cada miembro del Consejo de Seguridad tendrá un representante.

FUNCIONES Y PODERES:

Artículo 24.

1. A fin de asegurar acción rápida y eficaz por parte de las Naciones Unidas, sus Miembros confieren al Consejo de Seguridad la responsabilidad primordial de mantener la paz y la seguridad internacionales, y reconocen que el Consejo de Seguridad actúa a nombre de ellos al desempeñar las funciones que le impone aquella responsabilidad.

2. En el desempeño de estas funciones, el Consejo de Seguridad procederá de acuerdo con los propósitos y principios de las Naciones Unidas. Los poderes otorgados al Consejo de Seguridad para el desempeño de dichas funciones quedan

definidos en los Capítulos VI, VII, VIII y XII.

3. El Consejo de Seguridad presentará a la Asamblea General para su consideración informes anuales y, cuando fuere necesario, informes especiales.

Artículo 25.

Los Miembros de las Naciones Unidas convienen en aceptar y cumplir las decisiones del Consejo de Seguridad de acuerdo con esta Carta.

Artículo 26.

A fin de promover el establecimiento y mantenimiento de la paz y la segu-ridad internacionales con la menor desviación posible de los recursos humanos y económicos del mundo hacia los armamentos, el Consejo de Seguridad tendrá a su cargo, con la ayuda del Comité de Estado Mayor a que se refiere el Artículo 47, la elaboración de planes que se someterán a los Miembros de las Naciones Unidas para el establecimiento de un sistema de regulación de los armamentos.

VOTACION:

18 75 mm

Artículo 27.

Cada miembro del Consejo de Seguridad tendrá un voto.

2. Las decisiones del Consejo de Seguridad sobre cuestiones de procedimiento

serán tomadas por el voto afirmativo de siete miembros.

3. Las decisiones del Consejo de Seguridad sobre todas las demás cuestiones serán tomadas por el voto afirmativo de siete miembros, incluso los votos afirmativos de todos los miembros permanentes; pero en las decisiones tomadas en virtud del Capítulo VI y del parrafo 3 del Artículo 52, la parte en una controversia se abstendrá de votar.

PROCEDIMIENTO:

Artículo 28.

1. El Consejo de Seguridad será organizado de modo que pueda funcionar continuamente. Con tal fin, cada miembro del Consejo de Seguridad tendrá en todo momento su representante en la sede de la Organización.

2. El Consejo de Seguridad celebrará reuniones periódicas en las cuales cada uno de sus miembros podrá, si lo desea, hacerse representar por un miembro de su Gobierno o por otro representante especialmente designado.

3. El Consejo de Seguridad podra prar reuniones en cualesquiera lugares, fuera de la sede de la Ciganización, que juzgue más apropiados para facilitar sus

Artículo 29.

El Consejo de Seguridad podrá establecer los organismos subsidiarios que estime necesarios para el desempeño de sus funciones.

Artículo 30.

El Consejo de Seguridad dictará su propio reglamento, el cual establecerá el método de elegir su Presidente.

Artículo 31.

Cualquier Miembro de las Naciones Unidas que no sea miembro del Consejo de Seguridad podrá participar sin derecho a voto en la discusión de toda cuestión llevada ante el Consejo de Seguridad cuando éste considere que los intereses de ese Miembro están afectados de manera especial.

Articulo 32.

El Miembro de las Naciones Unidas que no tenga asiento en el Consejo de Seguridad o el Estado que no sea Miembro de las Naciones Unidas, si fuere parte en una controversia que esté considerando el Consejo de Seguridad, será invitado a participar sin derecho a voto en las discusiones relativas a dicha controversia. El Consejo de Seguridad establecerá las condiciones que estime justas para la participación de los Estados que no sean Miembros de las Naciones Unidas.

CAPITULO VI

ARREGLO PACIFICO DE CONTROVERSIAS

Artículo 33.

Las partes, en una controversia cuya continuación sea susceptible de poner en peligro el mantenimiento de la paz y la seguridad internacionales tratarán de buscarle solución, ante todo, mediante la negociación, la investigación, la mediación, la conciliación, el arbitraje, el arreglo judicial, el recurso a organismos o acuerdos regionales u otros medios pacíficos de su elección. 2. El Consejo de Seguridad si lo estimare necesario, instará a las partes

a que arreglen sus controversias por dichos medios.

Artículo 34.

El Consejo de Seguridad podrá investigar toda controversia, o toda situación susceptible de conducir a fricción internacional o dar origen a una controversia, a fin de determinar si la prolongación de tal controversia o situación puede poner en peligro el mantenimiento de la paz y la seguridad internacionales.

Artículo 35.

1. Todo miembro de las Naciones Unidas podrá llevar cualquiera controversia, o cualquiera situación de la naturaleza expresada en el Artículo 34, a la atención del Consejo de Seguridad o de la Asamblea General.

2. Un Estado que no es Miembro de las Naciones Unidas podrá llevar a la atención del Consejo de Seguridad o de la Asamblea General toda controversia en que sea parte, si acepta de antemano, en lo relativo a la controversia, las obligaciones de arreglo pacífico establecidas en esta Carta.

3. El procedimiento que siga la Asamblea General conierespecto a asuntos que le sean presentados de acuerdo con este Artículo quedará sujeto a las disposiciones de los Artículos 11 y 12.

Artículo 36.

1. El Consejo de Seguridad podrá, en cualquier estado en que se encuentre una controversia de la naturaleza de que trata el Artículo 33 o una situación de indole semejante, recomendar los procedimientos o métodos de ajusta que sean apropiados.

2. El Consejo de Seguridad deberá tomar en consideración todo procedimiento

que las partes hayan adoptado para el arreglo de la controversia.

3. Al hacer recomendaciones de acuerdo con este Artículo, el Consejo de Seguridad deberá tomar también en consideración que las controversias de orden jurídico, por regla general, deben ser sometidas por las partes a la Corte Internacional de Justicia, de conformidad con las disposiciones del Estatuto de la Corte.

Artículo 37.

- 1. Si las partes en una controversia de la naturaleza definida en el Artícule 33 no lograren arreglarla por los medios indicados en dicho Artículo, la someterán al Consejo de Seguridad.
- 2. Si el Consejo de Seguridad estimare que la continuación de la controversia es realmente susceptible de poner en peligro el mantenimiento de la paz y la seguridad internacionales, el Consejo decidirá si ha de proceder de conformidad con el Artículo 36 o si ha de recomendar los términos de arreglo que considere apropiados.

Artículo 38.

Sin perjuicio de lo dispuesto en los Artículos 33 a 37, el Consejo podrá, si así lo selicitan todas las partes en una controversia, hacerles recomen. daciones a efecto de que se llegue a un arreglo pacífico.

CAPITULO VII

ACCION EN CASO DE AMENAZAS A LA PAZ, QUEBRANTAMIEN-TOS DE LA PAZ O ACTOS DE AGRESION

Artículo 39.

El Consejo de Seguridad determinará la existencia de toda amenaza a la paz, quebrantamiento de la Paz o acto de agresión y hará recomendaciones o decidirá qué medidas serán tomadas de conformidad con los Artículos 41 y 42 para mantenes o restablecer la paz y la seguridad internacionales.

Artículo 40.

A fin de evitar que la situación se agrave, el Consejo de Seguridad, antes de hacer las recomendaciones o decidir las medidas de que trata el Artículo 39, podrá instar a las partes interesadas a que cumplan con las medidas provisionales que juzgue necesarias e aconsejables. Dichas medidas provisionales no perjudicarán los derechos, las reclamaciones o la posición de las partes interesadas. El Consejo de Seguridad tomará debida nota del incumplimiento de dichas medidas

Artículo 41.

El Consejo de Seguridad podrá decidir qué medidas que no impliquen el uso de la fuerza armada han de emplearse para hacer efectivas sus decisiones, y podrá instar a los Miembros de las Naciones Unidas a que apliquen dichas medidas, que podrán comprender la interrupción total o parcial de las relaciones económicas y de las comunicaciones ferroviarias, marítimas, aéreas, postales, telegráficas, radioeléctricas y otros medios de comunicación, así como la ruptura de relaciones

Artículo 42.

Si el Consejo de Seguridad estimare que las medidas de que trata el Artículo 41 pueden ser inadecuadas o han demostrado serlo, podrá ejercer, por medio de fuerzas aéreas, navales o terrestres, la acción que sea necesaria para mantener o restablecer la paz y la seguridad internacionales. Tal acción podrá comprender demostraciones, bloqueos y otras operaciones ejecutadas por fuerzas aéreas, navales o terrestres de Miembros de las Naciones Unidas.

Artículo 43.

1. Todos los Miembros de las Naciones Unidas, con el fin de contribuir al mantenimiento de la paz y la seguridad internacionales, se comprometen a poner a disposición del Consejo de Seguridad, cuando éste lo solicite, y de conformidad con un convenio especial o con convenios especiales, las fuerzas armadas, la ayuda y las facilidades, incluso el derecho de paso, que sean necesarias para el propósito de mantener la paz y la seguridad internacionales.

2. Dicho convenio o convenios fijarán el número y clase de las fuerzas su

grado de preparación y su ubicación general, como también la naturaleza de

las facilidades y de la ayuda que habrán de darse.

3. El convenio o convenios serán negociados a iniciativa del Consejo de Seguridal tan pronto como sea posible; serán concertados entre el Consejo de Seguridad y Miembros individuales o entre el Consejo de Seguridad y grupos de Miembros, y estarán sujetos a ratificación por los Estados siguatarios de acuerdo con sus respectivos precedimiento constitucionales.

Artículo 44.

Cuando el Consejo de Seguridad haya decidido hacer uso de la fuerza, antes de requerir a un Miembro que no esté representado en él a que provea fuerzas armadas en cumplimiento de las obligaciones contraídas en virtud del Artículo 43, invitará a dicho Miembro, si éste así lo deseare, a participar en las decisiones del Consejo de Seguridad relativas al empleo de contingentes de fuerzas armadas de dicho Miembro.

Artículo 45.

A fin de que la Organización pueda tomar medidas militares urgentes, sus Miembros mantendrán contingentes de fuerzas aéreas nacionales inmediatamente disponibles para la ejecución combinada de una acción coercitiva internacional. La potencia y el grado de preparación de estos contingentes y los planes para su acción combinada serán determinados, dentro de los límites establecidos en el convenio e convenios especiales de que trata el Artículo 43 por el Consejo de Seguridad con la ayuda del Comité de Estado Mayor.

Artículo 46.

Los planes para el empleo de la fuerza armada serán hechos por el Consejo de Seguridad con la ayuda del Comité de Estado Mayor.

Artículo 47.

1. Se establecerá un Comité de Estado Mayor para asesorar y asistir al Consejo de Seguridad en todas las cuestiones relativas a las necesidades militares del Consejo para el mantenimiento de la paz y la seguridad internacionales, al empleo y comando de las fuerzas puestas a su disposición, a la regulación de los arma. mentos y al posible desarme.

2. El Comité de Estado Mayor estará integrado por los Jefes de Estado Mayor de los miembros permanentes del Consejo de Seguridad o sus representantes. Todo Miembro de las Naciones Unidas que no esté permanentemente representado en el Comité será invitado por éste a asociarse a sus labores cuando el desempeño eficiente de las funciones del Comité requiera la participación de dicho Miembro.

3. El Comité de Estado Mayor tendrá a su cargo bajo la autoridad del Consejo de Seguridad, la dirección estratégica de todas las fuerzas armadas puestas a disposición del Consejo. Las cuestiones relativas al comando de dichas fuerzas

4. El Comité de Estado Mayor con autorización del Consejo de Seguridad y después de consultar con les organismos regionales apropiades, podrá establecer subcomités regionales.

Artículo 48.

1. La accién requerida para llevar a cabo las decisiones del Consejo de Seguridad para el mantenimiento de la paz y la seguridad internacionales será ejercida por todos los Miembros de las Naciones Unidas o por algunos de ellos según lo determine el Consejo de Seguridad.

2. Dichas decisiones serán llevadas a cabo por los Miembros de las Naciones Unidas directamente y mediante su acción en los organismos internacionales apropiados de que formen parte.

Artículo 49.

Los Miembros de las Naciones Unidas deberán prestarse ayuda mutua para llevar a cabo las medidas dispuestas por el Consejo de feguricad.

Artículo 50.

Si el Consejo de Seguridad tomare medidas preventivas o coercitivas contra un Estado, cualquier otro Estado, sea o no Miembro de las Naciones Unidas, que confrontare problemas económicos especiales originados por la ejecución de dichas medidas, tendrá el derecho de consultar al Consejo de Seguridad acerca de la sclución de esos problemas.

Artículo 51.

Ninguna disposición de esta Carta menoscabará el der mente de legitima defensa, individual o colectiva, en caso de ataque armade contra un Miembro de las Naciones Unidas, hasta tanto que el Consejo de Seguridad haya tomade las medidas necesarias para mantener la paz y la seguridad internacionales. Las medidas tomadas por los Miembros en ejercicio del dereche de legitima defensa serán comunicadas inmediatamente al Consejo de Seguridad, y ne afectarán en manera alguna la autoridad y responsabilidad del Conseje conforme a la presente Carta para ejercer en cualquier momento la acción que estime necesaria con el fin de mantener o restablecer la paz y la seguridad internacionales.

CAPITULO VIII

ACUERDOS REGIONALES

Artículo 52.

1. Ninguna disposición de esta Carta se opone a la existencia de acuerdos u organismos regionales cuyo fin sea entender en los asuntos relativos al mante-nimiento de la paz y la seguridad internacionales y susceptibles de acción regional, siempre que dichos acuerdos u organismos, y sus actividades, sean compatibles con los Propósitos y Principios de las Naciones Unidas.

2. Los Miembros de las Naciones Unidas que sean partes en dichos acuerdos o que constituyan dichos organismos, harán todos los esfuerzos posibles para lograr el arreglo pacífico de las controversias de carácter local por medio de tales acuer-

dos u organismos regionales antes de someterlas al Consejo de Seguridad.
3. El Consejo de Seguridad promoverá el desarrollo del arreglo pacífico de las controversias de carácter local por medio de dichos acuerdos u organismos re-gionales, procediendo, bien a iniciativa de los Estados interesados, bien a instancia del Consejo de Seguridad.

4. Este Artículo no afecta en manera alguna la aplicación de los Artículos 34 y 35.

Artículo 53.

1. El Consejo de Seguridad utilizará dichos acuerdos u organismos regionares, si a ello hubiere lugar, para aplicar medidas coercitivas bajo su autoridad. Sin embargo, no se aplicarán medidas coercitivas en virtud de acuerdos regionales o por organismos regionales sin autorización del Consejo de Seguridad, salvo que contra Estados enemigos, según se les define en el párrafo 2 de este Artículo, se tomen las medidas dispuestas en virtud del Artículo 107 o en acuerdos regionales dirigidos contra la renovación de una política de agresión de parte de dichos Estados, hasta tanto que a solicitud de los gobiernos interesados quede a cargo de la Órganización la responsabilidad de prevenir nuevas agresiones de parte de aquellos Estados.

2. El término "Estados enemigos" empleado en el párrafo 1 de este Artículo se aplica a todo Estado que durante la segunda guerra mundial haya sido eremigo

de cualquiera de los signatarios de esta Carta.

Artículo 54.

Se deberá mantener en todo tiempo al Consejo de Seguridad plenamente informado de las actividades emprendidas o proyectadas de conformidad con acuerdos regionales o por organismos regionales con el propósito de mantener la paz y la seguridad internacionales.

CAPITULO IX

COOPERACION INTERNACIONAL ECONOMICA Y SOCIAL

Artículo 55.

Con el propósito de crear las condiciones de estabilidad y bienestar necesarias para las relaciones pacíficas y amistosas entre las naciones, basadas en el respeto al principio de la igualdad de derechos y al de la libre determinación de los pueblos, la Organización promoverá:

a. niveles de vida más elevados, trabajo permanente para todos, y condiciones de progreso y desarrollo económico y social;

b. la solución de problemas internacionales de carácter económico, social y sanitario, y de otros problemas conexos, y la cooperación internacional

en el orden cultural y cducativo; y

c. el respeto universal a los derechos humanos y a las libertades fundamentales de todos, sin hacer distinción por motivos de raza, sexo, idioma o religión, y la efectividad de tales derechos y libertades.

Artículo 56.

Todos los Miembros se comprometen a tomar medidas conjunta o separa damente, en cooperación con la Organización, para la realización de los propósitos consignados en el Artículo 55.

Articulo 57.

1. Los distintos organismos especializados establecidos por acuerdes intergubernamentales, que tengan amplias atribuciones interracionales definidas en sus estatutes, y relativas a materias de carácter económico, social, cultural, educativo, sanitario, y otras conexas, serán vinculados con la Organización de acuerdo con las disposiciones del Artículo 63.

2. Tales organismos especializados así victulados con la Organización se denominarán en adelante "los organismos especializados".

Artículo 58.

La Organización hará recomendaciones con el objeto de coordinar las non mas de acción y las actividades de los organismos especializades.

Artículo 59.

La Organización iniciará, cuando nubiere lugar, negociaciones entre los Estados interesados para crear los nuevos organismos especializados que fueren necesarios para la realización de los propósitos enunciados en el Artículo 55.

Artículo 60.

La responsabilidad per el desempeño de las funciones de la Organización señaladas en este Capítulo corresponderá a la Asamblea General y, bajo la autoridad de ésta, al Consejo Económico y Social, que dispondrá a este efecto de las facultades expresadas en el Capítulo X.

CAPITULO X

EL CONSEJO ECONOMICO Y SOCIAL

COMPOSICION:

Artículo 61.

1. El Consejo Económico y Social estará integrado por dieciocho Miembros

de las Naciones Unidas elegidos por la Asamblea General.

2. Salvo lo prescripto en el párrafo 3, seis miembros del Consejo Económico y Social serán elegidos cada año por un período de tres años. Los miembros salientes serán reelegibles para el período subsiguiente.

3. En la primera elección serán designados dieciocho miembros del Consejo Económico y Social. El mandato de seis de los miembros así designados expirará al terminar el primer año, y el de otros seis miembros, una vez trans. curridos dos años, conforme a las disposiciones que dicte la Asamblea General.

4. Cada miembro del Consejo Económico y Social tendrá un representanta

FUNCIONES Y PODERES:

Artículo 62.

1. El Consejo Eccnómico y Social podrá hacer o iniciar estudios e informes con respecto a asuntos internacionales de carácter económico, social, cultural, educativo y sanitario, y otros asuntos conexos, y hacer recomendaciones sobre tales asuntos a la Asamblea General, a los Miembros de las Naciones Unidas y a los organismos especializados interesados.

2. El Consejo Económico y Social podrá hacer recomendaciones con el objeto de promover el respeto a los derechos humanos y a las libertades funda-

mentales de todos, y la efectividad de tales derechos y libertades.

3. El Consejo Económico y Social podrá formular proyectos de convención con respecto a cuestiones de su competencia para someterlos a la Asamblea Ge-

4. El Consejo Económico y Social podrá convocar, conforme a las reglas que prescriba la Organización, conferencias internacionales sobre asuntos de su competencia.

Artículo 63.

1. El Consejo Economico y Social podrá concertar con cualquiera de los organismos especializados de que trata el Artículo 57, acuerdos por medio de los cuales se establezcan las condiciones en que dichos organismos habrán de vincularse con la Organización. Tales acuerdos estarán sujetos a la aprobación de la Asamblea General.

2. El Consejo Económico y Social podrá coordinar las actividades de los organismos especializados mediante consultas con ellos y haciéndoles recomendaciones, como también mediante recomendaciones a la Asamblea General y a los

Miembros de las Naciones Unidas.

Artículo 64.

1. El Consejo Economico y Social podrá tomar las medidas apropiadas para obtener informes periódicos de los organismos especializados. También podrá hacer arreglos con los Miembros de las Naciones Unidas y con los organismos especializados para obtener informes con respecto a las medidas tomadas para hacer efectivas sus propias recomendaciones y las que haga la Asamblea General acerca de materias de la competencia del Consejo.

2. El Consejo Económico y Social podrá comunicar a la Asamblea General

sus observaciones sobre dichos informes.

Artículo 65.

El Consejo Económico y Social podrá suministrar información al Consejo de Seguridad y ceberá darle la ayuda que éste le solicite.

Artículo 66.

1. El Consejo Económico y Social desempeñará las funciones que caigan dentro de su competencia en relación con el cumplimiento de las recomendaciones de la Asamblea General.

2. El Consejo Económico y Social podrá prestar, con aprobación de la Asamblea General, los servicios que le soliciten los Miembros de las Naciones Unidas los organismos especializados.

3. El Consejo Económico y Social desempeñará las demás funciones prezcritas en otras partes de esta Carta o que le asignare la Asamblea General.

VOTACION:

Artículo 67.

Cada miembro del Consejo Económico y Social tendrá un voto.

2. Las decisiones del Consejo Económico y Social se tomarán por la mayors. de los miembros presentes y votantes.

PROCEDIMIENTO:

Artículo 68.

El Consejo Económico y Social establecerá comisiones de orden económico y social y para la promoción de los derechos humanos, así como las demás comisiones necesarias para el desempeño de sus funciones.

Artículo 69.

El Consejo Económico y Social invitará a cualquier Miembro de las Naciones Unidas a participar, & derecho a voto, en sus deliberaciones sobre cualquier asunto de particular interés para dicho Miembro.

Artículo 70.

El Consejo Económico y Social podrá hacer arreglos para que representantes de los organismos especializados participen, sin derecho a voto, en sus deliberaciones y en las de las comisiones que establezca, y para que sus propios representantes participen en las deliberaciones de aquellos organismos.

Artículo 71.

El Consejo Económico y Social podrá hacer arreglos adecuados para celebrar consultas con organizaciones no gubernamentales que se ocupen en asuntos de la competencia del Consejo. Podrán hacerse dichos arreglos con organizaciones internacionales y, si a ello hubiere lugar, con organizaciones nacionales, previa consulta con el respectivo Miembro de las Naciones Unidas.

Artículo 72.

- 1. El Consejo Económico y Social dictará su propio reglamento, el cual establecerá el método de elegir su Presidente.
- 2. El Consèjo Económico y Social se reunirá cuando sea necesario de acuerdo con su reglamento, el cual incluirá disposiciones para la convocación a sesiones cuando lo solicite una mayoría de sus miembros.

CAPITULO XI

DECLARACION RELATIVA A TERRITORIOS NO AUTONOMOS

Artículo 73.

Los Miembros de las Naciones Unidas que tengan o asuman la responsabilidad de administrar territorios cuyos pueblos no hayan alcanzado todavía la plenitud del gobierno propio reconocen el principio de que los intereses de los habitantes de esos terfitorios están por encima de todo, aceptan como un encargo sagrado la obligación de promover en todo lo posible, dentro del sistema de paz y de seguridad internacionales establecido por esta Carta, el bienestar de los habitantes de esos territorios, y asimismo se obligan:

- a. a asegurar, con el debido respeto a la cultura de los pueblos respectivos, su adelanto político, económico, social y educativo, el justo tratamiento de dichos pueblos y su protección contra todo abuso;
- b. a desarrollar el gobierno propio, a tener debidamente en cuenta las aspiraciones políticas de los pueblos, y a ayudarlos en el desenvolvimiento progresivo de sus libres instituciones políticas, de acuerdo con las circunstancias especiales de cada territorio, de sus pueblos y de sus distintos grados de adelanto;
- c. a promover la paz y la seguridad internacionales;
- d. a promover medidas constructivas de desarrollo, estimular la investigación, y cooperar unos con otros, y, cuando y donde fuere del caso, con organismos internacionales especializados, para conseguir la realización práctica de los propósitos de carácter social, económico y científico expresados en este Artículo; y
- e. a transmitir regularmente al Secretario General, a título informativo y dentro de los límites que la seguridad y consideraciones de orden constitucional requieran, la información estadística y de cualquier otra naturaleza técnica que verse sobre las condiciones económicas, sociales y educativas de los territorios por los cuales son respectivamente responsables, que no sean de los territorios a que se refieren los Capítulos XII y XIII de esta

Artículo 74.

Los Miembros de las Naciones Unidas convienen igualmente en que su política con respecto a los territorios a que se refiere este Capítulo, no menos que con respecto a sus territorios metropolitanos, deberá fundarse en el principio general de la buena vecindad, teniendo debidamente en cuenta los intereses y el bienestar del resto del mundo en cuestiones de carácter social, económico y comercial.

CAPITULO XII

REGIMEN INTERNACIONAL DE ADMINISTRACION FIDUCIARIA

Artículo 75.

La Organización establecerá bajo su autoridad un regimen internacional de administración fiduciaria para la administración y vigilancia de los territorios que puedan colocarse bajo dicho régimen en virtud de acuerdos especiales posteriores. A dichos territorios se les denominará "territorios fideicometidos".

Artículo 76.

Los objetivos básicos del régimen de administración fiduciaria, de acuerdo con los Propósitos de las Naciones Unidas enunciados en el Artículo 1 de esta Carta, serán:

a. fomentar la paz y la seguridad internacionales;

b. promover el adelanto político, económico, social y educativo de los habitantes de los territorios fideicometidos, y su desarrollo progresivo hacia el gobierno propio o la independencia, teniéndose en cuenta las circunstan-

cias particulares de cada territorio y de sus pueblos y los deseos libremente expresados de los pueblos interesados, y según se dispusiere en cada acuerdo sobre administración fiduciaria;

4. promover el respeto a los derechos humanos y a las libertades fundamentales de todos, sin hacer distinción por motivos de raza, sexo, idioma o religión, así como el reconocimiento de la interdependencia de los pueblos del mundo; y

d. asegurar tratamiento igual para todos los Miembros de las Naciones Unidas y sus nacionales en materias de carácter social, económico y comercial, así como tratamiento igual para dichos nacionales en la administración de la justicia, sin perjuicio de la realización de los objetivos arriba expuestos y con sujeción a las disposiciones del Artículo 80.

Articulo 77.

- 1. El régimen de administración fiduciaria se aplicará a los territorios de las siguientes categorías que se colocaren bajo dicho régimen por medio de los correspondientes acuerdos:
 - a. territorio actualmente bajo mandato;
 - b. territorios que, como resultado de la segunda guerra mundial, fueren segregados de Estados enemigos; y
 - c. territorios voluntariamente colocados bajo este régimen por los Estados responsables de su administración.
- 2. Será objeto de acuerdo posterior el determinar cuáles territorios de las categorías anteriormente mencionadas serán colocados bajo el régimen de administración fiduciaria y en qué condiciones.

Artículo 78.

A service

El regimen de administración fiduciaria no se aplicará a territorios que hayan adquirido la calidad de Miembros de las Naciones Unidas, cuyas relaciones entre sí se basarán en el respeto al principio do la igualdad soberana.

Artículo 79.

Los términos de la administración fiduciaria para cada territorio que haya de colocarse bajo el régimen expresado, y cualquier modificación o reforma, deberán ser acordados por los Estados directamente interesados, incluso la potencia mandataria, en el caso de territorios bajo mandato de un Miembro de las Naciones Unidas, y serán aprobados según se dispone en los artículos 83 y 85.

Artículo 80.

- 1.— Salvo lo que se conviniere en los acuerdos especiales sobre administración fiduciaria concertados de conformidad con los Artículos 77, 79 y 81 y mediante los cuales se coloque cada territorio bajo el régimen de administración fiduciaria, y hasta tanto se concierten tales acuerdos, ninguna disposición de este Capítulo será interpretada en el sentido de que modifica en manera alguna los derechos de cualesquiera Estados o pueblos, o los términos de los instrumentos internacionales vigentes en que sean partes Miembros de las Naciones Unidas.
- 2.— El párrafo 1 de este Artículo no será interpretado en el sentido de que da motivo para demorar o diferir la negociación y celebración de acuerdos para aplicar el régimen de administración fiduciaria a territorios bajo mandato y otros territorios. conforme al Artículo 77.

Artículo 81.

El acuerdo sobre administración fiduciaria contendra en cada caso las condiciones en que se administrará el territorio fideicometido, y designará la autoridad que ha de ejercer la administración. Dicha autoridad, que en lo sucesivo se denominará la "autoridad administradora", podrá ser uno o más Estados o la misma Organización.

Artículo 82.

Podrán designarse en cualquier acuerdo sobre administración fiduciaria, una o varias zonas estratégicas que comprendan parte o la totalidad del territorio fideicometido a que se refiera el acuerdo, sin perjuicio de los acuerdos especiales celebrados con arreglo al Artículo 43.

Artículo 83.

- 1.— Todas las funciones de las Naciones Unidas relativas a zonas estratégicas, incluso la de aprobar los términos de los acuerdos sobre administración fiduciaria y de las modificaciones o reformas de los mismos, serán ejercidas por el Consejo de Seguridad.
- 2.— Los objetivos básicos enunciados en el Artículo 76 serán aplicables a la población de cada zona estrategica.
- 3.— Salvo las disposiciones de los acuerdos sobre administración fiduciaria y sin perjuicio de las exigencias de la seguridad. el Consejo de Seguridad aprovechara la ayuda del Consejo de Administración fiduciaria para desempeñar, en las zonas estratégicas, aquellas funciones de la Organización relativas a materias políticas, económicas, sociales y educativas que corresponden al régimen de administración fiduciaria.

Artículo 84.

La autoridad administradora tendrá el deber de velar por que el territorio fideicometido contribuya al mantenimiento de la paz y la seguridad internacionales. Con tal fin, la autoridad administradora podrá hacer uso de las fuerzas voluntarias, de las facilidades y de la ayuda del citado territorio, a efecto de cumplir con las obligaciones por ella contraídas a este respecto ante el Consejo de Seguridad, como también para la defensa local y el mantenimiento de la ley y del orden dentro del territorio fideicometido.

Artículo 85.

1— Las funciones de la Organización en lo que respecta a los acuerdos sobre administración fiduciaria relativos a todas las zonas no designadas como estratégicas, incluso la de aprobar los términos de los acuerdos y las modificaciones creformas de los mismos, serán ejercidas por la Asamblea General.

2.— En Consejo de Administración Fiduciaria, bajo la autoridad de la Asam-

2.— En Consejo de Administración Fiduciaria, bajo la autoridad de la Asam bles General, ayudará a ésta en el desempeño de las funciones aquí enumeradas.

EL CONSEJO DE ADMINISTRACION FIDUCIARIA

COMPOSICIO™:

Artículo 86.

1. El Consejo de Administración Fiduciaria estará integrado por los siguientes Miembros de las Naciones Unidas:

a. los Miembros que administren territorios fideicometidos;

o. los miembros mencionados por su nombre en el Artículo 23 que no estén administrando territorios fideicometidos; y

tantos otros Miembros elegidos por períodos de tres años por la Asamblea General cuantos sean necesarios para asegurar que el número total de miembros del Consejo de Administración Fiduciaria se divida por igual entre los Miembros de las Naciones Unidas administradores de tales territorios y los no administradores.

2. Cada miembro del Consejo de Administración Fiduciaria designará a una persona especialmente calificada para que lo represente en el Consejo.

FUNCIONES Y PODERES:

Artículo 87.

En el desempeño de sus funciones, la Asamblea General y, bajo su autoridad, el Consejo de Administración Fiduciaria, podrán:

a, considerar informes que les haya rendido la autoridad administradora.

considerar informes que les haya rendido la autoridad administradora.
 aceptar peticiones y examinarlas en consulta con la autoridad administradora;

c. disponer visitas periódicas a los territorios fideicometidos en fechas convenidas con la autoridad administradora; y

d. tomar estas y otras medidas de conformidad con los términos de los acuerdos sobre administración fiduciaria.

Artículo 88.

El Consejo de Administración Fiduciaria formulará un cuestionario sobre 62 adelanto político, económico, social y educativo de los habitantes de cada territorio fideicometido; y la autoridad administradora de cada territorio fideicometido dentro de la competencia de la Asamblea General, rendirá a ésta un informe anual sobre la base de dicho cuestionario.

VOTACION:

Artículo 89.

Cada miembro del Consejo de Administración Fiduciaria tendrá un voto.
 Las decisiones del Consejo de Administración Fiduciaria serán tomadas por el voto de la mayoría de los miembros presentes y votantes.

PROCEDIMIENTO:

Artículo 90.

1. El Consejo de Administración Fiduciaria dictará su propio reglamento, el cual establecerá el método de elegir su Presidente.

2. El Consejo de Administración Fiduciaria se reunirá cuando sea necesario, según su reglamento. Este contendrá disposiciones sobre convocación del Consejo a solicitud de la mayoría de sus miembros.

Artículo 91.

El Consejo de Administración Fiduciaria, cuando lo estime conveniente, se valdrá de la ayuda del Consejo Económico y Social y de la de los organismos especializados con respecto a los asuntos de la respectiva competencia de los mismos.

CAPITULO XIV

LA CORTE INTERNACIONAL DE JUSTICIA

Artículo 92.

La Corte Internacional de Justicia será el órgano judicial principal de las Naciones Unidas; funcionará de conformidad con el Estatuto anexo, que está basado en el de la Corte Permanente de Justicia Internacional, y que forma parte integrante de esta Carta.

Artículo 93.

1. Todos los miembros de las Naciones Unidas son ipso facto parte en el Estatuto de la Corte Internacional de Justicia.

2. Un Estado que no sea miembro de las Naciones Unidas podrá llegar a ser parte en el Estatuto de la Corte Internacional de Justicia de acuerdo con las condiciones que determine en cada caso la Asamblea General a recomendación del Consejo de Seguridad.

Artículo 94.

1. Cada Miembro de las Naciones Unidas se compromete a cumplir la decisión de la Corte Internacional de Justicia en todo litigio en que sea parte.

2. Si una de las partes en un litigio dejare de cumplir las obligaciones que le imponga un fallo de la Corte, la otra parte podrá recurrir al Consejo de Seguridad, el cual podrá, si lo cree necesario, hacer recomendaciones o dictar medidas con el objeto de que se lleve a efecto la ejecución del fallo.

Artículo 95.

Ninguna de las disposiciones de esta Carta impedirá a los Miembros de las Naciones Unidas encomendar la solución de sus diferencias a otros tribunales en virtud de acuerdos ya existentes o que puedan concertarse en el futuro.

Artículo 96.

1. La Asamblea General o el Consejo de Seguridad podrán solicitar de la Corte Internacional de Justicia que emita una opinión consultiva sobre cualquier euestión jurídica.

2. Los otros órganos de las Naciones Unidas y los organismos especializados que en cualquier momento sean autorizados para ello por la Asamblea General, podrán igualmente solicitar de la Corte opiniones consultivas sobre cuestiones jurídicas que surjan dentro de la esfera de sus actividades.

CAPITULO XV

LA SECRETARIA

Artículo 97.

La Secretaría se compondrá de un Secretario General y del personal que requiera la Organización. El Secretario General será nombrado por la Asamblea General a recomendación del Consejo de Seguridad. El Secretario General será el más alto funcionario administrativo de la Organización.

Articulo 98.

El Secretario General actuará como tal en todas las sesiones de la Asamblea General, del Consejo de Seguridad, del Consejo Económico y Social y del Consejo de Administración Fiduciaria, y desempeñará las demás funciones que le encomienden dichos órganos. El Secretario General rendirá a la Asamblea General un informe anual sobre las actividades de la Organización.

Artículo 99.

El Secretario General podrá llamar la atención del Consejo de Seguridad hacia cualquier asunto que en su opinión pueda poner en peligro el mantenimiento de la paz y la seguridad internacionales.

Artículo 100.

1. En el cumplimiento de sus deberes, el Secretario General y el personal de la Secretaría no solicitarán ni recibirán instrucciones de ningún gobierno ni de ninguna autoridad ajena a la Organización, y se abstendrán de actuar en forma alguna que sea incompatible con su condición de funcionarios internacionales responsables únicamente ante la Organización.

2. Cada uno de los Miembros de las Naciones Unidas se compromete a respetar el carácter exclusivamente internacional de las funciones del Secretario General y del personal de la Secretaría, y a no tratar de influir sobre ellos en el desempeño de sus funciones.

Artículo 101.

- 1. El personal de la Secretaría será nombrado por el Secretario General de acuerdo con las reglas establecidas por la Asamblea General.
- 2. Se asignará permanentemente personal adecuado al Consejo Económico y Social, al Consejo de Administración Fiduciaria y, según se requiera, a otros órganos de las Naciones Unidas. Este personal formará parte de la Secretaría.
- 3. La consideración primordial que se tendrá en cuenta al nombrar el personal de la Secretaría y al determinar las condiciones del servicio, es la necesidad de asegurar, el más alto grado de eficiencia, competencia e integridad. Se dará debida consideración también a la importancia de contratar el personal en forma de que haya la más amplia representación geográfica posible.

CAPITULO XVI

DISPOSICIONES VARIAS

Artículo 102.

1. Todo tratado y todo acuerdo internacional concertados por cualesquiera Miembros de las Naciones Unidas después de entrar en vigor esta Carta, serán registrados en la Secretaría y publicados por esta a la mayor brevedad posible.

2. Ninguna de las partes en un tratado o acuerdo internacional que no haya sido registrado conforme a las disposiciones del párrafo 1 de este Artículo podrá invocar dicho tratado o acuerdo ante órgano alguno de las Naciones Unidas.

Artículo 103.

En caso de conflicto entre las obligaciones contraídas por los Miembros de las Naciones Unidas en virtud de la presente Carta y sus obligaciones contraídas en virtud de cualquier otro convenio internacional, prevalecerán las obligaciones ímpuestas por la presente Carta.

Artículo 104.

La Organización gozará, en el territorio de cada uno de sus Micmbros, de la capacidad jurídica que sea necesaria para el ejercicio de sus funciones y la realización de sus propósitos.

Artículo 105.

La Organización gozará, en el territorio de cada uno de sus Miembros,
 de los privilegios e inmunidades necesarios para la realización de sus propósitos.
 Los representantes de los Miembros de la Organización y los funcionarios

2. Los representantes de los Miembros de la Organización y los funcionarios de ésta, gozarán asimismo de los privilegios e inmunidades necesarios para desempeñar con independencia sus funciones en relación con la Organización.

3. La Asamblea General podrá hacer recomendaciones con el objeto de determinar los pormenores de la aplicación de los párrafos 1 y 2 de este Artículo, o proponer convenciones a los Miembros de las Naciones Unidas con el mismo objeto.

CAPITULO XVII

ACUERDOS TRANSITORIOS SOBRE SEGURIDAD Artículo 106.

Mientras entran en vigor los convenios especiales previstos en el Artículo 43 que a juicio del Consejo de Seguridad lo capaciten para ejercer las atribuciones a que se refiere el Artículo 42, las partes en la Declaración de las Cuatro Potencias firmada en Moscú el 30 de octubre de 1943, y Francia, deberán, conforme a las disposiciones del párrafo 5 de esa Declaración, celebrar consultas entre sí, y cuando a ello subiere lugar, con otros miembros de la Organización, a fin de acordar en nombre de ésta la acción conjunta con mantener la paz y la seguridad internacionales.

Artículo 107.

Ninguna de las disposiciones de esta Carta invalidará o impedirá cualquier acción ejercida o autorizada como resultado de la segunda guerra mundial con respecto a un Estado enemigo de cualquiera de los signatarios de esta Carta durante la citada guerra, por los gobiernos responsables de dicha acción.

CAPITULO XVIII

REFORMAS

Artículo 108.

Las reformas a la presente Carta entrarán en vigor para todos los Miembros de las Naciones Unidas cuando hayan sido adoptadas por el voto de las dos terceras partes de los miembros de la Asamblea General y ratificadas, de conformidad con sus respectivos procedimientos constitucionales, por las dos terceras partes de los Miembros de las Naciones Unidas, incluyendo a todos los miembros permanentes del Consejo de Seguridad.

Artículo 109.

1. Se podrá celebrar una Conferencia General de los Miembros de fas Naciones Unidas con el propósito de revisar esta Carta, en la fecha y lugar que se determinen por el voto de las dos terceras partes de los miembros de la Asamblea General y por el voto de cualesquiera siete miembros del Consejo de Seguridad. Cada Miembro de las Naciones Unidas tendrá un voto en la Conferencia.

2. Toda modificación de esta Carta recomendada por el voto de las dos terceras partes de la Conferencia entiará en vigor al ser ratificada de acuerdo con sus respectivos procedimientos constitucionales por las dos terceras partes de los Miembros de las Naciones Unidas, incluyendo a todos los miembros permanentes del Consejo de Seguridad.

3. Si no se hubiere celebrado tal Conferencia antes de la décima reunión anual de la Asamblea General después de entrar en vigor esta Carta, la proposición de convocar tal Conferencia será puesta en la agenda de dicha reunión de la Asamblea General y la Conferencia será celebrada si así lo decidieren la mayoría de los miembros de la Asamblea General y siete miembros cualesquiera del Consejo de Seguridad.

CAPITULO XIX

RATIFICACION Y FIRMA

Artículo 110.

1. La presente Carta será ratificada por los Estados signatarios de acuerdo con sus respectivos procedimientos constitucionales.

2. Las ratificaciones serán entregadas para su depósito al Gobierno de los

Estados Unidos de América, el cual notificará cada depósito a todos los Estados signaturios así como al Secretario General de la Organización cuando haya sido designado.

3. La presente Carta entrará en vigor tan pronto como hayan sido depositadas las ratificaciones de la República de China, Francia, la Unión de las Repúblicas Socialistas Soviéticas, el Reino Unido de la Gran Bretaña e Irlanda del Norte y los Estados Unidos de América, y por la mayoría de los demás Estados signatarios. Acto seguido se dejará constancia de las ratificaciones depositadas en un protocolo que extenderá el Gobierno de los Estados Unidos de América, y del cual transmitirá copias a todos los Estados signatarios.

4. Los Estados signatarios de esta Carta que la ratifiquen después que haya entrado en vigor adquirirán la calidad de miembros originarios de las Naciones Unidas en la fecha del depósito de sus respectivas ratificaciones.

Artículo 111.

La presente Carta, cuyos textos en chino, francés, ruso, inglés y español son ignalmente auténticos, será depositada en los archivos del Gobierno de los Estados Unidos de América. Dicho Gobierno enviará copias debidamente certificadas de la misma a los Gobiernos de los demás Estados signatarios.

EN FE DE LO CUAL los Representantes de los Gobiernos de las Naciones Unidas han suscrito esta Carta.

FIRMADA en la ciudad de San Francisco, a los veintiseis días del mes de junio de mil novecientos cuarenta y cinco.

ESTADOS SIGNATARIOS: Unión de Regúblicas Socialistas Soviéticas - Reino Unido de la Gran Bretaña e Irlanda del Norte - Estados Unidos de América - Francia - Argentina - Australia - Reino de Bélgica - Bolivia - Brasil - República Socialista Soviética Bielorrusa - Canadá - Chile - Colombia - Costa Rica - Cuba - Checoeslovaquia - Dinamarca - República Dominicana - Ecuador - Egipto - El Salvador - Etiopía - Grecia - Guatemala - Haití - Honduras - India - Irán-Irak - El Líbano - Liberia - Gran Ducado de Luxemburgo - México - Reino de Holanda - Nueva Zelandia - Nicaragua - Reino de Noruega - Panamá - Paraguay - Perú - Mancomunidad de Filipinas - (Lugar reservado para Polonia) - Arabia Saudita - Siria - Turquía - República Socialista Soviética Ucraniana - Unión Sudafricana - Uruguay - Venezue-la - Yugoslavia.

ESTATUTO DE LA CORTE INTERNACIONAL DE JUSTICIA

Artículo 1.

La corte internacional de Justicia establecida por la Carta de las Naciones Unidas como órgano judicial principal de las Naciones Unidas, quedará constituída y funcionará conforme a las disposiciones del presente Estatuto.

CAPITULO 1

CRGANIZACION DE LA CORTE

Artículo 2

La Corte será un cuerpo de magistrados independientes elegidos, sin tener en cuenta su nacionalidad, de entre personas que gocen de alta consideración moral y que reúnan las condiciones requeridas para el ejercicio de las más altas funciones judiciales en sus respectivos países, o que sean jurisconsultos de reconocida competencia en materia de derecho internacional.

Artículo 3.

1. La Corte se compondrá de quince miempros, de los cuales no podra haber dos que sean nacionales del mismo Estado.

2. Toda persona que para ser elegida miembro de la Corte pudiera ser tenida por nacional de más de un Estado, será considerada nacional del Estado donde ejerza ordinariamente sus derechos civiles y políticos.

Artículo 4.

1. Los miembros de la Corte serán elegidos por la Asamblea General y el Consejo de Seguridad de una nómina de candidatos propuestos por los grupos nacionales de la Corte Permanente de Arbitraje, de conformidad con las disposiciones siguientes.

2. En el caso de los Miembros de las Naciones Unidas que no esten representados en la Corte Permanente de Arbitraje, los candidatos serán propuestos por grupos nacionales que designen a este efecto sus respectivos gobiernos, en condiciones iguales a las estipuladas para los miembros de la Corte Permanente de Arbitraje por el Artículo 44 de la Convención de La Haya de 1907 sobre arreglo pacífico de las controversias internacionales.

3. A falta de acuerdo especial, la Asamblea General fijará, previa recomendación del Consejo de Seguridad, las condiciones en que pueda participar en la elección de los miembros de la Corte un Estado que sea parte en el presente Estatuto sin ser Miembro de las Naciones Unidas.

Artículo 5.

1. Por lo menos tres meses antes de la fecha de la elección, el Secretario General de las Naciones Unidas invitará por escrito a los miembros de la Corte Permanente de Arbitraje pertenecientes a los Estados partes en este Estatuto y a los miembros de los grupos nacionales designados según el párrafo 2 del Artículo 4 a que, dentro de un plazo determinado y por grupos nacionales, propongan como candidatos a personas que estén en condiciones de desempeñar las funciones de miembro de la Corte.

2. Ningún grupo podrá proponer más de cuatro candidatos, de los cuales no más de dos serán de su misma nacionalidad. El número de candidatos propuestos por un grupo no será, en ningún caso, mayor que el doble del número de plazas

Artículo E.

Antes de preponer estos candidatos, se recomienda a cada grupo nacional que consulte con su más alto tribunal de justicia, sus facultades y escuelas de derecho, sus academias nacionales y las secciones nacionales de academias internacionales dedicadas al estudio del derecho.

Artículo 7.

1. El Secretario General de las Naciones Unidas preparará una lista por orden alfabético de todas las personas así designadas. Salvo lo que se dispone en el parrafo 2 del Artículo 12, únicamente esas personas serán elegibles.

2. El Secretario General presentará esta lista a la Asamblea General y al Consejo de Seguridad.

Artículo 8.

La Asamblea General y el Consejo de Seguridad procederán independientemente a la elección de los miembros de la Corte.

Artículo 9.

En toda elección, los electores tendrán en cuenta no sólo que las personas que hayan de elegirse reúnan individualmente las condiciones requeridas, sino también que en el conjunto estén representadas las grandes civilizaciones y los principales sistemas jurídicos del mundo.

Artículo 10.

1. Se considerarán electos los candidatos que obtengan una mayoría absoluta de votos en la Asamblea General y en el Consejo de Seguridad.

o para designar los miembros de la comisión prevista en el Artículo 12, no habrá distinción alguna entre miembros permanentes y miembros no permanentes del Consejo de Seguridad.

3. En el caso de que más de un nacional del mismo Estado obtenga una mayoría absoluta de votos tanto en 🛴 🚟 blea General como en el Consejo de

Seguridad, se considerará electo el de mayor edad.

Artículo 11.

Si después de la primera sesión celebrada para las elecciones quedan todavía una o más plazas por llenar, se celebrará una segunda sesión y, si necesario fuere, una tercera.

Artículo 12.

1. Si después de la tercera sesión para elecciones quedan todavía una o más plazas por llenar, se podrá constituir en cualquier momento, a petición de la Asamblea General o del Consejo de Seguridad, una comisión conjunta compuesta de seis miembros, tres nembrados por la Asamblea General y tres por el Consejo de Seguridad, con el objeto de escoger, por mayoría absoluta de votos, un nembre para cada plaza aún vacante, a fin de someterlo a la aprobación respectiva de la Asamblea General y del Consejo de Seguridad.

2. Si la comisión conjunta acordare unanimemente proponer a una persona que satisfaga las condiciones requeridas, podrá incluirla en su lista aunque esa persona no figure en la lista de candidatos a que se refiere el Artículo 7.

3. Si la comisión conjunta llegare a la conclusión de que no logrará asegurar la elección, los miembros de la Certe ya electos llenarán las plazas vacantes dentro del término que fije el Consejo de Seguridad, escogiendo a candidatos que hayan recibido votos en la Asamblea General o en el Consejo de Seguridad.

4. En caso de empate en la votación, el registrado de mayor edad decidirá con su vote.

Artículo 13.

1. Los miembros de la Corte desempeñarán sus cargos por nueve años, y podrán ser reclectos. Sin embargo, el período de cinco de los magistrados electos en la primera elección expirará a los tres años, y el período de otros cinco magistrados expirará a los seis años.

2. Los magistrades cuyes períodos hayan de expirar al cumplirse los men. cionados períodos inidiales de tres y de seis años, serán designados mediante sorteo que efectuará el Secretario General de las Naciones Unidas inmediatamente después

de terminada la primera elección.

3. Les miembres de la Corte continuarán desempeñando las funciones de sus cargos hasta que tomen posesión sus sucesores. Después de reemplazados, continua-rán conociendo de los casos que hubieren iniciado, hasta su terminación.

4. Si renunciare un miembro de la Corte, dirigirá la renuncia al Presidente de la Corte, quien la transmitirá al Secretario General de las Naciones Unidas. Esta última notificación determinará la vacante del cargo-

Artículo 14

Las vacantes se llenarán por el mismo procedimiento seguido en la primera elección, con arreglo a la disposición siguiente: dentro de un mes de ocurrida la vacante, el Secretario General de las Naciones Unidas extenderá las invitaciones que dispone el Artículo 5, y el Consejo de Seguridad fijará la fecha de la elección.

Artículo 15.

Todo miembro de la Corte electo para reemplazar a otro que no hubicre terminado su período desempeñará el cargo por el resto del período de su predecesor.

Artículo 16.

1. Ningún miembro de la Corte podrá ejercer función política o administra. tiva alguna, ni dedicarse a ninguna otra ocupación de carácter profesional. En caso de duda, la Corte decidirá.

Artículo 17.

1. Los miembros de la Corte no podrán ejercer funciones de agente, con-

sejero o abogado en ningún asunto.

2. No podrán tampoco participar en la decisión de ningún asunto en que hayan intervenido anteriormente como agentes, consejeros o abogados de cualquiera de las partes, o como miembros de un tribunal nacional o internacional o de una comisión investigadora, o en cualquier otra calidad.

3. En caso de duda, la Corte decidirá.

Artículo 18.

1. No será separado del cargo ningún miembro de la Corte a menos que, a juicio unánime de los demás miembros, haya dejado de satisfacer las condiciones requeridas.

2. El Secretario de la Corte comunicará oficialmente lo anterior al Secre-

tario General de las Naciones Unidas. 3. Esta comunicación determinará la vacante del cargo.

En el ejercicio de las funciones del cargo, los miembros de la Corte gozarán de privilegios e inmunidades diplomáticos.

Artículo 20.

Antes de asumir las obligaciones del cargo, cada miembro de la Corte decla. tará solemnemente, en sesión pública, que ejercerá sus atribuciones con toda imparcialidad y conciencia.

Artículo 21.

1. La Corte elegirá por tres años a su Presidente y Vicepresidente; éstos 2. La Corte nombrará su Secretario y podrá disponer el nombramiento de

los demás funcionarios que fueren menester.

Artículo 22.

1. La sede de la Corte será La Haya. La Corte podrá, sin embargo, reunirse funcionar en cualquier otro lugar cuando lo considere conveniente. 2. El Presidente y el Secretario residirán en la sede de la Corte.

Artículo 23.

1. La Corte funcionará permanentemente, excepto durante las vacaciones judiciales, cuyas fechas y duración fijará la misma Corte.

Los miembros de la Corte tienen derecho a usar de licencias periódicas, cuyas fechas y duración fijará la misma Corte, teniendo en cuenta la distancia de La Haya al domicilio de cada magistrado.

Los miembros de la Corte tienen la Obligación de estar en todo mo-

2. En las votaciones del Consejo de Seguridad, sean para elegir magistrados mento a disposición de la misma, salvo que estén en uso de licencia o impedidos de asistir por enfermedad o por razones graves debidamente explicadas al Presidente.

Artículo 24.

1. Si por alguna razon especial uno de los miembros de la Corte considerare que no debe participar en la decisión de determinado asunto, lo hará saber así al Presidente.

2. Si el Presidente considerare que uno de los miembros de la Corte no debe conver de determinado asunto por alguna razón especial, así se lo hará-

3. Si en uno de estos casos el miembro de la Corte y el Presidente estuvieren en desacuerdo, la cuestión será resuelta por la Corte.

Artículo 25.

1. Salvo lo que expresamente disponga en contrario este Estatuto, la Corte

ejercerá sus funciones en sesión plenaria.

2. El Reglamento de la Corte podrá disponer que, según las circunstancias y por turno, se permita a uno o más magistrados no asistir a las sesiones, a condición de que no se reduzca a menos de once el número de magistrados disponibles para constituir la Corte.

3. Bastará un quórum de nuove magistrados para constituir la Corte.

Artículo 26.

1. Cada vez que sea necesario, la Corte podrá constituir una o más Salas compuestas de tres o más magistrados, según lo disponga la propia Corte, para conocer de determinadas categorías de negocios, como los litigios de trabajo y los relativos al tránsito y las comunicaciones.

2. La Corte podrá constituir en cualquier tiempo una Sala para conocer de un negocio determinado. La Corte fijará, con la aprobación de las partes, el nú-

mero de magistrados de que se compondrá dicha Sala.

3. Si las partes lo solicitaren, las Salas de que trata este Artículo oirán y fallaran los casos.

Artículo 27.

Se considerará dictada por la Corte la sentencia que dicte cualquiera de las Salas de que tratan los Artículos 26 y 29.

Artículo 28.

Las Salas de que tratan los Artículos 26 y 29 podrán reunirse y funcionar, con el consentimiento de las partes, en cualquier lugar que no sea La Haya.

Artículo 29.

Con el fin de facilitar el pronto despacho de los asuntos, la Corte constituirá anualmente una Sala de cinco magistrados que, a petición de las partes, podrá oír y fallar casos sumariamente. Se designarán además dos magistrados para reemplazar a los que no pudieren actuar.

Artículo 30.

1. La Corte formulará un reglamento mediante el cual determinará la mazera de ejercer sus funciones. Establecerá, en particular, sus reglas de procedimiento.

2. El Reglamento de la Corte podrá disponer que haya asesores con asiento en la Corte o en cualquiera de sus Salas, pero sin derecho a voto.

Artículo 31.

1. Los magistrados de la misma nacionalidad de cada una de las partes litigantes conservarán su derecho a participar en la vista del negocio de que conoce la Certe.

2. Si la Corte incluyere entre los magistrados del conocimiento uno de la nacionalidad de una de las partes, cualquier otra parte podrá designar a una persona de su elección para que tome asiento en calidad de magistrado. Esa persona deberá escogerse preferiblemente de entre las que hayan sido propuestas como candidatos de acuerdo con los Artículos 4 y 5.

3. Si la Corte no incluyere entre los magistrados del conocimiento ningún magistrado de la nacionalidad de las partes, cada una de éstas podrá designar uno

de acuerdo con el párrafo 2 de este artículo.

4. Las disposiciones de este Artículo se aplicarán a los casos de que tratan los artículos 26 y 29. En tales casos, el Presidente pedirá a uno de los miembros de la Corte que constituyen la Sala, o a dos de ellos, si fuere necesario, que cedan sus puestos a los miembros de la Corte que sean de la nacionalidad de las partes interesadas, y si no los hubiere, o si estuvieren impedidos, a los magistrados especialmente designados por las partes.

5. Si varias partes tuvieren un mismo interés, se contarán como una sola, parte para los fines de las disposiciones precedentes. En caso de duda, la Corte

decidirá.

6. Los magistrados designados según se dispone en los párrafos 2, 3 y 4 del presente Artículo, deberán tener las condiciones requeridas por los Artículos 2, 17 (párrafo 2), 20 y 24 del presente Estatuto, y participarán en las decisiones de la Corte en términos de absoluta igualdad con sus colegas.

Artículo 32.

1. Cada miembro de la Corte percibirá un sueldo anual.

2. El Presidente percibirá un estipendio anual especial.

3. El Vicepresidente percibirá un estipendio especial por cada día que desempeñe las funciones de Presidente. 4. Los magistrados designados de acuerdo con el Artículo 31, que no sean miembros de la Corte, percibirán remuneracion por cada día que desempeñen las

unciones del cargo. 5. Los sueldos, estipendios y remuneraciones serán fijados por la Asamblea General, y no podrán ser disminuídos durante el período del cargo.

El sueldo del Secretario será fijado por la Asamblea General a propuesta

de la Corte.

7. La Asamblea General fijará por reglamento las condiciones para conceder pensiones de retiro a los miembros de la Corte y al Secretario, como también las que rijan el reembolso de gastos de viaje a los miembros de la Corte y al Se-

8. Los sueldos, estipendios y remuneraciones arriba mencionados estarán exentos de toda clase de impuestos.

Artículo 33.

Los gastos de la Corte serán sufragades por las Naciones Unidas de la manera que determine la Asamblea General.

CAPITULO II

COMPETENCIA DE LA CORTE

Artículo 34.

1. Sólo los Estados podrán ser partes en casos ante la Corte.

2. Sujeta a su propio Reglamento y de conformidad con el mismo, la Corte podrá solicitar de organizaciones internacionales públicas información relativa a casos que se litiguen ante la Corte, y recibirá la información que dichas organizaciones envíen a iniciativa propia.

3. Cuando en un caso que se litigue ante la Corte se discuta la interpretación del instrumento constitutivo de una organización internacional pública, o de una convención internacional concertada en virtud del mismo, el Secretario lo comunicará a la respectiva organización internacional pública y le enviará copias de todo el expediente.

Artículo 35.

1. La Corte estará abierta a los Estados partes en este Estatuto.

Las condiciones bajo las cuales la Corte estará abierta a otros Estados serán fijadas por el Consejo de Seguridad con sujeción a las disposiciones especiales de los tratados vigentes, pero tales condiciones no podrán en manera alguna colocar a las partes en situación de desigualdad ante la Corte.

Cuando un Estado que no es miembro de las Naciones Unidas sea parte en un negocio, la Corte fijará la cantidad con que dicha parte debe contribuir a los gastos de la Corte. Esta disposición no es aplicable cuando dicho Estado contribuye a los gastos de la Corte.

Artículo 36.

• 1. La competencia de la Corte se extiende a todos los litigios que las partes le sometan y a todos los asuntos especialmente previstos en la Carta de las Naciones Unidas o en los tratados y convenciones vigentes.

2. Los Estados partes en el presente Estatuto podrán declarar en cualquier momento que reconocen como obligatoria ipso facto y sin convenio especial, respecto a cualquier otro Estado que acepte la misma obligación, la jurisdicción de la Corte en todas las controversias de orden jurídico que versen sobre:

a. la interpretación de un tratado;

b. cualquier cuestión de derecho internacional; c. la existencia de todo hecho que, si fuere establecido, constituiría violución de una obligación internacional;

la naturaleza o extensión de la reparación que ha de hacerse por el quebrantamiento de una obligación internacional.

3. La declaración a que se refiere este Artículo podrá hacerse incondicionalmente o bajo condición de reciprocidad por parte de varios o determinados Estados, o por determinado tiempo.

4. Estas declaraciones serán remitidas para su depósito al Secretario General de las Naciones Unidas, quien transmitirá copias de ellas a las partes en este

Estatuto y al Secretario de la Corte. 5. Las declaraciones hechas de acuerdo con el Artículo 36 del Estatuto de la Corte Permanente de Justicia Internacional que estén aún vigentes, serán consideradas, respecto de las partes en el presente Estatuto, como aceptación de la juris-dicción obligatoria de la Corte Internacional de Justicia por el período que aun les quede de vigencia y conforme a los términos de dichas declaraciones.
6. En caso de disputa en cuanto a si la Corte tiene o no jurisdicción, la

Artículo 37.

Cuando un tratado o convención vigente disponga que un asunto sea sometido a una jurisdicción que debía instituir la Sociedad de las Naciones, o a la Corte Permanente de Justicia Internacional, dicho asunto, por lo que respecta a las partes en este Estatuto, será sometido a la Corte Internacional de Justicia.

Artículo 33.

1. La Corte, cuya función es decidir conforme al derecho internacional las controversias que le sean sometidas, deberá aplicar:

a. las convenciones internacionales, sean generales c particulares, que establecen reglas expresamente reconocidas por los Estados litigantes;

b. la costumbre internacional como prueba de una práctica generalmente aceptada como derecho;

los principios generales de derecho reconocidos por las naciones civilizadas; las decisiones judiciales y las doctrinas de los publicistas de mayor competencia de las distintas naciones, como medio auxiliar para la determinación de las reglas de derecho, sin perjuicio de lo dispuesto en el Artículo 59.

La presente disposición no restringe la facultad de la Corte para decidir un litigio ex acquo et bono, si las partes así lo convinieren.

CAPITULO III

PROCEDIMIENTO

Artículo 39.

1. Los idiomas oficiales de la Corte serán el francés y el inglés. Si las partes acordaren que el procedimiento se siga en francés, la sentencia se pronunciará en este idioma. Si acordaren que el procedimiento se siga en inglés, en este idioma se pronunciará la sentencia.

2. A falta de acuerdo respecto del idioma que ha de usarse, cada parte podrá presentar sus alegatos en e' que preficra, y la Corte dictará la sentencia en francés y en inglés. En tal caso, la Corte determinará al mismo tiempo cuál de los dos textos

3. Si lo solicitare una de las partes, la Corte la autorizara par cualquier idioma que no sea ni el francés ni el inglés.

Artículo 40.

1. Los negocios serán inceados ante la Corte, según el caso, mediante notificación del compromiso o mediante solicitud escrita dirigida al Secretario. En ambos casos se indicarán el objeto de la controversia y las partes.

2. El Secretario comunicará inmediatamente la solicitud a todos los interesados.

3. El Secretario notificará también a los Miembros de las Naciones Unidas per conducto del Secretario General, así como a los otros Estados con derecho a comparecer ante la Corte.

Artículo 41.

1. La Corte tendrá facultad para indicar, si considera que las circunstancias sí lo exigen, las medidas provisionales que deban torse para resguardar los erechos de cada una de las partes.

2. Mientras se pronuncia el fallo, se notificarán inmediatamente a las partes y al Consejo de Seguridad las medidas indicadas.

Artículo 42.

1. Las partes estarán representadas por agentes.

 Podran tener ante la Corte consejeros o abogados.
 Los agentes, los consejeros y los abogados de las partes ante la Corte gozarán de los privilegios e inmunidades necesarios para el libre desempeño de

Artículo 43.

1. El procedimiento tendrá dos fases: una escrita y otra oral.

2. El procedimiento escrito comprenderá la comunicación, a la Corte y a las partes, de memorias, contramemorias y, si necesario fuere, de réplicas, así como de toda pieza o documento en apoyo de las mismas.

3. La comunicación se hará por conducto del Secretario, en el orden y dentro

de los términos fijados por la Corte. 4. Todo documento presentado por una de las partes será comunicado a

la otra mediante copia certificada. 5. El procedimiento oral consistirá en la audiencia que la Corte otorgue testigos, peritos, agentes, consejeros y abogados.

Artículo 44.

1. Para toda notificación que deba hacerse a personas que no sean los agentes, consejeros o abogados, la Corte se dirigirá directamente al gobierno del Estado en cuyo territorio deba diligenciarse.

2. Se seguirá el mismo procedimiento cuando se trate de obtener pruebas en el lugar de los hechos.

Artículo 45.

El Presidente dirigirá las vistas de la Corte y, en su ausencia, el Vicepresidente; y si ninguno de ellos pudiere hacerto, presidirá el más antiguo de los magistrados presentes.

Artículo 46.

Las vistas de la Corte serán públicas, salvo lo que disponga la propia Corte en contrario, o que las partes pidan que no se admita al público.

Artículo 47.

1. De cada vista se levantará un acta que firmarán el Secretario y el Presidente.

A Official House Control

2. Esta acta será la única auténtica,

Artículo 43.

La Corte dictará las providencias necesarias para el curso del proceso, decidirá la forma y términos a que cada parte debe ajustar sus alegates, y adopa tará las medidas necesarias para la práctica de pruebas.

Artículo 49.

Aun antes de empezar una vista, la Corte puede pedir a los agentes ${\tt qu}{\varepsilon}$ produzcan cualquier documento o den cualesquiera explicaciones. Si se negaren & hacerlo, se dejará constancia formal del hecho.

Artículo 50.

La Corte podrá, en cualquier momento, comisionar a cualquier individuo, entidad, negociado, comisión u otro organismo que ella escoja, para que haga una nvestigación o emita un dictamen pericial.

Artículo 51.

Las preguntas pertinentes que se hagan a testigos y peritos en el curso de una vista, estarán sujetas a las condiciones que fije la Corte en las reglas de procedimiento de que trata el Artículo 30.

Artículo 52.

Una vez recibidas las pruebas dentro del término fijado, la Corte podrá negarse a aceptar toda prueba adicional, oral o escrita, que una de las partes deseare presentar, salvo que la etra dé su consentimiento.

Artículo 53.

1. Cuando una de las partes no comparezca ante la Corte, o se abstenga de defender su caso, la otra parte podrá pedir a la Corte que decida a su tavor.

2. Antes de dictar su decisión, la Corte deberá asegurarse no sólo de que tieno competencia conforme a las disposiciones de los Artículos 36 y 37, sino también de que la demanda está bien fundada en cuanto a los hechos y al derecho.

Artículo 54.

1. Cuando los agentes, consejeros y abogados, conforme a lo proveído por la Corte, hayan completado la presentación de su caso, el Presidente declarará terminada la vista.

2. La Corte se retirará a deliberar. 3. Las deliberaciones de la Corte se celebrarán en privado y permanecerán secretas.

Artículo 55.

1. Todas las decisiones de la Corte se tomarán por mayoría de votos de los magistrados presentes

2. En caso de empate, decidirá el voto del Presidente o del magistrado que lo reemplace.

Artículo 56.

1. El fallo será motivado.

2. El fallo mencionará los nombres de los magistrados que hayan tomado parte en él.

Artículo 57.

Si el fallo no expresare en todo o en parte la opinión unánime de los magistrados, cualquiera de estos tendrá derecho a que se agregue al fallo su opinión disidente.

Artículo 58.

El fallo será firmado por el Presidente y el Secretario, y será leído en sesión páblica después de notificarse debidamente a los agentes.

Articulo 59.

La decisión de la Certe no es obligatoria sino para las partes en litigio y respecto del caso que ha sido decidido.

Artículo 60.

El fallo será definitivo e inapelable. En caso de desacuerdo sobre el sentido o el alcance del fallo, la Corte lo interpretará a solicitud de cualquiera de las partes.

1. Sólo podrá pedirse la revisión de un fallo cuando la solicitud se funde en el descubrimiento de un hecho de tal naturaleza que pueda ser factor decisivo y que, al pronunciarse el fallo, fuera desconocido de la Corte y de la parte que pida la revisión, siempre que su desconocimiento no se deba a negligencia.

2. La Corte abrirá el proceso de revisión mediante una resolución en que se

haga constar expresamente la existencia del hecho nuevo, en que se reconozca que éste por su naturaleza justifica la revisión, y en que se declare que hay lugar a la solicitud. 3. Antes de iniciar el proceso de revisión la Corte podrá exigir que se cumpla lo dispuesto por el fallo.

4. La solicitud de revisión deberá formularse dentro del términe de seis meses después de descubierto el hecho nuevo.

.5. No podrá pedirse la revisión una vez transcurrido el término de diez años desde la fecha del fallo.

Artículo 62.

1. Si un Estado considerare que tiene un interés de orden jurídico que puede ser afectado por la decisión del litigio, podrá pedir a la Corte que le permita intervenir.

2. La Corte decidirá con respecto a dicha petición.

Artículo 63.

1. Cuando se trate de la interpretación de una convención en la cual sean partes otros Estados además de las partes en litigio, el Secretario notificará inmediatamente a todos los Estados interesados.

2. Todo Estado así notificado tendrá derecho a intervenir en el proceso; pero si ejerce ese derecho, la interpretación contenida en el fallo será igualmente obligatoria para él.

Artículo 64.

Salvo que la Corte determine otra cosa, cada parte sufragará sus propias costas.

CAPITULO IV

OPINIONES CONSULTIVAS

Artículo 65.

1. La Corte podrá emitir opiniones consultivas respecto de cualquier cuestión jurídica, a selicitud de cualquier organismo autorizado para ello por la Carta de las Naciones Unidas, o de acuerdo con las disposiciones de la misma.

2. Las cuestiones sobre las cuales se solicite opinión consultiva serán expuestas a la Corte mediante solicitud escrita, en que se formule en términos precisos la cuestión respecto de la cual se haga la consulta. Con dicha solicitud se acompañarán todos los documentos que puedan arrojar luz sobre la cuestión.

Artículo 66.

1. Tan pronto como se reciba una solicitud de opinión consultiva, el Secretario la notificará a todos los Estados que tengan derecho a comparecer ante la Corte.

2. El Secretario notificará también, mediante comunicación especial y directa a todo Estado con derecho a comparecer ante la Corte, y a toda organización internacional que a juicio de la Corte, o de su Presidente si la Corte no estuviere reunida, puedan suministrar alguna información sobre la cuestión, que la Corte estará lista para recibir exposiciones escritas dentro del término que fijará el Presidente, o para oír en audiencias públicas que se celebrará al efecto, exposiciones orales relativas a dicha cuestión.

3. Cualquier Estado con derecho a comparecer ante la Corte que no haya recibido la comunicación especial mencionada en el parrafo 2 de este Artículo, podrá expresar su deseo de presentar una exposición escrita o de ser oído, y la

4. Se permitirá a los Estados y a las organizaciones que hayan presentado exposiciones escritas u orales, o de ambas clases, discutir las exposiciones presentadas por otros Estados u organizaciones, en la forma, en la extensión y dentro del término que en cada caso fije la Corte, o su Presidente si la Corte no estuviera reunida. Con tal fin, el Secretario comunicará oportunamente tales exposiciones escritas a los Estados y organizaciones que hayan presentado las suyas.

Artículo 67.

La Corte pronunciará sus opiniones consultivas en audiencia pública, previa notificación al Secretario General de las Naciones Unidas y a los representantes de los Miembros de las Naciones Unidas, de los otros Estados y de las organizaciones internacionales directamente interesados.

Artículo 63.

En el ejercicio de sus funciones consultivas, la Corte se guiará además por las disposiciones de este Estatuto que rijan en materia contenciosa, en la medida en que la propia Corte las considere aplicables.

CAPITULO V

REFORMAS

Artículo 69.

Las reformas al presente Estatuto se efectuarán mediante el mismo procedimiento que establece la Carta de las Naciones Unidas para la reforma de dicha Carta, con sujeción a las disposiciones que la Asamblea General adopte, previa recomendación del Consejo de Seguridad, con respecto a la participación de Estados que sean partes en el Estatuto pero no Miembros de las Naciones Unidas.

Artículo 70.

La Corte estará facultada para proponer las reformas que juzgue necesarias al presente Estatuto, comunicándolas por escrito al Secretario General de las Naciones Unidas a fin de que sean consideradas de conformidad con las disposiciones del Artículo 69.

DECRETOS

Ministerio de Justicia e instrucción Pública

Buenos Aires, 17 de Septiembre de 1945. 19.459[45. - 1.497. -

El Presidente de la Nación Argentina-DECRETA:

Artículo 1.º — Nómbrase Profesora de Merceología, tres horas semanales, en la Escuela de Comercio Nº 7 de la Capital Federal, -vacantes por creación de una división de 4º año—, a la Profesora de Enseñanza Secundaria en Química y Mineralogía, señorita Manuela Susana Pérez (Céd. Id. Nº 1.848.171, Pol. Capital

Art. 2.º — Comuniquese, publiquese, anótese, dése al Registro Nacional y ar chivese

FARRELL. — Antonio J. Benitez.

Federal).

Aclárase Decreto de 18 de Agosto de 1945 Buenos Aires, 17 de Septiembre de 1945. 19.834|45 — 1.498 -

El Presidente de la Nación Argentina-DECRETA:

Articulo 1.º — Hágase saber a quienes corresponda, con referencia al Decreto número 18.919 de fecha 18 de Agosto de 1945, nombrando Auxiliar 6° (Item 1) en la Dirección General de Instrucción Pública del Ministerio de Justicia e Instrucción Pública, a la señorita María Cristina Elena Escalera, que dicho cargo, por ser de imprescindible necesidad, él, debe considerarse imputado al Inciso 478, Partida 22 del Presupuesto General vigente para el corriente año.

Art: 2. - Comuniquese, publiquese, anótese, dése al Registro Nacional y ar

FARRELL. - Antonio J. Benitez.

Buenos Aires, 17 de Septiembre de 1945. 19.985|45. - 1.499. -

El Presidente de la Nación Argentina-

DECRETA:
Artículo 1.º — Nómbrase Profesora de Historia, cuatro horas semanales, en el Colegio Nacional "Mariano Moreno" de la Capital Federal -vacantes por jubilación de Juan C. García González—, a la Abogado, señora Emma V. de Capurro (Cédula de Id. Nº 1.599.632, Pol. de la

Capital Federal).
Art. 2.º — Comuniquese, publiquese, anótese, dése al Registro Nacional y ar chívese

FARRELL. — Antonio J. Benítez.

Nombramientos en el Colegio Nacional Nicolás Avellaneda.

Buenos Aires, 17 de Septiembre de 1945. 19.997|45. - 1.500

El Presidențe de la Nación Argentina-

Artículo 1.º - Nómbrase Profesor de Matemáticas, cuatro horas semanales, en el Colegio Nacional "Nicolás Avellaneda'' de la Capital Federal, vacantes por cesantía del señor Adrián Piboubes, al Ingeniero Civil, señor Víctor Dondero

(Cl. 1991, D. M. 3, M. 350.248)
Art. 2. — Comuniquese, publiquese, anótese, dése al Registro Nacional y ar-

FARRELL. - Antonio J. Benitez.

Creación y provisión de cargo en el Colegio Nacional Domingo F. Sarmiento. Buenos Aires, 17 de Septiembre de 1945. 20.119 45. — 1.502. —

CONSIDERANDO:

Faustino Samniento" de un Jefe de Trabajos Prácticos para la mejor atención de la enseñanza en sus gabinetes. Que el anexo "E" (Justicia e Instruc-

ción Pública) prevé en su Inciso 478, Partida 22, el crédito necesario para gastos de esta naturaleza.

Por ello,

El Presidente de la Nación Argentina-DECRETA:

Artículo 1.º — Créase en el Colegio Nacional Nº 2 "Domingo F. Sarmiento" de la Capital, en el ítem personal docen-te, un cargo de Jefe de Trabajos Prác ticos, para el turno nocturno, con la remuneración mensual de m\$n. 250 (doscientos cincuenta pesos).

Art. 2.º — Desígnase para ocupar el cargo creado por el artículo 1º del presente decreto al señor José Ricardo Pigani (Cl. 1925, D. M. 1, M. 4.460.753), debiéndose imputar sus haberes al Inci-

so 478, Partida 22, del Presupuesto del Anexo "E" vigente.

Art. 3.º — Comuniquese publiquese, anótese, dése al Registro Nacional y cumplido, archivese.

FARRELL. - Antonio J. Benitez.

Nombramiento en el Colegio Nacional José de San Martín, Nº 10 de la Capital. Buenos Aires, 17 de Septiembre de 1945. 20.490|45. - 1.504. -

El Presidente de la Nación Argentina-

Artículo 1.º — Nómbrase Profesora de Matemáticas, cuatro horas semanales, en el Colegio Nacional Nº 10 de la Capital Federal -vacantes por creación en Que es de imprescindible necesidad con- una división de 4º año—, a la Profesora FARRELL. — Antonio J. Benítez.

Nombramiento en la Escuela de Comercio Nombramiento en el Colegio Nacional Matar con los servicios, en el turno noctur de Enseñanza Secundaria, Normal y Esriano Moreno. | no del Colegio Nacional Nº 2 "Domingo | pecial en Matemáticas, señora Jovita Vamadares de Servat (Céd. de Id. número 1.734.400, Pol. de Cap. Fed.)

> Art. 2 ° — Comuniquese, publiquese, anótese, dése al Registro Nacional y ar-

FARRELL. - Antonio J. Benitez.

Traslado en varios establecimientos

Buenos Aires, 17 de Septiembre de 1745. 20.638|45 - 1.505. -

El Presidente de la Nación Argentina-DECRETA:

Artículo 1.º — Que el Abogado y actual Profesor de la asignatura "Historia", señor Alberto C. Videla (Cl. 1908, D. M. 43, Mat. 2.737.301), titular de once horas semanales de cátedra (cuatro horas de Historia en la Escuela de Comercio y Manualidades de San Martín y cuatro ho ras de Historia y tres de I. Cívica en el Colegio Nacional y Liceo anexo de Adro-gué —ambos establecimientos de Buenos Aires), pase a dictar ocho horas semanales de Historia (cuatro horas en la Escuela Nacional de Bellas Artes "Manuel Belgrano" -vacantes por renuncia de Alejandro M. Dîaz Bialet, que se aceptay cuatro horas en la Escuela Normal de Maestras Nº 9 —vacantes por renuncia de Julia C. Gatti de Orozco—, ambos es. tablecimientos de la Capital Federal), debiendo cesar en la tarea mencionada en primer término

Art. 2.º - Comuniquese, publiquese, anótese, dése al Registro Nacional y ar-

Biotipología y Materias Afines. Buenos Aires, 17 de Septiembre de 1945. 21.025|45. — 1.506. -

El Presidente de la Nación Argentina-

DECRETA: Artículo I.º — Nómbrase Ayudante 5º (Item 1) en el Instituto Nacional de Bio- presente expediente; y tipología y Materias Afines de la Capital Federal —cargo vacante por renuncia de H. C. P. de Meyer Luzuriaga—, a la Maestra Normal Nacional, señorita no existiendo vacantes cargos adecuados Adela Elena López Carrano (Céd. de Id. Nº 2.097.992, Pol. de la Capital Federal). anótese, dése al Registro Nacional y ar mero 6.253 de 22 de Marzo de 1945; - Comuniquese, publiquese, FARRELL. — Antonio J. Benitez.

Creación de cargo y nombramiento en la Escuela Normal Nº 4 de la Capital ra gastos de esta naturaleza;

21.027|45. — 1.507. — Siendo de imprescindible necesidad crear un cargo de Ayudante 5.º (Celadora) en la Escuela Normal de Maestras N.º 4 de la Capital Federal; y

CONSIDERANDO: Que el anexo "E" (Justicia e Instrucción Pública) prevé en su inciso 478 🗕 partida 22 🗕 el crédito necesario para gastos de esta naturaleza,

El Presidente de la Nación Argentina-DECRETA:

— Créase en la Escuela Artículo 1º Normal de Maestras Nº 4 de la Capital Normal de Maestras N° 4 de la Capital Art. 3°— Imputese el Cargo de Cargo de Ayudante 5a. (CeFederal un cargo de Ayudante 5a. (Celadora) y desígnase para ocupar dicho de la capital por el artículo 2° del presente decreto, do c) - R. L. M. 2a.).

Dor el que persigue se le acuerde retiro de la capital por el artículo 2° del presente decreto, do c) - R. L. M. 2a.).

Dor el que persigue se le acuerde retiro devolverá a la Tesorería General chazo de la demanda, con costas, oponer cargo a la señorita Amanda María Wirth

Normal de Maestras N° 4 de la Capital Art. 3°— Imputese el Cargo de Capital Art. 4°— Imputese el Cargo de Capital Art. 5°— Imputese el Capital Art. 5°— Imputese el Cargo de Capital Art. 5°— Imputese el Capital Art. 5° cargo a la señorita Amanda María Wirth (Céd. de Ident. Nº 2.153.065, Policía de Capital Federal).

ción al inciso 478 — partida 22 — del presupuesto del anexo "E" vigente.

publiquese, Art. 3° — Comuniquese, anótese, dése al Registro Nacional y ar-

FARRELL. - Antonio J. Benítez.

Traslados en los Colegios Nacionales de Trelew y Mercedes (Buenos Aires). Buenos Aires, 15 de Septiembre de 1945. -21.699|45. -1.494-

El Presidente de la Nación Argentina-

Martínez Urrutia, debiendo cesar en aquéllas.

publiquese, Art. 2° Comuníquese, anótese, dése al Registro Nacional y archivese.

FARRELL. - Antonio J. Benítez.

Créase cargo de Bibliotecario y desígnese neda, de la Capital Federal. Buenos Aires, 15 de Septiembre de 1945.

-21.700|45. -1.495-CONSIDERANDO:

trucción Pública) prevé en su inciso 478 – el crédito necesario y - partida 22 para gastos de esta naturaleza;

El Presidente de la Nación Argentina-

Artículo 1º — Créase en el Colegio

eargo creado por el articulo 1º del precente decreto al señor Guillermo Espeche
cente decreto al señor Guillermo Espeche
(Cl. 1911, D. M. 53, Mat. 3.418.783),
debiendo interes esta al inciso
pitén, Secretario. — Vº Bº: Marcos V.
Molina Teniante Coronel Presidente Acc.

On al No. (Cl. 1912), pirente Coronel Presidente Acc.

On al No. (Cl. 1912), pirente Coronel Presidente Acc.

On al No. (Cl. 1913), pirente Coronel Presidente Acc.

On al No. (Cl. 1913), pirente Coronel Presidente Acc. 478, partida 22 del anexo "E" vigente. Molina, Teniente Coronel, Presidente Acc.

Art. 3° — Comuniquese, publiquese, anótese, dése al Registro Nacional y archivese.

FARRELL. — Antonio J. Benitez.

Nº 8|945. — Vistas las informaciones de Reserva Simeón Gracián Verón (C.

Dominga Pontoriero de Florencio en un de Infantería y de conformidad con lo pería), en el Instituto Nacional de Sorcias que se mencionan a fojas 5 del

Considerando: Que es necesario regularizar la situación de la mencionada señora, por lo que, tado, es necesario crear un cargo análogo al que se asignó por Decreto nú-

Que el anexo "E" (Justicia e Instrucción Pública) prevé en su inciso 478 - partida 22 — el crédito necesario pa- FARRELL. — Juan Perón. Por ello,

Buenos Aires, 17 de Septiembre de 1945. El Presidente de la Nación Argentina—

DECRETA: creto Nº 6.253 de 22 de Marzo de 1945, se refiere el precedente Decreto númedesignando Ayudante 1º (Encargada de ro 19.291|45, el Cabo de Reserva Simeón Ministro de Guerra, Roperia), en el Instituto Nacional de Gracián Verón (C. 1922, D. M. 28, M. Sordomudas, a la señora Dominga Pon- 1.722.393, OE. Mercedes), pertenecientoriero de Florencio (Céd. de Ident. te al Regimiento 27 de Infanteria, cum-

Art. 2º — Créase en el Instituto Nacional de Sordomudas un cargo de Ayu- Martín García, debiendo ser puesto en dante 1º (Encargada de Ropería) y de- libertad el día 26 de Diciembre de 1945 da, intervenga en el juicio instaurado signase para ocupar el mismo a la se- y dado de baja de las filas del Fjército, contra la Nación por el ex Sargento de

Art. 3° — Impútese el cargo creado

Art. 4º - Comuníquese, anótese, pu-Art. 2º — Impútese la presente crea-blíquese, dése al Registro. Nacional y ón al inciso 478 — partida 22 — del archívese.

Antonio J. Benitez. FARRELL.

Ministerio de Guerra

Sentencia

En la ciudad de Córdoba, a los veintiséis días del mes de Julio del año mil novecientos cuarenta y cinco, re-unido en acuerdo extraordinario el Consejo de Guerra para Tropa del Ejército (Córdoba), para ver y fallar esta causa DECRETA: instruída al Cabo de Reserva Simeón Artículo 1º — Que la Profesora de Gracián Verón (C. 1922, M. 1.722.393, Enseñanza Sceundaria en Castellano y D. M. 28, O|E. Mercedes), argentino, nucl Enrique Ruiz, Profesores del Liceo Literatura, señorita Estela Rosario Díaz soltero, de veintitrés años de edad, de Militar "General San Martín", al adhe-(Céd. de Ident. Nº 5.643, Policia de profesión agricultor, perteneciente al Re-Chubut), titular de doce horas (4-4-4) de gimiento 27 de Infantería, inculpado de fesores de enseñanza secundaria publica-Castellano, en el Colegio Nacional de la comisión de "delito contra la propie-Trelew (Chulut), pase a dietar nueve dad'', actualmente constituído en prisión horas semanales (3-3-3) de Literatura, al preventiva atenuada, detenido y aloja-Colegio Nacional de Mercedes (Buenos do en el depósito de procesados mili-Aires), vacantes por cesantía de L. tares del 4. Batallón de Comunicaciones, y

Ejército (Córdoba)—

Falla:

Condenando al acusado, Cabo de Reserva Simeón Gracián Verón (C. 1922, M. 1.722.393, D. M. 28, OE. Mercedes), perteneciente al Regiunento 27 de ral San Martín'', señores Salvador Raúl al señor G. Espeche para ocuparlo, en Infantería, a sufrir la pena de cinco el Colegio Nacional "Nicolás Avella-neses de prisión menor con la accesoria meses de prisión menor con la accesoria tonio Manuel Enrique Ruiz. de "destitución", sin abono de prisión preventiva y con la obligación de rein- el Boletín Militar Público, dése al Retegrar el tiempo de servicio que le faltare cumplir y reparar el daño causado por el Que es de imprescindible necesidad con- delito, como autor del delito común de tar con los servicios de un Bibliotecario "hurto", con dos circunstancias agratar con los servicios de un Fibliotecturo de la Conformidad a los artículos en el Colegio Nacional "Nicolás Avevantes, de conformidad a los artículos en el Colegio Periodo de la Capital Federal. 162, 29 inciso 1º, 40 y 41 del Código Periodo de la Capital Federal. llaneda'', de la Capital Federal.

Que el anexo "E" (Justicia e Ins- nal de la Nación y 752, 765 incisos 3º y 72, 518 inciso 49, 530, 531, 579 inciso 49 580 del Código de Justicia Militar R. L. M. 2). — Firmados: Marcos V. Molina, Teniente Coronel, Presidente Acc. Molina, José M. San Martino, Mayor, Vocal.
Guillermo de Allende, Mayor, Vocal. Capital Federal, (turno taude), un cargo de Ayudaute 1º (Bibliotecario).

Art. 2º — Designase para ocupar el cargo creado por el artículo 1º del pre- cargo creado por el artículo 1º del pre- cargo creado por el artículo 1º del pre- coriginal que corre agregada a las acque cargo creado por el artículo 1º del pre- coriginal que corre agregada a las acque la actitud asumida por el causan-

reación y nombramiento en el instituto para tropa del Ejercito (Cordova) (Extractor para tropa del Ejercito (Co

Nombramiento en el Instituto Nacional de producidas; teniendo en cuenta que se 1922, D. M. 28, M. 1.722.393, OE. procedió a la designación de la señora Mercedes), perteneciente al Regimiento 27 cargo de Ayudante 1º (Encargada de Ro- determinado en el artículo 466 del Código de Justicia Militar (R. L. M. 2) domudas, de acuerdo con las constan- y Nº 249, apartado a), de la Reglamentación de Justicia Militar (R. L. M. 2 a.), González. El Presidente de la Nación Argentina-DECRETA:

quese, publiquese lo pertinente en el Boletín Militar Público (Nº 254, apartado a), de Guerra. inciso 2°, de la citada Reglamentación - R. L. M. 2 a.), agréguese copia al legajo personal del nombrado, tômese nota Decretando que el señor Procurador del en la Dirección General del Personal (III División) y archívese en el Consejo Supremo de Guerra y Marina, agregada al correspondiente sumario.

De conformidad con la presente sentencia dictada por el Consejo de Guerra Artículo 1º — Déjase sin efecto el De- para Tropa del Ejército (Córdoba), a que Nº 2.232.781, Policía Capital Federal). plirá la pena que le ha sido impuesta Art. 2º — Créase en el Instituto Na- en la Prisión Naval Militar de la Isla signase para occipar el mismo de la vitatto de solo per labérsele impuesto, además, la peua farmacia Rodolfo Marino (C. 1902, D. Art. 3º — Impútese el cargo creado accesoria de destitución (Nº 277, aparta- M. 31 M. 1.942.711, O|E. Gualeguay),

> de la Nación los sueldos que le hubieren subsidiariamente la excepción de pressido retenidos al causante y formulará a cripción y deducir reconvención si fuere éste el cargo pecuniario que determina la sentencia, en concepto y a los fines indicados en la misma.

Brigada, Director General del Personal.

Exoneraciones

Buenos Aires, 31 de Agosto de 1945. 20.047/45. — Visto lo informado por el señor Ministro de Guerra; y

Considerando:

Que les scũores Salvador Raúl Vicini, Francisco Saverio Gneri y Antonio Maron en los diarios de los días 17, 18, 19 y 20, hacen causa común con los mismos, ya exonerados por Decreto Nº 18.921 45; Que ello significa colocarse en la situación de indisciplina que dió lugar al Decreto Nº 19.287 45, de exoneración de

El Consejo de Guerra para Tropa del quince profesores del citado instituto; Que por tal motivo les cabe igual sanción que a los expresados,

El Presidente de la Nación Argentina-DECRETA?

Artículo 1º — Declárase exonerados a los Profesores del Liceo Militar "Gene-Vicini, Francisco Saverio Gneri y An-

Art. 2º — Comuniquese, publiquese en gistro Nacional y archivese. FARRELL. - Juan Perón.

Exoneración

Patenos Aires, 31 de Agosto de 1945. 29.048|45. — Visto lo informado por el Ministro de Guerra; y

Consideratio: Que el Auxiliar 1º, encargado del ar el Baletín Militar Público, tómese nota chivo y recelector de datos históricos, en la Dirección General del Personal y, Julio Cósar González (C. 1912, M. a sua efectos, pasen al señor Procurador 252.626, D. M. 2, O. E. Sec. 11a.), del del Tesoro estas actuaciones, las que en Estado Mayor General del Ejército,

(R. R. M. 61), sanciona con la exoneración todo acto de indisciplina de carrede. 156 (M. G.), lo propuesto por el Buenos Aires, 24 de Agosto de 1945. ración todo acto de indisciplina de carrede. 156 (M. C.), lo 19.291145. — Visto la precedente sen-racter grave a cualquiera de los superio. Ministro de Guerra, y tencia dictada por el Consejo de Guerra res jerárquicos, previa información su-Creación y nombramiento en el Instituto para Tropa del Ejército (Córdoba) (Ex-maria, la que no tiene objeto en esta

Por todo ello,

El Presidente de la Nación Argentina-DECRETA:

Artículo 1º — Declárase exonerado del Estado Mayor General del Ejército, al Auxiliar 1º, encargado del archivo y re-colector de datos históricos, Julio César

Art. 20 -- Comuníquese, publíquese en el Bolctín Militar Públice dése al Re-Artículo único. — Cúmplase, comuní gistro Nacional y archívese en la Dirección General del Personal del Ministerio

FARRELL. Juan Perón.

Tesoro (Oficina de Asuntos Fiscales), disponga lo pertinente para que el sener Procurador Fiscal Federal que corresponda, intervenga en un juicio instaurado centra la Nación.

Buenos Aires, 31 de Agosto de 1945. 20.053|45. — Visto el presente Expediente M. Nº 22.395|945 (D. G. P.) - M. Nº 7.445|945 (M. G.), atento a lo dictaminado por el Auditor General de Guerra y Marina y lo propuesto por el

El Presidente de la Nación Argentina-

DECRETA: Artículo 1º

- El señor Procurador del Tesoro (Oficina de Asuntos Fiscales), dispondrá lo pertinente para que el señor Procurador Fiscal Federal que correspon-M. 31 M. 1.942.711, OE. Gualeguay), o c) - R. L. M. 2a.).

por el que persigue se le acuerde retiro
La Dirección General de Administramilitar. Al efecto deberá solicitar el renecesario, para lo cual queda expresamente facultado.

ados en la misma. Art. 2º — Comuníquese, publíquese en Buenos Aires, 3 de Septiembre de 1945. el Boletín Militar Público, tómese nota Pedro B. Abadie Acuña, General de en la Dirección General del Personal y, a sus efectos, pasen al señor Procurador del Tesoro estas actuaciones las que en su oportunidad serán devueltas a la mencionada Dirección General a los fines que

correspondan. FARRELL. - Juan Perón.

Decretando que el señor Procurador del Tesoro (Oficina de Asuntos Fiscales), disponga lo pertinente para que el sefior Procurador Fiscal Federal que corresponda, intervenga en un juicio instaurado centra la Nación.

Duenos Aires, 31 de Agosto de 1945. 20.056|45. — Visto el presente Expediente V. Nº 9.377|941, ede. 8 (D. G. P.), V. N.º 8.890|945 (M. G.), atento a lo dictaminado por el Auditor General de Cuerra y Marina y lo propuesto por el Ministro de Guerra,

El Presidente de la Nación Argentina-

DECRETA:
Artículo 1º — El señor Procurador del Tesoro (Oficina de Asuntos Fiscales), dispondrá lo pertinente para que el señor Procurador Fiscal Federal que corresponda, intervenga en el juicio instaurado contra la Nación por la señora Damiana Flores de Villafañe y otra, por el que persignen el reconocimiento de "Expedicionario el Doserto" de su causante, extinto Mayor (R. A.) D. Vicente Edmundo Villafañe, y el consecuente aumento de la pensión militar de que gozan. Al efecto deberá solicitar el rechazo de la demanda, con costas, oponer subsidiariamente la excepción de prescripción y deducir reconvención si fuere necesario, para lo cual queda expresamente fecultado.

Art. 2º — Comuniquese, publiquese en

Que el Nº 64 del Reglamento para el 20,227/45. — Visto estos Expedientes Personal Civil del Ministerio de Guerra (M. Nº 251/944, P. N.º 37/944 y C. nú. mero 530|945 (Clo. D. 3) y D. 3.173|45

CONGLUER (NDO:

Ponce (C. 1921, D. M. 36, M. 2.396.415,

miento 12 de Infantería "General Are. males'

Que ha incurrido en deserción simple el soldado Antonio Caruso (C. 1923, D. M. 33, M. 3.739.602, O. E. Rosario, 2a. Sección), del 3. Destacamento de Explo-

El Presidente de la Nación Argentina-

res a las que ahora se consideran: a los M. P. 28) y Antonio Caruso (B. M. P. 437.)

Art. 2.º — Impónense las siguientes penas, con las accesorias del artículo 708 del Código de Justicia Militar (R. L. M. 2):

Al soldado Benjamín Primitivo Mazza, diecinueve (19) meses de recargo de ser-

Al soldado Natividad Claudino Ponce, veintiún (21) meses de recargo de ser.

Al soldado Antonio Caruso, diez (10) meses de recargo de servicio y dieciocho

(18) días de calabezo. Art. 3.º — Los causantes cumplirán Jas penas aplicadas en las unidades a que pertenecen.

Art. 4.º — Devuélvanse a les causantes los sueldos que les hubieren sido rete. nidos y formúlense los gargas que se moncionan, por efectos del Estado que les faltan y por gastos de conducción a des. tino, a los siguientes soldados:

Al soldado Mazza, \$ 93.74 m/n. (noventa y tres pesos con seienta y cuatro centavos moneda nacional);

Al soldado Ponce, \$ 127.21 mln. (ciento veintisiete pesos con veintiún centevos monada nacional);

Al soldado Caruso, \$ 25.44 m/n. (vein. ticinco pesos con cuarenta y cuatro cen. tavos moneda nacional).

Art. 5.º - Téngase en cuenta en los distintos casos lo prescripto en el N.º 336, aparterio b) de la Regiamentación de Just ticia Millitar (R. L. M. 2 a.).

Art. 6.º — Comuniquese, publiquese en el Boletín Militar Páblico. en la Dirección General del Personal y archivense estos actaudos en el Conejo Supremo de Guerra y Marina. FARRELL. - Juan Perén.

Conmutación de pena

Buenos Aires, 3 de Septiembre de 1945. 20.228145. — Vista esta Acta letra P. N.º 371944 (Cdo. D. 2), D. W.º 3.1731945 ede. 156 (M. G.), atento a lo propuesto por el Ministro de Guerra, y

Considerando: Que por Decreto N.º 20.007'15 so im. puso al soldado Natividad Claudino Ponce (C. 1921, D. M. 36, M. 2.396.415, OE. Santa Fe, 1a. Sección), del Regimicato 12 de Infantería "General Arenaies", la pena de 21 (veintiún) meses de recargo de servicio, por naber incurrido en la falta grave de deserción calificada;

Que si bien la falta cometida corresponde ser reprimida con la pena aplicada, las razones que impulsaron al causante a consumarla, verificadas luego por las autoridades policiales pertinentes, aunque no la justifican, atenúan su responsabilidad;

Que en virtud de elle y atento a las facul'ades conferidas por los artículos 86, inciso 6 y 15 de la Constitución Nacional y 596 y 600 del Código de Justicia Militar (R. L. M. 2),

- El Presidente de la Nación Argentina-DECRETA:

Artículo 1.º — Conmútaso la pena de (veintiún) meses de recargo de servi. Que con fecha 8 de Enero de 1937 21 (veintiún) meses de recargo de servicio impuesta al soldado Natividad Clau dino Ponce (Decreto N.º 20.227|45), per el tiempo que lleva incorporado, en atención a las causales que lo indujeron a consuma_r la misma.

Art. 2.º — Comuníquese, publíquese en el Boletín Militar Público en la Dirección General del Personal y archivese en el Consejo Supremo de Gue... rra y Marina, agregado a sus anteceden-

FARRELL. - Juan Perón.

Indulto

Buenos Aires, 3 de Septiembre de 1945. 20.235|45. — Visto la presente solicitud de indulto (Expte. I. N.º 4.288|43, Cde. 46, Rdo. D. G. P. y B. N.º 740|44 Cde. 25 (M. G.), formulada por el ex Sargento Segundo de la Quintana (C. 1916, D. M. 3, M. 0.381.488, O|E. Sección 2a.), que perteneció al Regimiento 8 de Infantería

O. E. Santa Fe, 1a. Sección), del Regi. Prisión Naval Militar de la Isla Martin impuesta por sentencia de fecha 16 de Encro de 1945 y atento lo informado por Andes, en el Territorio de Neuquén. el Consejo Supremo de Guerra y Marina, El Presidente de la Nación Argentina— DECRETA:

Artículo 1.º — No ha lugar a lo solicitado.

Art. 2.º — Comuniquese, publiquese en Artículo 1.º — Déjanse sin efecto las cl Boletín Militar Público, tómese nota penas impuestas por deserciones anterio, en la Dirección General del Personal (III 'División) y archívese en el Consejo Susoldados Natividad Claudino Pouce (B. premo de Guerra y Marina, agregada al correspondiente sumario. FARREILL. — Juan Perón.

> Dejando sin efecto un decreto en cuanto dispone el cumplimiento de condenas impuestas.

Buenos Aires, 5 de Septiembre de 1945. 20.650|45. — Visto el presente Expe-20.650|45. — Visto el presente Expediente P. N.º 39|945, ede. 76, secreto (M. G.), por el cual la Excelentísima Corte Suprema de Justicia de la Nación comunica las resoluciones dictadas en los au-

"E. 115-IX-General de Brigada (R.) "-D. Adelfo Salvador Espíndola y otros " Jefes y Oficiales s|juzgamiento de los " causantes de acuerdo al tratado II. " libro III, Sección I. del Código do "Justicia Militar"; C. 1.041-IX-Mas-"caro Miguel Angel, Corradi Camilo " Santiago, López Jáuregui Rafael Angel, Suárez José Francisco - inhibitoria de jurisdicción''; "S. 479-IX-Re. " curso de hecho deducido en los autos; " Suárez José Francisco, Palacies Juan "José, Raúl Emilio A. Levica For-"nando, su proceso" y "C. 1.027-IX. " Lezica Fernando Alberto de - inhibi. "toria de jurisdicción", El Presidente de la Nación Argentina-

DECRETA: Artículo J.º — Déjase sin efecto el Desirto N.º 12.468'45, del 6 de Junio de 1845 (P. M. P. N.º 482), en cuanto dis pone el cumplimiento de las condenas im-puestas por el Censejo Supremo de Guerra Merida al señor General de Brigada (R.) D. Adelfo Salvador Espíndole, Co. concles (R.) D. Camilo Santiago Corradi,

D. Juan José Palacion, D. José Francisco Suáren y D. Miguel Angel Mascaró y Mayor (R) D. Fernando Alberto de Le. zica, quienes deberán ser puestos en li. berfad. Art. 2.0

- Por las Direcciones Gene. rales de Personal y Administración, se darán de alta a los causantes en el escaiafón de oficiales retirados, con anterio ridad a la fecha del referido decreto, s se les liquidarán los haberes correspon.

Art. 3.º — El Consejo Supremo de Gue. va y Marina remitirá los antecedentes de les heches imputados a los oficiales superiores y jefes nombrados al señor Juez Coleral en lo Criminal y Correccional de la Cirdad de Buenos Aires, a los fines que hubiere lugar.

Art. 4.º — Comuniquese, publiquese en el Bolotín Hilitar Público, agrégueuse las portinentes copias a les legajos del personal nombrado, tómese nota y procédase conforme a lo resuelto.

FAPRELL. - Juan Perón.

Ministerio de Agricultura

Caducardo concesión en venta efectuada a nombre de don José Cayetano del Valle, en el Territorio de Neuquén. Buenes Aires, 6 de Octubre de 1943.

(fs. 49|50), la Dirección de Tierras concedió en venta a Don José Cayetano del Valle la fracción III del solar d, de la manzana N.º 27, del pueblo San Martin de los Andes, en el Territorio de Neuquén, tierra ésta que posteriormente pasó a jurisdicción administrativa de la Dirección de Parques Nacionales; y

Considerando: Que como se comprobó por las inspecciones practicadas que el adjudicatario no ha dado cumplimiento a las obligaciones contraidas, encontrándose baldía la tierra de referencia no obstante los plazos acordades, corresponde disponer la cadacidad de la concesión; atento las informaciones producidas,

El Presidente de la Nación Argentina-DECRETA:

Artículo 1.º — Cadúcase con pérdida de las sumas abonadas la concesión en venta que con fecha 8 de Enero de 1937 erec-

de Don José Cayetano del Valle, por la N.º 27, del pueblo San Martín de los

Art. 2.º — Comuniquese, publiquese, dése al Registro Macional y vuelva a la Adm. Gral. de Parques Nacionales y Tu-Dirección de Parques Nacionales a sus efectos.

RAMIREZ. — Jorge Santamarina.

Ministerio de Obras Públicas

Declárase cesante por abandono -de su puesto, al Auxiliar 8.º de la D. G. de Arquitectura don César Augusto Maldo nado.

Buenos Aires, 31 de Agosto de 1945. 20.172|45. — 2.813. — Expte. N.º 46.265. 1945. - Visto que el Auxiliar 8.º de la Dirección General de Arquitectura Ministerio de Obras Públicas, don César Augusto Maldonado, comunicó con fechas 22 y 28 de Mayo próximo pasado encontrarse enfermo en su domicilio, calle Lavalle 300, Ituzaingó (F.C.O.), elevándose en las des oportunidades los partes co. rrespondientes al Instituto Policlínico. Mutualista del expresado Departamento, el que los devuelve sin informar por ro recibir del interesado los certificados médicos a que se refiere la S. R. de cse Ministerio de fecha 10 de Junio de 1941, dictada en el Expediente N.º 3.333-O-1941;

Teniendo en cuenta que ante esa si tvación la expresada Dirección General intimó al mencionado empleado el 28 de Junio próximo pasado manifestara de in. mediato las causas determinantes de su actitud, sin que hasta la fecha baya jus. tificado ese incorrecto procedimiento, lo que sibnifica haber hecho abandono de

su cargo; y

Atento a lo solicitado por la reparticién de que es titular el Auxiliar 8.º de que se ha becho referencia y a lo pro. ! puesto por el señor Ministro de Obras nistro del expresado Departamento, Públicas,

El Presidente de la Nación Argentina-DECRETA:

Artículo 1.º — Declárase cesante por Arquitectura don César Augusto Maldo. nado (Cl. 1924, D. M. 4, M. 4.453.092).

y de Contabilidad y Contralor de Tranios Públicos, archívese.

FARRELL. -- Juan Pistarini.

De erminando imputación de haberes de diverso personal del Ministerio de Obras Públicas.

Buenes Aires, 21 de Agosto de 1945. 20.173|45. — 2.814. — Expte. N.º 8.434_ 1945. — Visto los Decretes Nros. 18.288 y 18.524 45 do fechas 8 y 9 de Agosto pró. ximo pasado, cuyas copias obran de fojas

Atento a lo propuesto por el señor Ministro de Obras Públicas,

El Presidente de la Nación Argentina-DECRETA:

Artículo 1.º — Determinase que los ha. beres de los empleados imputados al Plan de Trabajos Públicos, por los decretos de que se ha hecho referencia, se atenderán con fondos del inciso 1.º del mencionado Plan de obras.

Art. 2.º — Comuniquese, publiquese y, previo conocimiento de las Direcciones Generales, del Ministerio y de Contabí-lidad y Contralor de Trabajos Públicos, archivese.

Visto este Expediente FARRELL. -- Juan Pistarini.

Disponese cambio imputación haberes de dos profesionales al servicio del Ministerio de Obras Públicas.

Buenos Aires, 31 de Agosto de 1945. 20.174 45. — 2.815. — Expte. N.º 8.442 1945. — Atento a lo propuesto por el nocesidades del servicio,

El Presidente de la Nación Argentina-

gel Manuel Herrera (Cl. 1903, D. M. 4, pectivamente, del Plan de Trabajos Pú-

Art. 2.º — Comuníquese, publíquese y, "General O'Higgins", actualmente en la tuara la Dirección de Tierras a nombre previo conocimiento de las Direcciones

Generales, del Ministerio y de Contabi-García cumpliendo la condena que le fué fracción III del solar d, de la manzana lidad y Contralor de Trabajos Públicos, archivese.

FARRELL. — Juan Pistarini.

rismo. — Déjase sin efecto confirma_ çión de den Claudio P. Mejía y designándole Jefe del Departamento Personal.

Buenos Aires, 31 de Agosto de 1945. 20.175|45. — 2.816. — Expte. N.º 7.779| 45. — Visto lo solicitado por la Admi. nistración General de Parques Nacionales y Turismo, depend Obras Públicas, y Turismo, dependiente del Ministerio de

Atento a lo propuesto por el señer Ministro del expresado Departamento, El Presidente de la Nación Argentina-

DECRETA: Artículo 1.º — Déjase sin efecto la confirmación del Oficial 2.º don Claudio P. Mejía como Jefe del Departamento de Secretaría de la Administración General de Parques Nacionales y Turismo, dispuesta por Decreto N.º 9.912|45, de fecha 4 de Mayo último y desígnase al expresado funcionario, Jefe del Departamento de Personal de la mencionada Administración General.

Art. 2.º — Comuniquese, publiquese y pase al Ministerio de Obras Públicas a sus efectos.

FARRELL. -– Juan Pistarini.

Acoptanse renuncias presentadas por empleades del Ministerio de Obras Púbricas.

Buenes Aires, 31 de Agesto de 1945. 20.176|45. — 2.817. — Exptes. números 46.741; 73.966; 73.931; 73.871 y 73.930 1945. — Vistas las renuncias que antrecden, formuladas por empleados del Ministerio de Obras Públicas, y

Atento a lo propuesto por el señor Mi-El Presidente de la Nación Argentina-

DECRETA: Artículo 10 - Acéptaso las reruncias presentadas por los riguientes empleados huber hecho abandono de su puesto, al del Ministerio de Obras Públicas: Auxi-Auxiliar 8.º de la Dirección General de liar 6º den Néstor Autonio Cornejo (clase 1903, D. M. 1, M. 10.164), de la Dirección General de Arquitectura y Oficial 70 Art. 2.º - Comuniquese, publiquese y, don Enrique Cruz Montero (Cl. 1993, previo conocimiento de las Direcciones D. M. 15, M. 721.674) y Auxiliar 50 don Generales, del Ministerio de Arquitectura Fermin Francisco Cuello (Cl. 1885, D. M. 4, M. 471.668), de la Dirección General de Navegación y Puertos.

Art. 29 — Comuniquese, publiquese y previo conocimiento de las Direcciones Generales, del Ministerio, de Navegación y Puertos, de Arquitectura y de Contabilidad y Contralor de Trabajos Públicos, archivese.

FARRELL. — Juan Pistarini.

Direc, Gral, de Arquitectura, - Zapola (Houquén) XI Zona. — Convenio de medianería calebrado entre el Sr. Adolfo Pardini y la Dirección General de Arquitectura.

Buenos Aires, 31 de Agosto de 1945. 20.177|45. — 2.818. — Expte. No 42.502 1945. — Visto que la Dirección General de Arquitectura eleva el plano y el convenio de medianería (fs. 17) celebrado con el señor Adolfo Pardini, propietario de la finca lindera, por el costado Noroeste, del edificio fiscal ocupado por las Oficinas y Depósitos de la citada Repartición, ubicades en la localidad de Zapala, Territorio Nacional del Neuquén; y

De acuerdo con lo informado por la División de Asuntos Legales (fs. 15) y lo propuesto por el señor Ministro de Obras Públicas,

El Presidente de la Nación Argentina-DECRETA:

Artículo 19 -- Λ pruébanse el plano ${f y}$ el convenio de medianería (fs. 17) cele-brado entre la Dirección General de Arquitectura y el señor Adolfo Pardini, según el cual éste adquiere el derech Señor Ministro de Obras Públicas, aten- mediancría sobre parte de la pared señadiendo impostergables e imprescindibles lada en el plano adjunto por las letras A, B, C, F, A; quedando la parte superior Artículo 1.º — Impútese, a contar desde itras C, D, E, F, de propiedad exclusiva el 1.º de Agosto del corriente año, los del Gobierno de la Nación, la que podría haberes del Oficial Mayor doctor D. An- ser utilizada por el nombrado, unicamente gel Manuel Herrera (CI. 1906, 2.)
M. 489.018) y del Oficial 7.º al servicio muro de carga abonara el importo de corresponda, celebrándose con tal motivo corresponda, celebrándose con tal motivo el corresponda el como cerco y en caso de emplearla como D. Gabino Jauregui (Cl. 1892, D. M. 43, otro convenio, y tomará a su cargo los N. 2.744.206), a los incisos 3.º y 4.º, res. arreglos de los desperfectos que ocasione pertiremente del Plan de Trabajos per la presidente de los desperfectos que ocasione pertiremente del Plan de Trabajos per la presidente de la pre naran a la propiedad fiscal por la ejecución de las obras.

Art. 20 — La suma de noventa y nueve nosos con ochenta y seis centavos moneda

el señor Adolfo Pardini por el derecho que División Siemens y Halske, adjudicataria adquiere, se ingresará a «Rentas Genera- de la provisión e instalación completa de les, Presupuesto 1945 (M.O.P. Varios del una central de alarma con señalización Ministerio)».

Art. 30 a sus efectos.

FARRELL - Juan Pistarini.

Adm. Nac. del Agua. - Solicita autorimación para adquirir tierras afectadas por la construcción y explotación del dique de El Nihuil, en la provincia de Mendoza.

Buenos Aires, 31 de Agosto de 1945. 20.178|45. — 2.819. — Expte. No 6.889 -1944. — Visto el pelido formulado por nificante la demora de 6 días frente al la Administración Nacional del Agua, en plazo contractual de 8 meses, y también el sentido de que se autorice la compra de las tierras afectadas por el embalse de las aguas del río Atuel, como censecuencia de las obras del dique de El Ni- mado por la División de Asuntos Legahuil, en la provincia de Mendoza, de con- les (fs. 132), formidad con la aprobación acordada por el Consejo de Administración de dicha El Presidente de la Nación Argentina-Institución, en sesión del día 20 de Julio del año en curso, a los convenios celebrados por la Inspección de esas obras Land Co Limited; Augusto Julio Mathieu y David Ayub;

CONSIDERANDO:

Que en cada convenjo se hace referencia al plano correspondiente de mensura Junio de 1944 (fs. 102 y 102 vta.). y que los precios estimulados, con cada Art. 20 — Publíquese, comuníquese, que ha determinado que les gastes y honorarios de escrituración corran por cuenta de la Administración interesada;

Que las tierras cuya adquisición se tramita son indispensables para la ejecution de las obras y su ulterior explotación, como surge de lo actuado; y

De acuerdo con lo propuerto por el señor Ministro de Obras Públicas,

El Presidente de la Nación Argentina-DECRETA:

Artículo 12 — Autorizase a la Administración Nacional del Agua para adquirir la propiedad, fibre de todo gravamen, de una fracción ubicada en el extremo Sudeste del campo de pertenencia de la Compañía The Piedras de Afilar Land Company Limited, que según la mensura practicada se la designa como parcela número 3, de una superficie de 5.597 Hás, 6960,68 m.2, al precio de \$ 8.030 m/n.; una fracción de terreno que vende don Augusto Julio Mathieu por la suma de \$ 4.550 m/n., libre de todo gravamen, ubicada en el extremo Norte de su propiedad, que de acuerdo con la mensura practicada se designa como parcela número 5, de una superficie de 3.007 Hás., 6947,89 metros cuadrados; y una fracción de terreno que vende den David Ayub en la cantidad de \$ 701,10 mm, situada en el extremo Noroeste de su propiedad, que se designa como parcela número 7 y de con destino a la construcción y explotación de las obras del Dique de El Nihuil, en la provincia de Mendoza.

Art. 20 — Apruébonse, a tal fin, los convenios celebrados con las firmas anteriormente mencionadas, cuyos originales obran agregados a fojas 13 y vta., 37 y

vtr. y 40 y vta. Art. 30 — El importe aproximado de eveintidos mil novecientos pesos moneda nacional (\$ 22.900.— m'u.) que demanda la adquisición de dichas tierras, en el que se halla incluído el gasto de escrituración, como así también el de dirección e inspección (16 %), se atenderá con los fondos que se asignen en el Plan de Trabajos Públicos vigente (reajustado) para «Dique de embalse y obras accesorias para almacenar las aguas del río Atuel en el atención a su carácter especial. denominado E! Nihuil» ugar

Art. 40 — Comuniquese, publiquese y Nacional del Agua, pase a la Escribanía. General de Gobierno a sus efectos. FARRELL. — Juan Pistarini.

Direc. Gral. de Arquitectura. — Correos y Telecomunicaciones. — Compañía Platense de Electricidad Siemens - Schuckert S. A. División Siemens y Halske. Instalación central de alarma con sefialización automática de incendios. Justificando 6 días de mora.

Buenos Aires, 31 de Agosto de 1945. 20.179 45. — 2.820. — Expte. No 44.724... 1943. — Visto que la Compañía Platense

- Publiquese, comuniquese, Central de Correos y Telecomunicaciones, teniendo en cuenta el anforme producido del registro del Ministerio de Obrast Pútome conocimiento la Dirección General según contrato aprobado por el S. D. y las constancias de la copia de la parblicas, donde a fojas 9 el Auxiliar 40 de Contabilidad y Contralor de Trabajos No 14.454 44 del 7 de Junio de 1944, soli. tida de nacimiento de la recurrente que (Mayordomo) don Alfonso Ignacio Lom-Públicos y vuelva a la de Arquitectura cita se justifiquen los seis días de mora corre a fojas 2; y en que ha incurrido para la entrega de los trabajos contratados;

Teniendo en cuenta:

tura manifiesta a fs. 131 que no obstante que las causas que aduce la recurrente no justifican el atraso con que terminó solicitado si se aprecia que resulta insigpor el hecho de que no se han ocasionado perjuicios al Fisco;

Por tanto y de acuerdo con lo infor-

DECRETA:

Artículo 1º — Justificanse los (6) seis con los propietarios The Piedras de Afilar días de mora en que ha incurrido la Compañía Platense de Electricidad Siemens -Schuckert S. A., División Siemens y Halske, para la provisión e instalación de la central de a arma de que se ha hecho referencia, según contrato aprobado por el citado S. D. No 14.454 - 1944 del 7 de

propietario son ventajosos, erranstancia tome conocimiento la Dirección General de Contabilidad y Contralor de Trabajos Públicos y vuelva a la de Arquitectura a sus efectos.

FARRELL. — Juan Pistarini.

Reconécese viático a favor del Auxiliar Se de Arquitectura, Agrimensor Pedro A. Badesich y apruébase gasto efectuado por el mismo en una comisión de ser-

Duenos Aires, 31 de Agosto de 1945. 20.180|45. — 2.821. — Expte, No 42.643 -1945. — Visto este expediente por el que el Auxiliar 3º de la Dirección General de Arquitectura del Ministerio de Obras Públicas, Agrimensor Pedro Américo Badesich, solicita se amplie a \$ 20.— mm. diarios el viático de \$ 10.- m n. que le fué asignado por resolución del expresado Departamento de fecha 2 de Febrero ppdo., dictada en el Expediente No 48.162. 1945, para realizar el relevamiento planialtimétrico y determinar la ubicación del cerro destinado a la construcción del Observatorio Austral en las cercanías del Lago Viedma (Santa Cruz), como así también se le abone la suma de \$ 1.198,50 % en concepto de reintegro de gastos efectuados para realizar esos trabajos, según detalle que obra a fojas 2;

Teniendo en cuenta lo informado al respecto por la citada Dirección General y una superficie de 701 Hás., 0982,58 m.2, la de Contabilidad y Contralor de Trabajos Públicos a fojas 34 y 35, respectivamente, y por la Contaduría General de la Nación (fojas 38); y

Atento a lo propuesto por el señor Mi-

nistro de Obras Públicas, El Presidente de la Nación Argentina-DECRETA:

Artículo 1º - Reconócese a favor del Auxiliar 3º de la Dirección General de Arquitectura del mencionado Departamento, Agrimensor Pedio Américo Badesich, el viático de veinte pesos moneda nacional (\$ 20.-- m|n.) diarios, por el término de dos meses y trece días que duró la comisión de servicio antes expresada, sin que ello siente precedente en

previa intervención de la Administración centavos moneda nacional (\$ 1,198,50 \(\frac{m}{n} \) solicita por las presentes actuaciones se de un galpón y un tinglado, respectivaefectuado por el profesional de que se ha dicte el pronunciamiento del Poder Eje- mente, en el Puerto de Mar del Plata.

> Art. 30 - Impútese al Anexo I, inciso 90, item 3, partida 5 del presupuesto presente decreto, a los efectos de su liquidación y pago.

> Art. 49 - Comuniquese, publiquese y previo conocimiento de las Direcciones Generales de Arquitectura y de Contabilidad y Contralor de Trabajos Públicos, archivese.

FARRELL. — Juan Pistarini.

nacional (\$ 99,83 mm.) que debe abonar de Electricidad Siemens - Schuckert S. A., María Elena Beinaldo. — Sprectificación Alfonso Ignacio Lompré — Spreconocide designación

Buenos Aires, 31 de Agosto de 1945. .20.181|45. — 2.822. — Expte. No 74.053.

Atento a lo propuesto por el señor Ministro de Obras Públicas,

Que la Dirección General de Arquitec- El Presidente de la Nación Argentina-DECRETA:

Artículo 1º — Déjase establecido que la dicha instalación, podría accederse a lo designación dispuesta en la Dirección General de Navegación y Puertos del Ministerio de Obras Públicas a favor de la El Presidente de la Nación Argentinaseñorita María Elena Reinaldo Marino, en la categoría de Ayudante 1º, por De ereto No 35.707 44 de fecha 30 de Di. eiembre de 1944 (Expte. No 404-1945), debe considerarse a nombre de doña María Elena Reinaldo, por ser éste su verdadero

> Art. 20 — Comuniquese, publiquese, pase para su conocimiento a las Direccio. nes Generales, del Ministerio, de Navegación y Puertos, y de Contabilidad y Contralor de Trabajos Públicos, la segunda de las cuales procederá a desglosar y enefectos; fecho, archivese.

FARRELL. - Juan Pistarini.

miento de servicios

Buenos Aires, 31 de Agosto de 1945. 20.182,45. — 2.823. — Expte. No 8.433 automática de incendios, en el Palacio 1945. — Visto la presentación de fojas 1; 1945. — Visto el Expediente No 7.850|44 blicas, donde a fojas 9 el Auxiliar 40 pré, dependiente de la Dirección General del expresado Departamento, solicita el reconocimiento, a su favor, de los servicios prestados en dicha repartición o en que revistó, en las planillas de haberes con distintos nombres;

Teniendo en euenta las actuaciones producidas y el certificado de la partida de nacimiento del recurrente (fs. 11 y 12) y atento a lo propuesto por el señer Ministro de Obras Públicas,

Artículo 1º — Reconócense a favor del Auxiliar 49 (Mayordomo) don Alfonso Ignacio Lompré, dependiente de la Direc-ción General del Ministerio de Obras Públicas, los servicios prestados por el recurrente, desde el 23 de Octubre de 1912 al 31 de Mayo de 1920 y desde el 19 de Enero de 1922 al 31 de Enero de 1938, con los nombres de Alfonso Lampré, Alfonso Lompré, Alfredo Ignacio Lompré e Ignacio Alfonso Lompré.

Art. 20 - Comuniquese, publiquese, y previo conocimiento de las Direcciones tiogar a la recurrente el documento de Generales, del Ministerio y de Contabitojas 2 que le pertence y remitase a la lidad y Contralor de Trabajos Públicos; Contaduría General de la Nación a sus remitase a la Contaduría General de la Nación para los fines correspondientes. FARRELL. - Juan Pistarini.

Extiendese les Beneficies del Art. 21 del Reglamente de Viáticos" al Personal Obrero del Ministerio de Obras Públicas

Decrete M. 20.183 45

Buenos Aices, 31 de Agosto de 1945

este expediente por el que la Dirección General de Navegación y Puertos del Ministerio de Obras Públicas solicita se establecidos en el artículo 21 del Reglamento de Viáticos vigente en el expre. sado Departamento, determinando, al propio tiempo la forma en que se abonará la indemnización por eambio de residencia fijada en el citado artículo 21, conforme al régimen de liquidación que tiene asignada para percibir su jornal;

Teniendo en cuenta que os equitativo otorgar tal beneficio a los obreros, en iguales condiciones que al personal administrativo y técnico profesional, cuando necesidades del servicio impongan su cambio de residencia definitivo; y

Atento a lo informado al respecto por la Contaduría General de la Nación a fojas 8 y a lo propuesto por el señor Ministro de Obras Públicas,

El Presidente de la Nación Argentida-

DECRETA: Artículo 1.º — Extiéncase al personal

Direc. Gral. do Nav. y Puertes. - Mares del Sur Sociedad do Responsabilidad Limiteda. — Regularizase y ampilase concesión para industrias referentes a conservas de pescado en Puerto Mar del

Bucnos Aires, 10 de Setiembre de 1945. 20.380[45. — 2.842. — Expte. No 62.814. 1945. — Visto que la firma Mares del Sur, Sociedad de Responsabilidad Limitada, a quien por Decreto No 2.044 de fecha 5 de Febrero próximo pasado, en eopia a fojas 67, se transfiere la concesión otorgada a la firma Manufactura Argentina de Pescades «Zulmar», Sociehecho referencia para cumplir su cometido. cutivo que coutemple los puntos que se pescados, en la superficie aludida; y

dos 1º a 4º con ajuste a las condiciones diciones: propuestas por la Dirección General de Navegación y Puertos a fojas 91 vuelta

Expte. N.º 70.867-1945 - 9824. - Visto obrero del citado Departamento, los beneficios determinados en el artículo 21 del Reglamento de Viáticos aprobado por S. D. de fecha 22 de Marzo de 1932, conacuerde al personal obrero los beneficios dicionando la indemnización por cambio de residencia, a la siguiente forma de liquidación:

Personal jornalizado a 30 días: jornal x 30

Personal jornalizado a 25 días: jornal x 25

Personal a días efectivos de trabajo: Jornal x 308 (días anuales)

 12×2

Art. 2.º — Comuniquese, publiquese y previo conocimiento de las Direcciones Generales de Navegación y Puertos y de Contabilidad y Contralor de Trabajos Públicos, archívese.

FARRELL. - Juan Pistarini.

y 92, aceptadas por la interesada, y que en lo que atañe a la reducción de la superficie de la concesión de que se trata (punto 59) no existe asimismo inconveniente en que aquella sea considerada a posteriori, independientemente de la autorización que por el presente decreto se confiere, con intervención del segundo de los Departamentes numbrados;

De acuerdo eon lo propuesto por el señor Ministro de Obras Públicas, El Presidente de la Nación Argentina-

Artículo 1º — Déjanse sin efecto los Decretos Nros. 122.047 del 9 de Junio de dad de Responsabilidad Limitada, por De- 1942 y 147.617 del 14 de Abril de 1943 cretos Nros. 122.047 del 9 de Junio de que otorgan a la firma Manufactura Ar-1942 y 147.617 del 14 de Abril de 1943, gentina de Pescados «Zulmar» Sociedad Art. 20 — Apruébase el gasto de mil para la ocupación de una fracción fiscal de Responsabilidad Limitada, las autoriciento noventa y ocho pesos con cincuenta de la zona portuaria de Mar del Plata, zaciones necesarias para la construcción

Art. 20 — Autorizase a la firma Mares resumen a fojas 94, a fin de proceder a la del Sur, Sociedad de Responsabilidad Lihabilitación de un establecimiento desti- mitada, para desarrollar en la concesión vigente, los gastos a que se aluden en el nado a la elaboración de conservas de acordada por el expresado Decreto número 2.044 las actividades relativas al Teniendo en cuenta las informaciones secado, salazón, aprovechamiento de los producidas por los Ministerios de Agricul- residuós de la industria, aceites vitamítura y Hacienda, nada obsta para que se nicos, harina, gnano, etc., e instalación de provea de conformidad, en cuanto a las talleres de mecánica, carpintería y astigestiones que se concretan en los aparta. Ileros, con sujeción a las siguientes con-

a) La ampliación del destino de la concesión que se otorga reviste carác-

efecto en cualquier momento sin que por eilo tenga el concesionario dereche a reclamo ni indemnización al-

b) No podrán iniciarse trabajos de mo-

dificación o ampliación de las estructuras existentes, sin la previa aprobación por el Poder Ejecutivo de la documentación que a ese fin presentará la permisionaria. La Dirección General de Navegación y Puertos, a cuyo cargo está la inspección de los trabajos y vigilancia de la construcción, podrá introducir modificaciones de detalle en las instalaciones proyectadas.

c) Las actividades que la concesionaria desarrolla en virtud de lo que auto-, riza el presente decreto, quedan supeditadas a las cláusulas determinadas en los pronunciamientos que otorgan la concesión del predio, como así a las reglamentaciones en vigencia y a las que se dictaren sobre la

materia.

Art: 3.º - Apruébanse las instalaciones ejecutadas sin permiso previo, de que ilustran los planos de fojas 18, 19 y 20, con arreglo en un todo a las condiciones determinadas en el artículo 20.

Art. 49 — Facúltase, igualmente, a la firma peticionante para instalar la planta para aprovechamiento de residues de pes-cado, en base a la memoria descriptiva de fojas 68 vuelta 70 y planos de fojas 74, 77 y 78 que se aprueban, cuyo permiso reviste carácter precario, supeditado a las siguientes cláusulas:

a) Esta autorización podrá ser declarada caduca cuando se considere conveniente, sin que el hecho dé lugar a reclamo o indemnización de ninguna especie por parte de la firma

b) No podrán introducirse modificacio. nes en las instalaciones sin la aprobación por el Poder Ejecutivo de la documentación respectiva. La Dirección General de Navegación y Puer. tos, a cuyo cargo está la inspección de las obras y la vigilancia de la construcción podrá introducir modificaciones de detalle en el momento de ejecutarse los trabajos.

c) Las instalaciones que se autorizan, así como su funcionamiento, quedarán sujetas a lo determinados en los SS. DD. Nros. 2.044 del 5 de Febrero próximo pasado y 11.271 del 13 de Octubre de 1943; lo mismo que a toda otra disposición vigento y que en adelante se dictare y le

fuere aplicable.

Art. 50 — Autorizase, por último, a la firma Mares del Sur, Sociedad de Responsabilidad Limitada para modificar los desagues existentes en su planta, cuyos trabajos se efectuarán con arreglo al plano que en definitiva apruebe la Adminis. tración Nacional del Agua y bajo su inmediata inspección, en lo que respecta a las instalaciones en sí, y con la vigilancia de la Dirección General de Navegación y Puertos en lo que afecte a las obras portuarias de Mar del Plata, pudiendo esta última Repartición introducir durante el curso de las obras las modificaciones de detalle que considere convenientes.

Art. 69 — Fijase en la suma total de cuatrecientos cuarenta y seis pesos con ochenta y nueve centavos moneda nacional (\$ 446,89 m|n.) el importe de los derechos arancelarios, en concepto de revisión de planos e inspección de obras, que determina el S. D. No 2.924 del 20 de Julio de 1943, abonados por la interesada, según consta a fojas 38 y 83 vuelta.

Art. 79 — Comuniquese, publiquese, tómese conocimiento por la Dirección General de Contabilidad y Contralor de Trabajos Públicos y vuelva a la de Navegación y Puertos a sus efectos; recho, pase al Ministerio de Hacienda para la intervención que le compete en lo concerniente a la reducción de la superficie concedida.

FARRELL. — Juan Pistarini.

Adm. Nac. dol Agua. - Acogimiento localidades Villa Gral. Mitre y Sumampa Stgo. del Estero) a S. D. N.º 33.425 44. Buenos Aires, 10 de Septiembre de 1945 20.392|45. — 2.843.— Expte. número 7.562|945. — Visto que la Administra.

claran a dichas localidades acogidas al régimen del S. D. N.º 33.425 del 11 de Diciembre de 1944; y

Considerando:

Que el artículo 5.º del mencionado denes a las provincias y municipalidades que lo soliciten;

Que por Superior Decreto N.º 9.162 del 27 de Abril ppdo., del Ministerio del Interior, se ratificó el del 13 del mismo mes dictado por la Intervención Federa! al mencionado régimen, lo que mereció aprobación definitiva del P. E. N. dada último, requiriéndose en el presente caso el pedido de las municipalidades recurrentes; y

tro de Obras Públicas,

El Presidente de la Nación Argentina, DECRETA:

Artículo 1.º - Declárase a las Muni. cipalidades de Villa General Mitre y Sumampa, de la Provincia de Santiago del Estero, acogidas al régimen del Supe y vuelva a la de Arquitectura. rior Decreto en Acuerdo General de Ministros N.º 33.425 de fecha 11 de Diciembre de 1944, de creación de la Administración Nacional del Agua.

Art. 2.º — Comuniquese, publiquese y vuelva a la citada Administración Nacional a sus efectos.

FARRELL. — Juan Pistarini.

Direc. Gral. de Arquitectura, Santa Fe. Correos y Telecomunicaciones de Gálvez. — Const. edif. — Presupuesto \$ 80:626.48 mmn. — Apruébanhe modificaciones introducidas durante ejecución de las mismas. - Imputación P. T. P. 1944 y Ley N.º 12.815 (fondes retenidos).

Buenos Aires, 5 de Septiembre de 1945. 20.460 45. — 2.844. — Expte. número 296/42. — Visto que la Dirección General de Arquitectura da cuenta de la terminación de las obras de construcción del edificio destinado a Correos y Telecomunicaciones de Gálvez, Provincia de Santa Fe, llevados a cabo por la Empresa José Nidasio, en virtud del contrato aprobado por cl Decreto N.º 127.135 del 7 de Agosto de 1942 (fs. 362|364); Teniendo en cuenta:

Que las obras se contrataren por la suma de \$ 65.165,76 m|n., la que debido a modificaciones introducidas durante la ejecución de los trabajos se aumentó en \$ 1.127,15 m|n., según Decreto número 23.656 del 4 de Septiembre de 1944 (fs. 885 y 885 vta.) y en \$ 230,23 m/n. por la Resolución del 31 de Marzo de 1944 dictada en el Expte. N.º 41.078 1944 (copia a fs. 1.079) y reducida en \$ 104,89 m n. por Resolución del 29 de Octubre porte de obras aprobadas, incluído el aumento contractual, en \$ 66.418,25 m/n. y como el total de lo ejecutado alcanza a \$ 63.008,98 mm, se ha producido una mayor inversión de \$ 1.590,73 m/n., que resulta de la planilla de excesos y denúcvos convenidos con la empresa;

tes para la contratación de Obras Públicas, se ha producido también una inversión suplementaria de \$ 12.617,50 m/n. dica a fs. 1.074;

Por tanto y de acuerdo con lo infor- 2a. parte). ción Nacional del Agua eleva las reso- mado por la Dirección General de Con. De acuerdo con lo dictaminado por la ral de Vialidad Nacional los aumentos luciones dictadas por los Presidentes de tabilidad y Contralor de Trabajos Pú. División de Asuntos Legales del Minis en los precios de los combustibles y fie. las Comisiones Municipales de Villa Ge. blicos (fs. 1.074 y vta.) y lo propuesto terio de Obras Públicas a fojas 8, y lo tes ferroviarios a su value neral Mitre y Sumampa, de la provincia por el señor Ministro de Obras Públicas, propuesto por el señor Ministro del ramo, en 1942;

DECRETA:

Artículo 1.º - Determinase el costo total de la obra de que se trata en la jerárquico interpuesto a fs. 1/2 de estos suma de ochenta mil seiscientos veintiséis pesos con cuarenta y ocho centavos moneda nacional (\$ 86.626,48 m|n.) y apruébanse las mayores inversiones de un creto establece el procedimiento a seguir mil quinientos noventa pesos con setenta a sus efectos. para comprender dentro de sus previsio. y tres centavos moneda nacional (pesos FARRELL. — Juan Pistarini. 1.590,73 m|n.) por excesos y defectos, y doce mil seiscientos diez y siete pesos con cincuenta centavos moneda nacional (\$ 12.617,50 m|n.) por la aplicación de les regimenes de las planillas "C" y 3.737, 66.701, 44.030, 5.790, 105.797, 22.863, "D" de las Disposiciones de emergen 112.459, y 71.788 1945. — Visto la observaen dicha provincia, declarándola acogida cia, quedando autorizada en consecuencia, ción formulada por la Contaduría General la Dirección General de Contabilidad y Contralor de Trabajos Públicos, para li. fecha 22 de Agosto de 1945 por el que por S. D. N.º 11.804 del 20 de Mayo quidar los certificados expedidos por la se efectúa un reajuste del Anexo I del de Arquitectura a favor de la Empresa Presupesto General de Gastos en vigor, y igual pronunciamiento para perfeccionar constructora, con imputación hasta la suma de ocho mil pesos moneda nacional (pesos 8.000 m|n.) a la Partida 200, Inciso 1.º, ceder a la ratificación de las modificacio. Planilla "A" del Plan de Trabajos Pú- nes dispuestas, ya que subsisten las razo-Visto lo propuesto por el señor Minis-o de Obras Públicas, blicos de 1944 (fondos retenidos) y el sal-do a la Ley N.º 12.815, Planilla "A", In-nado decreto, y ciso 1.9, Item 14, Partida 6.

> Art. 2.º — Publiquese, comuniquese, pase a la Dirección General de Contabi. el señor Ministro de Obras Públicas, lidad y Contralor de Trabajos Públicos a El Presidente de la Nación Argentina, los fines determinados precedentemente FARRELL. — Juan Pistarini.

Declárase cesante, por razones de mejor servicio, al Auxiliar 7.º de la D. G. de 1945. Arquitectura, don Oscar H. Redríguez.

Buenos Aires, 6 de Septiembre de 1945. 20.651|45. — 2.846. — Expte. número 8724|1945. — Visto la nota que antecede por la cual la Policía de la Capital Fe. FARRELL. — Juan Pistarini. — J. Horderal comunica los antecedentes desfavorables que registra en su prontuario mando G. Antille. — Antonio J. Benítez. el Auxiliar 7.º de la Dirección General de Arquitectura del Ministerio de Obras Públicas, don Oscar Héctor Rodríguez; y Atento a lo propuesto por el señor

Ministro del expresado Departamento, El Presidente de la Nación Argentina.

DECRETA: Artículo 1.º — Declárase cosante, por razones de mejor servicio, al Auxiliar 7.º del Ministerio de Obras Públicas, don

Oscar Héctor Rodríguez (Cl. 1894, D. M.

23, Mat. 1.345.365). Art. 2.º — Comuniquese, publiquese y previo conocimiento de las Direcciones Generales, del Ministerio, de Arquitectura y de Contabilidad y Contralor de Trabajos Públices, archívese. FARRELL. — Juan Pistarini.

Decestimase recurso jerárquico interpuesto por la Cía. Sud Americana de Obras Públicas S. A. contra resolución de la Administración General de Vialidad Nacional del 30 de Abril préximo pasado.

Buenes Aires, 6 de Septiembre de 1945.

20.664|45. — 2.847. — Expte. número de 1943 (fs. 775) quedando fijado el im. 5648 945. — Visto el recurso jerárquico interpuesto fs. 1 2 de éstes obrados por don Alfredo L. Petrino, en nombre y representación de Compañía SEI ricana de Obras Públicas Sociedad Anó. nima, contra la resolución de la Administración General de Vialidad Nacional fectos, que corre agregada a fs. 1,918 de fecha 30 de Abril ppdo., recaída en a 1.031 a precies de centrato y a les el Expediente N.º 2.434-Vs-945 del registro de aquélla, por la cual se desestima elevan las previsiones primitivas en foruna solicitud de indemnización de daños ma sensible por tratarse de una obra Que como consecuencia de la aplica- y perjuicios formulada por la recurren- en que han trabajado más de dos mil ción de los regímenes de las planillas te —contratista de aquella Repartición—
"C" y "D" de las Disposiciones de con motivo del aumento de tarifas ferro-Emergencia y complementarias permanen- viarias dispuesto per Decreto número pedido de refuerzo de partida de la Re-29.394|944;

debido a los mayores valores fijados para que la empresa arguye haber sufrido, re. materiales con respecto a los calculados instalaciones y material conforme se in- conoce, como causa última, un acto ju- en 1942; así como la necesidad impuesrídico en que la Repartición de cuya ta para dur términos a los trabajos para Que atento a las circunstancias apun- resolución se recurre ha intervenido co- el 12 de Octubre próximo —de subcontadas el costo total de la obra alcanza mo persona de derecho privado, por lo tratar parte del movimiento de tierra y a la suma total de \$ 80.626,48 m n., por que la interposición del recurso de quo la construcción de calzada de hormigón, cuya razón corresponde aprobar las ma- se trata -previsto solamente para los cuyos respectivos convenios hechos reyores inversiones producidas a fin de que casos en que el Estado o uno de sus cientemente representan un gran aumenpuedan liquidarse y pagarse los certifi- organismos ha actuado como persena de to de costo respecto a los precios precados expedidos por la Dirección General derecho público- no procede en cl ocu- vistos en el mencionado año: de Arquitectura a la empresa contratista; rrente; (S. D. N. N.º 7.520|44, Art. 1.º

ter precario, pudiendo ser dejada sin de Santiago del Estero, por las que se de- El Presidente de la Nación Argentina. El Presidente de la Nación Argentina.

DECRETA: Artículo 1.º — Desestímase el recurso obrados por la Compañía Sud Americana de Obras Públicas Sociedad Anónima.

Art. 2.º — Comuniquese, publiquese y fecho, vuelva a la Repartición de origen

Ref Insistencia Decreto N.º 19.100|945

Buenos Aires, 10 de Septiembre de 1945. 21.044|45. — 2.848, — Exptes. números de la Nación al Decreto N.º 19.100|945 de Teniendo en cuenta:

Que es de imprescindible necesidad pro-

Atento a lo informado por la Dirección General de Contabilidad y Contraler de Trabajos Públicos y a lo propuesto por

en Acuerdo General de Ministros

DECRETA: Artículo 1.º — Insístese en todas sus partes, en el cumplimiento del Decreto N.º 19.100|945 de fecha 22 de Agosto de

Art. 2.º -- Comuniquese, publiquese, tome conocimiento la Dirección General de Contabilidad y Contralor de Trabajos Públicos y pase a la Contaduría General de la Nación a sus efectos.

tensio Quijano. — Juan I. Cooke. — Ar-- Juan D. Perén. - Alberto Teisaire. - Amaro Avalos.

Apruébase crédito

Buenos Aires, 10 de Septiembre de 1945. 21,239|45. — 2,849. — Expte. número 1.626|945. — Visto este expediente por el que la Administración General de Viade la Dirección General de Arquitectura lidad Nacional solicita sca reforzado en m\$n. 3.350.000, el crédito acordado para la construcción del puente Internacional sobre el Río Uruguay, entre Paso de los Libres y Uruguayana, adquisición de terrenes para la formación de la zona residencial de Paso de los Libres y compra de rieles para la Administración General de Ferrocarriles del Estado, y

Considerando:

Que el refuerzo de crédito solicitado se destinará a la ejecución de diversas obras complementarias de carácter indispensable como ser iluminación, sistematización de accesos al puente en el lado argentino, obras de ornamentación y construcción de edificios para aduana, inmigración, polieía federal, telecomunicaciones, etc.;

Que el referido refuerzo contempla también las mayores inversiones determinadas en la mano de obra como consecuencia de los aumentos de los jornales obreros que eran de men. 3 al iniciar. se les trabajos y se elevaron a m\$n. 4,80 de acuerdo a lo establecido en el Decreto del 23 de Junio de 1944 de cumplimiento obligatorio para las Leparticiones Nacaonales, sin perjuicio de las respectivas bonificaciones del 5 olo y 10 olo que operaries;

Que otro factor que fundamenta el partición recurrente, obedece a los considerables aumentes experimentades en es-Considerando que la lesión parrimonial tos últimos tiempos en el costo de los

Que contribuyen, asimismo, a ponderar la solicitud de la Administración Gene-

Que con destino a la formación de la zona residencial de Paso de los Libres es indispensable arbitrar la cantidad de m\$n. 280.000 para la adquisición de los terrenos necesarios:

Que procede autorizar a la Administración General de Vialidad Nacional para que por cuenta del Gobierno Nacional-adaujera los terrenos destinados a la formación de la zona resindencial de Paso de los Libres mediante convenio de compra o juicio de expropiación según convenga, de larándose al efecto do (m\$n. 220.000) con destino a la compra utilidad pública los terrenos necesarios a tal finalidad debiendo una vez adquiri visto en las ceras del precitado puente dos entregarse al Ministerio de Obras Pú-, aprobándose la Resolución N.º 880 dictablicas de la Nación:

de rieles para los Ferrecarriles del Es- bién al crédito abierto por el artículo 1.º.

Atento lo propuesto por el señor Ministro de Obras Públicas,

en Acuerdo General de Ministros

DECRETA: Artículo 1.º — Ampliase en tres mi. Art. 5.º — Autorízase la inversión en el 3.350.000 m]n.) el crédito actual de pesos al crédito mencionado en el artículo 1.º mero 12.815 (T. O.); fijándose su leyenda de Trabajos Públicos. El Ministerio de en la siguiente forma: "Administración Obras Públicos reajustará el Plan de General de Vialidad, Nacional" para la Trabajos Públicos para 1945, reduciendo adquisición de terrenos y todo otro tra-bajo complementario y estableciéndose alterado en definitiva el monto máximo 1945 (fs. 69 70). al mesupuesto de las mismas y su crédito fijado para dicho Plan. en ocho millones trescientos cincuenta mil Art. 6.º — La Contaduría General de tome conocimiento el Ministerio de Ha-

mación de la zona residencial de Paso de los Libres y autorizase a la Administración General de Vialidad Nacional pa- to N.º 11.102 del 19 de Mayo de 1945. ra que por cuenta del Gobierno Nacional

venios de compra o juicios de expropia. Públicas y previo conocimiento de la Di rios empleados del Ministerio de Obras ción, invirtiendo a ese efecto hasta la rección General de Contabilidad y Consuma de doscientos ochenta mil pesos moneda nacional (m\$n. 280.000), que se imputará al crédito fijado por el artículo 1.º terrenos que una vez adquiridos se entregarán al Ministerio de Obras Públicas de la Nación.

Art. 3.º — Fijasc ia cantidad de doscientos veinte mil pesos moneda nacional de ricles para el tramo ferroviario preda en este sentido por el Ministerio de Que asimismo es necesario prever la Obras Públicas con fecha 21 de Junio suma de m\$n. 220.000 para la compra de 1945. Dicha suma se imputará tam-

Art. 4.º — El crédito autorizado por el presente decreto, se atenderá provisionalmente, con carácter de anticipo, con El Presidente de la Nación Argentina, el producido de la negociación de títulos cuya emisión autoriza la Ley N.º 12.815, no afectados definitivamente.

Hones trescientos cincuenta mil (peses corriente año de m\$n. 4.740.000 con cargo 5.000.000 m|n., de la Partida 2, Item 30, a cuyo efecto el Ministerio de Obras Pú-Inciso 10, Planilla "A", de la Ley nú- blicas dispondrá su inclusión en el Plan construcción del Puente Internacional so el monto de las partidas que considere bre el río Uruguay entre Paso de los conveniente, en igual proporción al cré-Libres y Uruguayana, edificios públicos, dito cuya incorporación autoriza el aradquisición de terrenos y todo otro tra- tículo 1.º, de modo tal que no resulte

pesos moneda nacional (m\$n. 8.350.000). la Mación pra ticará las pertinentes ope- cie da y vuelva a sus efectos al de ro 8.225 1945. — Visto lo solicitado por Art. 2.º — Decláranse de utilidad pú- raciones de libros de acuerdo con lo dis- Obras Fúblicas. blica los terrenos necesarios para la for, puesto en el presente que tendrá fuerza FARRELL. — Juan Pistarini. — J. Horde decreto-ley.

Art. 7.º — Déjase sin efecto el Decre-Art. 8.º - Comuniquese, publiquese, berto Teisaire.

tralor de Trabajos Públicos, pase al Departamento de Hacienda a sus efectos. FARRELL. — Juan Pistarini. — Armando G. Antille. — Amaro Avalos — Juan Perón. — J. Hortensio Quijano. — Juan I. Cooke. — Alberto Teisaire. — Antonio J. Benitez.

Centaduría General de la Nación. — Insistencia Decreto N.º 9,905|45 del 4 de Mayo último ref. compra plantel de embarcaciones a la Empresa del Ferrocarril Sud, por \$ 1.000.000,00.

Buenos Aires, 11 de Septiembre de 1945. 21.282|45. — 2.850. — Expedien-e 4491|945. — Visto la observación te 4491 945. que formula la Contaduría Genediante el pago de la suma de pesos de Arquitectura. 1.000.000,00 m|n.;

Por los fundamentos expuestos en el citado pronunciamiento y atento a lo Generales, del Ministerio, de Arquitectupropuesto por el señor Ministro de Obras ra y de Contabilidad y Contralor de Tra-Públicas,

El Presidente de la Nación Argentina, ch. Acuerdo Ceneral do Ministro. DECRETA:

- Insistese en todas sus partes en lo dispuesto por el S. D. nú-

tensio Quijano. — Amaro Avalos. — Antonio J. Benítez. — Juan Perón. — Junu I. Cooke. — Armando G. Antille. — Al-

proceda a su adquisición mediante con dése al Boletín del Ministerio de Obras Acéptanse renuncias presentadas por va-Públicas.

Buenos Aires, 12 de Septiembre de 1945. 21.353|45. — 2.852. — Exptes. números 7.200; 46.848; 46.962 y 46.844|945.— Vistas las renuncias que anteceden, formuladas por empleados del Ministerio de Obras Públicas, y

Atento a lo propuesto por el señor Ministro del expresado departamento,

El Presidente de la Nación Argentina-

DECRETA:
Artículo 1.º — Acéptanse las renuncias presentadas por los siguientes empleados del Ministerio de Obras Públicas: Auxiliar 4.º don Manuel Antonio Mujica (C. 1910, D. M. 4, M. 531.406), de la Dirección General de Contabilidad y Contralor de Trabajos Públicos y Aural de la Nación al S. D. N.º 9.905/45, xiliar 5.º don Guillermo Bernardo Althadictado, en Acuerdo General de Ministros be (C. 1915, D. M. 16, M. 840.859), con fecha 4 de Mayo último (fs. 69/70), Ayudante 1.º doña Ana Graciela Caraf-por el que se acepta el ofrecimiento de fa (Céd. de Ident. N.º 34.951, Policía venta al Estado, hecho por la Empresa de Cordeba) y Ayudante 1.º interino don del Ferrocarrit del Sud, de un plantel Enrique Horacio Brasca (C. 1912, D. M. le embarcaciones de su propiedad, me- 4, M. 544.978), de la Dirección General

> Art. 2.º - Comuniquese, publiquese y previo cenocimiento de las Direcciones bajos Públicos, archívese.

FARRELL. -- Juan Pistarini.

Delignase para ocupar interinamente Jefatura Departamento de Construcciones Administración General de Parques Nacionales y Turismo al 2.º Jefe del mismo, don Miguel A. Cézari.

Buenos Aires, 12 de Septiembre de 1945. 21.35445, -2.853, - Expte. númeel señor Administrador General de Parques Nacionales y Turismo, de conformidad con lo establecido en el artículo 3. del S. D. en Acuerdo General de Ministros N.º 9.504 45 de fecha 28 de Abril último; y

Atento a lo propuesto por el señor Ministro de Obras Públicas;

El Presidente de la Nación Argentina-DECRETA:

Artículo 1.º — Designase interinamente al 2.º Jefe del Departamento de Construcciones de la Administración General de Parques Nacionales y Turismo, Oficial 4.º don Miguel Angel Césari, para desempeñar la Jefatura del expresado Departamento, por el término de tiempo que se encuentra en uso de licencia sin goce de sueldo, el titular de dicho cargo oficial 2.º ingeniero don Mario J. Aranguren.

Art. 2.º — Comuniquese, publiquese y previo conocimiento de la Dirección General del Ministerio y de la Administración General de Parques Nacionales y Turismo, archívese.

FARRELL. — Juan Pistarini.

Direc. Gral. de Arquitectiara. — Escuela Nacional de Bellas Artes "Prilidiano Pueyrredón''. - Convenio de medianería.

Buenos Aires, 12 de Septiembre de 1945. 21.356 45. — 2.854. — Expte. número 43.473|45. — Atento a que la Dirección General de Arquitectura somete a la aprobación el plano y convenio de medianería que ha celebrado con los senores José Caridad; Jesús Caridad; Eligrama al cual se ajustarán las construe- sa Martínez de Ayala y Mercedes Besaciones de que se trata, sean éstas ejecu- da Torres de Martínez, propietarios linderos del edificio fiscal sito en la calle Las Heras N.º 1749, ocupado por la Escuela Nacional de Bellas Artes "Prili-diano Pueyrredón", de esta capital; y

De acuerdo con lo informado por la División de Asuntos Legales y lo propuesto por el señor Ministro de Obras

El Presidente de la Nación Argentina-

DECRETA: Artículo 1.º — Apruébanse el plano y convenio de medianería celebrado entre la Dirección General de Arquitectura y los señores José Caridad; Jesús Caridad; Elisa Martínez de Ayala y Mercedes Besada Torres de Martínez, según el cual éstos adquieren el derecho de medianería sobre dos trozos de muro limitados pór las l'neas C. M. N. O. E. D. e I. J. K. L., quedando la parte inferior a la línea P. R., de propiedad exclusiva de los mismos y las partes de muro su-periores a las líneas M. N.; C. E.; H. G.;

MODIFICASE EL ART. 9.º DEL DECRETO-LEY NºO. 9.906/45 REFERENTE AL PLANTEL FLOTANTE DE LA ADMINISTRACIOP DEL TRANSPORTE FLUVIAL

Decreto N.º 21.283|45 Buenos Aires, 11 de Septiembre de 1945

Expte. N.º 8.847|945. — Visto la experiencia recogida en el lapso comprendido desde la iniciación de las actividades de la Administración del Transporte Fluvial como organismo autárquico hasta la fecha, la que ha demostrado la necesidad imperiosa de contar con un plantel de embarcaciones más en consonancia con las oxigencias del servicio y que para ello es indispensable modificar el plantel originario previsto en el artículo 9.º del S. D. N.º 9.906 de fecha 4 de Mayo ppde.;

mayor número de embarcaciones autopiopulsoras por las ventajas que les da su autonomía, tanto para la operaciones en puerto como por su rapidez en la navegación;

Que debe modificarse la capacidad de algunos de los buques, en razón de que se ha comprobado que para el transporto de cargamentos completos de leña, cereal, combustibles oleaginesos, algodón, extracto de quebracho, etc., es necesario dispener de bodegas que admitan tonelajes superiores a los de las barcazas previstas originariamente para la mejor eficiencia del transporte y para que el flete resulte compensatorio;

Que las variaciones propuestas para la formación del plantel originario definitivo no importa modificación alguna al crédito acordado en la partida "A-3.º-1-12 — Servicio Nacional de Transporte Fluvial — Construcción y adquisición de embarcaciones por administración y|o compra directa'' de la Ley N.º 12.815 (T. O.), con cuyos recursos la Dirección General de Navegación y Puertos debe los gastos inherentes a la habi litación de ese plantel;

Que a la fecha, por haber resultado conveniente substituir algunas de ellas, la nómina de las embarcaciones inicial. mente facilitadas por la Dirección General de Navegación y Puertos y actualmente en explotación, no se ajusta al detalle inserto en el S. D. citado;

Por todo ello y tenienco en cuenta lo informado por el señor Secretario de Estado en el Departamento de Obras Pú-

El Presidente de la Nación Argentina, en Acuerdo General de Ministros-

DECRETA:
Artículo 1.º — Modificase el artículo

Considerando: Que es aconsejable disponer de un 4 de Mayo de 1945, en la siguiente forma:

"Artículo 9.º — La Administración del Transporte Fluvial formará su plantel flotante con lus siguientes unidades de la Dirección General de Navegación y Puertos: "a) Vapores: 311-B; 312-B; 320-B;

321-B; 322-B; 324-B; 348-B y 209-C. "b) Chatas: 309-A; 317-A y 355-A. , Remolcadores: 201_B; 237-B; 242-B; 244-B; Calchaquí; Vilela y Haush; y con las que actualmente se construyen con cargo al crédito acordado por De. creto N.º 22.732 de fecha 23 de Agosto de 1944, en la partida "A-3.°-1-12 Servicio Nacional de Transporte Fluvial - Construcción y adquisición de embarcaciones por administración por li-citación y|o compra directa'' de la Ley N.º 12.815 (T. O.) que son:

Veintiuna (21) barcazas de madera de 300 toneladas de porte

Ocho (8) barcazas de madera de "e)

500 toncladas de porte neto. Veintidós (22) barcazas de hierro autopropulsoras de 400 toneladas de porte neto.

Tres (3) barcos autopropulsores de 1.000 toneladas de carga, casco de acero.

Dos (2) barcos para transporte de ganado, de 150 toneladas, casco de acero, con propulsión.

Dos (2) barcazas metálicas autopropulsoras para transporte $mix_$ to de combustible y mercaderías, de 400 toneladas.

Tres (3) barcos de carga auto-

propulsores de 800 toneladas, casco de acero.

"k) Seis (6) chatas autopropulsoras, casco de acero de 120 toneladas, para Alto Paraná.

Cuatro (4) chatas autopropulsoras, casco de acero de 85 toneladas.

Seis (6) barcazas metálicas sin propulsión, de 150 toneladas de carga para Alto Paraná.

Scis (6) barcazas metálicas sin propulsión de 600 toneladas de porte neto.

Cuatro (4)pontones metálicos petroleros de 150 toneladas capacidad.

Una serie de remolcadores que tetalizan 3.100 H. P. de potencia propulsora.

"Todas las embarcaciones se entregarán a la Administración del Transporte Fluvial totalmente equipadas y en perfectas condiciones para la explotación''.

Art. 2.º — La Dirección General de Navegación y Puertos formulará el protadas por contrato o por vía administrativa, preparando y sometiendo a la aprobación superior la documentación técnica correspondiente a las embarcaciones comprendidas en los apartados g) a o) inclusive del artículo precedente.

Art. 3.º — De acuerdo a lo dispuesto en los artículos que anteceden, queda Públicas, modificado el Decreto N.º 22.732, de fecha 23 de Agosto de 1944, en todo lo que se refiere a las unidades del plantel originario a entregar a ra Administración del Transporte Fluvial.

Art. 4.º — Comuniquese, publiquese, dése al Registro Nacional y vuelva al Ministerio de Obras Públicas a sus efec-

FARRELL - Juan Pistarini - Amaro Avalos. — Juan Perón. — J. Hortensio Quijano. — Antonio J. Benítez. -Juan I. Cooke. - Alberto Teisaire. -Armando G. Antille.

Art. 2.º — La suma de trescientos sella Departamento, pesos con ochenta centavos moneda nacional (\$ 206.80 m|n.), que deben abonar los nombrados propietarios por el derecho que adquieren, se ingresará "Rentas Generales. Presupuesto 1945 (M. O. P.). Varios del Ministerio".

Art. 3.º — Publiquese, comuniquese a su refectos.

FARRELL. - Juan Pistarini.

Adm. Gral. Parques Nacionales y Turismo. — Sise extienda título definitivo de propiedad a favor de don León Mitin de les Andes.

21.362|45. — 2.825. — Expte. número 6.942945. - Visto este expediente, del que resulta:

Que con fecha 30 de Octubre de 1913 efectos. (fs. 28) se concedió en venta a don León, Minujin, la mitad Este - cuya exacta denominación es mitad Nord-Este — del Adm. Gral. Parques Nacionales y Turissolar e, manzana 31 del pueble San Martín de los Andes, en el Parque Nacional Lanín, Territorio Nacional de Neuquée, de asuerdo con las disposiciones de la Ley N.º 12.103 y su decreto reglamen v. 5101 . . . 51.2

CONSIDERANDO:

Que comprobada por la inspección nes y otras mejoras que satisfacen las blo San Carlos de Bariloche, en el Parmismo y otorgarle el título de propiedad respectivo; y

Atento a lo informado por la Comisión Nacional de Zonas de Seguridad! (fs. 67), la Administración General do practicada la existencia de construccio Parques Nacionales y Turismo (fs. 70), por el señor Ministro del referido De | partamento.

El Presidente de la Nación Argentina-

Artículo 1.º — Decláranse cumplidas por don León Minujin las obligaciones impuestas por la Ley N.º 12.103 y sa cional de Neuquén, y otórguesele el título Departamento, definitivo de propiedad en la forma dispuesta por el S. D. N.º 11.275 del 22 de Mayo ppdo., el artículo 2.º del S. D. N.º 62.908 del 2 de Julio de 1935, y demás disposiciones vigentes.

Art. 2.º — Comuniquese, publiquese y vuelva a la Administración General de pecta a la adquisición de la quinta nú-Parques Nacionales y Turismo, a sus

FARRELL. — Juan Pistarini.

miento título definitivo prop.

Buenos Aires, 12 de Septiembre de 1945.1 21.363|45. — 2.826. — Expte. numero 7.086|45. — Visto este expediente, del que resulta:

Que con fecha 31 de Marzo de 1941 FARRELL. — Juan Pistarini. (fs. 12), se concedió en venta a don Gleb Grigorjev la mitad Norte de la quinta N.º 35 del pueblo San Martín de los Andes, Reserva, Nacional Lanín, Te rritorio Nacional de Neuquén, de acuer-

Que comprobada por la inspección practicada la existencia de construcciones y otras mejoras que satisfacen las exigencias de la concesión y habicado si estipulado, corresponde declarar cumplidas las obligaciones contraídas por el mismo y otorgarle el título de propiedad respectivo; y

Atento a lo informado por la Comisión Nacional de Zonas de Seguridad (Construcción General de Vos moneda nacional (\$ 30.470,42 m/n.)

Parques Nacionales y Turismo a sus efector (fs. 4, 5 y 6) para la obra autorizada por el parques Nacionales y Turismo a sus efector (construcción y habicado si don Juan Stelmach la mitad Norte del solar 2, manzana 98 del pueblo San Carbos de Bariloche, Parque Nacional de Construcción cisterna. Aprobación Buenos Aires, 12 de Septiembre de 1945.

Adm. Cral. de los FF.CC. del Estado.

Construcción cisterna. Aprobación Buenos Aires, 12 de Septiembre de 1945.

Construcción cisterna. Aprobación Buenos Aires, 12 de Septiembre de 1945.

Construcción cisterna. Aprobación Gueral de los furgones X 2.311 y X diación de los furgones X 2.311 y X (125.587.1944) — Visto que la Administración General de los Ferrocarri
Art 60 — Comuniquese publiquese publiques publiques publiques publiques publiques publiques publiqu

sión Nacional de Zonas de Seguridad | Considerando: (fs. 64), la Administración General de Que comprobada por la inspección practes del Estado, presenta para su aprobativa de la Dirección Parques Nacionales y Turismo (fs. 65), ticada la existencia de construcciones y ción la memoria descriptiva (fs. 2) preportes a sus efectos. la Asesoría Letrada del Ministerio de otras mejoras que satisfacen las exigen supresto (fs. 3|6) por la suma de diez FARFELL. — Juan Pistarini.

El Presidente de la Nación Argentina-

DECRETA: y otorgarl
— Decláranse cumplidas pectivo; y Artículo 1.º por don Gleb Grigorjev las obligaciones impuestas por la Ley N.º 12.103 y su decreto reglamentario, en lo que res-Martín de los Andes, Reserva Nacional Ascsoría Letrada del Ministerio de Obras de Contabilidad y Contralor de Trabajos Lanín, Territorio Nacional de Neuquén Públicas (fs. 50), y a lo propuesto por Públicos y vuelva a la de Arquitectura, y otórguesele el título definitivo de productivo de pr piedad en la forma dispuesta por el S., tamento, D. N.º 11.275 del 22 de Mayo ppdo., y El Presidente de la Nación Argentinademás disposiciones vigentes, debiendo, constar en el mismo la condición de no constar en el mismo la condicion de no condi del P. E., de conformidad con lo presnajin, en lote que ocupa en San Mar. cripto en el artículo 4.º del S. D. número 15.385 del 13 de Junio de 1944.

Art. 2.º — Comuniquese, publiquese y Parques Nacionales y Turismo, a sus

FARRELL. – Juan Pistarini.

mo. — Ref. cumplimiento chligaciota de San Carlos de Bariloche y otor-gamiento título definitivo prop.

que resulta:

Que con fecha 31 de Agosto de 1939 (fs. 8), se concedió en venta a don Carpracticada la existencia de construccio los Lavagnino la quinta N.º 75 del pueexigencias de la concesión y habiendo si que Macional de Nahuel Huapí, Territo do abonado por el adquirente el precio rio Nacional de Río Negro, de acuerdo estipulado, corresponde declarar cumpli | con las disposiciones de la Ley N.º 12.103

Considerando:

Que comprobada por la inspección nes y otras mejoras que satisfacen las la Ascsoría Letrada del Ministerio de exigencias de la concesión y habiendo Obras Públicas (fs. 71) y lo propuesto sido abenado por el adquirente el precio. sido abonado por el adquirente el precio estipulado, correspondo declarar cumplidas las obligaciones contraídas por el mismo y otorgarle el título de propiedad respective; y

Atento a lo informado por la Comisión Nacional de Zonas de Seguridad (fs. decreto reglamentario, en lo que respece 83), la Administración General de Parta a la adquisición de la mitad Nord ques Nacionales y Turismo (fs. 89 vta.) Este del solar e, manzana 31 del pue | y la Asesoría Letrada del Ministerio de blo San Martín de los Andes, en el Obras Públicas (fs. 90) y a lo propues-Parque Nacional Lanín, Territorio Na to por el señor Ministro del referido

> El Presidente de la Nación Argentina-DECRETA:

Artículo 1.º — Decláranse cumplidas por den Carlos Lavagnino las obligaciones impuestas por la Ley N.º 12.103 y su decreto reglamentario, en lo que res mero 75 del pueblo San Carlos de Bahuel Huapí, Territorio Nacional de Río Negro y otórguesele el título definitivo Adm. Gral. Parques Nacionales y Turis de propiedad en la forma dispuesta por mo. — Ref. cumplimiento obligaciones el S. D. N.º 11.275 del 22 de Mayo per Gleb Grigorjev adquisic. lote en ppdo., el artículo 2.º del S. D. N.º 62.908 San Martín de los Andes, y otorgadel 2 de Julio de 1935 y demás disposiciones vigentes.

Art. 2.º — Comuníquese, publíquese y vuelva a la Administración General de Parques Nacionales y Turismo, a sus efectos.

Adm. Cial. Parques Nacionales y Turis mo. — Ref. cumplimiento obligaciones

sión Nacional de Zonas de Seguridad (fs. pecta a la adquisición de la mitad Norte 48), la Administración General de Parde la quinta N.º 35 del pueblo San ques Nacionales y Turismo (fs. 49), la

DECRETA:

Artículo 1.º -- Decláranse cumplidas Río Negro y otórgueselc el título defi- gos de incendio. nitivo de propiedad en la forma dispuesta per el S. D. N.º 11.275 del 22 de ' Mayo ppdo., y demás disposiciones vigentes, debiendo constar en el mismo la FARRELL. — Juan Pistarini. nes p. Carlos Lavagnino adquisc, quinsin la autorización del P. E., de confor- Adm. Gral. de los FF.CC. del Estado. -

Bucnos Aires, 12 de Septiembre de 1045. nio de 1944.

21.364/45. — 2.827. — Expté número vuelva a la Administración General de Parques Nacionales y Turismo, a sus efectos.

FARRELL. - Juan Pistarini.

Adm; Gral. Parques Nacionales y Turisde propiedad a favor Da. Frida Dorotea Masch de Romero en 1ste que ccupa e : San Carlos de Bariloche.

Buenes Aires, 12 de Septiembre de 1945. 21.366|45. — 2.829. — Expte. N.º 7.103. 945. — Visto este expediente, del qua

Que con fecha 15 de Diciembre de 1941 (fs. 15), se concedió en venta a doña Frida Dorotea Masch de Romero la mi-I tad Sud de la quinta N.º 20 del Pueblo San Carlos de Bariloche, Parque Nacional de Nahuel Huapí, Territorio Nacio. deercto reglamentario;

Considerando:

Que comprobada por la inspección practicada la existencia de construcciones y otras mejoras que satisfacen las exigen. cias de la concesión y habiendo sido abonado por la adquirente el precio estipulado, corresponde declarar cumplidas las obligaciones contraídas por la misma y otergarle el título de propiedad respectivo; y

Atento a lo informado per la Admi. nistración General de Parques Naciona. les y Turismo (fs. 35), la Comisión Nacional de Zonas de Seguridad (fs. 32), la Asesoría Letrada del Ministerio de riloche, en el Parque Nacional de Na Obras Públicas (fs. 36) y lo propuesto por el señor Ministro del referido Departamento,

El Presidente de la Nación Argentina-

Artículo 1.º — Decláranse cumplidas por doña Frida Dorotea Masch de Romero, las obligaciones impuestas por la Ley N.º 12.103 y su decreto reglamentario, en lo que respecta a la adquisi. ción de la mitad Sud de la quinta N.º 201 del pueblo San Carlos de Bariloche, Par-

ministración General de los Ferrocarri-

e I. L., de propiedad exclusiva del Es Obras Públicas (fs. 66) y a lo propues cias de la concesión y habiendo sido y seis mil cuatrocientos setenta y siete tado Nacional Argentino.

to por el señor Ministro del referido abonado por el adquirente el precio es pesos con diez y seis centavos moneda tipulado, corresponde declarar cumplidas nacional (\$ 16.477,16 m|n.) y plano N.º las obligaciones contraídas por el mismo. T. C. 1.512 (fs. 7) documentos relativos y otorgarle el título de propiedad res. a la construcción de una cisterna de 60 s pectivo; y m.3 de capacidad con instalaciones accessorar o construcción en la construcción de una cisterna de construcción de cesorias y bomba de alimentación, en la Atento a lo informado por la Comi- estación Colonia Las Heras, de la linea a Puerto Deseado; y

De acuerdo con lo informado por la Dirección Nacional de Transportes y lo propuesto por el señor Ministro de Obras Públicas,

El Presidente de la Nación Argentina-DECRETA:

Artículo 1.º — Apruebase la documentación mencionada, cuyo presupuesto quedecreto reglamentario, en lo que respectes estudie, debiendo la citada Administrata a la adquisición de la mitad Norte ción General efectuar plantaciones o utidel solar 2, manzana 98 del pueblo San lizar otros medios que permitan disimuvuciva a la Administración General de Carlos de Bariloche, Parque Nacional de lar existencia de esa obra y adoptar las Nahuel Huapi, Territorio Nacional de medidas pertinentes a fin de evitar rios-

Art. 2.º — Comuniquese, publiquese y vuelva a la Dirección Nacional de Trans. portes a sus efectos.

Preparación de furgones — Presupuesto preventivo \$ 41.414,96 mm. Autorización.

Buenos Aires, 12 de Septiembre de 1945. f 21 368 45. — 2.838. — Expte. N.º7.860 1945 (113.564-1943). — Visto que por S. D. N.º 10.759 943, se autorizo a la Administración General de los Ferrocarriles del Estado, para proceder a la adapmo. - S se extienda título definitivo tación de los furgones 2.111, 2.502 y 2.522, según presupuesto por la suma de diez mil noveclentes cuarenta y cuatro pesos con cincuenta y cuatro centavos moneda macional (# 10.944,54 m/n.) (fs. 7, 8 y 9) y plano N.º 12.400 (fs. 37) y la modificación de los furgenes Nros. X 2.311 y M 2.319, según presupuesto por treinta mil cuatrocientos setenta pesos con cuarenta y dos centavos moneda nacional (\$ 30.470,42 m|n.) (fs. 4, 5 y 6) y plano N.º 3.366 C. E. para ser utilizades como vehículos vivienda y oficina; Teniendo en cuenta:

Que al ser desmantelados los últimos nal de Río Negro, de acuerdo con las dos furgones citados, se encontro que por disposiciones de la Ley N.º 12.103 y su estado, sólo era posible utilizar los bogies y bastidores previa reparación, per lo que la citada Administración Ge. neral ha solicitado a (fs. 17) su radia. ción, remitrendo los documentos correspondientes (is. 18, 19 y 20) y proponiendo en cambio la construcción de los furgones E. 640 y E. 699, en reemplazo de los que se adaptarían (X 2.311 y X 2.319) y de conformidad con el plano N.º 12.939 T. V.; y

Teniendo en cuenta lo informado por la Dirección Nacional de Transportes; y De acuerdo con lo propuesto por el senor Ministro de Obras Públicas,

El Presidente de la Nación Argentina-DECRETA:

Artículo 1.º — Anúlase el S. D. N.º 10.759-43 (fs. 13).

Art. 2.º — Autorizase la adaptación de los furgones Nros. 2.111, 2.502 y 2.522, de acuerdo al plano N.º 12.400 (fs. 37). Art. 3.º - Autorizase la construcción

de los furgones E. 640 y E. 699, de acuerdo al plano N.º 12.939 T. V. (fs. 36). Art. 4.º — Autorizase la radiación de los furgones X 2.311 y X 2.319.

Art. 5.º — Déjașe en suspenso la consideración de los presupuestos y fijación que Nacional Nahuel Huapí, Territorio de imputaciones, presentados por la alu-Nacional de Río Negro, y otórguesele dida Administración General, por diez el título definitivo de propiedad en la mil novecientos cuarenta y cuatro pesos por Juan Stelmach adquisic, terreno en forma dispuesta por el S. D. N.º 11.275 con cincuenta y cuatro centavos mone-San Carlos de Bariloche, y otorgamien del 22 de Mayo ppdo., el artículo 2.º del da nacional (\$ 10.944,54 m|n.) (fs. 7, do con las disposiciones de la Ley número 12.103 y su decreto reglamenta rio;

CONSIDERANDO:

to título definitivo propisdad.

Buenos Aires, 12 de Septiembre de 1945.

21.365|45. — 2.828. — Expte. número 7.416|945. — Visto este expediente, vuelva a la Administración General de vos moneda nacional (\$ 30.470,42 m/n.)

> Art. 6.9 — Comuniquese, publiquese y vuelva a la Dirección Nacional de Trans-

cementos especiales y clasificador. Autorización.

Buenos Aires, 12 de Septiembre de 1945. 21.369|45. — 2831. — Expte. Nº 7.663| 5. — (121.148-1944). — Vistas estas ac-45. — (121.148-1944). tuaciones en las que la Administración General de los Ferrocarriles del Estado (fs. 1) propone efectuar diversas modificaciones en su clasificador de cargas del Libro Nº 1 de su linea Central Norte Argentino, referentes a mínimos para cementos de producción local, las que tienen por objeto obtener un mejor aprovechamiento del material rodante; y

De acuerdo a lo informado por la Dirección Nacional de Transportes (fs. 12 vta.), y lo propuesto por el señor Ministro de Obras Públicas,

Artículo 1.º — Autorizase a modificar en la Página 118 del clasificador de cargas del libro Nº 1 de la línea Central Norte Argentino de los Ferrocarriles del Estado, el título "Observaciones para Productos Forestales Unicamente" dejándo-lo como sigue: "Observaciones para Cemento de Producción Local y Productos Porestales Unicamente", autorizase igualmente a agregar en el primer parrafo, que sigue a continuación del título precitado, después de los términos "Las Tarifas Reducidas Para,", los vocablos "Cemento de Producción Local Y"

Art. 2.º — Autorízase a testar en la Página 120 del clasificador precitado, la clasificación y peso mínimo correspon-diente al rubro "Cemento de Producción Local" y colocar en su reemplazo la siguiente clasificación:

TARIFAS ORDINARIAS REDUCIDAS Mínimo ! Mínimo por vagón ocupado

2	i rammo bor vagon ocupado					
* 100 Kgs.	carga c	0 o o arga áxima	90 o o carga máxima			
F.S.	CLASES					
Cemento de prod. local-	- .	-	В			

Art. 3.º — Comuniquese, publiquese y vuelva a la Dirección Nacional de Trans. portes a sus eefctos FARRELL. -- Juan Pistarini.

Ampliase demanda centra el F. C. C. de Buenos Aires por diferencia pago contribución 3 o o Ley N. 5315. — Autorización.

Buenos Aires, 12 de Setiembre de 1945. 21,370|45.—2.832.— Expte. N° 8.404| 1945 (119.194-1945).— Visto este expediente por el que la Dirección Nacional de Transportes, solicita se amplie la demanda oportunamente dispuesta contra la Empresa del Ferrocarril Central de Bue. nos Aires, en la suma de tres mil ciento sesenta y cuatro pesos con treinta y cuatro centavos moneda nacional (G\$ 3.164.34 mn) que adeuda en concepto de contribución del 3 o o por el Ejercicio 1942 43, conforme a lo establecido en el Art. 8º de la Ley Nº 5315; y

De acuerdo con lo propuesto por el senor Ministro de Obras Públicas,

El Presidente do la Nación Argentina, DECRETA:

Artículo 1.º — Autorizase al señor Procurador del Tesoro de la Nación para que amplie la demanda que oportunamente entablara contra la Empresa del Ferrocarril Central de Buenos Aires, en la suma de tres mil ciento sesenta y cuatro pesos con treinta y cuatro centavos moneda nacional (\$ 3.164.34 m|n.) por el concepto de que se ha hecho referencia.

Art. 2.º — Comuniquese, publiquese y pase a la Oficina de Asuntos Fiscales a sus efectos FARRELL. — Juan Pistarini.

Administración General de los FF. CC. del Estado. — Transformación de vagones del ex F C. Resario a Mendoza Autorización.

Buenos Aires, 12 de Setiembre de 1945. 21.371|45. — 2.833. — Expte. N° 8.316| 45. — (116.568-1945). — Visto que la Administración General de los Ferrocarriles F. C. Central Argentino. — Cesión te. del Estado, propone llevar a cabo la transformación de siete (7) vagones del ex Ferrocarril Rosario a Mendoza, para el pesaje de leña de servicio dado que en algu-

Administración General de los FF. CC. nas de sus zonas no existe báscula para del Estado. - Modificanse tarifas de pesar la leña en carros, trabajos que ascenderán a la suma de cuatro mil quinien. tos sesenta y un pesos con treinta y nueve centavos moneda nacional (\$ 4.561.39 m[n.) (fs. 2|4) que imputará a su Cuenta Explotación y que se llevará a cabo según la memoria descriptiva (fs. 9) y los planos remitidos a tal efecto, de acuerdo al siguiente detalle:

> 2 Furgones Nros. 2 y 5 según plano 510 L. P. (fs. 11); 2 medios cajones Nros. 3 y 8 según plano 511 L. P. (fs. 12); 1 plataforma Nº 4 según plano 512 L. P. (fs. 13); 1 plataforma y 1 bastidor Nros. 10 y 11 según plano 513 L. P. (fs. 14).

Teniendo en cuenta lo informado por la Dirección Nacional de Transoprtes; y De acuerdo con lo propuesto por el senor Ministro de Obras Públicas,

DECRETA:

Artícuol 1.º — Autorizar la transforma. ción de los vagones de que se trata y aprobar el cambio de numeración propues. ta para los mismos (Nros, 11.191 al 11.197); dejando en suspenso la considaración del presupuest_o y fijación de imputaciones hasta la opertunidad en que la recurrente remita el detalle de costo final.

Art. 2.º — Comuniquese, publiquese y vuelva a la Dirección Nacional de Trans. 1944. — Visto al necesidad de tomar poportes a sus efectos.

FARRELL. — Juan Pistarini.

Administración General de los FF. CC. del-Estado - Presentación de documentos relativos a diversas obras. — Aprobación.

Buenos Aires, 12 de Setiembre de 1945. 21.372|45. — 2.834. — Expte. Nº 7.959-045. — (128.223-1944 y agregados sin 1945 acumular) — Visto lo solicitado por la Administración General de los Ferrocarriles del Estado, en los expedientes que más abajo se indican, de acuerdo con lo informado en cada uno de ellos por la Dirección Nacional de Transportes y lo propuesto por el señor Ministro de Obras Públicas,

El Presidente de la Nación Argentina, DECRETA:

Artículo 1.º — Apruébase la decumentación presentada por la aludida Administración General, correspondiente a las obras que a continuación se indican:

Expediente Nº 7.959 1945 (128.223.644) Memoria descriptiva (fs. 2) y Planos números T. C. 1.519, T. C. 1.520 y T. C. 1.521 (fs. 11, 12 y 13) referentes a la petrolización de las locomotoras Nros. 188, 350, 351 y 352, dejando en suspenso la consideración del presupuesto (fs. 3/7), que asciende a la suma de veintiún mil doscientos veintitrés pesos con cuarenta centavos moneda nacional (pesos 21.223.40 m|n.) y fijación de imputaciones, hasta la oportunidad en que la recu rrente remita el detalle de costo final.

Expediente Nº 7.960-1945 (119.222-944) Ajuste final referente a la radiación del vagón Nº 5.238, autorizada por S. D. número 1.446 45 (fs. 11) con fijación de las siguientes operaciones definitivas contables: Crédito a Capital, cuatro mil trescientos pesos moneda nacional (\$ 4.300 m|n.); Débito a Renovación, tres mil quinientos treinta y cuatro pesos moneda nacional (\$ 3.534.00 m|n.); Débito a Almacenes, setecientos sesenta y seis pesos mo. neda nacional (\$ 766 m|n.) y Débito a explotación, cuarenta y dos pesos con cincuenta centavos moneda nacienal (\$ 42.50 m|n.).

Expediente Nº 7.961-1945 (110.801-945) Memoria descriptiva (fs. 6) y plano N.º T. V. 12.042 (fs. 10) referentes a mo dificaciones o mejoras en 23 furgones postales Serie 1.300 1.322, dejando en citado régimen, lo que mereció aprobasuspenso la consideración del presupuesto ción definitiva del P. E. N. dada por (fs. 2, 3 y 4) que asciende a la suma de el S. D. N.º 13.429 del 25 de Junio ppdo., diez y siete mil setccientos ochenta y seis requiriéndose en el presente caso igual pesos con ochenta y dos centavos mone. pronunciamiento para perfeccionar el peda nacional (\$ 17.786.82 m|n.) con cargo dido de la Municipalidad recurrente; y a su cuenta Explotación y la fijación de imputaciones, hasta la oportunidad en que la recurrente remita el detalle de costo El Presidente de la Nación Argentina,

Art. 2.º — Comuniquese, publiquese y vuelva a la Dirección Nacional de Transportes a sus efectos. FARRELL. — Juan Pistarini.

rreno. — Autorización. Buenos Aires, 12 de Setiembre de 1945. 21.373|45. — 2.835. — Expte. No 8.359. 945.— (110.347). — Visto que la Empresa del Ferrocarril Central Argentino, so. licita (fs 1) autorización para ceder a la Municipalidad de la Ciudad de Bue. nos Aires la fracción de terreno de cinco metros cuadrados ochenta y seis decimetros cuadrados sesenta contimetros cuadrados (5,86,60 m2.) que se indica en el Plano N.º 17.225 (fs. 7) con el fin de destinarla a la formación de la ochava de las calles Montañeses y Pampa en la estación Belgrano C; y

De acuerdo con lo informado por la Dirección Nacional de Transportes y lo propuesto por el señor Ministro de Obras rúblicas.

DECRETA:
Artículo 1.º — Autorízase la cesión del terreno de que es trata y apruébase el plano citado, dejando establecido que los gastos que se originen serán por cuenta El Presidente de la Nación Argentina, El Presidente de la Nación Argentina, nos Aires y que la cesión propuesta no de la Municipalidad de la Ciudad de Bueprovocará movimiento contable alguno.

Art. 2.º — Comuniquese, publiquese y vuelva a la Dirección Nacional de Transportes a sus efectos.

FARRELL. — Juan Pistarini.

Disponese iniciar juicios de desalojo de la isla "Vilelas" ocupada por intrusos. Buenos Aires, 12 de Setiembre de 1945. 21.374|45. — 2.836. — Expte. Nº 62.060. sesión de la isla "Vilelas", reservada con fines de utilidad pública para la Dirección General de Navegación y Puertos, con destino a sus necesidades y ampliación del Puerto de Barranqueras por Decreto Nº 6.023, de fecha 17 de Marzo del corriente año, y

Teniendo en cuenta:

Que según manifiesta la expresada Repartición aquélla se encuentra ocupada por intrusos,

Atento lo informado por la División de Asuntos Legales del Ministerio de Obras Públicas (fs 14) y lo propuesto por el señor Ministro del ramo.

El Presidente de la Nación Argentina. DECRETA:

Artículo 1.º — La Oficina de Asuntos Fiscales procederá a dar la intervención del caso al señor Agente Fiscal que corresponda, a fin de entablar las acciones pertinentés para obtener el desalojo de los intrusos que ocupan la mencionada isla.

Art. 2. - Comuniquese, publiquese y pase a la Oficina de Asuntos Fiscales a sus efectos, la que oportunamente procederá a devolver las actuaciones al Ministerio de origen. FARRELL. — Juan Pistarini.

Adm. Nac. del Agua. — Acógese comuna Villaguay (Entre Ríos) a régimen S. D. Nº 33,425-944).

Buenos Aires, 12 de Setiembre de 1345. 21.375|45. — 2.837 — Expte. No 8.305. 945. — Visto que la Administración Nacional del Agua eleva a fs. 1 copia del da a fs. 3, declarándola acogida al citado decreto dictado por el Comisionado Municipal de Villaguay, de la Provincia de Entre Ríos, por el que se declara a dicho Municipio acogido al régimen del S. D. Nº 33.425 del 11 de Diciembre de 1944;

Considerando:

establece el procedimiento a seguir para comprender dentro de sus previsiones a las provincias y municipalidades que lo soliciten;

Que por S. D. Nº 11.404 del 24 de Mayo ppdo., del Ministerio del Interior, se ratificé el del 5 de Abril anterior, dictado por la Intervención Federal en dicha provincia declarándola acogida al

Visto lo propuesto por el señor Ministro de Obras Públicas,

DECRETA:
Artículo 1.º — Declárase a la Municipalidad de Villaguay, de la Provincia de Entre Ríos, acogida al régimen del Supe. rior Decreto en Acuerdo General de Ministros Nº 33.425, de fecha 11 de Diciembre de 1944, de creación de la Adminis. tración Nacional del Agua.

Art. 2.º — Comuniquese, publiquese y vuelva a la citada Administración Nacional a sus efectos.

FARRELL - Juan Pistarini.

Adm. Nac. del Agua. - Municipalidad de Esperanza (Santa Fe). - Acogimiento régimen S. D. N 33.425 944.

Buenos Aires, 12 de Setiembre de 1945. 21.376|45. — 2.839. — Expte. No 8.303-545. — Visto que la Administración Nacional del Agua eleva a fs. 1, copia del decreto dictado por el Comisionado Municipal de Esperanza, de la Provincia de Santa Fe, por el que se declara a dicho Municipalidad acogido al régimen del S. D. Nº 33.425 del 11 de Diciembre de 19**44, y**

Considerando:

Que el artículo 5º del expresado decre-El Presidente de la Nación Argentina, to establece el procedimiento a seguir para comprender dentro de sus previsiones a las provincias y municipalidades que lo soliciten;

Que por S. D. Nº 9.555 del 2 de Mayo ppdo., del Ministerio del Interior, se ratificó el del 9 de Abril ppdo. dictado por la Intervención Federal en dicho Provincia, declarándola acogida al citado régimen, lo que mereció aprobación definitiva del Poder Ejecutivo Nacional dada por el S. D. Nº 11.818 del 29 de aquél, requiriéndose en el presente caso igual pronunciamiento para perfeccionar el pedido de la Municipalidad recurrente; y

Visto lo propuesto por el señor Ministro de Obras Públicas,

El Presidente de la Nación Argentina, DECRETA:

Artículo. 1.º — Declárase a la Municipalidad de Esperanza, de la Provincia de Santa Fe, acogida al régimen del Supérior Decreto Nº 33.425 en Acuerdo General de Ministros de fecha 11 de Diciembre de 1944, de creación de la Administración Nacional del Agua.

Art. 2.º — Comuniquese, publiquese y vuelva a la citada Administración Na-

cional a sus efectos. FARRELL. — Juan Pistarini.

Adm. Nac. del Agua. - Acógese Municipalidad de Beltrán (Depto. Robles) de Santiago del Estero, a S. D. número C3 425-844.

Buenes Aires, 12 de Septiembre de 1945. 21.377|45. — 2.840. — Expte. N.º 8.304-945. — Visto que la Administración Nacional del Agua eleva a fs. 1 la resolución dictada por el Interventor de la Comisión Municipal de Beltrán (Departamento Robles) de la Provincia de Santiago del Estero, por la que se declara a dicho Municipio acogido al régimen del S. D. N.º 33.425 del 11 de Diciembre de 1944;

Considerando:

Que el artículo 5.º del mencionado decreto establece el procedimiento a seguir para comprender dentro de sus previsiones a las provincias y municipalidades que lo soliciten;

Que por S. D. II.º 9.162 del 27 de Abril último, del Ministerio del Interior, se ratificó el del 13 del mismo mes, dictado por la Intervención Federal en dicha provincia, cuya copia corre agregarégimen, le que mereció aprebación defi-nitiva del P. E. N. dada por el S. D. N.º 11.804 del 29 de Mayo signiente, requiriéndose en el presente caso ignal pronunciamiento para perfeccionar el pedido do la Municipalidad recurrente;

Visto lo propues o por el señor Ministro de Obras Públicas.

Que el artículo 5º del citado decreto El Presidente de la Nación Argentina-

Artículo 1.º — Declárase a là Munici. alidad de Beltrén (Departemento Robles), de la Provincio de Sontiago del Estero, acogido el régimen del Superior Decreto N.º 33 425 en Acrerdo General de Ministros de fecha 11 de Diciembre de 1914, de creación de la Administración Nacional del Agua.

Art. 2.º — Comuniquese, publiquese y vuolva a la citada Administración Nacional a sus efectos.

FARRELL. — Juan Pisterini.

Antorizase al representante del ministerio fiscal pera infelor demanda c|Mario O. Barbagallo por cobro de multa impuesta por la Dirección Nacional de Transpor-

Buenos Aires, 12 de Septiembre de 1945. 21.378|45. — 2.841. — Expte. N.º 7.221| 1045. — Vistas estas actuaciones, de las que resulta que la Dirección Nacional de Transportes ha aplicado per Resolución N.º 2.797, de fecha 15 de Mayo próximo pasado (fs. 7). una multa de \$ 200 — min. al transportador don Mario O. Barbagallo, nor contravenir a lo preceptuado en la Low N.º 12:346 y su respectiva reglamentación, sin que el referido transportador la haya hecho efectiva; y

CONSIDERANDO:

Que la Dirección Nacional de Transpor. tes tiene facultad para aplicar multas por las infracciones cometidas (artículos 9, inciso 9.º y 183 del Reglamento de la Ley N.º 12.346);

Que tal infracción surge claramente al haber impedido el aludido transportador el libre desempeño de sus funciones a un Inspector de la Repartición mencionada (artículos 9, inciso 8.º, 11, inciso 3, y 12 del Reglamento General);

formado por la Dirección Nacional de intereses del Fisco, inicie la pertinente Transportes (fs. 14), lo dictaminado por la División de Asuntos Legales del Departamento de Obras Públicas (fs. 15) y lo propuesto per el señor Ministro del

El Presidente de la Nación Argentina-LECRETA:

Artículo 1.º -- La Oficina de Asuntos Fiscales de la Procuración del Tesoro dará intervención al señor Procurador Fiscal Federal que corresponda, para que asu-Por lo expuesto, de acuerdo con lo in- miendo la representación y defensa de los FARRELL. — Juan Pistarini.

acción, a fin de hacer efectiva la multa de dosc entos pesos moneda nacional (pesos 200.— m|n.), impuesta por la Direc-ción Nacional de Transportes a don Ma-

Art. 2.º — Comuniquese, publiquese y pase a sus efectos a la Oficina de Asuntos Fiscales, la que procederá a devolver oportunamente las actuaciones administrativas a la Dirección Nacional de Trans-

Secretaría de Trabajo y Previsión

LAS DISPOSICIONES DE LAS LEYES NROS. 11.317, 11.544 Y LAS CORRESPONDIENTES SOBRE DESCANSO SEMANAL, SON APLICABLES PARA LAS PERSONAS OCUPADAS EN LAS SUB-CENTRALES TELEFONICAS, QUE ATIENDAN COMO MAXIMO A UN NUMERO DE TREINTA ABONADOS

Decreto N.º 21.550|45 Buenos Aires, 13 de Septiembre de 1945

Vistas estas actuaciones referentes al régimen, de trabajo aplicable en las subcentrales telefónicas que cuentan con menos de treinta abonados, la opinión emitida a su respecto por la Federación Obrera do Telecomunicaciones de la República Argentina; y

CONSIDERANDO: A

Que de acuerdo com lo que establece el Decreto Nº 91.698, de Cetabre 5 de 1936, sobre "Reglamentación del Borvicio Telefónico l'úblico", el cencesiona rio está obligado a la involuntación del servicio en localidades ca que fuere solicitado por un número no inferior a trointa abonados;

Que está reservado al juicio del Poder Ejecutivo la apresiación de las circunstancias que hagan económicamente posible la instalación de ese servicio;

Que el hecho de que las sub contrales teleconicas se instaien en el lugar que sirve de domicilio al empleado, hacen posible a éste no sólo disponer de su tiempo en ejecución do tarcas demósticas o de labores personales, sino que admiten la atención accidental del servicio por familiares del mismo;

Que estas circunstancias caracterizan la naturaleza especialmente intermitente de las taleas y en tales condiciones las mismas pueden ser comprendidas en el con cepto de excepción previsto por el artículo 4º, inciso a), de la Ley número

Que esa excepción se justifica si se tiene en cuenta que sumado el tiempo que el empleado debe dedicar as cumplimiento de su tarca específica no sobrepasaria al de ocho horas diarias o caarenta y ocho semanales fijado por la Ley Nº 11.544;

Que existe conveniencia recíproca para las partes vinculadas por el contrato de trabajo en que el mismo se desarrolle con esa modalidad, ya que su desempeño hace posible un mayor ingreso sin perturbar las tareas inherentes a la atención del hogar y permite, por otra parte, a las empresas prestarlo en forma económica, con beneficio evidente para determinados centros de población, por la contribución que para el progreso representa un servicio de esa índole,

El Presidente de la Nación Argentina, en Acuerdo General de Ministros DECRETA:

Artículo 1º - Las disposiciones de las Leyes Nros. 11.317, 11.544 y las correspondientes sobre descanso semanal, se aplicarán para las personas ocupadas en las subcentrales telefónicas que atiendan como máximo a un número de treinta abonados, en todo el territorio de la Nación, de conformidad con los regímenes que se establezcan por convenios colecticoncertados ante la Secretaría de Trabajo v Previsión entre las organizaciones profesionales representativas de

los trabajadores y las empresas.

Art. 2º — Las infracciones a los expreados regímenes serán penadas con las sanciones previstes por las Leyes números 11.317, 11.544 y las respectivas so-bre descanso semanol, secún see la jurisdicción y la naturaleza de aquéllas.

Art. 3º — Comuniquese, publiquese, dése al Pogistro Nacional v archivese. FARRELL. — Juan Perón. — Amaro Avalos. — Antonio J. Benítez. — Juan Pistarini. — J. Hortensio Quijano. — Armando G. Antille. - Juan Cooke. -Alberto Teisaire.

Designación

Buencs Aires, 7 de Septiembre de 1945. 20.951|45. — Visto lo propuesto por la Secretaría de Trabajo y Previsión,

Vi Presidente de la Nación Argentina— DECRETA:

Artículo 1.º — Desígnose Director General de Trabajo y Acción Social Direcda ven la Secretaria de Trabajo y Previsión con anterioridad al 30 de Abril ppdo, al Teniente Coronel D. Domingo A. Mercante, sin perjuicio de las fuuciones que tiene asignadas en el Ministerio de Guerra.

Art. 2.º — El presente decreto será refrendado por el Ministro de Guerra y Secretario de Trabajo y Previsióa.

Art. 3 ° — Comuniquese, publiquese dé e al Registro Nacional y archivese en la Secretaría de Trabajo y Previsión. l'ARRELL. — Juan Perón.

Acéptase renuncia

Duenes Aires, 14 de Septiembre de 1945. 21.746|45. — Visto la renuncia presentada por el señor Ceferino Alonso Inigoyen del cargo de Consejero de la Administración Nacional de la Vivienda,

El Presidente de la Nación Argentina-DECRETA:

Artículo 1.º — Acéptase la renuncia presentada por el señer Ceferino Alonso Administración Nacional de la Vivienda. Art. 2.º — Nómbrase Consejero de la Administración Nacional de la Vivienda al señor Ministro de Hacienda Doctor D. Armando Guillermo Antille.

Art. 3.º — El presente decreto será refrendado por el señer Ministro de Gue. rra y Secretario de Trabajo y Previsión. Art. 4.º — Comuniquese, publiquese, dése al Registro Nacional y archivese. FARRELL. — Juan Perón.

Dáse por terminada adscripción Buenos Aires, 17 de Septiembre de 1945. 21.907|45. — Visto lo solicitado por la Secretaría de Trabajo y Previsión, El Presidente de la Nación Argentina-

Artículo 1.º — Dáse por terminada la adscripción a la Secretaria de Trabajo y Previsión, del Capitán (R. A.) den Lain Fabián Quiroga, dispuesta por Decreto

N.º 16.822|44. Art. 2.º — Comuníquese, publíquese em el Boletín Oficial, dése al Registro Nacional v archivese.

FARRELL. - Juan Perón.

Dáse por terminada adscripción Buenos Aires, 17 de Septiembre de 1945. 21.90845. — Visto lo solicitado por la Secretaría de Trabajo y Previsión, El Presidente de la Nación Argentina-

DECRETA: Artículo 1.º — Dáse por terminada la dscrinción a la Secretaría de Trabajo y Previsión del Mayor (R) don Mario Emilio Villagran, dispuesta por Decreto nú-

TOTO 8.113 45. Art. 2.9 — Comuniquese, publiquese en el Boletín Oficial, dése al Registro Nav archivese.

FARRELL. - Juan Perón.

Designaciones

Buenos Aires, 17 de Septiembre de 1945. 21.909|45. — De conformidad a lo determinado por el artículo 142 del Decreto N.º 32.347 del 30 de Noviembre próximo pasado.

El Presidente de la Nación Argentina-DECRETA:

Artículo 1.º — Considérese como de Auiliar, 8.º, las designaciones de Ayudantes Principales en les Juzgados de Primera Instancia de los Tribunales del Trabajo, recaídas per Decrejo N.º 17.716 de fecha 3 de Agosto del corriente año, a favor de los señores den Fulvio Higinio Galimi (Cl. 1927, D. M. 2, M. 4.222.295), don Pante Ricardo Pascuriello (Cl. 1924, D. M. 3, M. 4.323.450), don Guillermo Franzini (Cl. 1908, D. M. 2, M. 191.210), don Oscar Suárez (Cl. 1927, D. M. Bs. As., M. 4.031.899), don Chdulio Abelardo 1.5-pez (Cl. 1923, D. M. 2, M. 1.181.299), don Guillermo Julio César Castro (Clase 1922, D. M. 4, M. 1.803.950) y don Francisco Barrantes (Cl. 1914, D. M. 36, Matricula 2.378.851).

Art. ?.º — El presente decreto será refreriado por el señer Ministro de Guerra y Cocetario de Trabajo y Previsión.

Art. 3.º — Comuniquese, publiquese en | el Boletín Oficial, dése al Registro Nacional y archivese. FARRELL. — Juan Perón.

Acéphase renuncia

Buenos Aires, 18 de Septiembre de 1945. 22.063|45. — Vista la renuncia presentada por el Doctor don Ramón J. Cárcano Irigoyen del cargo de Consejero de la del cargo de Presidente del Instituto Nacional de Previsión Social, donde mani-, fiesta no poder prestar una consagración completa a sus funciones, a pesar de su voluntad y esfuerzo,

El Presidente de la Nación Argentina-DECRETA:

Artículo 1.º — Acéptase la renuncia presentada por el doctor don Ramón J. Cárcano del cargo de Presidente del Institato Nacional de Previsión Social y déseule las gracias per los importantes y patrióticos servicios prestados.

Art. 2.º - El presente decreto será refrendado por el señor Ministro de Guerra y Secretario de Trabajo y Previsión. Art. 3.º — Comuniquese, publiquese, lém al Registro Nacional y archívese. FARRELL. - Juan Perón.

Secretaría de Industria v Comercio

Concédese autorización

Buenos Aires, 15 de Septiembre de 1945. pital. - Visto este Expediente r'ARRELL. - Amaro Avalos. - Ma-21.770145. (N.º 350.285|45 S. I. C.), en el que la riano Abarca. Dirección de Construcción de Elevadores de Granos, dependiente del Ministerio de Obras Públicas, solicita le sea cedida una fracción de 450 m 2 en el Galpón Fiscal N.º 43 —actualmente en po. sesión de la Comisión Nacional de Granos y Elevadores, de acuerdo a lo establecido en Decreto N.º 10.107, de 20 de Abril de 1944— ubicado en el Puerto del Rosario, a fin de utilizarlo para el almacenamiento de hierro redondo en bamo término que no existe inconveniente el Decreto N.º 678 45;

en acceder al pedido formulado y de conformidad con lo propuesto por la Secretaría de Industria y Comercio,

El Presidente de la Nación Argentina

DECRETA:
Artículo 1.º — Concédese autorización rio O. Barbagallo, en virtud de haber in-fringido disposiciones de la Ley N.º 12.346. a la Comisión Nacional de Granos y Ele-, vadores para ceder sin cargo y por el término de un año, a la Dirección de Construcción de Elevadores de Granos, dependiente del Ministerio de Obras Públicas, una superficie de 450 m.2 en el Galpón Piscal N.º 43 ubicado en el Puerto del Resario, con el dejeto expresado en el preámbulo.

Art. 2.º — El presente decreto será refrendado por el señor Secretario en el Departamento de Agricultura.

Art. 3. - Comuniquese, publiquese, dése al Registro Nacional y vuelva a la Comisión Nacional de Granos y Elevadores, a sus efectos. FARRELL. — Amaro Avalos. — Ma-

Acciones judiciales

riano Abarca.

Bucnes Aires, 15 de Septiembre de 1945. 21.771₁45. — Visto este Expediente (N.º 354.110]45. S. 1. C.) del que resulta que la firma Castro y Cía, de la locali, dad de Bragado (Pcia. de Bucnos Aires), adeuda a la Junta Reguladora de la Producción Agrícosa la cantidad de cincuenta y dos mil trestientos mieve pesos con cuarenta y cuatro centavos moneda nacional (\$ 52.309.44 mjn.) siendo necesaemi rio disponer 1a. adeparen, de les recursos Tegales tendientes a obtener el pago de ese crédito y, atentos les dictamenes e informes producidos,

il Presidente de la Nación Argentina-DECRETA:

Artículo 1.º - Designase al señor Procurador Fiscal Federal en la ciudad de Mercedes (rem. de Buenos Aircs), a fin de que entable las acciones judiciales tendientes a obtener el pago de la cantidad de cincuenta y dos un trescientes nueve pesos con cuarenta y cuatro centavos moneda nacional (\$52.309,44 m|n.), que la firma Castro y Cía., adeuda a la Junta Reguladora de la Producción Agricola.

Art. 2.º — El presente decreto será refrendado por el senor Secretario de Estado en el Departamento de Agricultura. Art. 3." — Comuniquese, publiquese, dése al Registro Ivacional y archivese. FARRELL. - Amaro Avaics. - Mariano Abarca.

Concédese reculso de apelación Buenos Aires, 15 de Septiembre de 1945. 21.772;45. — Visto este Expediente (N.º 8.726|944 M, A.) en ei que la firma Carmelo Moreira interpone recurso de apelación a la multa que por infrasción a la Ley N.º 12.501 le fue impuesta por Decreto N.º 19.225 944, atento las disposiciones del articulo 9.º de la citada ley y los dictámenes producidos,

El Presidente de la Nación Argentina-

Artículo 1.º — Concédose el recurso de apelación interpuesto por la firma Carmelo Moreira, a la multa de doscientos pesos (\$ 200) moneda nacional, que per infracción a la Ley N.º 12.591 (Abastecimiento), le fué impuesta por Decreto N.º 19.228 dictado con fecha 20 de Julio de 1944.

Art. 2.º — El presente decreto será refrendado por el señor Secretario de Estado en el Departamento de Agricultu-

Art. 3.º — Comuniquese, y pasen estas actuaciones al señor Juez lederal en lo Criminal y Correccional de esta Ca-

Ratificase decreto

Buenos Aires, 15 de Septiembre de 1945. 21.773|45. — Visto el Expediente número 324.794|45 (Dirección de Abasteci., miento), lo informado por la Secretaría de Industria y Comercio, y

Considerando: Que los precios máximos de venta para azúcar fijados por la Intervención Ferras para hormigón armado, destinado a deral en la provincia de San Juan por los elevadores de campara a construirso. Decreto N.º 102-OP, de 5 de Marzo ppdo., oportunamente; resultando de lo infor- son equitativos, habiendo sido establecimado por la Repartición citada en últidos de conformidad con lo dispuesto por

Que por Decreto N.º 4.871|43, los senores Interventores Federales fueron autorizados para modificar los precios má- la Secretaría de Industra y Comercio, a ximos de los artículos comprendidos en fin de que se instruya sumario por inla Ley N.º 12.591, "ad referéndum" del fracción a la Ley N.º 12.591. Poder Ejecutivo Nacional;

Por ello y atento a lo propuesto por la Secretaría de Industria y Comercio,

El Presidente de la Nación Argentina-DECRETA:

Artículo 1.º — Ratificase el Decreto N. 102-OP de 5 de Marzo ppdo., dic. tado por la Intervención Federal en la provincia de San Juan.

Art. 2.º — El presente decreto será refrendado por el Sceretario de Estado en el Departamento de Agricultura.

Art. 3.9 - Comuniquese, publiquese, dése al Registro Nacional y an livese. FARRELL. - Amaro Avalos. - Mariuno Abarca.

Ratificane dearete.

Bucnos Aires, 15 de Septiembre de 1945. 21.7/4,45. — Visto el Expediente número 314,795 45 (Dhrección de Abastecimicato), lo informado por la Secretaría de Industria y Comercio, y

Considerando:

Que los precios máximos de venta para azúcar fijados por la Intervención Federaf en la provincia de Santa Fe por el Decreto N.º 9.055 (T. 72), de 5 de Marko de 1945, son equitativos y han sido establecidos de conformalid con lo dispuesto por el Tecreto na vibili;

Que por Decreto N.º 487143, los se noies luthrventores rederate, lucron au tor andes para modification precies má ximos do los taradads tomprenentos en la Ley N.º 12.591 "ad referendum" de. Poder Ejecutivo Nacional;

Por ello y atento a lo proparsio por la Secretaría de Industria y Comercio,

El Presidente de la Nación Argentina-

Artículo 1.º — Rutificate el Decreto N.º 9.685 (T. 72), de 6 de Marzo de 1945, distanto por in later cone on E'ederal en la provincia de Santa Fe.

Art. 2." - El presente decreto será refrendado por el Secretario de Estado en el Departamento de Agricultura.

Art. 3. - Comminguese, publiquese, dése al Registro Nacional y archivese. FARRELL. - Amaro Avalos. - Mariano Abarca.

Sanción y suspención por infracción a los Decretos Nr.s. 6.523 y 6.527

Bucuos Aires, 15 de Septiembre de 1945. 21.775 45. — Visto este Expediente número 85.390 por el que se da cuenta de infracciones cometidas por las personas, que se expresarán, a las disposiciones de los Decretos Nros. 6.526 y 6.527 sobre racionamiento de nafta, y

Considerando: Que de las diligencias realizadas resulta plenamente comprobado que la Sra. Marcela M. de Saint utilizó en su automósil particular nafta adquirida con bonos que no le correspondían;

Que el Sr. Pascual Mamarella, ha intervenido en la transferencia ilegítima de esos bonos y además vendido nafta de les surtidores de su estación de servicio, sin exigir la entrega de las estampillas correspondientes;

Por ello, atento a lo informado por la Dirección de Yacimientos Petroliferos Fiscales, lo dictaminado por la de Asuntos Jurídicos y lo solicitado por la Secretaría de Industria y Comercio,

El Presidente de la Nación Argentina-DECRETA:

Artículo 1.º - Procédase al retiro de las chapas patente y del permiso de circulación al automóvil chapa N.º 84.572

Art. 2.º — Suspéndase por igual plazo prosecución de obras públicas. el expendio de combustibles al Sr. Pas. Que a los fines expresados el actual mientos Petrolíferos Fiscales. ja convexiente.

Art. 3.º — Cumplido, vuelva a la Dirección General de Asuntos Jurídicos de

Art. 4.º — El presente decreto será refrendado por el señor Secretario de Estado en el Departamento de Agricultu-

Art. 5.9 — Comuniquese, etc. FARRELL. - Amaro Avales. - Ma riano Abarca.

Sanción a la casa Mir

Buenos Aires, 15 de Septiembre de 1945.

21.776,45. - Visto el presente Expediente (N.º 134.144/943) en el que se da cuenta del sumario inserutgo contra las firmas Paúl Huos. S. A. Veterinaria, Agronomía, Artículos para el Hogar y Casa Mir, por infracción al régimen vigente en materia de exportación, y

Considerando:

Que' está probado que el titular de la firma Casa Mir don grandel Izraele wicz ha incurrido en graves responsabi. lidades al certificar haber fabricado mer. cadería con destino a la expertación a realizarse por intermedio de Paúl IInes., cuando en realidad sólo era un simple intarmediario;

Quo dicha circunstancia se encuentra expresamente reconocida por el sumaria

Que con respecto na la firma Paúl Hncs, no se ha probado complicidal con la presunta fabricante, por lo que ha de suponerse que creía de buena fe, que la firma aludida era en efecto la que elaboraha dicha mercaderia;

Que tales manifestaciones que tienden a burlar normas expresas reglamenta. rins de la adjudicación de permisos de emportación deben ser penadas con toda severidad por tratarce no solo de una violación a los principios a respatarse en las presentaciones unte la Administración Pública, sino también por erigencias de un honesto preceder comercial;

Por elle, le distaminado por la Dirección General de Asuntos Jurídicos y lo aconsejado por el Sr. mecretorio de Industria y Comercio (Interina),

El Presidente de la Nación Argentina-

DECRETA:
Artículo 1.º — Por el término de sesenta días (60) no se otorgarán permisos de exportación a la firma Casa Mir de propiedad de don Méndel Israelewicz, con domicilio en Sarmiento 2143 de esta Capital Federal, ya sea que ella misma formule el pedido o lo haga por intermedio de tercero, interviniendo como exportadora o fabricante.

Art. 2.º — La Dirección General de Aduanas adoptará las medidas del caso a los fines previstos en los Arts. 37 y 38 del Decreto N.º 31.555 del 24 de Noviembre de 1933.

a la firma Paúl Hnos. S. A. Veterinaria, mita exportar 10 vagones de maíz pro-Agronomía, Artículos para el Hogar con cedente de la Provincia de Corrientes, domicilio en Maipú 25 de esta Capital para ser utilizado como forraje de los

Art. 4.º - Notifiquese a las firmas in-

Art. 5.º - El presente decreto será refriendado por el señor Secretario de Estado en el Departemento d Agricultura.

Art. 6.º — Publiquese, etc. FARRELL. - Amaro Avalos. - Mariano Abarca.

Concédesa recurso de apelación

Buenos Aires, 15 de Soptiembre de 1945.

21.773 45. - Visto el presente Expediente (Nº 277.587,43 M. A.), en el que la firma Speratti Romanelli interpone recurso de apelación a la multa que le fué impuesta por Decreto Nº 715/45, dietado con recha 16 de Enero ppdo., por infracción a la Ley Nº 12.591, atento a las cola de la diferencia entre el precio ofi-dispesiciones del artículo 9º de la citada cial de compra y el de venta del citado ley y los dictámenes producidos,

El Presidente de la Nación Argentina-DECRETA:

Artículo 1º — Concédese el recurso de apelación interpuesto per la firma Speratti Romanelli, a la multa de cinco mil Reguladora de la Producción Agricela. pesos moneda nacional (\$ 5.000), que por FANRELL. — Amaro Avalos. — Mainfracción a la Ley Nº 12.501, le fué riano Abarca.

impuesta por Decreto Nº 715 45 dictado con fecha 16 de Enero último.

Art. 2º — El presente decreto será refrendado por el señor Secretario de Estado en el Departamento de Agricultura.

Art. 3° — Comuniquese y pasen estas actuacienes al señor Juez Federal en lo Criminal y Correccional de la Capital Federal.

FARRELL. - Amaro Avalos. - Mariano Abarca.

200 Permiso de exportación

Buenos Aires, 15 de Septiembre de 1945. 21.78445. — Visto el pedido formulado por el señor Comandante del Regi-miento 2 de Caballería de San Borja Art. 3.º — Sobreséese definitivamente (Brasil), en el sentido de que se le perequinos de la guarnición;

Lo informado por el señor Jefe de la teresadas, y vuelva a la Dirección de Segunda División de Caballería del Ejérteresadas, y vuelva a la Dirección de regulada División de Cabattera del Esperanción a los fines pertinentes y para dejar debida constancia de la presente sanción en el Registro creado por Resolución del Efinistro de Agricultura por esta vez, con carácter de excepción, 23.088[42]. guladora de la Producción Agricola; y

Considerando:

Que corresponde materializar, una vez nás, el amplio espíritu de confraternidad que rige las relaciones con los Estados Unidos del Brasil, en la forma a que da lugar la gestión aludida,

El Presidente de la Nación Argentina-DECRETA:

Artículo 1º - Autorizase al señor Comandante del Regimiento 2 de Caballería de San Borja (Brasil), para exportan hasta 300 toneladas de maiz adquirido en mercado libre, eximiéndolo por esta vez y con carácter excepcional, del pago a la Junta Reguladora de la Producción Agricial de compra y el de venta del citado cereal.

Art. 2º - El presento decreto será refrendado por el señor Secretario de Estado en el Departemento de Agricultura.

Art. 3º — Comuniqueser publiquese, dése al Registro Oficial y pase a la Junta

PREFERENCIAS PARA EL TRAESPORTE

Buenos Aires, 18 de Septiembre de 1945 Decreto N.º 22.101 45

Visto lo informado por el Excelentísimo Señor Secretario de Industria y Co mercio en la reunión de Gabineto de la fecha; y

Considerando:

Que la escasez de medios de transporte, especialmente de vagones ferrovia-rios, tanto en las lineas particulares como en las del Estado, ha tomado contornos de tanta gravedad que prácticamente se puede afirmar que toda la economía depende de su exacta solución.

Que les multiples y complejes aspectes que presenta el problema, les intereses que afecta y la urgencia con que deben estudiarse y adoptaise las medidas, obligan a coordinar la acción de las distintas dependencias del Estado interesadas en la cuestión y establecer un mecanismo ágil que pueda resolver con la premura indispensable los casos que se presenten.

lependencia que existe entre el problema verse las distintas situaciones que se predel transporte y de la provisión y dis senten, obliga a que las decisiones en el tribución del combustible, es de impera-tiva necesidad la participación en las decisiones en materia de transporte de la autoridad actualmente fiscalizadora de los .ombustibles.

Que es primaria obligación de los orculación al automóvil chapa N.º 84.572 ganismos estaduales y dada la máxima de la Capital Federal, propiedad de la Sant. Marcela M. de Saint, domiciliada en Esmeralda N.º 1180, Capital Federal, a quien se suspende del Registro de Distribución de Combustibles por un quatrir y del consumo. Que por esta razón debe tribución de Combustibles por un cuatri- y del consumo. Que por esta razón debe mestre, vencido el cual deberán devolver- resignarse a un segundo término lógico se las chapas y el permiso para circular. la provisión de los materiales para la

cual Mamarella, domiciliado en la calle régimen de otorgamiento de preferencias cual Mamarella, domiciliado en la calle Vieytes N.º 1065, Martínez, Pcia de Buenos Aires, localidad en que explota, en las calles Pueyrredón y Avda. Aguirre, surtidores de la West India y de Yacinientos Petrolíferos Fiscales.

Que dada la întima vinculación e inter- Que la urgencia con que deben resolotorgamiento de preferencias y de transporte deben estar en manos de una persona que goce de completa autoridad ejecutiva, asesorada por los técnicos y representantes de todos los organismos vinculados al problema,

> El Presidente de la Nación Argentina, en Acuardo General de Ministros-

DECRETA:

Artículo 1º — Créase una Comisión Permanente de otorgamiento de preferencias para el transporte ferroviario integrada por dos representantes de la Secretaría de Industria y Comercio, dos por el opongan a la presente. Ministerio de Obras Públicas (Dirección ción Nacional de Transportes y la Vice- jano. — Armando G. Antille.

presidencia por el Director Nacional de la Energia. Art. 2º - Las decisiones serán toma-

das por el Presidente o, en caso de imredimento o ausencia, por el Vicepresilente, previo dictamen de la Comisión. Art. 3º — Serán facultades del orgaismo que se crea:

a) Arbitrar las soluciones de emergencia a los problemas del transporte.

b) Establecer el orden de prelación en que deberá efectuarse el suministro de vagones.

Art. 4º - La Comisión estudiará y establecerá el régimen definitivo que modifique el establecido por los Decretos números 10.920|44 y 10.916|45.

Art. 5° — El Presidente de la Comisión comunicará sus decisiones a la Dirección General de los Ferrocarriles para su cumplimiento.

Art. 6º - La Comisión deberá integrarde otros diez a contar de su constitución, darse su propio reglamento, que elevará para aprobación del Poder Ejecutivo de la Nación.

Art. 7º — Quedan derogadas todas las disposiciones anterieres en cuanto se

Art. 8° — Comuniquese, publiquese, General de Ferrocarriles), uno por la Addése al Registro Nacional y archívese, ministración General de Ferrocarriles del FARRELL. — Antonio J. Benítez. — Estado, uno por el Ministerio de Agri- Juan Perón. — Amaro Avalos. — Juan cultura y otro por el Ministerio de Gue- I. Cooke. — Mariano Abarca. — Bartorra. La Presidencia de la Comisión será lomé de la Colina. — Juan Pistarini. — ejercida por el Presidente de la Direc- Alberto Teisaire. — I. Hortensio Qui-E Comme

DECRETOS SINTETIZADOS

Ministerio de Guerra

Nombramientos

Por Decreto N.º 20.749|45 de fecha 6 de Septiembre de 1945, apruébase en el Liceo Militar "General San Martín" el nombramiento como "profesores suplentes'' en ejercicio de las cátedras respectivas, con anterioridad del 28 de Agosto de 1945 y con validez hasta el 31 de Diciembre del mismo año, del si. guiente personal:

Con una cátedra de Historia a cada

Laurencena Pedro Eduardo (C. 1908, M. 0.889.736, D. M. 17, O. E. Chivil-

Quartaruolo Vicente Mario Pedro (C. 1913, M. 0.856.875, D. M. 16, O. E. Suipacha);

Caselli Luis Ermite (C. 1890, Matri. cula 1.093.358, D. M. 19, O. E. Esp. nú-

mero 3, La Plata);
D'Alesio Andrés Aquiles (C. 1912, M. 1.042.059, D. M. 15, O. E. Lomas de Zamora);

Suetta Juan Manuel (C. 1916, Matrícula 0.427.116, D. M. 4, O. E. Sec. ción 1a.).

Con una cátedra de Ciencias Físico Naturales (Zoología y Botánica) a cada

Gianella Jerónimo Carlos (C. 1918, M. 0.403.623, D. M. 1, O. E. Sec. ción 16a.);

Rodríguez Galíndez Tomás Alberto (C. 1907. M. 0.001.002, D. M. 1, O. E.

Sección 15a.). Con una cátedra de Ciencias Físico Naturales (Física y Química) a cada

Salerno Resario Alberto (C. 1912, M. 0.538.477, D. M. 4, O. E. Sección 5a.); Lanzillotta Rolando Ricardo (C. 1913, M. 0.544.102, D. M. 4, O. E. Sección 5a.).

Con una catedra de Inglés a cada uno: Amaya Luis Jorge (C. 1904, Matricula 0.203.175, D. M. 2, O. E. Sección 14a.); Martini Daniel Carlos Tito (C. 1910,

M. 0.241.843, D. M. 2, O. E. Sección 11a.);

Velzi Ricardo Juan (C. 1901, Matricula 0.197.713, D. M. 2, O. E. Sección 13a.).

Con una cátedra de Francés a cana

Rial Mario René (C. 1913, Matricula 0.118.780, D. M. 1, O. E. Sección 15a.); Rubod Norberto Carlos (C. 1911, Matricula 0.112.546, D. M. 1, O. E. Sección 18a.).

Con una cátedra de Castellano: Giménez Vega Elias Santos (C. 1913, M. 1.138.791, D. M. 19, O. E. Secc. 3a.,

La Plata). Con una cátedra de Dibujo Lineal a cada uno:

Laperuta Francisco (C. 1901, Matricula 0.215.189, D. M. 2, O. E. Sec. ción 9a.);

Bellini Radamés Anibal (C. 1008, Ma. trícula 0.053.792, D. M. 1, O. E. Sección 16a.).

Con una cátedra de Psicología: Riba Roberto Hilario Oscar (C. 1999, M. 0.530.274, D. M. 4, O. E. Sección 6a.).

Con una cátedra de Música Coral: Heredia Caponetti Juan (C. 1898, Ma trienla 0.030.777, D. M. 1, O. E. Villa

Imputación: Anexo F., inciso 2.º. Item "Personal Docente" del Presupuesto para el año 1945.

Declárase terminado derecho a ponsión y acumulación de la misma

Por Decreto N.º 18.647j45 de fecha 13 de Agosto de 1945, se declara terminado con anterioridad del día 14 de Marzo de 1944 el derecho a pensión de la pensionista militar Rudeciada Brandan de Gorordo por haber fallecido, y se acumula parte de pensión que dejó do percibir la nombrada, a favor de la señerita Perla Rudecinda Gorordo, número de registro 264,540.

Deberá liquidarse a favor de la senorita Perla Rudecinda Gorordo, con anterioridad del día 14 de Marzo de 1944, la suma mensual de \$ 275.- m|n. (dos. cientos setenta y cinco pesos moneda

(Aprobando licitación privada para la adquisición de artículos de ferretería

Por Decreto N.º 20.049|45 de fecha 31 de Agosto de 1945, se ha aprobado la Licitación privada N.º 118 realizada el 20 de Abril próximo pasado y se autoriza a la Dirección General de Administración a adquirir artículos de ferretería con destino a confecciones indispensables para atender necesidades del Ejército, por un importe total de \$ 5.697.53 m|n. (cinco mil seiscientos noventa y siete pesos con cincuenta y tres centavos moneda nacional).

Imputación: Anexo F., Inciso 4, Item 1, Partida 4 del Presupuesto para 1945. I COPY COPY STATE OF

Renuncia, promociones y nembramientos Por Decreto N.º 20.050|45 de fecha 31 de Agosto de 1945, acéptase en el Hospital Militar Central (Anexo F., inciso 2.º, Item 1), con anterioridad al 30 de Abril de 1945, la renuncia presentada por el Ayudante 4.º (Practicante Meno, Externo de Medicina) Jorge Luis Cuneo (C. 1921, M. 1.665.118, D. M. 4, O. E. Sec. 59), y promuévese con anterioridad del 1.º de Mayo del corriente año y hasta el 30 de Abril de 1946 (N.º 150 del Reglamento para el Ser. vicio de Sanidad en Guarnición - R. R. M. 66 - Folleto 2 - Hospitales Militares), a Ayudantes 3.º (Practicantes Mayores Externos de Medicina), a los siguientes Ayudantes 4.º (Practicantes Menores Externos de Medicina): Alfredo Claudio Carrera (C. 1919, Matrícula 0.442.365, D. M. 4, O. E. Secc. 6a.), Horacio Antonio Cabo (C. 1918, Matricula 0.272.896, D. M. 2, O. E. Secc. 11a.), Martín Vásquez (C. 1919, M. 0.411.071, D. M. 1, O. E. Secc. 17a.), Aldo Enrique Imbriano (C. 1919, M. 0.413.039, D. M. 1, O. E. V. Devoto), José Porras (C. 1920, M. 0.423.497, D. M. 2, O. E. Secc. 11a.), Alberto Rafael Rodrigo (C. 1918, M. 0.390.827, D. M. 3, O. E. Secc. 12a.) y Jorge Ernesto Curutchet Ragusin (C. 1920, M. 0.449.801, D. M. 4. O. E. Secc. 5a.), y nómbrase en el citado establecimiento (Anexo F. Inciso 2.°, Item 1), Ayudantes 4.° (Practicantes Menores Externos de Medicina), con anterioridad del 1.º de Mayo próximo pasado, fecha desde la cual se hallan prestando servicios y hasta el 30 de Abril de 1946 (N.º 150 del R. R. M. 66 - Folleto 2), a los siguientes estudiantes del penúltimo año de medicina: Reynaldo Franco (C. 1920, Ma. tricula 0.948.205, D. M. 17, O. É. Junín, 1a. Secc.), Carlos Alberto Berho (C. 1921, M. 0.952,232, D. M. 17, O. E. Junin 1a. Secc.), Ricardo Omar Manzi (C. 1918, M. 0.154.745, D. M. 1, O. E. Secc. 18a.), Roberto Domingo Albornoz (C. 1921, M. 1.802.871, D. M. 4, O. E. Secc. 6a.), Ricardo Rosendo Rodríguez (C. 1923, M. 1.813.595, D. M. 4, O. E. Secc. 5a.), Roberto César Gómez (Clase 1919, M. 0.422.465, D. M. 2. O. E. Secc. 12a.), Julio César Cáceres Monie (Clase M. 2.076.489, D. M. 32, O. E. Paraná) y Eduardo Angel Jaeschke Diez (C. 1921, M. 1.731.011, D. M. 2, O. E. Secc. 19a.).

Aprobando compra directa

Por Decreto N.º 20.051|45 de fecha 31 de Agosto de 1945, se aprueba la compra directa N.º 53, realizada por el Escuadrón ''Las Lajas'' de Gendarmería Nacional para adquirir forrajes y su adjudicación a la firma Jorge Rambeaud, por un valor total de \$ 2 (dos mil seiscientos veinticineo pesos moneda nacional).

Imputación: Anexo F., Inciso 7.º. Partida 4 del Presupuesto para 1945.

Aprobando las compras directas para las adauisiciones de máquinas de sumar, restar y multiplicar y otros elementos

Por Decreto N.º 20.052|45 de fecha 31 de Agosto de 1945, se aprueba la comnra directa N.º 49, realizada po la Dirección General de Gendarmería Na. cional para adquirir máquinas de sumar. restar v multiplicar y otros elementos que se indican, a las firmas detalladas a continuación:

Stanley V. Coates . . . \$ 4.400.-L. Wohlmuth y Cia. . . ., 2.649.—

\$ 7.049.-

Imputación: Cuenta especial denominada "Dirección General de Gendarmería Nacional - Producido de Varios -Partida 2".

Alta

Por Decreto N.º 20.190|45 de fecha 31 Por Decreto N.º 20.192|45 de fecha 31 de Agosto de 1945, fué dado de alta en los Servicios Generales del Ejército, el Sargento 1.º (R. S. R.) Martín Evaristo Peñaloza (Clase 1896, Matrícula 1.070.223, Distrito Militar 19|Bs. As. Secc. Especial, Oficina Enroladora R. 7, Cta. Cte. FCCRPM N.º 60.422) con una antigüedad de: 2 años, 11 meses y 3 días (dos años, once meses y tres días) en su actual grado y destinado al Distrito Militar 52, San Rafael, Mendoza.

Alta y confirmación

Por Decreto N.º 20.191|45 de fecha 31 de Agosto de 1945, fué dado de alta en los Servicios Generales del Ejército, el Sargento (R. S. R.) Alberto Heredia (Clase 1901, Matricula 3.409.018, Distrito Militar 53|15, Oficina Enrolado. ra Catamarca, Cta. Cte. FCCRPM número 21.890) con una antigüedad de: 2 años, 9 meses y 3 días (dos años, nueve meses y tres días) en su actual grado y confirmado en la Dirección General de Remonta.

Alta

de Agosto de 1945, fué dado de alta en los Servicios Generales del Ejército, el Sargento 1.º (R. S. R.) Lucas Esquivel (Clase 1901, Matrícula 0.838.235, Distrito Militar 40|16, Oficina Enroladora R. 6, Cta. Cte. FCCRPM N.º 20.699) con una antigüedad de: 9 meses y 13 días (nueve meses y trece días) en su actual grado y destinado al Distrito Militar 17, Junin, Pcia. de Buenos Ai-

RESOLUCIONES

Secretaria de Industria y Comercio

到 Acuérdase patente

Buenos Aires, 15 de Septiembre de 1945. 14.056|45. — Visto el presente Expe diente Nº 90.803|1945, en el que la firma Munters Industri Aktiebolag, cesionaria de Carl Georg Munters y David Esbjorn Ahlqvist, solicita patente por el término de quince años por el invento denominado "Aislación para cámaras frigoríficas"; atento lo informado por la Dirección de la Propiedad Industrial, dependiente de la Dirección General de Industria, de es ta Secretaría, y de conformidad con las disposiciones de la Ley Nº 111, en su artículo 20,

El Interventor en la Secretaría de In dustria y Comercio--

RESUELVE: Autorizar a la Dirección de la Propiedad Industrial, dependiente de la Dirección General de Industria, de esta Se cretaría, para acordar a la firma Mun-ters Industri Aktiebolag, cesionaria de Carl Georg Munters y David Esbjorn Ahiqvist, la pateute que solicita por el término de quince años, por el invento denominado "Aislación para camaras fri

2° Publíquese y vuelva a la citada Dirección, a sus efectos.

Abarca

Acuérdase patente

Buenos Aires, 15 de Septiembre de 1945 14.058|45. — Visto el presente Expediente Nº 90.658|1945, en el que la firma Vanity Fair Mills, Inc., solicita patente por el término de quince años por el invento denominado "Tejido mixto y método de producir el mismo"; atento, le informado por la Dirección de la Propie dad Industrial, dependiente de la Direc ción General de Industria, de esta Secretaría, y de conformidad con las dispo siciones de la Ley Nº 111. en su artículo 20,

El Interventor en la Secretaría de Industria y Comercio-

RESUELVE:

1º Autorizar a la Dirección de la Propiedad Industrial, dependiente de la Di rección General de industria, de esta Secretaria, para acordar a la firma Vanity Fair Mills, Inc., la patente que soli-cita per el término de quince años, por el invento denominado "Tejido mixto y

método de producir el mismo". 2º Publíquese y vuelva a la citada Dirección, a sus efectos.

Abarca

Autorízase compra Buenos Aires, 15 de Septiembre de 1945. 14.061|45. - Visto este Expediente (N° 381.056|945) S.I.C., en el que les señores Julio Fernández y Cía. (Estableci miento Modelo del Corcho S. R. L.) solicitan se le autorice la compra de 1.200 envases de arpillera de yute, destinados al envasamiento del corcho granulado, nara exportar a la República Oriental del Uruonay; atento a las informaciones producidas; y

CONSIDERANDO:

Que en virtud del bajo costo del proy las adjudicaciones por los importes ducto a exportar debe procurarse que el

precio del envase no incida en forma notoria sobre aquél;

Que debido al manipuleo que soportarán los envases, no es posible utilizar otra fibra textil que no sea yute, por su resistencia; Que las exigencias del tipo de envase

a utilizarse no se resentirán, pues las mismas se consideran satisfactorias;

Que el artículo 2º del Decreto número 121.840 faculta al Departamento de Estado respectivo a autorizar el aprovisionamiento de arpillera como continente de productos a exportarse, cuando a su juicio, se justifique su utilización;

Por ello y atento a lo propuesto por la Dirección General de Comercio In-

El Interventor en la Secretaría de Industria y Comercio-

RESUELVE: 1º Autorizar a la firma "Establecimiento Modelo del Corcho S.R.L." a comprar por intermedio de la División de Envases Textiles, 1.200 envases de arpi-Hera de vute, destinados al envasamiento de corcho granulado, para exportar a la República Oriental del Uruguay.

2º Comunicar, publicar, registrar y pasar a la Dirección General de Comercio Interior, División de Envases Textiles, a sus efectos.

Abarca

Autorízase uso de cilindros

Buenes Aires, 15 de Septiembre de 1945. 14.062|45. — Visto este Expediente (N° 381.085|945) S.I.C., por el que la firma Martín y Cía. Ltda. solicita se le autorice para exportar 300 cilindros confeccionados en arpillera de yute nueva, destinados al envasamiento de yerba mate; atento a las infermaciones producidas; y

CONSIDERANDO:

Que los cilindros a utilizarse han sido confeccionados con anterioridad a la restricción impuesta al uso de la arpillera de yute; Que estando va la tela cortada, no se

le puede dar otro uso que el solicitado;

Que el artículo 2º del Decreto número 121.840 faculta al Departamento de Estado respectivo a autorizar el aprovisionamiento de arpillera como continente de productos a exportarse, cuando a su juicio, se justifique su utilización;

Por ello y atento a lo propuesto por la Dirección General de Comercio Interior,

El Interventor en la Scoretaría de Industria y Comercio-

RESUELVE:

Autorízase a la firma Martín y Cía. Ltda. para utilizar 300 cilindros, confeccionados en arpillera de yute nueva, de 17 onzas, destinadas al envasamiento de verba mate, para exportar a la República de Bolivia.

2º Comuniquese, publiquese, registrese y pase a la Dirección General de Comercio Interior, División de Envases Textiles, a sus efectos.

RESOLUCIONES DE REPARTICIONES

Secretaria de Industria v Comercio

DIRECCION DE MINAS Y GEOLOGIA

ADVERTENCIA

La Dirección de Minas y Geología ha se saber a los concesionarios y solicitan tes de minas en los Territorios Nacio males v demás lugares bajo la jurisdicsion de la autoridad minera nacionat:

1.º - Que, de conformidad con el ar. ficulo 5.º de la Ley N.º 10.273 y el articulo 400 de Ley N.º 12.161, el canon minero della sample adelantado y roll partes iguales, en dos semestres que vencerán el 30 de Junio y el 31 de Di-ciembre, contándose toda fracción de se comenzará a devengarse desde el dia deregistro, salvo lo dispuesto en el arriento 13 de la Ley, esté o no mensurada la meses desde el vencimiento.

2.º — Que, en consecuencia, los solicitantes de minas registradas y los concesionarios de minas mensuradas deberán concurrir a la Dirección de Minas y Geología, calle Perú 562, para recibir las boletas conforme a las cuales abonarán el canon en sellos ante la Dirección General del Impuesto a los Réditos.

3.º - Que, de acuerdo con el artículo S.º de la misma Ley N.º 10.273, la Dirección de Minas v Geología publica el Podrón de Minas de jurisdicción naciomal, correspondiente al segundo semestre lel año 1945 (respondiendo su estado has. Director General de Minas, Geología e

ta el 30 de Junio de 1945), en felletos que se encuentran a disposición de los interesados. El expresado padrón consigna las cantidades que se adeudán por semes tres vencidos de canon, para cada mina hasta el 30 de Junio de 1945 y el importe del canon por el segundo semestre

4.º — Que, por Resolución Superior, las minas situadas en el departamento de Ua pallata, provincia de Mendoza, han que dado sometidas, para todos los efectos de ciembre, contándose toda fracción de se Código de Minería, a la jurisdicción de mestre como semestre completo. El canon la Autoridad Minera Nacional; en con secuencia, los concesionarios deberán abo nar el canon que corresponda, de con formidad con las disposiciones vigentes mina. La concesión de una mina caduca y en un todo de acuerdo con la Ley nú ipso facto por falta de pago de una mero 10.273. Dichas minas no figuran e anualidad, después de transcurridos dos este Padrón por estar aún a estudio las respectivas actuaciones.

e.14 sept.-v.1.º oct.

Solicitud de permisa de cateo para substancias de la segunda categoría, con exclusión de las de aprovechamiento comun, en el Dapartamento Zapala, Territorio Nacional del Neuquén. -- Expe diente 330.832-1944.

Solicita permiso de cateo. -- Bueno Aires. 19 de Octubro de 1944

Hidrogeología. — Don Augusto Tapas. R. Gráfico e I. Minera. — José M. No-- Buenos Aires. El que suscribe Salomón | re:i. Catz, argentino naturalizado, mayor de edad, casado, con domicilio en Obligado 2431, de profesión minero, ante el seño Director de Minas de la Nación, se presenta y expone: — Que desea efectuar exploraciones en busca de sustancias de primera y segunda categoría (fuera de los minerales y substancias prohibidos por el Superior Gobierno de la Nación), en un terreno no cultivado, no alambrado, de propiedad fiscal, situado en el Territo rio Nacional de Nouquén en la Sección XIX del Departamento Zapala, la que se ibicaría de la siguiente manera: Partiendo del esquinero Noreste del lote XVII se medirán ocho mil metros, rum. po sudeste sobre la linea divisoria con el ote XVI, de la misma Sección y desde este punto en ángulo recto, con rumbo hacia el lote XX, se medirán los mil quinientos metros; y desde este punto se medirán ocho mil metros, sobre la li nea divisoria del lote XVII con el lote XX. rumbo al noroeste. - Desde este punto en ángulo recto se medirán domil quinientos metros, hasta llegar al esquinero del arranque, que es el nores. te. — Estas medidas encierran una superficie de dos mil hectáreas que quedan ubicadas en el lote XVII de la Sección XIX del Departamento Zapala. — En es ta exploración emplearé cuatro operarios y herramientas necesarias. — Saludo al señor Director General muy atte. Salo. món Catz. — Recibido en mi Oficina noy veintitrés de Octubre de mil novecientos ceinta y cinco minutos. Conste. Edo. Francisco B. Urtubey, Escribano de Mi-

ass Adsto. - Octubre 27/44. - Siga a

reii. Encargado Despacho Minero. — Seŭor Director: Elevo la solicitud de ĉateo para sustancias de segunda categoria, con exclusión de las de aprovechamier o común, en el Territorio Nacional del Neuquén, Departamento Zapala, en terrenos según manifestación del interesardo son de propiedad fiscal. — La zona solicitada de 2.000 há. de superficie ha quedado ubicada, en los planos de esta Oficina, dentro del lote 17, de la Sección XIX y de conformidad con lo solicitado. · El interesado no posee ninguna otra solicitud o concesión de permiso de cater anterior, situada a menos de 2.000 metros del presente pedido, por lo que corres. ponde ordenar el registro y las publicaciones pertinentes. -- Agosto 20 de 1945. - Inspección Técnica de Minas. Gabino Carlos Bravo. Oficial 5.º - Buenos Aires, agosto 31 de 1945. — Registrese y publiquese en el Boletín Oficial de acuerdo con lo dispuesto por el art. 25 del Código de Minería. - Fíjese cartel aviso en las puertas de la Dirección, notifíquese y comuníquese a quien corresponda, repónganse los sellos y a tales efectos siga c Escribanía de Minas; fecho, pase a la Sección Técnica del Servicio Legal de Minas para que tome nota y lo reser. ve hasta su oportunidad. - Fdo.: Remigio Rigal, Director Interino de Minas y Geología. — Buenos Aires, Setiembre de 1945. — Registrado bajo el número 956, folio 122 del Registro de Cateos v Exploraciones del territorio nacional del Neuquén, a favor del señor Salomón Catz, - Conste. Fdo: Julio César Cataldi, el euarenta y cuatro siendo las trece horas Escribano de Minas. — Francisco B. Irtubey, Escribano de Minas Adsto.

e.18 sept._v.28 sept.

ADMINISTRATIVA CRONICA

CAJA NACIONAL DE AHORRO POSTAL

TI BALANCE DE COMPROBACIÓN DE SUMAS Y SALDOS AL 31 DE AGOSTO DE 1935

		SUMAS ;		S A L D O S	
	CUENTAS	DEBE	HABER	DEBE	HABER
	A	186.926.894.30	176,667,782,425	10.259.111.875	
	Agentes habilitados	504,306.15	61.881.25	442.424.90	
	Agentes escolares	119.229.91	58.05	119,171.86	·
	Aporte del 6 o o al fondo Ley 4.349	1.466.555.	1.032.501.—	434.054	<u>-</u> ↓
	Boletines especiales canjeados	69.598.—	53.537	16.061	
	Boletines comunes canjeados	76.313.503.86	50.636.583.50	25,676,920.36	
	Banco de la Nación Argentina - Cuenta general	16.080.947.96	15.739.617.97	341.329.99	
	Banco de la Nación Argentina - Cuenta tesorería	380.646.400.	52.793.000.	327.853.400	·
	Banco Central de la Repa. Arg.a. Títulos en custodia	79.738.50	34.72	79,703.78	
	Bonificación al personal (Dec. P. E. N.º 2015,943 y N.º 7911,945)	108.984.283.94	108.379.382.15	604.901.79	-,-
	Caja Nacional de Tabilatione e Description Circles	289.036.30	325.016.68		35.980.38
	Caja Nacional de Jubilaciones y Pensiones Civiles	3.994.36	4.530.26		535.90
	Cuartas convigatos	70.027.262.29	387.933.701.09		317.906.438.80
	Cuentas corrientes	66.650.46	2.817,405.32		2.750.754.86
	Cuentas corrientes _ (Ctas, con intereses prescriptos)	30.402.17	80.—	30.322.17	· *
	Créditos en gestión judicial	3.584.93	—.— ii	3.584.93	
	Correos y Telecomunicaciones	27.918.715.12	27.678.645.45	240.069.67	<u> </u>
	Diferencia cotización fondos públicos	1.749.027.53	19.503.459.73		17.754.432.20
	Edificio Administración Central	9.927.887.14	24.415.49	9.903.471.65	
	Emisión valores de ahorro	98.580.154.—	299.170.549.		200.590.395.—
	Emisión valores de anorro	1.012.210.75	6.559.421.27		5.547.210.52
	Emisión de libretas con cargo	16.719.57	18.799.07		2.079.50
	Fondo de reserva		21.775.906.03	— .—	21.775.906.03
	Ganancias y pérdidas	5.—	3.69	1.31	
	Garantías	49.269.41	213.286.41	-	164.017
	Garantías construcción edificio Administración Central	278.000.—	401.000.—	— .—	123.000.—
	Gastos de administración	564.884.87	16.795.36	543.089.51	—. —
	Gastos liquidados	730.020.77	758.370.03		28.349.26
	Gastos pendientes de liquidación 1942	—.—	4.235.—		4.235.—
	Gastos pendientes de liquidación 1943		3.000.—		3.000.—
	Gastos pendientes de liquidación 1944	203.307.13	283.117.11		79.809.98
	Intereses	22.669.24	8.004.67	14,664.57	
	Intereses Banco Nación Argentina		243.272.34		243.272.34
	Inversiones autorizadas	92.34	16.602.78		16.510.44
	Ley 10.676 - Art. 2.9 inc. 2, item h)	8.727.77	9.962.52		1.234.75
1	Muebles e instalaciones	1.621.313.14	252.—	1.621.061.14	
	Obligaciones personales	72.969.34	7:891.—	65.078.34	
	Operaciones pendientes	6.393.948.575	6.784.101.97		3 90.153.395
	Papelería e impresos	338.401.10	4.121.	334.280.10	(<u>.)</u>
- '	Producido inmuebles	171.60	48.976.55		48.804.95
	Renta de fondos públicos	10.—	6.191.738.81		6.191.728.81
ī	Recursos extraordinarios del ejercicio	110.98	483.74		372.76
ì	Sueldos	2.113.368.95	60.529.78	2.052.839.17	, TT
1 -	Sueldos liquidados'	1.668.658.88	1.677.609.74		8.950.86
	Sobrante del ejercicio 1944		4.976.33		4.976.33
,	Tasa por cédulas de reembolsos	-,-	516.—		516.—
1	Utiles de escritorio	68.624.69		68.624.69	
-	Valores de ahorro en tesoro	255.319.000.—	83.420.000.—	171.899.000.—	
	Valores de ahorro en tesorería	124.003.439.73	103.132.941.47	20.870.498.26	
İ	Valores en Depósito	496.370.27	302.370.27	194.000.—	177
į.					
		1.374.770.466.025	1.374.770.466.025	573.672.665.0 65	573.672.665.065
					

Ministerio del Interior

RECAUDADO POR EL BOLETIN OFICIAL on el día 24 de Septiembre de 1945

m\$n. Por adicionales de marcas . . 525.-45.30Por venta de ejemplares . . 61.40Por venta de folletos . . .

Total 4.975.70

Ministerio de Hacienda

TIPO DE ORO

Buenos Aires, Octubre 31 de 1902. Desde el 3 de Noviembre inclusive hasta ueva orden, regirá el tipo de Ley No 871, de 4 de Noviembre de 1899, o sea e un peso curso legal por cuarenta y uatro centavos oro para cobrar a curo legal los derechos a oro.

BANCO CENTRAL DE

. LA REPUBLICA ARGENTINA do la Nación

artículo 754 y concordantes del Códige

rrico, que han dejado de tener efector Art. 4.º). legales los siguientes títulos del empres tito Crédito Argentino Interno, Conversión 4 9|0 1941, serie «C»: Nos. 166.396: 210.921|925; 210.972; 211.171|172, de v\$n. 1.000; Nos. 302.376|377; 311.966; 317.317, de v\$n. 500 y Nos. 423.220; 23.231|232; 428.143|147; 428.761; 441.607| telle, de v\$n. 100, todos con cupón núme. ro 16 —vto. 1º de Octubre de 1945— y siguientes adheridos. -- Buenos Aires, 18 de Agosto de 1945.

e.21 ago.-v.25 sep.

BANCO CENTRAL DE LA REPUBLICA ARGENTINA Agente Financiero del Superior Gobierne de la Nación

De acuerdo con el artículo 20, inciso e), de la Ley No 12.155, el Directorio del Banco Central de la República Argentina, fijó como tipo de redescuento mínimo desde el 1.º de marzo de 1936, el 2,5 o o.

Para las operaciones de adelanto a los Agente Financiero del Superior Gobierno, bancos accionistas, el tipo de interés en vigor, de acuerdo con la ley es un punte Se comunica, de conformidad con es superior al tipo mínimo, a sea 4,5 %.

BANCO CENTRAL DE LA REPUBLICA ARGENTINA

AGENTE FINANCIERO DEL SUPERIOR GOBIERNO DE LA NACION Subs is exploration many the constitution

v goods? ab orbites lab LICITACION DE VALORES NACIONALES

Se comunica a los interesados que el día 5 de Octubre de 1945 a las 15.30, horas tendrá lugar la licitación para cubrir el fondo amortizante de los siguientes empréstitos, con vencimiento el 15 de Octubre de 1945:

C.A.I. Conversión 4 % 1941 Serie "E" v\$n. 1.619.400 C.A.I. Conversión 5 ½ % 1944|87 1.827.800 Las propuestas deberán ser presentadas en sobre lacrado y sellado, en la Sección Trámites e Informes de este Banco, calle Reconquista N.º 266 (planta baja), beste el dia y hora refieledes. hasta el día y hora señalados.

La presentación de los títulos de las propuestas aceptadas, deberá efectuarse a partir del 15 de Octubre próximo hasta el 14 de Noviembre, inclusive.

El Banco se reserva el derecho de aceptar o rechazar tetal o parcialmente cualquier propuesta, así como el de exigir las garantías que conceptúe necesarias con respecto de las que fuesen aceptadas.

Buenos Aires, 22 de Septiembre de 1945.

BANCO CENTRAL DE LA REPUBLICA ARGENTINA

AGENTE FINANCIERO DEL SUPERIOR GOBIERNO DE LA NACION

LICITACION DE FONDES MUNICIPALES

Se hace saber a los interesados que el día 25 del corriente a las 15.30 horas, tendrá lugar la licitación para cubrir el fondo amortizante, vencimiento 1.º de Octubre de 1945, de los siguientes empréstitos:

Bonos de Pavimentación, serie "B", Ley 11.545 y 11.593 v\$n. 291.000 ,, ,, ,, 43.900 9a., Ley 11.593 958,000 " ,, " 10a., Ley 11.593 " 22-- 22 "

Sección Trámites e Informes de este Banco, calle Recenquista 266 (planta baja), hasta el día y hora señalados.

La presentación de los títulos de las propuestas aceptadas deberá realizarse a partir del día 1.º de Octubre próximo hasta el 31 del mismo mes.

El Banco se reserva el derecho de aceptar o rechazar total o parcialmente toda propuesta y el de exigir las garantías que conceptúe necesarias en las que fuesen aceptadas.

En caso de que a la licitación no se presente propuesta alguna, se procederá de inmediato al sorteo, excluída la serie 7a. que se rescatará con el cupén 1.º de Abril de 1946 adherido.

Bucnos Aires, 22 de Septiembre de 1945.

e.22 sept.-v.25 sept.

BANCO CENTRAL DE LA REPUBLICA ARGENTINA

AGENTE FINANCIERO DEL SUPERIOR GOBIERNO DE LA NACION Sc comunica que, de conformidad con el artículo 757 del Código de Comercio, se ha declarado la caducidad definitiva de los títulos números 1.027, 1.105, cio, se na declarado la caduc.dad delimitiva de los circulos inunieros 1.27, 1.103, 1.431, 1.509, 1.835 y 1.913, de 100 pesetas, con cupón vencimiento 15 de Marzo de 1938 adherido; números 10.017|18, 11.764|65, 13.511|12, 15.258|59, 17.005|05 y 18.752|53, de 100 pesetas, números 21.256, 21.330, 21.643, 21.717, 22.030, 22.104, 22.417, 22.491, 22.804, 22.878, 23.191 y 23.265, de 500 pesetas y números 21.264, 110.26 680, 27.262, 27.262, 27.263, 27.263, 20.265, de 500 pesetas y números 21.263, 110.266, 20.263, 20.265, de 500 pesetas y números 21.263, 20.265, de 500 pesetas y números 21.263, 20.265, de 500 pesetas y números 21.265, de 500 pesetas y números ros 26.110, 26.689, 27.268, 27.847, 28.426 y 29.005, de 1.000 pesetas; con cupón vencimiento 15 de Setiembre de 1937 adherido, y números 29.510, 29.634, 29.758. 29.882, 30.006, 30.130, 30.254 y 30.378, de 5.000 pesetas, con cupón vencimiento 15 de Setiembre de 1936 adherido, pertenecientes al empréstito "Argentino Ex- 3301, Cap. Fed. terno 2 o | 9 1935 (Letras) Leyes 11.821 y 12.150".

Buenos Aires, 22 de Setiembre de 1945.

de Comercio y según acta labrada el 16

Los documentos que se insertan en el Bolh De más de 1|4 página y hasta 1|2 página,

de Agosto de 1945, ante el escribano pú

TAN OFICIAL, serán tenidos por auténticos y obligatorios por efecto de esa publicación (Accerdo de Ceneral de Ministros de Mayo 2 de 1893.

De más de 1|4 página y hasta 1 página,

De más de 1|2 página y hasta 1 página

20. — moneda nacional.

TARIFA

SUTSCRIPCIONES

 \mathbf{S}_{θ} envía directamente por correo a cualquier punto de la República o del exterior, previe pago del importe de la subscripción-

Por los números sueltos y la subscripción

Número del día \$ 0.10Número atrasado " 0.30 Número atrasado de más de un mes '' 0.60 Subscripción mensual . . . " 2.30 Subscripción trimestral " 6.50 Subscripción semestral . . . " 12.50

Todas las subscripciones al Bolletin Oficial, ya sean clias mensuales, trimestrales, se-mentales o anuales, darán comicuro marcariable-menta, el 1º del mes siguiente al del pago de la subscripción.

Subscripció anual " 24.-

Cuando el subscriptor desce recibir igualmenta los ejemplares que aparezcan entre la fecha de pago de la subscripción y el 1.º del mes signiente, deberá abonar además, el importe de los mismos a rezón de \$ 0.10 m/n., por cada día hábil comprendido entre las dos fechas mencionadas

Las subscripciones deben renevarse dentre

AVISOS VARIOS

En la inserción de avisos se For cada publicación por centímetro, consirándose 25 palabras como un centímetro, \$ 1. — moneda nacional.

Los balances u otras publicaciones en que la distribución del aviso no sca de composición corrida, se percibirán los derechos por centímetro utilizado,

Los balances de sociedades anónimas, que se aubligaren en el Boletín Oficial, pagarán ado-más de la tarifa ordinaria, el siguiente derecho adicional fijo:

Si ocupa menos de 1/4 página, \$ 7 .-- moieda nacional.

Si ocupare más de una página, se cobrará en la proporción correspondiente.

MARCAS

Cada publicación por el término legal, sobre marcas de fábrica, pagará la suma de \$ 20. moneda nacional, en los siguientes casos:

Solicitudes de registro; de ampliación; de notificaciones; de substitución y de renuncia de una marca acordada. Además se cobrará una tarifa suplementaria de \$ 1.

moneda nacional, por centímetro y por

Las Reparticiones de la Administración Na-cional deben remitir a la Dirección del BOLETÍN OFICIAL, para ser insertados en él, todos los locumentos, avisos, etc. zne requieran publi-cidad (Acuerdo del 28 de Mayo de 1901).

A LOS AVISADORES

Los errores que se adviertan en la inserción de los avisos deben ser comunicados a la Dirección del Boletín Oficial a más tardar 48 horas después de la primera publicación. -- Pasado este término, no se admiten reclamos.

Señor Suscriptor:

Al pie de la tirilla con que se le envían los ejemplares, está indicado el mes de vencimiento de su suscripción.

Renuévela dentro del mismo mes, para evitar la suspensión del envío. El importe cerrespondiente puede remitirlo por giro postal o del Banco de la Nación Argentina. — En obsequio de la rapidez, so recomienda acompañar la tirilla de envío.

La Dirección

1911 (HEE)

NUEVAS LICITACIONES

Ministerio del Interior

Îlan a continuación: N.º 2134 — Expte. 20277 DA|945. —

Kilos de soga. N.º 2135 — Expte. 21030 DA 945.

Mierro planchuela. N.º 2136 — Expte, 20999 DA|945.

Plomo en lingotes. N.º 2137 — Expte. 2392 — Dt. 6 Un motor. N.º 2138 — Expte. 20017 DA 945.

Lámparas. N.º 635 GM — Expte. 5817 DG|945. – Por lavado, planchado y colocación

de cortinas.

N.º 636 GM. — Expte. 19165 DA|945. - Por el pulido y lijado de pisos. N.º 637 GM. - Expte. 5970 DG|945.

- Planchuclas de goma. N.º 633 GM. -- Expte. 18499 DA 945.

- Salivaderas. La apertura de propuestas, se realiza rá el día 27 de Setiembre de 1945, a

las 15, en la Oficina de Compras del Palacio de Cerreos y Telecomunicaciones. Oficina de Compras, Setiembre 24|945. Juan Palombo, Jefe de la Oficina de Compras de Correos y Telecomunicacio-

DIRECCION NACIONAL DE SALUD PUBLICA

Llámase a licitación pública, 2.º llamado, para el día 1.º del mes de Octubre próximo, a las 14,30 horas, para contratar la adquisición de los artículos que a continuación se detallan, destinados a cubrir las necesidades durante el año 1946, del "Instituto de Menores Retardados Dr. José Sánchez Picado", Chivilcoy

La apertura y lectura de las propuestas tendrá lugar el día y hora indicados, e.25 sep.v.25 sep. en el local de la Oficina de Licitaciones

CORREOS Y TELECOMUNICACIONES Públicas de la Sección Licitaciones y Llámase a licitación privada para la Compras, Avda. de Mayo 819, planta baprovisión de los materiales que se deta ja, en presencia del señor Escribano General del Gobierno de la Nación, y de los interesados que concurran al acto, de acuerdo con el Pliego de Bases y Condiciones, envo contenido se recomienda leer con detenimiento y la nómina de artículos a licitarse, que están a disposición de los interesados que los soliciten en la oficina precitada, todos los días hábiles de 12 a 17 horas, con excepción de los sábados que será de 9 a 12 horas.

Los artículos a licitarse comprenden los siguientes rubros: Drogas, productos químicos y farmacia; inmuebles, obras y su conservación; limpicza, ménaje y bazar; limpieza máquinas de escribir y calcular; materiales (materias primas); alimentos (pan dulce y artículos de al-macén); servicio de té y café; uniformes y equipos; útiles y libros, etc.

Buenos Aires, Septiembre 26 de 1945. - El Director General de Administra-

e.25 sep.-N.º L-2416-v.29 sep.

POLICIA FEDERAL

Fijase el día 10 del mes de octubre próximo, a la hora 17, para que tenga lugar en el despacho del Sr. Director de Administración de la Policía Federal Belgrano Nº 1549, Piso 4º, en su presencia y de los interesados que concurran, la licitación privada para la locación de inmueble con destino al Destacamento en Villa Lugano de la División Bomberos, con preferencia dentro del radio comprendido por las calles: Pola, Santander, Oliden, La Argentina y Avenida Derqui

Datos y pliegos de condiciones, en la citada Dirección calle Belgrano Nº 1549, Piso 4º (Departamento Central). — Buenos Aires, Septiembre 21 de 1945. -

Francisco M. Casalaspro, Inspector General, Director de Administración. e.25 sep.-Nº L 2595-v.5 oct.

SUMARIO

Acta Final de la Conferencia Interamericana sobre problemas de la Guerra y de la Paz.

Informe de la Comisión designada para pronunciarse sobre la "Carta de las Naciones Unidas'' suscripta en la Conferencia de San Francisco.

Carta de las Naciones Unidas suscripta en San Francisco (Estados Unidos).

Estatuto de la Corte Internacional de Justicia.

(página 32) Decretos del Peder Ejecutivo Ministerio del Interior

12.167|45. — Por error de Imprenta, en la edición del Boletín Oficial de fecha 14 de Julio del corriente, se insertó este Docreto bajo el núme-ro 12.468|45.

Ministerio de Justicia e Instrucción Pablica .19.459|45. — Nombramiento en la Escuela de Comercio N.º 7 de la Capi-

19.834|45. — Aclárase (pégina 35) de Agosto de 1945.

19.985|45. — Nombramiento en el Co-legio Nacional Mariano Moreno. (pagina 25)

19.997 45. — Nombramientos en el Co-legio Nacional Nicolás Avellaneda.

20.119|45. — Creación y provisión de cargo en el Colegio Nacional Domingo Faustino Sarmiento.

20.490|45. — Nombramiento en el Co-legio Nacional José de San Martín N.º 10 de la Capital.

(página 35) 20.638|45. — Traslado en varios establecimientos.

(página 35) 21.025|45. — Nombramiento en el Ins-tituto Nacional de Biotipología y Ma-terias Afincs.

(página 36)
1.027|45. — Creación do cargo y
rembramiento en la Escuela Normal
N.º 4 de la Capital.

21.699|45. — Traslado en los Colegios Nacionales de Trelew y Mercedes (Bs.

21.700|45. — Créase cargo de Biblio-tecario y desígnase al Sr. G. Espeche para ocupario, en el Colegio Nacional

Nicolás Avellaneda de la Capital,
(página 36)

21.701|45. — Créase un cargo y nómbrase en el Inst. Nac. de Sordonudas de la Capital.

(página 36)

Ministerio de ... 19.291.45| — Sentencia. (página 36) 20.047|45. — Exoneraciones.

(página 36) 20.018|45. — Exeneración.

20.053|45. — Exeneración (página 36)
20.053|45. — Decrétase que el Sr. Procurador del Tesoro (Oficina de Asuntos Fiscales), disponga lo pertinente para que el señor Procurador Fiscal Faderal, que corresponda, intervenga en un juicio instaurado contra la Nación.

20.056|45. — Decrétase que el señor Procurador del Tesoro (Oficina de Asuntos Fiscales), disponga lo pertinente para que el señor Procurador Fiscal Federal que corresponda, intervenga en un juicio instaurado contra la Nación. tervenga en un tra la Nación.

20.22745. — Déjase sin efecto penas otras.

20.228|45. — Conmutación de nena 20.235|45. — Deniégase un indulto

20.650|45. — Déjase sin efecto un creto en cuento dispone el cum el cumplimiento de condenas impuestas.

Ministerio de Agricultura Millisterio de Agricultula 10.235/43. — Cadúcase concesión en venta efectuada a nombre de don Jo-sé Cayetano del Valle, en el Territorio de Neuquén. — (página 37)

Ministerio de Obras Públicas 20.172|45. — Declárase cesante por abandono de su puesto, al anxiliar 8.º de la D César Augusto Maldonado

Cesar Augusto Maldonado.

(página 37)

20.173 | 45. — Determinase imputación de haberes de diverso personal del Ministerio de O. Públicas.

(página 37)

20.174 | 45. — Dispónese cambio imputación de hebres cambio imputación de hebres cambio imputación de hebres cambio imputación de hebres cambio imputación de hebres cambio imputación de hebres cambio imputación de hebres cambio imputación de hebres cambio imputación de hebres cambio imputación de hebres cambio imputación de hebres cambio imputación de hebres cambio imputación de legislation
20.174|45. — Dispónese cambio imputación de heberes de dos profesionales al servicio del Ministerio de O. Públicas. (página 37)
20.175|45. — Adm. Gral. de Parques nacionales y Turismo. — Déjase sin efecto confirmación de don Claudio P. Mejía y designasele Jefe del Departamento de Personal. (página 37)
20.176|45. — Acéptanse renuncias presentadas por empleados del Ministerio de O. Públicas. (página 37)

(página 37)

20.177|45. — Direc. Gral. de Arquitectura. — Zapala (Neuquén) 11.º
Zona. — Convenio de medianer a celebrado entre el señor Adolfo Pardini y la Dirección General de Arquitectura.

20.178|45. — Adm. Nac del Agna. — Autorízase adquirir en propiedad frac-ciones de terrenos para la construc-ción y explotación del dique El Ni-luil, en la Provincia de Mendoza. (página 38)

20.179|45. — Direc. Gral, de Arquitectura. — Correos y Telecomunicaciones. — Compaña Platense de Electricidad, Siemens, Schuckert, S. A. División Siemens y Halske. — Instalación central de alarma con señalización automática de mecucios. — Justificase 6 días demora. (nágina 38) (página 38)

20.180|45. — Reconócese viático a favor del anxiliar 3,º de Arquitectura, agrimensor Pedro A. Badesich y apruébase gasto efectuado por el mismo, en una comisión de servicio.

(página 38)

20.181|45. — Rectificase designación a María Elena Reinaldo. (página 38)
20.182|45. — Reconócense servicios a Alfonso Ignacio Lompre. (página 38)
20.183|45. — Extiéndese Los beneficios del Art. 21 del "Reglamento de Viáticos", al Personal Obrevo del Ministerio de Obras Públicas. (página 38)

Direc. Gral. de Nav. Y

(página 38)
20.380|45. — Direc, Gral, de Nav. y
Pucrtos. — Marcs del Sud, Sociedad
de Responsabilidad Limitada. — Regularinase y amplíase concesión para
industrias referentes a conservas de
poscado en Puerto Mar del Plata.
(página 38)

20.392|45. — Adm. Nac del Plata. (página 38)
Acógensa las localidades de Villa Gral. Mitre y Sumanna (S20 del Estero), a S. D. N.º 33.425|44.

a S. D. N.º 53.425|44.

(página 39)

20.460|45. — Direc. Gr.l. de Arquitectura. — Correos y Telecommica ciones de Gálvez (S. Fe). — Apruébanse modificaciones introducidas duralificio.

(página 39) 20.651|45. — Declárase cesante por razones de mejor servicio, al auziliar 7.º de la Direc. Gral. de Arquitectura, don Oscar H. Rodríguez.

20.664|45. — Desestímas recurso le-rárquico interpuesto por la Cía. Sud Americana de Obras Públicas, S. A, contra resolución de la Administra-ción General de Vialidad Nacional del 30 de Abril ppdo.

21.044|45. — Insistese en Acnordo de Ministros, cumplimiento Decreto nú-mero 19.100|45.

21.239|45. — Ampliase crédito. (página 39)

21.282|45. — Insistese en Acuerdo de Ministros cumplimiento Decreto nú-mero 9.905|45.

(página 40)
21.283|45. — Modificase el Art. 9.º del Decreto-Ley N.º 9.906|45, referente al plantel flotante de la Administración del Transporte Fluvial.

cion del Transporte Fluvial.

(página 40)

21.358 | 45. — Acéptanse renuncial prasentadas por varios empleados del Ministerio de Obras Públicas.

(página 40)

21.354 | 45. — Desígnase para ocupar interinamente Jefaturas Dto. de Construcciones y Administración General trucciones y Administración General de Parques Nacionales y Turismo al 2° Jefe del mismo, don Miguel A. Césari.

Cesari. (página 40)

21.356|45. — Direc. Gral. de Arquitectura. — Escuela Nacional de Bellas Artes "Prilidiano Pueyrredou". Apruébase plano y convenio de medianería.

(página 40) 21.362|45. — Adm. Gral. de Parques Nacionales y Turismo. — Extiéndese título definitivo de propiedad a favor de don León Minujín en lote que ocupa en San Martín de los Andes.

21.363|45. — Adm. Gral, de Parques Nacionales y Turismo. — Otórgase título definitivo de propiedad a favor de Gleb Grigoriov. en loto como de Grigorio. Grigorjev, en lote que ocupa en San Martín de los Andes.

Martin de los Andes.

(página 41)

21.364|45. — Adm. Gral, de Parques
Nacionales y Turismo. — Otórgase título definitivo de propiedad a favor de
don Carlos Lavagnino, por quinta que
ocupa en San Carlos de Bariloche. (página 41)

(página 41)

21.365|45. — Adm. Gral. de Parques
Nacionales y Turismo. — Otórgase título definitivo de propiedad a favor
de don Juan Stelmach por terreno que
ocupa en San Carlos de Bariloche.

21.366|45. — Adm. Gral. de Parques
Nacionales y Turismo. — Otórgase título definitivo de propiedad a favor
de doña Frida Dorotea Masch de Romero, por lote que ocupa en San Carlos de Bariloche.

(página 41) 21.367/45. — Adm. Gral, de los FF. CC. del Estado. — Apruébase la cons-trucción de una cisterna. (página 41)

21.368|45. — Adm. Gral. de los FF. CC. del Estado. — Autorízase la construcción de furgones. — Presupuesto preventivo.

(página 41)

21.369 45. — Adm. Gral de los FF. CC. del Estado. — Modificanse las tarifas de cementos especiales y clasificador. - Autorización. (página 42)

21.370 45. — Ampliase demanda contra el F. C. C. de Buenos Aires por diferencia de pago contribución 3 olo, Ley 5.315. — Autorización. (página 42)

21.371 45. — Adm. Gral. de los FF. CC. del Estado. — Autorizase la transformación de vagones del ex F. C. Rosario a Mendoza.

(página 42)
(1.372|45. — Adm. Gral de los FF.
CC. del Estado. — Apruébase la presentación de documentos relativos a diversas obras.

21.373|45. — Autorizase cesión terre-no del F. C. C. Argentino a la Mu-nicipalidad.

(página 42) 21.374 45. — Dispónese iniciar juicios de desalojo de la isla "Vilelas", ocupada por intrusos.

21.375 45. — Adm. Nac. del Agua. Acógese comuna de Villaguay (Entre Ríos), a régimen S. Decreto 33,425 44. 21.370|45. — Adm. Nac. del Agna. — Acógese Municipalidad de Esperanza (Santa Fe), al régimen S. Dto. 33.425|

21.377|45. — Adm. Nac. del Agua. — Acógese Municipalidad de Beltrán, Departamento Robles, de Sgo. del Estero a régimen S. Decreto 33.425|44. (página 42)
21.378|45. — Autorízase al representante del Ministerio Fiscal para iniciar de

del Ministerio Fiscal para iniciar demanda c|Mario C. Barbagallo por cobro de multa impuesta por la Dirección Nacional de Transportes. (página 42)

Secretaría de Trabajo y Previsión

20.951 45. — Designación.

20.951[45. — Besignacion. (página 43)
21.550[45. — Las disposiciones de las Leyes Nos. 11.317, 11.544, y las correspondientes sobre descanso semanal, son aplicables para las personas ocupapadas en las subcentrales telefónicas que atiendan como máxino a un unimero de atiendan como máximo a un número de treinta abcnados.

(página 43)

21.746|45. — Acéptase renuncia. (página 43) 21.907|45. — Dáse por terminada éds-

21.908|45. — Dáse por terminada ads cripción. (página 43)

21.909 45. - Designaciones. (página 43)

22.063 45. — Acéptase renuncia, (página 43)

Secretaría de Industria y \mathbf{C} omercio

21.462|45. — Por error de Imprenta, en la edición del Boletín Oficial de fecha 22 del corriente, dentro del texto, so invento esta deserta de la delegación de la deserta de la deserta de la deserta de la deserta de la delegación de la delegación de la delegación de la delegación de la delegación de la delegación de la delegación de la delegación de la delegación de la delegación de la delegación de la delegación de la delegación de la delegación de la delegación de la delegación de la delegación del delegación de la delegación de la delegación de la delegación de la delegación del delegación del delegación de la delegación de la delegación de la delegación de la delegación del delegación del delegación de la delegación delegación de la delegación del delegación delegación del delegación del delegación delegación del delegación del delegación del delegación delegación delegación del delegación delegación delegación delegación delegación delegación del delegación del delegación del delegación delegación del delegación del delegación del delegación delegación del delegación delegación delegación delegación delegación delegación delegación delegación delegación delegación delegación delegación delegació se insertó este decreto bajo el núme-

ro 24.462|45. 21.771|45. — Acciones judiciales. (página 43)
21.770|45. — Concédese autorización.
(página 43)
21.772|45. — Concédese recurso de apelación.

(página 43) 21.773 45. — Ratifícase decreto.

(página 43) 21.774|45. — Ratifícase decreto.

(página 44)
21.775|45. — Sanción y sus ensión por infracción a los Decretos 6.526 y 6.527. 21.776 45. — Sanción a la Casa Mir.

(página 44) 21.778 45. — Concédese recurso de ape-

21.784|45. — Permiso de exportación. (página 44)
22.101|45. — Créase una Comisión Permanente de otorgamiento de preferencias para el transporte ferroviario. (página 44)

Decretos Sintetizados

Ministerio de Guerra (página 45)

Resoluciones

Secretaría de Industria y Comercio

14.056|45. — Acuérdase patentes (página 45)

14.058|45. — Acuerdase patente. (página 45) (página 45) 14.061|45. — Autorízase compra. 14.061|45. — Autorizase compra. (página 45)
14.062|45. — Autorizase uso de cilindros.

(página 45)

Resoluciones

de Reparticiones

Dirección de Minas y Geología.— (página 46) Registro Nacional de la Propiedad Intelectual. — Obras depositadas para Registrar de acuerdo a la Ley N.º 11.723.

Crónica Administrativa

Caja Nacional de Ahorro Postal. — Balance de Comprobación de Sumas y Saldos al 31 de Agosto de 1945.

Recaudación del Boletín Oficial— (página 47)

Tipo de oro-(página 47)

Banco Central de la República Argentina-

(página 47) **Avisos**

Nuevas licitaciones-(página 47)

Edictos del día--(página 49) Nuevos contratos de sociedades de responsabilidad limitada-

(página 51) Avisos Diversos .-

(página 54). Nuevas Transferencias de Negocios

(página 54) Nuevas convocatorias-(página 55)

Convocatorias rectificadas-(página 55) Transferencias anteriores s de negocios (página 67)

Convocatorias anteriores-(Página 69) Licitaciones anteriores-

(página 79) Edictos anteriores-

Contratos anteriores de Sociedades de Responsabilidad Limitada—

(página 95) Registro de Patentes y Marcas. — (página 112)

(págino 113) Sección Balances

A.1 225. — 1.190. — Sociedad do Comercio y de Industria "Holding" S. A., Société de Commercer e D'Industrie "Holding", S. A.

A.1.164. — 1.276. — Ernesto Jorge Sociedad Anónina Comercial e Indus-trial. trial.
A.1.354. — 1.317. — (página 56)
Razor Company of South América.

A.1.476. — 1.388. — (página 57) Industrial Exportadora, S. A. (páging 57) A.1.385. — 1.318. — Sociedad Anóni-

ma Surtidores "Wico". (pégina 58) A.1.179. — 1.291. — Aricoba, Compañía Argentina de Comercio e Industria, Sociedad Anónima.

A.873. — 914. — (página 58) Anónima Chaire "Atma", Socieda A.873. — 314. — "Atma". Sociedad Anónima Christensen y Masjuán, Co-mercial e Industrial. A.1.406. — 1.327. — Compañía Inmo-biliaria La Lombardo Argentina, (Página 60) A.1.355. — 1.303. — Lanman & Kemp-Barclay & Co. de la Argentina. . Sociedad

(Página 60)

448. — 1.421. — Compañía Inmo-biliaria Platense (Sociedad Anónima).

A.1.180. — 1.299. — "El Ombú", Sociedad Anónima Financiera y Comercial (página 61) A.1.361. — 1.309. — Máquinas Hoffman

A. 1,361. — 1.309. — Maqumas Hohman Limited Sucursal Buenos Aires. (página 62) A. 1.458. — 1.424. — Estanar, Estancias Argentinas, S. A. Rural, Industrial y

A.1.377. — 1.329. — The Catalinas Warehouses and Mole Company Limited.

(página 63) A.1.363. — 1.311. — Gilbert & Barker Manufacturing Company. (página 63)
A.1.491. — 1.386. — C. A. P. T. A.,

Soc. Anón., Financiera e Inmobiliaria. (página 64)

A.1.383. — 1.314. — S. A., Compañía Argentina de Warrauts y Depósitos.

(página 64) A.1.322. — 1.319. — Vidrart, Sociedad Anónima, Comercial e Industrial.

A.1.457. — 1.412. — Michelin, Sociedad Anonima Argentina de Neumáticos.

(página 65) A.1.171. — 1.265. — Laboratorios Bioquímicos - Farmacéuticos Lutetia, Sociedad Anónima.

(página 66) (página 66)

A.1.375. — 1.328. — Cía, del Ferrocarril Gran Sud de Buenos Aires Limitada. (The Buenos Ayres Great Southern Railway Company Limited). (página 67)

A.1.227. — 1.188. — Editorial Claridad S. A. (página 126)

biliaria.

(página 128)